

IRA NINGE NA LOTU

1

- ¹ A haraidaan na kis tano tunotuno nong pai la murmur ira harpir audiet ira ut na sakena, ma pai tur tano ngaas audiet ing diet gil nironga, ma pai kis mah tano kinkinis audiet ira ut na kukutur.
- ² Iesen no uno gungunuama aie wara tartaram ira harkurai tano Watong, ma i la liklik murmur ira uno harkurai ra kasakes ma ra bung.
- ³ Aie hoing tiga ina daha di soi ra gagen taah, nong i la huhuai ta ira uno pakana bung na hunhuai, ma ira pakana pai la mahmahiawa. Ma bia ing i gil ra linge sa, i la manga petlaar at.
- ⁴ Iesen ira ut na sakena diet pai hokaiken. Diet hoing ira pala wit ing di te paas parok sukun ira patine, ma no baiangin i puuh se.
- ⁵ Io kaik, ira ut na sakena diet pa na pas no bung na harkurai, ma diet ing diet gil nironga pa na tale diet bia diet na kis hurlungai tika ma ira ut na takodas.

- 6** Kanong warah, no Watong i la nesnes mur no mangana hinahaan audiet ira ut na takodas,
iesen no mangana ngaas na nilon audiet ira ut na sakena na pataam hatika.

2

- 1** Wara bih kaik ira kantri diet gi tut na kamahar?
Hohe bia ira matanaibar diet te harpingit?
Diet pai haruat ma tiga linge.
- 2** Ira king tano ula hanuo diet te tur taguro ma ira lualua ta ira pise na hala.
Diet te hanuat hurlungen wara hinarubu ma no Watong ma nong mah no Watong gate gilamis ie.
- 3** Diet tange, “Dahat gi rapat se ira udir winwisaan, ma dahat na lapus ise ira udir kuun, dahat naga langalanga.”
- 4** Nong i la harkurai taar meram ra mawe i kurus.
No Watong i hunane diet.
- 5** Kaik gi boor diet ma no uno ngalngaluan, ma i haramramin diet ma no uno nginangar, ma i tangtange,
- 6** “Iau te hatur no nugu king aram Saion, no nugu halhaliana uladih.”
- 7** No King i hinawas tano dadas na nianga tano Watong.
Ga tange tagu, “Augu no Natigu.
Katin iau te hanuat no raam Sus.

- ⁸ Saring iau ma iau ni tar ira kantri wara pin-lawem
ma no ula hanuo bakut wara num.
- ⁹ Nu kure diet ma tiga dadas na kinkinis na harkurai,
nu parok gisiane diet hoing ra gingop di gil ma
ra dadas na pikaiia.”
- ¹⁰ Io huo, muat ira ut na harkurai, muat na mintot.
Muat na taram ira nianga na harakatom,
muat ira lualua tano ula hanuo.
- ¹¹ Muat na taram no Watong ma ra urur,
ma muat na guama, ma sen bia muat na dedar
mah.
- ¹² Hanapu augu tano Natine, kabi ngalngaluan
ma na gil haliare ugu tano num hinahaan,
kanong warah no uno bala mamahien i tale bia na
tut hut kaik at mon.
A haraidaan na kis ta diet ing diet barahit taar
menapu ta God.

3

Devit ga pit iakan ra ninge na lotu. I hin hinawas
utano pakana bung ing ga hilau pas ne Absalom
no natine.

- ¹ Watong, haleng saakit um diet malentakuane
iau!
Haleng mah diet tut hut wara hinarubu ma
iau!
- ² Haleng diet tangtange utagu hoken,
“God pa na halon ie.”
- ³ Iesen, Watong, augu tiga bahbahit luhutane iau.

U la sukal tar iau ma iau balaraan baling um.
4 Uram hono Watong iau manga suah,
 ma i taram iau meram ra auno halhaliana
 uladih.

5 Iau noh suur ma iau kubaba.
 Iau tangahun baling kanong warah no Wa-
 tong i hadadas iau.
6 Iau pa ni burte ira sangahul na arip ing diet
 hanuat luhutane iau wara suksukuane iau.

7 Watong, taman tut!
 Halangalanga iau, nugu God!
 Pasar ira iase diet ira nugu ebar.
 Warat ira ngise diet ira ut na sakena.

8 A harhalon i la hanhanuat meram tano Watong.
 Iau sasaring bia no num haraidaan na kis ta
 ira num matanaiabar.

4

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na
 ninge: da ting ira mangana gita ing da inge iakan
 ra ninge. Devit ga pit ie.

1 Taram iau ing bia iau tataau tupas ugu,
 no nugu takodasiana God.
 Hasangeh iau sukun ira nugu tinirih.
 Nu bala malum tagu ma nu taram ira nugu
 sinasaring.

2 Na haruat hunanges ing muat ira matanaiabar
 muat na tange haliare no bilai na hinsagu?

Na haruat hunanges ing muat na kalak ira
linge bia, ma muat na silsilihe ira ina bis?

3 I tahut bia muat na palai bia no Watong i te bul
hasisingen wara uno iat diet ing diet te tar
tutun ira udiet nilon tana.

No Watong na taram ing iau ni tataau uram
ho ie.

4 Ta ira numuat ngalngaluan, waak muat gil ta
nironga.

Ing muat noh taar ta ira numuat suuh,
muat na nes gilgilse ira numuat nilon ma
muat na kis kunkun.

5 Muat na tar ira takodasiana hartabar tupas no
Watong,
ma muat na nurnur tana.

6 Haleng diet tirtiri bia, “Sige i tale bia na hamines
ta bilbilai ta dahat?”

Waak tar no murarang tano num matmataan
na bulo sare het, Watong.

7 U te hahungi no kaatigu ma ra gungunuama
i tamat saakit ta ira udiet gungunuama pane
ira udiet wit ma ira cigar wain ing i tamta-
mat hanahaan.

8 Iau ni noh suur ma ni kubaba ma ra malum,
kanong augu sen, no Watong,
u la balbalaure timaan iau.

5

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na ninge: da hus ira tulaal ing da inge iakan ra ninge. Devit ga pit ie.

- 1** Hadade ira nugu nianga, Watong,
ma nu lik leh mah ira nugu tamat na tinirih
ing pai tale bia ni hapupuo ma ra nianga.
- 2** Hatarame ira nugu tintaa wara harharahut,
nugu King ma nugu God, kanong iau sasaring
tupas ugu.
- 3** Watong, u hadade no ingagu ra malaan.
Ra malaan iau bul hawaat ira nugu sinasaring
tar taam
ma iau kis nanaho pane ma ra nurnuruan.
- 4** Augu pai tiga mangana God nong i guama ta ira
saksakena.
Pai haruat bia ira ut na sakena diet na kis tika
ma ugu.
- 5** Ira ut na minok diet pa na tur ra matmataan
taam.
U miliguruane diet ing diet gil nironga.
- 6** U haliare diet ing diet la harabota.
Ira ngangarina tunotuno ma ira ut
na harababo, no Watong i manga
malentakuane diet.
- 7** Iesen tano num tamat na harmarsai,
iau ni laka uram narako tano num hala.
Ma iau ni singa bukunkek ma ra tamat na urur
tupas no num halhaliana hala na lotu.
- 8** Watong, lamus iau taar tano num taktakodas,
kanong iau liklik ira nugu ebar.

Hatakodasne no num ngaas menalua tagu.

9 Pai tale bia da nurnur ta ira nianga ing i suur ta
ira ha diet.

Ira kaati diet i hung ma ra harhagawai.

Ira ha diet i mapus hoing no hurhuraan meram ta
tiga midi di rarik tar ie.

Ma diet tange ra bis ma ira karame diet.

10 God, tange bia diet ronga!

Bale leh diet bia ira udiet harpingit na burena
ta ira udiet punuko.

Tule isisai ta diet kanong ira udiet magingin sak-
ena i haleng,

kanong warah, diet te tur talur ugu.

11 Iesen bale diet ing diet barahit narakoman taam
bia diet na laro.

Waak diet na inge hatikai ma ra gungunuama.

Hakukuh diet ma no num harbalaurai,
waing diet ing diet sip no hinsaam, diet naga

pirlat ugu.

12 Tutun saakit, Watong, u la haidane ira ut na
takodas.

U beh luhutane diet ma no num harmarsai
hoing tiga bahbahit.

6

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na
ninge: ing da inge iakan ra ninge da ting ira gita
ing a mon liman ma itul a sitiring. Devit ga pit ie.

1 Watong, waak u boor iau ma no num ngal-
ngaluan,

ma bia nu hapidanau iau ma no num nginangar.

² Nu marse iau, Watong, kanong iau pai dadas haruat.

Watong, halangalanga iau, kanong ira surugu i manga makmakis.

³ No nugu nilon i mon tamat na ngunngutaan.

Na haruat um hunanges, Watong, na haruat um hunanges?

⁴ Talingaan, Watong, ma nu hasangeh iau.

Halon iau murmur no num harmarsai nong pa na pataam.

⁵ Taie tikai pa na lik leh ugu ing bia i te maat.

Sige tiga nong i la pirpirlat ugu mekaia tano midi?

⁶ Iau te tamaubal um tano sunuah.

Tano kidilona bung ra bung iau suah tano suhugu.

Ma iau hasulutne no kubegu ma ra polo na matagu.

⁷ I te hansik um ira matagu ing iau suah ma ra tapanuk.

Ma dir pai dadas um, i burena ta ira agu suk.

⁸ Muat haan talur iau, muat bakut ing muat gil imagingin sakena,

kanong no Watong i te taram ira nugu sunuah.

⁹ No Watong i te taram no nugu tintaa wara gaiena harmarsai.

No Watong i te haut leh no nugu sinasaring.
¹⁰ Ira nugu ebar bakut, diet na hirhir ma diet na
 manga tapunuk.
 Diet na tahurus tapukus gasien ma ra hirhir.

7

A ninge tane Devit nong i ga inge tupas no Watong
 utane Kus tano huntunaan tane Beniamin.

¹ Watong, nugu God, iau barahit taam.
 Harahut iau ma nu lamus iau sukun diet ing
 diet hagahe iau.
² Diet kabi diris iau hoing tiga laion i la hardiris
 huo,
 ma diet na sapak hasiksik iau, ma taie tikai
 bia na harahut iau.

³ Watong, nugu God, bia ing iau gate gil ira sakena,
 bia a mon nironga ta ira limagu,

⁴ ma bia ing iau gate gil hagahe tiga nong i ga mon
 malum utagu,
 ma bia taie ta burena kaik iau gi kinau no
 sukagu,

⁵ io, waak tar no nugu ebar na pasak mur iau ma
 na papasa tagu.

Waak sei na paas hasur no nugu lon taar tano
 pise,
 ma na hainoh no palatamaigu tano kaabus.

⁶ Watong, taman tut ma no num ngalngaluan.
 Tut hut wara hinarubu ma no nginangar ta
 ira agu suk.
 Nugu God, tangahun, ma nu bul harkurai
 wara harharahut iau.

- 7** Waak no kis hurlungai na matanaibar diet na haan luhutane ugu.
 Hasur no num harkurai meram naliu taar ta diet.
- 8** Waak tar no Watong na kure ira matanaibar.
 Watong, kure iau haruat ma ira nugu taktakodas.
 Augu Nong u Naliu Harsakit, kure iau haruat ma ira bilbilai ken i kis taar tano balagu.
- 9** No takodasiana God,
 nong i la nesnes salok ira liklik ma ira kaati nari,
 hapataam ira magingin na haragahai ta ira ut na sakena,
 ma nu balaure bat timaan ira ut na takodas.
- 10** No nugu bahbahit, ne God Nong i Naliu Harsakit,
 nong i la halhalon diet ing ira kaati diet i gamgamatiem.
- 11** God aie tiga takodasiana ut na gil harkurai.
 Aie tiga God nong i la hapuasne no uno ngalngaluan ta ira kaba bungbung.
- 12** Bia ing tiga nong pa na lilik pukus,
 God na tes no uno wise na hinarubu,
 ma na sarat no hinau tano uno laplapot ma na lukun ie.
- 13** I te tagure ira uno rumus wara hinarubu.
 I te tagure ira uno lulungo na rumus.
- 14** Nes baak! Tiga nong i tianane ra saksakena.

I balaan ma ra purpuruan ma i kaha ha-puasne ra bisbis.

¹⁵ Tiga nong i bulbul kuun wara hakuni ira mes, na puko laka baling taar tano tungtung i kilkil ie.

¹⁶ No purpuruan i haburen tar ie, na wis habaling ie.

Ira uno nginangar na soot habaling no uluno at.

¹⁷ Iau ni tanga tahut tano Watong uta ira uno taktakodas.

Ma iau ni inge na pirharlat tano hinsana no Watong Nong i Naliu Harsakit.

8

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na ninge: da ting ira mangana gita me Get ing da inge iakan ra ninge. Devit ga pit ie.

¹ Watong, numehet Watong,
no hinsaam i manga lua harsakit tano ula hanuo bakut!

U te haminas no minamarim
aram naliu tano mawe.

² Mekatiga ta ira palabulu diet ira nat na bulu ma ira bana,
u te hatahuat a mon pirhakasing kanong ta ira am suk,
wara hamarur ira ut na harhuli ma diet ing diet wara binabalu ma ra sakena.

³ Ing bia iau la nesnes leh no num mawe,
ira pinapalim na kaskas na limaam,

- no teka ma ira tiding
 ing u gate hakisi diet ta ira udiet subaan,
⁴ asa tunat ira tunotuno kaik u lilik uta mehet? A
 linge bia mon mehet.
 Warabih u balaure mehet ira tunotuno?
⁵ U te bul hanapu dahin mehet ira tunotuno
 menapu taam,
 ma u te hakilang mehet ma ira minamar ma
 ra tamat na urur.
⁶ U te bul mehet bia het na kure ira pinapalim na
 lumaam.
 U te bul ira linge bakut napu ta ira kaki mehet
 hokaiken:
⁷ ira sipsip bakut ma ira bulumakau,
 ira rakaia tano pitoka,
⁸ ira maan tano hur mauho,
 ira kirip tano tes,
 ma ira linge bakut ing diet la iaiaas hanahaan
 tano tes.
⁹ Watong, numehet Watong,
 no hinsaam i manga lua harsakit tano ula
 hanuo bakut!

9

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut
 na ninge: ing da inge iakan ra ninge, da mur
 no kaungana no ninge “No Minaat tano Natine.”
 Devit ga pit ie.

- ¹ Watong, iau ni pirlat ugu ma no nugu nilon
 bakut.
 Iau ni hapuasne ira num tamat na melmel na
 gingilaan na kinarup bakut.

2 Iau ni kanakana ma ni guama taam.

Iau ni inge na pirharlat tupas ugu, augu Nong
U Naliu Harsakit.

3 Ira nugu ebar diet tahurus tapukus,

diet talau ma diet maat menalua taam.

4 Kanong warah, u te tur tano nugu palpal ma ira
num gil harkurai.

U te kis aram tano num kinkinis na harkurai,
ma u harkurai ma ra taktakodas.

5 U te boor ira kantri ing diet pai Iudeia, ma u te gil
haliare ira ut na sakena.

U te suge hatikane se um ira hinsa diet.

6 A halhaliarai ing pana le pataam i te haan tupas
ira adahat suk.

U te dure ira udiet pise na hala,
ma di te luban hatikane um diet.

7 No Watong i harkurai hatika.

I te hatur hadadas no uno kinkinis na harku-
rai wara tar harkurai.

8 Aie na kure no ula hanuo ma ra taktakodas.

Aie na balalaure ira matanaiabar ma ra tutun
na harkurai.

9 No Watong aie no barbara hit wara audiet ing di
hagahe diet.

I la balbalalaure hadadas diet ta ira pakana
bung na tinirih.

10 Diet ing diet nunure no hinsaam, diet na nurnur
taam,

kanong warah, Watong, pau la lumluban diet
ing diet silsilihe ugu.

- 11** Inge na pirlat tupas no Watong nong i la kiskis
aram Saion.
Da harpir nalamin ta ira kantri ta ira linge
gate gil,
- 12** kanong aie nong i la balbalu pukus diet ing diet
bu bing tunotuno,
ma pai la hadade bia tar ira sunuah ta ing diet
kap tinirih.
- 13** Watong, nes ira agu suk ing diet helar tagu huo.
Marse iau ma nu hatut iau talur no hanuo na
minaat,
- 14** waing iau nigi hapuasne ira pirhakasing tupas
ugu ra matmataan na haruat aram Saion,
ma kaia iau ni guama tano num harhalon
tupas iau.
- 15** Ira kantri ing diet pai Iudeia, diet te puko laka
taar tano naan nong diet gate koh tar ie,
ma ira kaki diet te taaba baling at tano kuun
diet ga kapis tar ie.
- 16** Di nunure no Watong tano uno takodasiana
harkurai.
Ira ut na sakena diet taaba baling ta ira pina-
palim na lima diet.
- 17** Ira ut na sakena diet tapukus taar tano midi,
ma ira matanaiabar ta ira kantri bakut ing
diet luban God.
- 18** Iesen ira malahahin, God pa na luban hatikane
diet.
No harharahut nong ira maris diet nuruan ie,
pa na pataam hatika.

- 19** Nora Watong, taman tut! Waak u bale leh tiga tunotuno mon bia na petlaar ugu.
 Bale ira kantri ing diet pai Iudeia bia diet na tur ra matmataan taam, ma nu kure diet.
- 20** Watong, haramramin diet.
 Hapalaine ira matanaabar ta ira kantri bia a tunotuno mon diet.

10

- 1** Watong, wara biha gu tur tapaka sakit?
 Wara biha gu suhe ugu ta ira sakana pakana bung?
- 2** No ut na sakena i la palpalim kawase ma ra minok diet ing taie ta harharahut ta diet.
 Bale diet bia ira udiet harpingit na hakuni habaling diet.
- 3** I la butbut ta ira nginarau tano kaatine.
 I la haidane ira gumut ma i la ngangare no Watong.
- 4** No ut na sakena pa na silihei narako ta ira uno minok.
 Narako tano uno lilik bakut taie ta subaan ta God.
- 5** Ira uno hinahaan i la mon hunena.
 I manga gotgot ma ira num harkurai i tapaka makaia ho ie.
 I la ngaangangar taar ta ira ana suk.
- 6** I la tangtange tana iaat, “Taie tiga linge pa na gune iau.
 Iau ni guama hathatikai ma pa ni haan tupas ta saksakena.”

- 7** No hana i hung ma ra nianga sakasaka.
 A hinarabota ma ra harburut,
 a haragahai ma ra sakena i la sursuur tano
 hana.
- 8** I la nanaho kumkumaan hutet ta ira taman.
 I la bubu bing hakarup ira tunotuno ing taie
 pa da nes leh ta nironga ta diet.
 I la munmunuane kuman diet ing na haliare
 diet.
- 9** I la nohnoh hoing tiga laion ing i susuhai taar.
 I la palpalim kawase diet ing taie ta
 harharahut ta diet
 ma i la rahrahi leh diet ma no uno uben.
- 10** I la halhaliare ira ana hiruo ma diet puko suur.
 Diet puko menapu ta ira uno dadas.
- 11** I la tangtange tana iaat, “God i te luban.
 I te suhe no uno matmataan ma pana le
 naanaas.”
- 12** Watong, taman tut! Raun no limaam, God.
 Waak u lumluban diet ing taie ta harharahut
 ta diet.
- 13** Wara biha ira ut na sakena diet gi tange hagahe
 God?
 Wara biha gi tange tana iaat, “Pana le tataau
 iau bia ni tur ra harkurai”?
- 14** Iesen augu, God, u la nesnes ira haragahai ma
 ira tapunuk.
 U la liklik kaike ra magingin wara balbalu
 pukus ma no limaam.
 Nong taie ta harharahut tana, i la tartar ise tar ie
 ukaia ho ugu.

- Augu no ut na harharahut ta ira tintana.
- ¹⁵ Kutus no dadas tano ut na sakena.
Kurei ta ira uno magingin sakena tuk bia pa
nu nes leh habaling a mon sakena.
- ¹⁶ No Watong aie no tamat na lualua hathatikai.
Ira sakana kantri diet na panim sukun no uno
pise.
- ¹⁷ Watong, u te hadade ira sinisip ta ira maris.
Nu haragat diet ma nu hadade ira udiet tin-
taau.
- ¹⁸ Nu harahut ira tintana ma diet ing di hagahe
diet,
waing ira tunotuno mekai ra ula hanuo, diet
pa na haburut habaling ira mes.

11

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na
ninge: Devit ga pit iakan ra ninge.

- ¹ Aram narakoman tano Watong iau kis barahit
taar.
Hobibih balik bia i tale ugu bia nu tange tagu
bia,
“Pupungo laah hoing tiga maan uram tano
num uladik.”
- ² Kanong warah, ira ut na sakena diet te taguro
taar wara laplapot.
Diet te bul tagure ira udiet rumus taar tano
hinau na laplapot
wara laplapot mekaia ra kankado diet ing ira
kaati diet i gamgamatiem.
- ³ Bia ing kana di halhaliare ira burena ira bilbilai,

asa mah um ing ira ut na takodas diet tale bia
diet na gil?

⁴ No Watong ie kenam narakoman tano uno hal-haliana hala.

No Watong i kis taar kenam tano uno kinkinis na harkurai aram ra mawe.

I nes tar ira tunotuno tano ula hanuo.

Ira matana i walar diet.

⁵ No Watong i walar ira ut na takodas, ma i malentakuane ira ut na sakena ma diet ing diet sip ira dadas na magingin na hal-haliarai.

⁶ Na burange ira lakit na iaah ma ra solam ing i kalkalangaruan taar ta ira ut na sakena.

Tiga mamahiana dadaip diet na kap bia udiet kunkulaan.

⁷ Kanong warah, no Watong i takodas.

I manga sip ira takodasiana magingin.

Ira ut na takodas, diet na nes no matmataan tana.

12

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na ninge: ing da inge iakan ra ninge da ting ira gita ing a mon liman ma itul a sitiring. Devit ga pit ie.

¹ Harahut, Watong, kanong taie um tikai ta diet ing diet tar tutun ira udiet nilon taam.

Diet ing diet mur timaan God, diet te panim laah um.

² Diet bakut diet la habato ira udiet harwis.

Ira palabulu diet la harhau ma ra harabota.

11:4: Mai 1:2; Hab 2:20; Ais 66:1; Ni 4:2 **11:5:** Jm 1:12 **11:6:**

Stt 19:24; Ese 38:22; Jer 4:11,12 **12:1:** Ais 57:1; Mai 7:2 **12:2:**

Jer 9:8

- ³ Na bilai bia no Watong na hapataam ise ira harhau ta ira palabulu diet ma ira karame diet bakut ing diet la butbut me
- ⁴ ing diet la tangtange bia,
“Mehet na petlaar ma ira karame mehet.
Mehet at, mehet kure ira palabulu mehet.
Taie tikai i tale bia na tikal mehet.”
- ⁵ No Watong i tange hoken, “I taar burena ta ira imagingin na haragahai taar ta ing taie ta harharahut ta diet
ma ira sunuah na marmaris ta ira maris,
iau ni taman tut um kaiken.
Iau ni balaure bat diet sukun sige diet ing diet tange hagahe diet.”
- ⁶ Ma ira nianga tano Watong i bilai harsakit hoing ira siliwa ing di tun sare leh narako tano tamat na mamahien tano ula iaah wara kapkap se ira bilinge ra liman ma iruo na pakaan.
- ⁷ Watong, het nunure bia nu nes mur taar at het ma nu balaure het hatikai sukun kaiken ra mangana tunotuno.
- ⁸ Ira ut na sakena diet haan hurbit bia um, huo mah asa ing i tar hirhir, di hatamat taar ra matmataan ta ira tunotuno.

13

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na ninge: Devit ga pit iakan ra ninge.

- 1** Nu luban hatikane um iau? Hunanges nu lik leh
iau, nora Watong?
Na haruat hunanges ing nu suhe no mat-
mataan taam talur iau?
- 2** Na haruat hunanges bia iau ni haruburubu ma
no nugu lilik,
ma ta ira kaba bungbung no kaatigu na
tapunuk?
Na haruat hunanges ira nugu ebar diet na
petlaar iau?
- 3** Nes iau ma nu taram iau, nora Watong, nugu
God.
Bul pukus no gungunuama ta ira matagu. Bia
taie, iau ni kubaba na minaat.
- 4** No nugu ebar na tange, “Iau te petlaar ie,”
ma ing diet malentakuane iau diet na guama
bia iau puko.
- 5** Iesen iau nurnur tus tano num mangana har-
marsai nong pa na haan talur iau.
No kaatigu i kanakana tano num harhalon.
- 6** Iau ni inge tupas no Watong,
kanong gate gil ra bilai tagu.

14

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na
ninge: Devit ga pit iakan ra ninge.

- 1** No ulba i tange narako tano kaatine,
“Taie ta God.”

Ira udiet nilon i mapus sakasaka ma da miliguru-an
ane ira udiet tintalen.
Taie tikai i gil no tahut.

² No Watong i nanaas suur meram ra mawe
ta diet ing a tunotuno mon diet

wara nesnes ing bia tikai i palai
ma bia tikai i sisilih uta God.

³ Diet bakut diet te siel wiis laah.

Diet tika bakut, diet te hanuat sakena.

Taie tikai pai gil no tahut,
taie tunat tikai.

⁴ Hohe, pai tale bia ira ut na gil nironga diet na
nunure tiga linge?

Diet ing diet harsirikane ira nugu matana-iabar hoing tikai i ien beret,

ma diet pai la sasaring tupas no Watong.

⁵ Diet ke, nora ramramin i manga ubal diet,
kanong God i kis tika ma ira ut na takodas.

⁶ Muat ira ut na sakena, muat habatbat ira lilik
udiet ira maris,
iesen no Watong aie no udiet barbara hit.

⁷ Maris, iau manga sip bia no harhalon ta ira Israel
na hanuat me Saion!

Ing no Watong na bul pukus habaling ira
bilbilai taar ta ira uno matanaiabar,
i tahut bia ira bulumur te Iakop diet na
guama. I bilai bia ira Israel diet na laro.

15

Devit ga pit iakan ra ninge.

- ¹ Nora Watong, sige i tale bia na kis narako tano
num halhaliana subaan?
Sige i tale bia na lon aram tano num hal-
haliana uladih?
- ² Aie sen mon nong pa di tung ie ta mon nironga ta
ira uno hinahaan,
ma nong i la gilgil ira takodasiana magingin,
nong i la tangtange ira tutun meram tano kaatine,
³ ma pataie ta nianga na haragahai tano kara-
mēna,
ma nong pai gil ra sakena tano uno harwis
ma pai ianga harakiput utano hinsakana,
⁴ ma nong i malentakuane no gotgot na tunotuno,
iesen i la ruru diet ing diet urur tano Watong,
ma nong i la gilgil haruat ta ing i te sasalim urie,
ma pataie ta linge bia no uno kunubus i ha-
gahe habaling at ie,
⁵ ma nong mah i la tartar ira uno kinewa ma pai la
liklik leh bia na hatamat no uno kinewa ing
no tunotuno na balu pukus,
ma pai la hauhaut leh tikai bia na kukulei
wara gil sakena taar tano ut na takodas.

Aie nong i la gilgil kaiken ra linge,
pa na tale bia da gunei.

16

A mangana ninge tane Devit.

- ¹ God, balaure bat iau,
kanong narako taam iau ni barahit.

- ² Iau ga tange tano Watong, “Augu no nugu Tamat.
 Iau pai kap tiga bilai na linge sen bia mekaia
 ho augu sen mon.”
- ³ Ira halhaliana sige diet ken ta ira numehet pise,
 diet ing ira minamari diet i tamat, ma ira nugu
 kanakana bakut i kis narako ta diet.
- ⁴ Ira marmaris ta diet ing diet hilau mur ira mes
 na god na tamat hanahaan.
- Iau pa ni hurange ise ira udiet hartabar na de
 tupas ira palimpuo,
 ma iau pa ni kilam mah ira hinsa diet.
- ⁵ Watong, augu at no pinlawegu ma no nugu gin-
 gop,
 ma u te balaure timaan no nugu subaan.
- ⁶ U te igah tar no nugu umaan kai ra bilai na katon.
 Tutun saakit, iau te hatur kawase ra melmel
 na pinlawegu.
- ⁷ Iau ni pirlat no Watong, aie nong i la harharahut
 iau ma no uno minminonas na nianga.
 Huo mah ra bung no kaatigu i la pirpir iau.
- ⁸ Iau te bul hatikane tar no Watong menalua tagu.
 Aie ken ra kata na limagu,
 kaik, pai tale be da gune iau.
- ⁹ Io kaik, no kaatigu i guama ma no karamegu i
 kanakana,
 no palatamaigu mah na kis timaan sukun ira
 hiniruo,

16:3: Nng 101:6 **16:4:** KBk 23:13; Jos 23:7 **16:5:** Kra 3:24

16:6: Jer 3:19 **16:7:** Nng 77:6 **16:8:** Ap 2:25-28

¹⁰ kanong pa nu waak se tar iau tano hanuo na minaat.

Iau te tar tutun no nugu nilon taam, kaik pa nu tode tar iau bia ni marsang.

¹¹ U te hapalaine iau ta ira ngaas na nilon.

Kaia ra matmataan taam, nu hahungi iau ma ra gungunuama,
ma katiga hono kata na limaam, nu hahungi iau ma ra kanakana nong pana le pataam.

17

A sinasaring tane Devit.

¹ Watong, sa talingaam tano nugu takodasiana tintaau.

Hadade no nugu sunuah.

Taram no nugu sinasaring,

nong i hansur mekatiga ta ira palabulugu ing pai harabota.

² Iau sasaring bia nu hamines hapalaine bia iau pai gil ta sakena.

Na tahut bia ira mataam at na nas asa ing i takodas.

³ Ing bia u la nesnes salok no kaatigu ma u la rare timaan iau ra bung,

ma ing mah bia u la walwalar iau, pa nu silihe tiga linge.

Iau te bul tar no nugu dadas na lilik bia no hagu pa na gil magingin sakena.

⁴ Iau pai la murmur ira gingilaan ta ira tunotuno mon. Taie.

Iesen iau te mur no nianga ta ira palabulum.

- Huo, iau te haan paas laah
 tano subaan ta ira ut na haragawai.
- ⁵ Ira pinpaas na kakigu i te mur ira num sinalil.
 Ira kakigu pai le malmalagir.
- ⁶ God, iau tataau tupas ugu, kanong augu nu balu
 iau.
 Taram iau ma nu hadade no nugu sinasaring.
- ⁷ Haminas no num tamat na harmarsai bia daga
 ngalabo tano bilbilai tana.
 Augu nong u la halhalon ma no dadas na kata
 na limaam
 diet ing diet la kis barahit taam talur ira adiet
 suk.
- ⁸ Balaure iau narako ta ira limaam na harhalon.
 Gawane leh iau hoing tiga huna kareka i la
 pabong ira natine.
- ⁹ Gawane leh iau huo talur ira ut na sakena ing diet
 helar tagu,
 ma diet ira nugu ebar ing diet tur luhut iau
 wara bubu bing iau.
- ¹⁰ Pataie ta harmarsai ta ira udiet nilon.
 Ma ira ha diet i iangianga ma ra minok.
- ¹¹ Diet te mur ira pinpaas na kakigu ma diet tur
 luhutane iau.
 Diet mate dit iau ma diet taguro wara isise iau
 ures napu tano pise.
- ¹² Diet hoing tiga laion i taburungan pane no rana
 hiruo,
 hoing tiga tamat na laion i riirih haan.

13 Taman tut, Watong! Tur bat diet ma nu me bul
hasur diet.

Halon iau ma no num wise sukun ira ut na
sakena.

14 Watong, ma no limaam nu halon iau sukun
kaiken ra mangana tunotuno.

Nu halon iau talur ira tunotuno ta iakan ra ula
hanuo ing ira udiet kunkulaan ta ira udiet
nilon kaiken tano ula hanuo.

Diet ing u manga kalak diet, nu tabar hahos diet,
ma na kisi mah ira nati diet.

Ma diet na bul hulungan ra bunbulaan uta ira
tubu diet.

15 Ma iau, iau ni nes no num matmataan kanong
iau te gil ra takodas.

Ing iau ni pada, iau ni guama wara nesnes
ugu.

18

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut
na ninge: Devit no tultulai tano Watong ga pit
iakan ra ninge. Ga inge kaiken ra nianga tupas no
Watong ing no Watong ga halon ie sukun ira lima
diet ira uno ebar ma sukun no limane Sol. Ma ga
tange hoken:

¹ Iau sip ugu, Watong, no nugu dadas.

² No Watong aie no nugu haatkis, no nugu subaan
na munmun ma no nugu Ut na Harhalon.

No nugu God aie no nugu haatkis, aie nong iau
barahit tana.

Aie no nugu bahbahit ma no dadas tano nugu
harhalon, no nugu dadas na balo.

³ Iau tataau uram tano Watong nong i takodas bia
da pirlat ie,
ma iau te langalanga sukul ira nugu ebar.

⁴ Iau te wiwis taar um tano winwisaan na minaat.
No dadas na tektek na halhaliarai i te kap iau.

⁵ No winwisaan tano midi ga wiwisane iau.
No kuun na minaat ga tur mamate iau.

⁶ Tano nugu tapunuk iau ga tataau uram tano
Watong.
Iau ga suah uram hono nugu God wara
harharahut.

Meram tano uno hala na lotu ga hadade no ingagu.
No nugu sunuah ga haan tupas ie ma ga
hadade.

⁷ No ula hanuo ga dedar, gaam kunakunar,
ma ira burena ira uladiah ga gunagune.
Diet ga dedar kanong warah God ga ngal-
ngaluan.

⁸ A mis ga tubuala suur ta ira matana ngar-
ngarona.
No iaah nong i la tuntun haliare ira linge ga
hansur tano hana.

Ma no kalangaruana iaah ga lulungo suur
tano hana mah.

⁹ I ga harbasiene no mawe ma gaam hansur.
Ga papaas kora ta ira bungbungana bahuto.

- 10** I ga kawas hut ta ira kerubim ma gaam pupungo.
Ga beel laah ta ira babana no baiangin.
- 11** I ga gil no kankado bia uno hanuo na munmun,
ma uno pupulus wara hakukuh bus ie
ma ra bungbungana bahuto na bata tano mawe.
- 12** Meram tano pilpilakas tano uno matmataan, ira bahuto diet ga haan saakit
tika ma ra polo na bata ho ira haat, ma ra tamat na hile.
- 13** No Watong ga ianga parpar meram ra mawe.
No ingana Nong i Naliu Harsakit ga kakel hoing ra taram karot.
- 14** I ga lapotane ira uno rumus ma gaam pasak harbasiane ira ebar.
A tamat na hile ga haliare harbasiane diet.
- 15** Ira salil tano balana no tes ga hanuat puasa,
ma ira burena no ula hanuo ga kis palai tano num harboor, Watong,
ing no dadas na mansungum ga suur tano matana ngarngarom.
- 16** I ga sasangaha suur meram naliu ma gaam palim leh iau,
gaam sor leh iau mekaia ra lamlamana taah.
- 17** Ga halangalanga iau sukun no nugu dadas na ebar
ma sukun mah ira sukagu ing diet manga dadas tagu.

- 18** Diet ga tur mamate iau tano bunguno no nugu halhaliarai
iesen no Watong ga palim hatatol iau.
- 19** Ga kap hasur tar iau ukai tiga bilai na sibaan na harbalaurai.
Ga harahut iau kanong ga kanakana utagu.
- 20** No Watong i te balu iau haruat ma ira nugu takodasiana magingin.
I te kul iau haruat ma ira limagu ing pai bilinge.
- 21** Kanong warah, iau te mur ira ngaas tano Watong.
Iau pai le gil ta nironga be ni tar tihigu tano nugu God.
- 22** Ira uno harkurai bakut kanik menalua tagu.
Iau pai le tur talur ira uno harkurai.
- 23** Iau te mur ira bilai sen mon ra matmataan tana,
ma iau pai le gil ta sakena.
- 24** No Watong te balu iau haruat ma ira nugu takodasiana magingin.
I te kul iau haruat ma ira limagu ing pai bilinge ra matmataan tana.
- 25** Ta diet ing pai haruat bia da nurnur songa ta diet, nu haminas be augu at pai haruat bia da nurnur songa taam.
Ta diet ing diet takodas harsakit, nu haminas bia u takodas harsakit.
- 26** Ta diet ing diet gamgamatiен, nu haminas ugu bia augu at u gamgamatiен,

18:18: Nng 16:8**18:20:** 1Sml 24:19**18:21:** 2Sto 34:33**18:24:** 1Sml 26:23**18:25:** 1Kng 8:32**18:26:** WkP 26:23-28;

Snd 3:34

iesen ta ira sakapsakapuana nu haminas be a
keskes ugu.

²⁷ U la halhalon diet ira ut na kis matien,
iesen u la bulbul hasur diet ing ira mata diet i
latlaat.

²⁸ Watong, u la halulungo tar at no nugu laam.
Nugu God, u la pukpukusane no nugu
kankado wara madaraas.

²⁹ Ing nu harharahut iau, ni petlaar bia ni harsomane
timaan tiga matana ubane.
Ing no nugu God i tika ma iau, iau ni kawe tiga
tamat na balo.

³⁰ Iesen ing ta God, ira uno ngaas i bilai harsakit.
No nianga tano Watong i tutun, taie ta bis
tana.

Aie tiga bahbahit
ta diet ing diet na barahit tana.

³¹ Kanong warah, no Watong sen mon aie no God.
Taie tiga mes.
Ma sige mah um no Haatkis? Taie tiga mes.
No udahat God sen mon.

³² Ne God at nong i la tartar dadas tagu,
ma i la hatakodasne timaan no nugu ngaas.

³³ I la gilgil ira kakigu hoing ira kakina dia.
I la harharahut iau waing nigi tur aram naliu
ra uladih.

³⁴ I la tangtagure ira iruo limagu wara hinarubu,
waing ni haruat bia ni lukun tiga dadas na
laplapot saakit.

- 35 U tar tagu no num bahbahit na papaas hasur ira ebar.
 Ma no kata na limaam i la hadadas iau.
 U la tudu suur wara hatamat iau.
- 36 U la gilgil hatapegas no ngaas napu tagu,
 waing ira kakigu pa na surmalagir.
- 37 Iau ga pasak mur ira nugu ebar ma iau gaam
 pasak soot diet.
 Iau pa ga tahurus tuk iau gaam haliare diet.
- 38 Iau ga gisiane diet, kaik diet pa ga haruat be diet
 na tut hut.
 Diet ga puko napu ta ira kakigu.
- 39 U ga hapapalim iau ma ra dadas wara hinarubu.
 U ga gil ira nugu ebar bia diet na singa bukunkek ra matmataan tagu.
- 40 U ga gil ira nugu ebar bia diet na tar tihi diet
 tagu, ma diet naga hilau,
 ma iau te haliare diet ing diet ga malen-takuane iau.
- 41 Diet ga suah wara harharahut, iesen ga taie tikai
 wara halhalon diet.
 Diet ga suah uram hono Watong, iesen pa ga babalu.
- 42 Iau ga milau diet, diet gaam maririsuan hoing
 ra kaabus no dadaip i kap ie.
 Iau ga hurange hasur diet hoing ra pikai ta
 ira ngaas na hinahaan.
- 43 U te halangalanga iau sukun ira halhaliarai ta
 ira matanaibar.

U te gil iau no lualua ta ira hunhuntunaan ta
ira mes na hanuo.

Ira matanaiabar iau pa ga nunure diet, diet
kis napu tagu.

44 Ing at mon diet hadade iau, diet taram iau.

Ira wasire ing pai Israel diet, diet ruruo
menalua tagu.

45 Diet bakut, i puko ira udiet nurnuruan,
ma diet hanuat ma ra dedarine diet mekaia ta
ira udiet dadas na subaan diet barahit kaia.

46 No Watong i lon! A pirharlat tupas no nugu
Haatkis!

Da hatamat God no nugu Ut na Harhalon.

47 Aie no God nong i la turtur wara utagu,
nong i paas hasur ira hunhuntunaan ta ira
mes na hanuo, ma i bul diet napu ra nugu
harkurai,

48 ma nong mah i la halhalon leh iau mekaia
ta ira nugu ebar.

U ga hatamat iau naliu ta ira sukagu.

Mekaia ta ira ut na ngalngaluan u ga halan-
galanga ise iau.

49 Io kaik, Watong, iau ni pirlat ugu nalamin ta ira
hunhuntunaan ta ira mes na hanuo.

Iau ni inge na pirhakasing tano hinsaam.

50 I te tar tano uno king no dadas wara papaas
hasur ira ebar.

I haminas ra harmarsai nong pai la pat-
pataam taar ta nong ga gilamis ie.

I haminas ie taar tane Devit ma ira uno bulu-
mur, ma pana le pataam.

19

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na ninge: Devit ga pit iakan ra ninge.

¹ No mawe na hapuasne no minamarine God.

No mauho na hapalaine ira pinapalim ta ira iruo limana.

² Ta ira kaba bung no mawe i la hurhurange hawaat ra nianga.

Ta ira bung ra bung bakut i la bulbul hapalaine ra minmintot.

³ Taie tiga kapis nianga bia tiga nianga, be no ingana pa di hadadei.

⁴ No ingana no mawe i la hanahaan harbasia tano ula hanuo bakut.

Ira katona nianga i haan taar ta ira hauhawatine no ula hanuo.

Aram ra mawe God i te hatur tiga palpalih wara utano kasakes,

⁵ nong i haruat ma tiga marawaan i wara tinolen, i hanhansur mekaia hono uno hala hoing tiga ut na hinilau i guguama bia na hilau mur no uno ngaas na hinilau.

⁶ No kasakes i tut hut ma tiga ngusuno no mawe ma i hilau luhutanei ukatiga tiga mes na palpal.

Taie tiga linge pai mun tano uno mamahien.

⁷ No harkurai tano Watong i takodas harsakit. I hasigarine ira lon.

Ira hartula tano Watong, i tale bia da nurnur ine. I tar minminonas ta diet ira bawine.

- 8** Ira harkurai tano Watong i takodas.
 Diet la tartar gungunuama tano kaati nari.
 Ira hartula tano Watong i pilpilakas.
 Diet la tartar madaraas ta ira mata nari.
- 9** No bunurut utano Watong i gamgamatiens,
 ma na tur hathatika.
 Ira bul harkurai tano Watong i tutun
 ma a takodasiana harsakit.
- 10** No matana kaike ra harkurai i lua tano kunku-
 laan ta ira gol,
 ma i manga tamat mah ta ira tutun na gol.
 Diet manga namnamien ta ira tiri na imara,
 ma ta ira tiri na imara makaia ra posiet.
- 11** Diet la haakatom no num tultulai.
 Bia tikai na taram, na palim kawase ra tamat
 na harkul.
- 12** Sige i tale be na nes kilam leh ira uno nironga?
 Nu lik luban ira nugu saksakena ing i kis
 susuhai taar.
- 13** Balaure iau, no num tultulai, bia pa ni sip bia ni
 gil sakena.
 Waak bia nu haut leh iakano magingin wara
 gilgil sakena bia na gau iau.
 Bia na hokaiken, pai tale bia tikai na tung iau ta
 nironga,
 ma iau ni langalanga sukun ra tamat na
 nironga.
- 14** Iau sip bia ira nianga mekai ra hagu ma ira lilik
 aram tano balagu
 na nasnas maririsuan tano num matmataan,

Watong, no nugu Haatkis, ma no nugu Ut na Kul Halangalangai.

20

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na ninge: Devit ga pit iakan ra ninge.

- ¹ Iau sasaring bia no Watong na taram ugu ing ukis narako ra harangungut.
I tahut bia no hinsana no God tane Iakop na nes mur ugu.
- ² Iau sasaring bia na tula harharahut meram ra halhaliana sibaan,
ma na haut be da hadadas ugu meram Sion.
- ³ Iau sasaring bia na lik bakut leh ira num hartabar,
ma na bale leh ira num hartabar ing u ga tun.
- ⁴ Iau sasaring bia na tar no masmasingan na kaatim taam,
ma na gil ira num lilik wara gilgil tiga linge bia na hanuat tutun.
- ⁵ Het na kup ma ra gungunuama ing nu paas hasur ira num ebar,
ma het na tatik haut ira nuhet hakilang na gungunuama tano hinsana no udahat God.
Iau sip bia no Watong na pakile haruatne bakut ira linge u saring.
- ⁶ Kaiken um iau nunure be no Watong i halhalon no tunotuno nong i te gilamis tar ie.
Itaram ie meram hono uno halhaliana sibaan ram ra mawe,

ma na halon ie ma no dadas tano kata na limana.

- ⁷ Ari diet nurnur ta ira karis ma ari diet nurnur ta ira hos wara hinarubu,
iesen dahat nurnur tano hinsana no Watong,
no udahat God.
- ⁸ Di sal hatudu diet ma diet puko,
iesen dahat, dahat na tut hut ma dahat na tur dikdikit.

⁹ Watong, halon no king!
Taram het ing het tataau!

21

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na ninge: Devit ga pit iakan ra ninge.

- ¹ Watong, no king i guama tano num dadas.
I manga tamat no uno gungunuama ing u harahut ie wara papaas hasur ira uno ebar.
- ² U te bale tar tana no masmasingan tano kaatine,
ma pau mus bat no sinasaring ta ira palabulu.
- ³ U te haatne leh ie ma ra haraidaan na bilai na linge,
ma u te bul tiga balaparik na lualua di gil ma ra gol tano uluno.
- ⁴ Ga saring ugu bia na lon, ma u ga tar nilon tana,
a nilon hathatika nong pa na pataam.
- ⁵ No minamarine no king i manga tamat kanong u la harharahut ie wara bulbul hasur ira uno ebar.

- U te hatamat no hinsana ma u te hasigam ie
ma no melmel na minarine.
- ⁶ Tutun saakit, u te bale tar tana ira haraidaan ing
pa na pataam.
Ma i hung ma ra gungunuama kanong u kis
tika mei.
- ⁷ Kanong warah, no king i so tar no uno nurnu-
ruan tano Watong.
Pa na gunagune kanong no harmarsai ta
Nong i Naliu Harsakit pa na pataam.
- ⁸ No limaam na palim kawase ira num ebar bakut.
No dadas na kata na limaam na palim kawase
ira am suk.
- ⁹ Tano pakana bung nu harapuasa,
nu halo diet hoing ra iaah i manga mamahien.
Tano uno nginangar no Watong na kanam diet,
ma no uno iaah na ien diet.
- ¹⁰ Nu gil haliare ira udiet bulumur sukul no ula
hanuo,
ma na taie ta nati diet nalamin ta ira tuno-
tuno.
- ¹¹ A linge bia be diet pingpingit sakena utaam
ma ira udiet lilik kumkumaan,
iesen diet pa na petlaar tiga linge.
- ¹² Kanong warah, nu gil diet be diet na talingaan
tapukus
ing nu tulus diet ma no num laplapot.
- ¹³ Watong, da raun haut ugu uram naliu saakit
kanong augu, u dadas.
Het na inge ma het na pirlat no num baso.

22

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na ninge: ing da inge iakan ra ninge, da mur no kaungana no ninge “No Dia tano Malaan.” Devit ga pit ie.

¹ Nugu God, nugu God, wara biha u te malok se iau?

Wara biha u manga tapaka wara halhalon iau?

U manga tapaka mah wara tartaram ira nugu sunuah na ngunngutaan?

² Nugu God, iau tataau ra malaan tuk ra matarahien, iesen pau babalu.

No bung i hanuat ma iau pai kis kunkun.

³ Iesen di nes kilam ugu bia no udiet King, kanong augu at u halhaal

nong ira Israel diet pirpirlat ugu.

⁴ Ira hintubu mehet diet ga so nurnuruan taam.

Diet ga nurnur ma u ga halangalanga ise diet.

⁵ Diet ga suah tupas ugu ma diet ga kap harhalon.

Narako taam diet ga so nurnur ma diet pa ga tapunuk, kanong u ga harahut.

⁶ Iesen iau tiga kalola ma pai a tunotuno iau.

Ira tunotuno diet malentakuane iau ma ira matanaiabar diet mikiane iau.

⁷ Diet ing diet nesnes iau diet kukutur tagu.

Ing diet hamalahuan iau, diet lawa ul ma diet fange,

⁸ “I te so nurnur tano Watong.

22:1: Mt 27:46; Mk 15:34 **22:5:** Ais 49:23 **22:6:** Jop 25:6; Ais

41:14; 49:7; 53:3 **22:7:** Ais 53:3; Lk 23:35; Mt 27:39; Mk 15:29

22:8: Mt 27:43

Waak tar at no Watong na harahut ie.
 Waak tar at no Watong na halon ie,
 tako no Watong i kanakana at tana.”

- 9** Iesen u ga kap hasur iau mekatiga tano lienat.
 U ga pakile bia iau ni so nurnur taam,
 ing mah iau ga susus baak tano pawasigu.
- 10** Ing di ga kaha iau di ga suro tar iau taam.
 Ing iau hanuat tano lienat tano makai, u gabe
 hanuat no nugu God.
- 11** Waak bia u tapaka tagu,
 kanong warah ira tinirih mon ken hutet
 ma taie tikai bia na harahut.
- 12** Haleng tumatena bulumakau diet tur bat iau.
 Ira dadasinga tumatena bulumakau me
 Basaan diet tur luhutane iau.
- 13** Hoing ira ngangarina laion diet sapsapak ira
 adiet hiruo,
 diet papos hatamat ira ha diet wara ienien
 iau.
- 14** No nugu nilon i hureng hoing ra taah di hurange
 se,
 ma ira surugu pai harpasum baal um.
 No nugu lon i te maalum
 hoing ira wax i pola.
- 15** Ira nugu dadas i te mamasa hoing ra pikai no
 kasakes i te rang ma i daakes,
 ma no karamegu i te patep naliu narako tano
 hagu.
 U te waak tar iau bia ni maat kai ra kaabus.
- 16** Ira paap diet tur bat iau.

Tiga kaba sakana tunotuno dal te tur
luhutane iau,
dal te gaso ira limagu ma ira kakigu.

- ¹⁷ Iau tale bia ni was bakut ira surugu.
Ira matanaibar diet ngokngok ma diet min-minok.

¹⁸ Diet harpalau ma ira nugu sigasigam
ma diet mamagu ma ra satu utano nugu maal.

¹⁹ Iesen augu, Watong, waak bia u tapaka tagu.
Nugu Ut na Harhalon, hanuat gasien wara
harharahut iau.

²⁰ Halon iau sukun no wise na hinarubu bingib-ing,
ma no nugu melmel na nilon mekaia ta ira
paap.

²¹ Halon iau mekaia ra ha diet ira laion.
Harahut iau mekaia ra lako diet ira rakaia na
bulumakau.

²² Iau ni hinawas palai tano hinsaam ta ira tasigu.
Tano kinkinis hurlungai iau ni pirlat ugu.

²³ Pirlat ie, muat ing muat burte no Watong.
Muat bakut ira bulumur ta Iakop muat na
urur tana.

Muat na nes hatamat ie, muat bakut ira bulu-
mur ta Israel!

²⁴ Kanong warah, pai malentak ma pai tar tihine
ta ira ngunngutaan ta diet ing diet kaha
tinirih.

Pai suhe no matmataan tana ta diet
iesen i taram diet ing diet tataau wara
harharahut.

22:17: Lk 23:27,35 **22:18:** Mt 27:35; Mk 15:24; Lk 23:34; Jn 19:24

22:22: Hb 2:12 **22:24:** Hb 5:7

- 25 Tano tamat na kinkinis hurlungai iau ni pirlat
ugu uta ira linge u gate gil.
Iau ni pakile haruatne no nugu kunubus ra
matmataan ta diet ing diet urur taam.
- 26 Ira maris diet iaan ma diet na hahos.
Diet ing diet silsilihe no Watong diet na pirlat
ie.
I tahut bia muat na lon hathatika!
- 27 Ira hauhawatine no ula hanuo bakut diet na lik
leh ma diet na tapukus taar tano Watong.
Ira hatatamaan tano ula hanuo bakut diet na
lotu tupas ie,
- 28 kanong no Watong, aie no King,
ma i kure bakut tar ira kantri.
- 29 Ira watong bakut tano ula hanuo diet na iaan
ma diet na lotu tupas God.
Ira minaat diet na singa bukunkek tana,
diet ing pai tale bia diet na bal Aure habaling
at diet bia diet pa naga maat.
- 30 Ira nati diet ing diet na lon namur, diet na taram
ie.
Diet na hinawase ira udiet bulumur tano Wa-
tong.
- 31 Diet na hinawas palai ta ira matanaiabar ing
baak pa di kaha diet
ta ira uno tak takodasiana magingin,
kanong warah, God i la harharahut ira uno
matanaiabar.

23

Devit ga pit iakan ra ninge.

- ¹ No Watong aie no nugu ut na harbalaurai. Iau pa ni supi baal um tiga linge.
- ² I la waak tar iau bia ni sangeh kai ra bilai na huro i nuhnuhuan.
I la lamlamus iau ta ira gagena ira taah ing i la salsaal kunkun.
- ³ I la hasigarine habaling iau.
I la lulue iau ta ira ngaas na taktakodas waing daga urur tana.
- ⁴ Ing mah bia iau haan
narako tano kankado na salil na minaat,
iau pa ni burte tiga saksakena.
Kanong warah, u sakate iau.
No num kapsil ma no num buko na harharahut,
dir habalaraan tar iau.
- ⁵ U tagure tiga suuh na nian menalua tagu,
ra matmataan ta ira nugu ebar.
U puk no ulugu ma ra wel.
No nugu gingop i manga hung, gi bureng.
- ⁶ Tutun saakit, a bilbilai ma ra harmarsai na mur iau
ta ira nugu bungbung na nilon bakut.
Ma iau ni kis hathatikai narako tano ngasina no Watong.

24

Devit ga pit iakan ra ning.

- ¹ Tano Watong no pise ma ira linge bakut tana.
No ula hanuo mah ma diet ing diet la lon aram naliu tana auno.

23:1: Ais 40:11; Jer 31:10; Ese 34:11-14; Jn 10:11; 1Pt 2:25; Ni 7:17

23:3: Snd 8:20 **23:4:** Nng 107:14; 27:1; Ais 43:2; Mai 7:14 **24:1:**

1Ko 10:26; Nng 89:11

- ² Kanong warah, no Watong at ga hakisi no ula hanuo narako ta ira tes,
ma ga hatur mah ie naliu ta ira taah.
- ³ Sige na kawas no uladih tano Watong?
Ma si mah na tur narako tano uno halhaliana subaan?
- ⁴ Aie nong ira iruo lumana pai bilinge ma no kaatine i gamgamatiен,
pa na lotu tupas ira palimpuo,
ma pa na sasalim ma ira linge pai tutun.
- ⁵ Na kap no haraidaan meram tano Watong,
ma God, no uno Ut na Harhalon, na haminas bia a takodasiana ie.
- ⁶ Ira mangana matanaiabar hokaiken, kaike ra tunotuno ing diet silsilihe mur ie.
Diet la silsilihe no num matmataan, God ta Iakop.
- ⁷ Muat ira matanangaas, tapapos!
Muat ira matanangaas menalua saakit, tamapapos,
waing no King nong a tamat no minarine na me haan laka.
- ⁸ Sige iakan ra King nong i tamat no minarine?
No Watong nong a dadasinei ma ana tamat na baso,
no Watong nong ana mon tamat na dadas wara hinarubu.
- ⁹ Muat ira matanangaas, tapapos!
Muat ira matanangaas menalua saakit, tamapapos,

waing no King nong i tamat no minarine na
me haan laka.

¹⁰ Ma sige ie, iakano King nong i tamat no minarine?

No Watong Nong i Dadas Harsakit.

Aie no King nong i tamat no minarine.

25

Devit ga pit iakan ra ninge.

¹ Iau raun haut no nugu lon ukatiga ho ugu, Wa-tong.

² Nugu God, iau so no nugu nurnuruan taam.

Waak u balbale se tar iau bia da bul iau ra
hirhir

ma bia ira nugu ebar mah diet pa na paas
hasur iau.

³ Taie tikai ing i kis nanahai taam

bia tiga pakana bung na kaha hirhir,
iesen diet ing diet la gilgil ra sakana hasakit ma
taie ta burena,

diet na kaha hirhir.

⁴ Tuko haminas iau ta ira num ngaas, Watong.

Hausur iau ta ira num tintalen.

⁵ Lue iau narako ta ira num tutun ma nu hausur
iau,

kanong augu, God, no nugu Ut na Harhalon,
ma iau kis nanahai taam ta ira bungbung
bakut.

⁶ Watong, lik leh no num bala malum ma harmar-sai,

kanong dir at menalua saakit.

⁷ Waak u liklik leh ira nugu sakana magingin tano

24:10: 2Sml 5:10; Neh 9:6 **25:1:** Nng 86:4 **25:2:** Nng 31:1

25:3: Ais 49:23 **25:6:** Nng 103:17 **25:7:** Nng 51:1

nugu pakana bung na marawaan
 ma ira nugu magingin na patnau.
 Haruat ma no num harmarsai, lik leh iau,
 kanong a bilai ugu, Watong.

- 8** Bilai ma takodasiana no Watong,
 io kaik, gi pir ira ut na sakena ta ira uno ngaas.
- 9** I la lulue ira matien na tunotuno ta ira linge i
 takodas,
 ma i hausur diet tano uno ngaas.
- 10** Ira tintalen bakut tano Watong i hung ma ra
 harmarsai ma i tutun harsakit
 ta diet ing diet taram ira harkurai tano uno
 kunubus.
- 11** Wara gaiena no hinsaam, Watong,
 lik luban ira nugu saksakena kanong a haleng
 saakit.
- 12** Sige um no tunotuno nong i burte no Watong?
 No Watong na tuko hamines no ngaas gate
 gilamis tar ie wara uta iakano tunotuno.
- 13** No uno kidilonan nilon na kis narako ra bilbilai,
 ma ira uno bulumur diet na tinane no pise.
- 14** No Watong i la hinhinawase ira tunotuno ing
 diet ru ie utano uno lilik susuhai.
 I la hapalaine no uno kunubus ta diet.
- 15** Ira matagu i la kis taar tano Watong,
 kanong augu sen nu lapus ise ira kakigu tano
 matana hinau.
- 16** Talingaan ukai ho iau ma nu marse iau,
 kanong iau te kis sen taar um ma ra hinangul.

- ¹⁷ Ira ngunngutaan tano nugu nilon i te tamtamat hakakari.
 Halangalanga iau ta ira nugu tapunuk.
- ¹⁸ Nu nanaas ta ira nugu hinangul ma ira nugu tinirih,
 ma nu kap se bakut ira nugu magingin sakena.
- ¹⁹ Nes baak, ing ira nugu ebar diet te haleng saakit,
 ma ing diet manga malentakuane iau.
- ²⁰ Balaure no nugu lon ma nu ras leh iau.
 Waak u bale iau be da bul iau ra hirhir,
 kanong iau la barahit taar taam.
- ²¹ Iau sasaring bia ira bilbilai ing i kis taar tano balagu ma ira nugu taktakodas na balaure iau,
 kanong iau kis nanahai taam.
- ²² God, halangalanga Israel
 sukun ira udiet ngunngutaan.

26

Devit ga pit iakan ra ning.

- ¹ Watong, hinawas palai bia iau pai gil ta sakena,
 kanong iau te lon haruat ma ira bilbilai ing i kis tano balagu.
 Iau te nurnur tano Watong
 ma iau pai la lilik airuo.
- ² Watong, nes mur iau ma nu walar iau.
 Silihe no nugu lilik ma no balagu mah.
- ³ Kanong warah no num harmarsai i la kis hatika taar menalua tagu,

25:18: 2Sml 16:12; Nng 31:7 **25:20:** Nng 86:2; 25:2-3 **25:21:**

Nng 41:12 **26:1:** Snd 20:7; Hb 10:23 **26:2:** Nng 139:23

- ma iau la lalon ta ira num ngaas i tutun.
- 4** Iau pai la kiskis tika ma ira ut na harabota,
 ma pa ni haan tika mah ma ira ut na
 harababo.
- 5** Iau malentakuane ira kis hulungai ta ira ut na gil
 nironga,
 ma iau malok bia ni kis tika ma ira ut na
 sakena.
- 6** Iau taptapir wara hamines bia iau pai gil ra
 sakena.
 Iau ni hanuat kaia tano num suuh na tun
 hartabar, Watong,
- 7** ma ni kakongane hatamat hani ira garam,
 ma ni hin hinawas haan ta ira num tamat na
 melmel na gingilaan na kinarup.
- 8** Iau sip no hala nong u la kiskis tana, Watong,
 iakano sibaan nong no num minamar i la
 kiskis tana.
- 9** Waak u kap se tar iau tika ma diet ira ut na
 sakena.
 Waak u kap se tar no nugu lon tika ma ira ut
 na hinarubu bingibing,
- 10** ing ira lima diet i pingit sakena tupas ira mes,
 ma ing ira kata na lima diet i hung ma no
 magingin na kukul ari wara gilgil sakena.
- 11** Iesen iau, iau mur ira takodasiana ngaas.
 Kul halangalanga iau ma nu marse iau.
- 12** Ira kakigu i tur dadas taar tano malahena pise.
 Narako tano tamat na kis hulungai, iau ni
 pirlat no Watong.

27

Devit ga pit iakan ra ninge.

¹ No Watong aie no nugu lulungo ma no nugu harhalon.

Iau ni burte sige?

No Watong aie no nugu dadas na sibaan na barbarahit.

Iau ni ramramin um ta sige?

² Bia ing ira sakana tunotuno diet haan tultul iau wara hagahe no palatamaigu,

ma bia ing ira nugu ebar ma ira agu suk diet harubu ma iau,

diet na laleka ma diet na puko.

³ Ing mah bia tiga matana ubane na hanuat luhutane iau,

no kaatigu pa na burut.

Ing mah bia a tamat na hinarubu na tahuat tupas iau,

iau ni balaraan taar at.

⁴ Tiga linge iau saring tano Watong.

Iakan nong iau silsilihei, ma i hoken:
bia iau ni lon narako tano hala tano Watong

ta ira bungbung bakut tano nugu nilon,

wara matmate no minamar tano Watong

ma wara lilik murmur ie narako tano uno
hala na lotu,

⁵ kanong tano bung na saksakena

aie na balau re timaan iau narako tano
ngasiana,

aie na suhe iau ma iau ni barahit narako tano uno
hala na lotu,

ma na hakisi iau aram naliu saakit tiga
haatkis.

⁶ Io, da nes haut iau
naliu ta ira ebar ing diet tur luhutane iau.
Iau ni tun hartabar ma ra kunup na gungunuama
kaia tano uno hala na lotu.
Iau ni inge na pirharlat tupas no Watong.

⁷ Watong, hadade no ingagu ing iau tataau.

Nu marse iau ma nu taram iau.

⁸ No kaatigu i tange utaam, “Silihe no uno mat-
mataan!”
Watong, iau ni silihe no num matmataan.

⁹ Waak u suhe no num matmataan tagu.
Waak bia nu tule se no num tultulai ma ra
ngalngaluan.

U te harahut haitne iau.
Waak u malentakuane iau ma bia nu waak kapis
iau,

God, nugu Ut na Harhalon.
¹⁰ Ing mah bia no agu sus ma no pawasigu dir
waak kapis iau,
no Watong na palim leh iau.

¹¹ Watong, hausur iau ta ira num tintalen.
Lue iau narako tiga takodas na ngaas,
kanong warah, burena ta diet ing diet wara
hagahe iau.

¹² Waak u tar iau ta ira lima diet ira nugu ebar bia
diet na gil tagu haruat ma ira udiet sinisip,
kanong ira ut na harabota diet tur huat ma
diet tung bia iau,
diet mang iau.

13 Iau nurnur taar at ta iakan,
 bia iau ni nes no bilbilai tano Watong
 ing at iau lon taar ta iakan ra pise.

14 Kis kawase no Watong.
 Nu dadas ma nu balaraan taar.
 Masa, nu kis kawase no Watong.

28

Devit ga pit iakan ra ninge.

1 Iau tataau uram ho ugu, Watong, no nugu Haatkis.

Waak bia u talingaro taar tagu,
 kanong ing bia nu kis kunkun,
 iau ni ngan hoing diet ing diet ga hansur ures
 tano lulur na minaat.

2 Hadade no nugu sunuah na sinasaring wara
 gaiena harmarsai
 ing iau tataau tupas ugu wara harharahut,
 ing mah iau tatik ira limagu uram
 hono num halhaliana subaan harsakit.

3 Waak bia nu sal se iau tika ma ira ut na sakena,
 diet ing diet gilgil magingin na haragahai,
 ing mah diet la iangianga ma ra bilai na bala taar
 ta ira hinsaka diet,

iesen a sakena kenam narako ta ira kaati diet.

4 Balu pukus diet ta ira udiet mangana magingin
 ma ta ira udiet sakana pinapalim.

Balu pukus diet ta ira linge ira lima diet gate
 pakile,
 ma nu tar pukus tar ta diet asa ing i haruat ma
 ira udiet tintalen.

⁵ Diet pai nes kilam ira pinapalim tano Watong
ma asa ing ira limana i te gil.

Io kaik, aie na dure hasur diet
ma pa na hatur haut pukus habaling diet.

6 A pirharlat uram tano Watong,
kanong i te hadade ira nugu tintaaus wara
gaiena harmarsai.

⁷ No Watong, aie no nugu dadas ma no nugu bahbahit.

No kaatigu i nurnur narako tana, ma iau te kap harharahut.

No kaatigu i karuas ma ra gungunuama
ma iau ni tanga tahut tana ma ra ning.

⁸ No Watong aie no dadas audiet ira uno matana-iabar,

ma no dadas na subaan na munmun waing
nong no Watong ga gilamis ie na kap no
harhalon kaia.

⁹ Halon ira num matanaiabar ma nu haidane diet
ing diet ira pinlawem ta ira matanaiabar
bakut.

Nu hanuat hoing ra ut na balaura sipsip ma
nu kap hani diet hathatika.

29

Devit ga pit iakan ra ninge.

1 Muat na pirlat no Watong, muat ira dadasine
aram ra mawe.

Muat na pirlat no Watong tano uno minamar
ma tano uno dadas.

- 2** Pirlat no Watong tano minamarine nong i haruat
ma no hinsana.
Muat na lotu tupas no Watong ra matmataan
tano uno halhaliana kinkinis nong i manga
melmel harsakit.
- 3** No ingana no Watong ie ke naliu tano taahit.
No God nong i tamat ira minamarine, i
parparara,
no Watong i parparara naliu tano tamat na
taah.
- 4** No ingana no Watong i manga dadas.
No ingana no Watong i tamat saakit.
- 5** No ingana no Watong i la warwarat ira tamat na
ina daha.
No Watong i la warwarat hasiksik ira tamat
na dadas na daha me Lebanon.
- 6** I la gilgil ira uladih aram Lebanon be na karuas
haruat ma tiga nat na bulumakau.
No uladih Hermon na karuas haruat ma tiga
sigar rakaia na bulumakau.
- 7** No ingana no Watong i la tultule no hile.
- 8** No ingana no Watong i la gungune no hanuo bia.
No Watong i gunge Kades, no tamat na hanuo
bia.
- 9** No ingana no Watong i la hurhurusane ira
dadasina dahan,
ma i la ramas sare ira malit.
Ma narako tano uno hala na lotu diet bakut diet
kakonga bia, “A pirhakasing tupas ie!”
- 10** No Watong i kis na harkurai taar tano taahit.

No Watong i kap no kinkinis na king hathatika.

11 No Watong i la tartar dadas ta ira uno matana-iabar.

No Watong i la haidane ira uno matanaiabar ma ra malum.

30

Tiga ninge na lotu tano bung di ga papos no hala na lotu. Devit ga pit iakan ra ninge.

1 Iau ni hatamat ugu, Watong,
kanong u ga raun leh iau tano lamlamana,
ma pau ga bale ira nugu ebar be diet na
papasuane iau.

2 Watong, nugu God, iau ga tataau ukatiga ho ugu
wara harharahut,
ma u ga balaure halon iau.

3 Watong, u ga kap haut leh iau makaia ra midi.
Pau ga bale leh iau be ni hansur tano lulur.

4 Inge uram tano Watong, muat ing muat te tar
tutun ira numuat nilon tana.
Pirlat no halhaliana hinsana.

5 Kanong warah no uno ngalngaluan i la kiskis
dahin mon,
iesen no uno bala malum i la kis hatika taar
tano num kudulena nilon bakut.

A sunuah i haruat be na kis mon ma tiga bung ra
bung,
iesen no gungunuama i la hananuat ra
malaan.

- ⁶ Ing iau ga balaraan, iau ga tange,
“Taie tiga linge pa na gune iau.”
- ⁷ Watong, ing u ga kanakana tagu,
u gil bia iau ni tur dikdikit haruat ma tiga
uladiah,
iesen be ing u ga suhe no num matmataan,
iau ga marmaris.
- ⁸ Watong, iau tataau ukatiga ho ugu.
Iau suah wara marmaris ukatiga ho ugu, Wa-
tong:
- ⁹ “Asa naga taam ing bia ni hiruo na minaat,
bia ni hansur tano lulur?
I haruat be kaabus na pirlat ugu?
No kaabus na hinawas palai bia u la gilgil
haruat ma ira num nianga?”
- ¹⁰ Hadade, Watong, ma nu marse iau.
Watong, harahut iau.”
- ¹¹ U te pukusane no nugu sunuah i hanuat minan-
gata.
U te kap se ira nugu sigasigam na tapunuk ma
u hasigam iau ma ra gungunuama,
- ¹² waing iau ni inge ukatiga ho ugu ma pa ni kis
kunkun.
Watong, nugu God, iau ni tanga tahut taam
hathatika.

31

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na
ninge: Devit ga pit iakan ra ninge.

¹ Watong, iau te barahit taam.

Waak u bale bia da hahirhir iau.
 Halangalanga leh iau haruat ma no num mag-ingin takodas.

2 Sa talingaam ukai ho iau.

Hanuat gasien wara halhalon iau.
 Nu hanuat hoing no nugu haatkis wara bar-barahit,
 ma no dadas na hala na munmun wara halhalon iau.

3 Augu no nugu haatkis ma no nugu dadas na subaan na munmun.

Io kaik, nu lua tagu ma nu lam iau waing da ru no hinsaam.

4 Halangalanga iau sukun no kuun nong di te tagure tar ie utagu,
 kanong augu no nugu barbarahit.

5 Iau tar se no tanuagu ukatiga tano limaam.

Kul halangalanga iau, Watong, augu no God ta ira tutun.

6 Iau malentak ta diet ing diet patep ta ira palimpuo ing taie ta tutun ine.

Iau nurnur tano Watong.

7 Iau ni kanakana ma ni guama narako tano num harmarsai,
 kanong u te nes ira nugu hinangul
 ma u nunure tar no tamat na ngunngutaan tano nugu lon.

8 Pau tar se iau tar ta ira lima diet ira ebar.
 Iesen u te hatur ira kakigu tano bilai na sibaan na harbalaurai.

- ⁹ Marse iau, Watong, kanong iau kis taar ra tamat na tinirih.
 Ira matagu i sus ma ra sunuah na tapunuk.
 No balagu ma no tamaigu i sakena mah.
- ¹⁰ No nugu lon i hung ma ra tamat na tapunuk
 ma ira nugu tinahon i kumkum hanahaan ing
 iau tur na sunuah.
 Ira nugu dadas i puko kanong ta ira nugu ngungutaan,
 ma ira surugu i manmanil.
- ¹¹ I burena ta ira nugu ebar,
 ira hinsakagu diet manga nes hanapu iau.
 Ira nugu harwis mah, diet malok tagu.
 Sige ing diet nes iau tano ngaas, diet hilau tagu.
- ¹² Diet te luban iau hoing bia iau gate maat.
 Iau haruat hoing tiga gingop na taah i te tama-parok taar,
- ¹³ kanong iau hadade bia a halengin diet tangtange hagahe iau.
 A ramramin i luhutane iau.
 Diet wor tika wara hinelar tagu,
 ma diet iangianga tika wara kapkap se no
 nugu lon.
- ¹⁴ Iesen iau nurnur taam, Watong.
 Iau tange, “Augu no nugu God.”
- ¹⁵ Ira nugu pakana bung na nilon ke ta ira limaam.
 Kap sare iau ta ira nugu ebar, diet ing diet
 paspasak iau.

- 16 I bilai bia no matmataan taam na murarang
naliu tano num tultulai.
Halon iau ma no num harmarsai nong pana
le pataam.
- 17 Watong, waak bia da hahirhir iau,
kanong iau te tataau tupas ugu.
Iesen waak ira ut na sakena bia diet na kis ra
hirhir
ma diet na noh matien narako tano hanuo na
minaat.
- 18 Hamarur ira palabulu diet ira ut na harabota
kanong diet sa butbut ma diet lik hanapu ira
mes,
kaik diet la bulbul hasur ira ut na takodas ma
ira udiet latlaat.
- 19 A tamat saakit no num bilbilai
nong u bul tagure tar ie wara udiet ing diet ru
ugu.
Ma ta diet ing diet barahit taam,
huo mah u la tamtabar diet ma no num bilbi-
lai kaia ra matmataan ta ira tunotuno.
- 20 U kap leh diet talur ira ut na harpingit
bia diet naga barbarahit ra matmataan taam.
U bul timaan diet tano subaan u lon tana
sukun ira karame diet ing diet wara tungtung
diet.
- 21 A pirhakasing tupas no Watong,
kanong i ga haminas no uno bilai na harmar-
sai tagu
ing di ga tur luhutane iau ma di ga ubu iau.
- 22 Ing iau ga kalar, iau ga tange hoken:

“Iau te takutus talur no matmataan taam.”
 Iesen u ga hadade no nugu tintaau wara gaiena
 harmarsai
 ing iau ga tataau ugu wara harharahut.

- ²³ Sip no Watong, muat ing muat te tar tutun ira
 numuat nilon tana.
 No Watong i balaure tar ing diet la murmur
 timaan ie,
 isen i la balbalu ira ut na latlaat haruat ma
 ira dadas ta ira udiet sakana magingin.

²⁴ Muat na tur dadas ma muat na balaraan,
 muat ing muat kis nanahai tano Watong.

32

Devit ga pit iakan ra ninge.

¹ A haraidaan na kis tano tunotuno
 nong ira uno magingin na laka hartula God te
 lik luban,
 ma ira uno magingin sakena God i te kasar.

² A haraidaan na kis tano tunotuno
 nong no Watong pai lik habaling tar um ira
 uno magingin,
 ma taie ta harabota tano uno nilon.

³ Ing iau pai hapuasne ira nugu magingin sakena,
 ga mahiawa hanahaan ira tamaigu
 tano nugu tamat na ngunngutaan tano kudu-
 lena bung bakut.

⁴ Kanong warah, ra bung ma ra kasakes
 no limaam ga tirih naliu tagu.

Ira nugu dadas ga pataam hanahaan

hoing i ngan huo tagu ing no mamahien na
kasakes i rang iau.

- 5** Io kaik um, iau ga hapuasne ira nugu magingin
sakena taar taam
ma iau pa ga kasar bus ira nugu nironga.
Iau ga tange, “Iau ni hinawas palai ta ira nugu
magingin na laka harkurai taar tano Wa-
tong,”
ma u ga lik luban iau
tano saksakena ta ira nugu nironga.

- 6** Io huo, sige diet ing diet te tar tutun ira udiet
nilon taam, diet na sasaring ukatiga ho ugu
tano pakana bung ing i tale bia da nes leh ugu.
Tutun saakit, ing no taah na taahit ma na lel,
pai tale bia na saal huat taar tana.

- 7** Augu no nugu katon na munmun.
Nu balære bat iau sukun ra tinirih
ma nu luhutane iau ma ra ninge na harhalon.

- 8** Iau ni pir ugu ma ni hausur ugu tano ngaas nu
haan tana.

Iau ni hakatom ugu ma ni nes mur ugu.

- 9** Waak u ngan hoing no hos bia no donki,
ing taie ta palpalai ta dir,
iesen di kure dir ma ra sibana haien di sang ha-
lakai ta ira ha dir ma ra hinau di sal dir me,
ma bia taie huo, dir pa na hanuat taar taam.

- 10** A haleng ira tinirih ta ira ut na sakena,
iesen no harmarsai tano Watong nong pai la
patpataam

32:5: WkP 26:40; Snd 28:13; 1Jn 1:9 **32:6:** Ais 43:2; 55:6 **32:7:**

Nng 31:20 **32:9:** Snd 26:3 **32:10:** Snd 13:21; Rm 2:9

i la luhutane tar no tunotuno nong i nurnur tana.

¹¹ Muat na guama tano Watong ma muat na laro,
muat ira ut na takodas.

Muat na inge, muat bakut ing ira kaati muat i gamgamatiен.

33

¹ Muat ira ut na takodas, muat na inge ma ra gungunuama tupas no Watong.

Sige ing i gamgamatiен i haruat tunat bia na pirlat ie.

² Da pirlat no Watong ma no gita.

Da ting no haap ma da inge tupas ie.

³ Inge tiga sigar ninge uram ho ie.

Ting timaan no gita, ma nu kup ma ra gunnuama.

⁴ Kanong warah, no nianga tano Watong i takodas ma i tutun.

Ira linge bakut i gil, i tale bia da nurnur ine.

⁵ No Watong i sip no takodasiana ma no bilai na magingin.

No ula hanuo i hung ma no uno harmarsai nong pai la patpataam.

⁶ No Watong ga gil no mawe ma no uno nianga mon,

ma ga gil ira haleng na linge saakit ing diet la pilpilakas aram naliu ma no inga na hana.

⁷ I gugune hulungan ira tes tiga subaan.

- I banus bat no tes tamat aram narako tano
uno bunbulaan.
- ⁸ No ula hanuo bakut na burte no Watong,
ma ira matanaibar ta ira subaan bakut diet
na urur tana,
- ⁹ kanong ga ianga, ma no ula hanuo ga hanuat
puasa,
ma ing ga hartula, kaike ra linge ga tur
dikdikit.
- ¹⁰ No Watong i la turtur bat ira lilik ta ira hun-
huntunaan ta ira mes na hanuo,
ma i la habosbos ira linge i tur laah ta ira bala
diet ira matanaibar.
- ¹¹ Iesen ira lilik tano Watong i tur dikdikit
hathatika,
ma ira linge i tur laah meram tano balana
pana le pataam.
- ¹² A haraidaan na kis tano huntunaan nong no
uno God no Watong,
diet ira matanaibar ing gate gilamis leh diet
bia auno tus.
- ¹³ No Watong i nanaas suur meram ra mawe
ma i nes ira tunotuno bakut.
- ¹⁴ Mekaia hono katon i la kiskis tana,
i la ngokngok ta diet bakut ing diet lon tano
ula hanuo.
- ¹⁵ Nong ga gil ira kaati diet bakut,
i la liklik mur ira kaba linge diet la gilgil.
- ¹⁶ Taie tiga king i halon habaling ie ma no tamta-
mat tano uno matana ubane.

33:9: Stt 1:3 **33:10:** Nng 2:1-3; Ais 8:10 **33:11:** Snd 19:21; Ais 55:8 **33:12:** Nng 144:15; KBk 19:5; Lo 7:6 **33:14:** 1Kng 8:39,43
33:15: 2Sto 16:9; Jer 32:19 **33:16:** Nng 44:6

- Taie tiga umri i tale be na hilau pas ra rom ma
no uno dadas at.
- ¹⁷ Waak bia u nurnur tano num hos bia na halan-
galanga ugu tano hinarubu.
A tutun bia ana mon but na baso, iesen pai
tale bia na halon tikai.
- ¹⁸ Iesen ira matana no Watong i la nesnes mur sige
diet ing diet burtei,
diet at ing diet kis nanaho tano uno harmarsai
nong pai la patpataam,
- ¹⁹ bia aie na halon diet sukun no minaat
ma na balaure diet ta ira pakana bung na
tamat na taburungan.
- ²⁰ Dahat kis nanaho ma ra nurnuruan utano Wa-
tong.
Aie no udahat harharahut ma no udahat bah-
bahit.
- ²¹ Ira nudahat nilon i guama tana,
kanong dahat nurnur tano halhaliana hin-
sana.
- ²² Watong, bale no num harmarsai nong pai la
patpataam na kis ta mehet,
haruat ma ing het kis nanaho taam.

34

Devit ga pit iakan ra ninge. I hin hinawas utano
pakana bung ing ga harabobo bia a ulba ie kaia ra
matmataan tane Abimelek nong ga tule sei.

- ¹ Iau ni pirlat no Watong ta ira kaba bungbung.
Ira uno pirharlat na kis hatika tano hagu.

33:17: Nng 20:7; Snd 21:31 **33:18:** 1Pt 3:12 **34:1:** Ep 5:20;

¹Te 5:18

- 2** No nugu nilon bakut na latlaat uta ira linge no Watong i te gil.
 Diet ira maris diet na hadade ma diet na guama.
- 3** Muat tika ma iau, dahat na hatamat no Watong,
 dahat gi raun tikane no hinsana.
- 4** Iau ga silihe no Watong ma ga taram iau.
 Ma ga halangalanga iau sukun ira nugu harangunngutaan na bunurut ing i ubal iau.
- 5** Sige ing diet nanaas harmamata mei, ira nudiet matmataan i nunuhuan.
 No hirhir pa na pulus ira matmataan ta diet.
- 6** No maris na tunotuno ga tataau, ma no Watong ga hadadei.
 Ma ga halon ie sukun ira uno tinirih.
- 7** No angelo tano Watong na tur luhutane diet ing diet urur tana,
 ma i halon diet sukun ira udiet ebar.
- 8** Namien baak, ma nu nes bia no Watong i bilai.
 A haraidaan na kis tano tunotuno nong i kis barahit tano Watong.
- 9** Muat na ru no Watong, muat ira uno tus,
 kanong sige nong i urur tana pa na supi tiga linge.
- 10** Ira laion diet na malmalungo ma diet na taburungan,
 iesen diet ing diet sisilih tano Watong, diet pa na supi habaling tiga bilai na linge.
- 11** Mai, ira natigu, muat taram iau.

- Iau ni hausur muat wara urur tano Watong.
- ¹² Sige tikai ta muat i kalak ra nilon
 ma i sip bia na nes halengin bilai na bung?
- ¹³ Nu balaure no karamem ta ira sakena,
 ma no haam wara tangtange ira harabota.
- ¹⁴ Tur talur ira sakena ma gil ra bilai na magingin.
 Silihe no malum ma hilau mur ie.
- ¹⁵ Ira matana no Watong i la nas mur tar ira ut na takodas,
 ma ira talingana i la tapapos taar ta ira udiet tintaau.
- ¹⁶ No Watong i kap se no matana ta diet ing diet gil magingin sakena,
 io kaik, bia ing diet na maat, da lik luban diet kaiken at mon.
- ¹⁷ Ira ut na takodas diet tataau taar tano Watong wara harharahut, ma i la hadade diet.
 I halangalanga leh diet sukun ira udiet tinirih.
- ¹⁸ No Watong i hutet ta diet ing no tapunuk i ubal diet,
 ma i halon diet ing ira dadas na tinirih i bu hasur ira udiet lon.
- ¹⁹ I tale bia na mon haleng tinirih tano ut na takodas,
 iesen no Watong i la halangalangai sukun diet bakut.
- ²⁰ No Watong na balaure ira suruno bakut,
 ma pataie tikai ta diet na takap.

34:12: 1Pt 3:10-12; Sav 3:13 **34:13:** Snd 13:3; Jm 1:26; 1Pt 2:22

34:14: Ais 1:16,17; Hb 12:14 **34:16:** Amo 9:4 **34:18:** Ais 61:1

34:19: Snd 24:16; 2Tm 3:11,12 **34:20:** Jn 19:33,36

21 No sakana magingin at na bu bing ira ut na sakena.
 Diet ing diet sukuane ira ut na takodas, diet na kap ra harpidanau.

22 No Watong na kul halangalanga ira uno tultulai.
 Taie tikai ing i barahit tana na kap ra harpidanau.

35

Devit ga pit iakan ra ning.

1 Watong, nu harngangaar ma sige diet ing diet harngangaar ma iau.

Harubu ma sige diet ing diet harubu ma iau.

2 Kap leh no bahbahit ma ira linge na hinarubu.
 Taman tut ma nu hanuat wara harharahut iau.

3 Tatik no kusur ma no haasok
 wara harsomane diet ing diet paspasak hani iau.

Tange tagu,
 “Iau no num harhalon.”

4 Hamalahuan ma nu hahirhir diet
 ing diet wara bubu bing iau.

Tule pukus diet ma nu hamarisne diet
 ing diet pingpingit sakena utagu.

5 Puh se diet haruat ma ra pala wit tano dadaip,
 ma no angelo tano Watong na batbat se diet.

6 Iau sip bia ira nudiet ngaas na kankado ma na malmalagir,

ma no angelo tano Watong na paspasak mur
hani diet.

7 Diet te se bat iau ma ira nudiet uben, ma taie ta
burena.

Ma taie ta burena, iesen diet ga kil tar tiga
naan wara utagu.

8 Io kaik, bale leh no saksakena na hanuat
hakarup diet,

ma no uben nong diet se tar ie na wiwisane
habaling diet,

ma diet na puko laka tano naan ma diet na
hiruo.

9 Kaik um, no tanuagu na guama tano Watong,
ma iau ni kanakana tano uno harhalon.

10 No nugu kidilona nilon na tange,
“Watong, sige i haruat ma ugu?

U la harharahut leh ira maris sukun diet ing diet
manga dadas.

U la kapkap pukus ira maris ma ira mala-
hahin sukun diet ira ut na kikinau.”

11 Ira ut na hinhinawas ing diet tange mon bia diet
nunure no tutun, diet tur harapuasa wara
nianga, iesen diet wara hagahe bia iau.

Diet tung iau ta ira linge a kapatona iau ine.

12 Diet balu ira nugu bilbilai ma ra sakena,
ma iau gom manga marmaris.

13 Ma sen ing diet ga maset, iau ga sigam tamadiris
na sigasigam wara hamines no nugu mar-
maris,
ma iau ga bul hasur no nugu nilon ma ra
minilo!

Ing ira nugu sinasaring no Watong pa ga taram, ga
 tapukus baal taar tagu,
¹⁴ iau ga tur na sunuah
 hoing bia utano nugu harwis be no tasigu.
 Iau ga kis tudu ma ra tapunuk,
 hoing bia iau susuah no pawasigu.

¹⁵ Ma sen ing iau ga laleka, diet ga hanuat hurlun-
 gen ma ra gungunuama.

Iau ga kis kabong taar ma diet gaam hung
 luhutane iau wara hinarubu ma iau.
 Diet pai la sasangeh wara timtibe hapenpen
 iau.

¹⁶ Hoing ira tunotuno diet tur talur God, diet
 hasakit sakasaka taar tagu.
 Diet hatagiris na ngise taar tagu.

¹⁷ Watong, na haruat hunanges ing nu ngok taar?
 Halangalanga iau sukun ira udiet halhaliarai.
 Harahut no nugu nilon sukun at kaiken ra
 laion.

¹⁸ Iau ni tar pirhakasing taam kai tano tamat na
 kis hulungai.
 Nalamin ta ira haleng matanaiabar iau ni
 pirlat ugu.

¹⁹ Diet ing diet sukuane iau ma taie ta burena,
 waak u bale diet bia diet na guama ta ira nugu
 tinirih.

Huo mah, diet ing diet malentakuane iau ma taie
 ta burena,

waak u bale diet bia diet na pit mata wara
hakilang no pakana bung wara hangha-
gahe iau.

- 20** Diet pai la iangianga ma ra bala malum,
iesen diet pingit nianga na harabota taar ta
diet ing diet lon matien narako tano taman.
21 Diet kukutur tagu ma diet tange,
“Het te nes tupas um ing u gilgil ma ira mata
het.”

22 Watong, u te nes kaiken. Waak u kis kunkun.
Waak u kis tapaka tagu, Watong.

23 Tangahun, ma taman tut ukai wara gaiegu!
Hargor wara gaiegu, augu no nugu God ma no
nugu Watong.

24 Haruat ma no num taktakodas, hamines bia iau
pai gil ta nironga, Watong, nugu God.
Waak u bale bia diet na hasakit sakasaka tagu.

25 Waak u bale bia diet na lik, “Bilai! Ing at mon
dahat sipsip!”
Waak u bale bia diet na tange, “Dahat te
kanam bakut leh ie!”

26 Sige diet ing diet guama tano nugu tinirih,
nu hahirhir diet ma nu hangunguo diet.

Sige diet ing diet hatamat diet tagu,
hasigam diet ma ra hirhir ma ra
malmalahuan.

27 Sige diet kanakana ing i hanuat puasa bia iau
pai gil ta nironga,

bale diet bia diet na kup ma ra gungunuama
ma ra larlaro.

I tahut bia diet na tange hatikane bia, “Da
hatamat no Watong,
nong i la kankanakana tano bilai na kinkinis
tano uno tultulai.”

²⁸ No hagu na hinawas tano num taktakodas
ma ta ira num pirhakasing tano kidilona
bung.

36

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na
ninge: Devit no tultulai tano Watong ga pit iakan
ra ninge.

¹ Tiga nianga na hakilang ie ken narako tagu
uta ira saksakena tano sakana tunotuno ma i
tange hoken:

Taie ta bunurut tane God
i kis tana.

² Kanong warah, i nes hatamat ie ma ira iruo
matana tus,
kaik, pa na nes kilam ma pa na malentakuane
ira uno sakana magingin.

³ Ira inga na hana a sakena ma i hung ma ra
harabota.

Pai mintot baling um wara gilgil ira bilbilai.

⁴ Kaia mah tano suhuno i la pingpingit sakena.
I la tartar habaling tar ie ra sakana ngaas,
ma pai la malmalok se asa ing pai takodas.

⁵ No num harmarsai, Watong, i hanut muk uram
ra mawe,

ma no num tutun na magingin i hanut uram
ra mauho.

- 6** No num taktakodas i haruat ho ira tamat na
uladih saakit,
ma no num takodasiana harkurai i haruat ma
ra tingena lamlamana.

Watong, u la balbalaure kahe ira tunotuno ma ira
wawaguai.

- 7** No num tutun na harmarsai ing pa na pataam i
manga tamat ma pai tale be da hapupuo!
Ira tunotuno bakut diet barahit napu ra
ududuh ta ira babaam.

- 8** Utabar diet ma ra nian ing kana i hung taar tano
num hala,
ma u hamamo diet ma ra taah tano num taah
na gungunuama.

- 9** Kanong warah, ie ke ho ugu no puat na nilon.
Tano num lulungo het nes ra madaraas.

- 10** Waak u hatakumutne no num harmarsai ta diet
ing diet nunure tar ugu.
Waak u sangeh wara gilgil ira magingin i tako-
das taar ta diet ing ira kaati diet i gamgama-
tien.

- 11** Waak u bale no kakine no ut na latlaat bia na
papasuane iau,
ma waak mah be no limana no ut na sakena
na kap se iau.

- 12** Nes ira ut na gil nironga ing diet te puko taar
huo.
Di te se hasur diet, ma diet pai haruat bia diet
na taman tut!

37

Devit ga pit iakan ra ninge.

¹ Waak u kalar ta ira ut na sakena.

Waak u masingan bia nu haruat ma ira ut na
gil nironga,

² kanong hutet um ma diet na mahiawa hoing ira
huro.

Hutet diet na maat laah hoing ra nuhnuhuan
na pitoka.

³ Nurnur tano Watong ma gil ra bilbilai.

Nu lon narako tano uno taman, ma no num
kinkinis na bilai narako tano uno harbalau-
rai.

⁴ Nu kanakana tano Watong,

ma na tabar haruatne ugu ma ira masmasin-
gan tano kaatim.

⁵ Tar se tar no num ngaas uram hono Watong.

Nurnur tana ma na gil hoken:

⁶ Na hamines no num taktaikodas bia na mararang
hoing no laar i dasar ie,
ma ing na kure bia pau gil ta nironga, io,
na ngan hoing ra tingena langlangar na
kasakes.

⁷ Sangeh ra matmataan tano Watong ma nu kis
kawase timaan leh ie.

Waak u kalar bia ira tunotuno diet te petlaar
ira nudiet sinisip
ma ing diet te gil haruatne ira udiet sakana
harpingit.

- 8** Waak u bale ra nginangar, ma hamalum se no ngalngaluan.
 Waak u kalar. Iakano magingin na lam tar mon ugu ra nironga.
- 9** Kanong warah, sige ing diet kis nanaho tano Watong, diet na tinane leh no pise hoing ra pinlawe diet,
 iesen no Watong na pasak hasur ira ut na sakena.
- 10** I te hutet um, ma na taie baling um ta ut na gil sakena.
 Itale be nu sisilih ta diet, iesen pa nu nes tupas leh diet.
- 11** Iesen ira matien na tunotuno diet na tinane no pise hoing ra pinlawe diet,
 ma diet na guama tano tamat na malum.
- 12** Ira ut na sakena diet harpingit tika wara hang-hagahe ira ut na takodas,
 ma kaike ra sakana tunotuno diet na hatagiris na ngise tar ta diet.
- 13** Iesen no Watong i kurus ira ut na sakena,
 kanong i nunure tar be ira udiet bung na haruat.
- 14** Ira ut na sakena diet te palim tagure tar ira udiet wise na hinarubu,
 ma diet te lukun tagure tar ira udiet laplapot, wara lapot hasur diet ira maris ma ira mala-hahin,

ma wara bubu bing diet ing ira udiet tintalen
i takodas.

15 Iesen ira udiet wise na hinarubu na salok habal-
ing ira kaati diet at,
ma ira udiet laplapot na takap.

16 Ira dahin mon nudiet ira ut na takodas i manga
bilai
ta ira tamat na kinewa nudiet ira haleng na ut
na sakena.

17 Kanong warah, no dadas tano ut na sakena na
pataam,
iesen no Watong na hatur hadadas no ut na
takodas.

18 No Watong i nunure tar ira bung nudiet ira
gamgamatiен na tunotuno,
ma asa ing diet tinane tar na kis hatika taar.

19 Ta ira pakana bung na tamat na halhaliarai, diet
pa na maris.
Ta ira pakana bung na taburungan, diet na
guama ma ra haleng na nian.

20 Iesen ira ut na sakena diet na pataam.
Ira ebar tano Watong diet na ngan hoing ra
bilai na purpur na pitoka,
diet na panim. Diet na panim laah hoing ra
mis.

21 Ira ut na sakena diet la sarsaring ma diet pa na
balu pukus,

iesen ira ut na takodas diet la manga hartabar bia.

²² Sige diet ing no Watong i haidane, diet na tinane no uno taman,
iesen sige diet ing God i sasalim bia na haliare diet, na pasak hasur diet.

²³ Ing bia no Watong i kanakana pane tikai ma ira uno tintalen,

na hadadas ie ta ira uno hinahaan.

²⁴ Ing bia na laleka, pa na puko,
kanong no Watong i palim hadadas tar ie ma no limana.

²⁵ Iau ga marawaan taar baak ma kaiken iau te takana,

iesen iau pa ga nes tiga pakana bung bia no Watong i waak kapis ira ut na takodas,
ma bia ira nati diet na sasaring marmaris wara adiet ta nian.

²⁶ Diet la manga hartabar bia, ma diet la hatatol mah ira mes.

A haraidaan na kis ta ira nati diet.

²⁷ Tahurus talur ra sakena ma nu gil ra bilai.

Kaik, nugu lon hatika tano uno taman.

²⁸ Kanong warah, no Watong i sip ira ut na takodas,

ma pa na haan sukun diet ing diet te tar tutun ira udiet nilon tana.

No Watong na balaure bat hatikane diet,

37:23: Nng 40:2; 66:9 **37:24:** Snd 24:16; Mai 7:8 **37:25:** Ais

41:17; Hb 13:5 **37:26:** Lo 15:8

iesen na pasak hasur se ira nati diet ira ut na
sakena.

29 Ira ut na takodas diet na tinane leh no pise,
ma diet na lon hathatika tana.

30 No hana no ut na takodas i la tangtange ra
minonasuana nianga,
ma no karamena i la iangianga ma ra tutun.

31 No harkurai tano uno God ie ke narako tano
kaatine.
Ira kakine pa na surmalagir.

32 Ira ut na sakena diet mun kawase tar no ut na
takodas,
ma diet sisilih ta ngaas wara bubu bing ie.

33 Iesen no Watong pa na waak tar ie ta ira lima
diet,
ma pa na bale mah bia da kurei bia i te gil ta
sakena ing i tur ra harkurai.

34 Kis kawase no Watong,
ma nu mur no uno ngaas.

Na raun haut ugu wara tintinane leh no pise.
Nu nes ma ira mataam ing no Watong na
pasak hasur ira ut na sakena.

35 Iau te nes tiga ngangarina sakana holmatau,
i hoing tiga nunuhuan na ina daha i tur
timaan taar tano ana pise at,

36 iesen i maat laah mon ma pai lon baling um.
Iau ga nanaas tana iesen iau pa ga nes leh ie.

- 37** Lilik timaan uta no gamgamatién na tunotuno,
ma nes mur no ut na takodas.
No tunotuno nong i mon malum tana, auno
mon bilai na bung namur.
- 38** Iesen ira ut na laka harkurai bakut, no Watong
na haliare diet.
Ira ut na sakena, God na hakumkum ira udiet
bung na nilon.
- 39** Iesen no harhalon ta ira ut na takodas na hanuat
meram tano Watong.
Aie nong i la balbalaure hadadas diet ta ira
pakana bung na tinirih.
- 40** No Watong i la harharahut diet ma i la kapkap
hasur diet.
I la kapkap hasur leh diet sukun ra lima diet
ira ut na sakena, ma na halon diet,
kanong diet la barbarahit tana.

38

Devit ga pit iakan ra ninge na lotu. Tiga sinasar-ing.

- 1** Watong, waak u boor iau ma no num nginangar
ma bia nu hapidanau iau ma no num ngal-
ngaluan,
- 2** kanong ira num rumus diet te salok iau,
ma no limaam i te bu hasur iau.
- 3** I burena tano num ngalngaluan, iau pai kilin-
gane ra bilai na nilon.
Taie ta dadas ta ira surugu tako bia ta ira nugu
magingin sakena.

- 4** Ira nugu nironga i te ubu hasur iau
 hoing ra kinakap i manga tirih saakit ma i
 ubal iau.
- 5** Ira nugu unien i mapus ma di mikiane,
 kanong ta ira nugu sakana tintalen na tabuna
 lilik.
- 6** I ubal iau ma i manga bul hasur iau.
 Iau tur ra sunuah tano kidilona bung bakut.
- 7** No tihigu i te kilingane ra dadas na ngunngutaan
 ing i mamahien hoing ra iaah.
 Taie um ta bilbilai tano tamaigu.
- 8** Taie nugu ta dadas ma di te haliare hatikane iau.
 Iau kup ma ra ngunngutaan meram narako
 tunat tagu.
- 9** Watong, ira nugu dadas na masmasingan i kis
 palai taar menalua taam.
 Ira nugu sunuah pai mun taam.
- 10** No kaatigu i tiptip, ira nugu baso i patpataam
 talur iau,
 ma no lulungo mah i te haan laah ta ira
 matagu.
- 11** Ira nugu harwis ma ira nugu harsakata diet pas
 iau kanong ta ira nugu unien.
 Ira hinsakagu diet haan tapaka tagu.
- 12** Diet ing diet silsiliha ngaas wara hapataam no
 nugu nilon, diet tagure ira udiet kuun,
 ma diet ing diet wara hanghagahe iau, diet
 iangianga bia diet na haliare iau.
 Tano kidilona bung bakut diet harpingit wara
 habato iau.
- 13** Iau haruat ma tiga talinga bau nong pai tale bia
 na hadoda.

Iau hoing tiga ngulo, nong pai haruat bia na ianga.

14 Iau te haruat hoing tiga tunotuno pai la han-hadoda,

nong pa na balu tiga nianga ma no hana.

15 Iau kis kawase ugu, Watong,

bia nu babalu, Watong, nugu God.

16 Iau te tange, “Waak u bale diet bia diet na latlaat tano nugu tinirih,

ma bia diet na hatamat habaling diet taar tagu ing no kakigu i malmalagir.”

17 Kanong warah, i hutet bia ni puko,

ma no nugu ngunngutaan i la kis hatika taar ma iau.

18 Iau hapuasne ira nugu nironga.

No nugu nilon i manga tirih kanong ta ira nugu magingin sakena.

19 A haleng ira nugu ebar, ma diet bakut adiet mon tabi bolbol.

Diet manga haleng saakit ing diet malen-takuane bia mon iau.

20 Diet ing diet balu pukus ira nugu bilbilai ma ra saksakena,

diet tange hagahe iau kanong iau wara mur-mur asa i tahut.

21 Watong, waak u waak kapis tar iau.

Waak u kis tapaka tagu, nugu God.

22 Hanuat gasien wara harharahut iau,

Watong, no nugu Ut na Harhalon.

39

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na ninge: da inge iakan ra ninge na lotu haruat hoing Iedutan i sip. Devit ga pit ie.

¹ Iau ga tange bia, “Iau ni nes mur ira nugu hinahaan,
 iau kabi gil ta magingin sakena ma no karamegu.

Iau ni palakus no hagu
 ing bia ira ut na sakena diet kis tika taar ma iau.”

² Ing iau ga kis kunkun ma iau ga marur taar,
 ma iau pa ga tange tunat tiga bilai na linge,
io, no ngunngutaan tagu ga tamat.

³ Aram narako tagu no balagu ga mamahien.
 Ma ing iau ga kis matien taar ma ra lilik, no iaah ga iaiaan.

Kaik um, iau gaam ianga ma no hagu hoken:

⁴ “Watong, hamines no hauhawatine no nugu nilon tagu,
 ma aise ira nugu bung na nilon.
Hapuasne tagu bia a kumkumine mon no nugu nilon.

⁵ U te gil hakumkum ira nugu bung na nilon.
 Ira punpuo ta ira nugu tinahon i haruat bia a linge bia mon ra matmataan taam.
No laulawas ta ira nilon ta ira tunotuno tikatikai i ngan hoing tiga pakana manmanasung mon.

- 6** Ira tunotuno diet haruat ho ira tanua diet mon
ing diet hanahaan urau ma ures.
I manga papalim, iesen pataie ta hunena.
I hahungi ira uno bunbulaan ma pai nunure
bia sige na kap leh.
- 7** “Iesen kaiken um, Watong, asa kaik iau nanaas
ine?
Iau kis nanaho taam.
- 8** Halon leh iau sukun ira nugu nironga bakut.
Waak u gil iau bia ira ulba diet na hasakit
tagu.
- 9** Iau ga kis matien. Iau pa ga tale bia ni papos no
hagu,
kanong augu nong ga hatahuat kaiken.
- 10** Kap se no num harpidanau tagu.
No harpasar tano limaam i te ubu hasur iau.
- 11** U la baboor ma u la hatakodasne ira tunotuno
ta ira udiet magingin sakena.
U la ienien ira udiet bilai na minsik hoing ra
epas.
No laulawas ta ira nilon ta ira tunotuno
tikatikai i ngan hoing tiga pakana man-
manasung mon.
- 12** “Watong, taram no nugu sinasaring.
Hadade no nugu tintaa wara harharahut.
Waak bia u hadade kapis ira nugu sun-
sunuah,
kanong iau lon tika ma ugu hoing tiga se taman.

39:6: Jm 1:10,11; 1Pt 1:24; Sav 2:26; 5:14,17; Lk 12:20 **39:9:** Jop
2:10 **39:10:** Jop 9:34; 13:21 **39:11:** Ese 5:15; 2Pt 2:16 **39:12:**
WkP 25:23; Hb 11:13

Iau hoing tiga wasire taam hoing ira hin-tubugu bakut diet ga ngan huo.

¹³ Nanaas laahmekai ho iau waing iau nigi guama baling,
iau kabi maat laah ma pa da nas habaling iau.”

40

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na ninge: Devit ga pit iakan ra ninge na lotu.

¹ Iau ga nanaho matien tano Watong.

I ga tahurus taar tagu ma ga taram no nugu tintaau.

² I ga rakun leh iau sukun no malmalagir na lulur,
ma sukun mah no pikai ma ra pesa.

I ga hatur ira kakigu naliu tiga haatkis.

Ma ga balaure timaan no nugu tuntunur.

³ I ga bul tiga sigar ninge narako tano hagu,
a ninge na pirharlat ie tupas no udahat God.

Haleng diet na nes ma diet na burut,
ma diet na so ira udiet nurnuruan tano Watong.

⁴ A haraidaan na kis tano tunotuno
nong no Watong i burena tano uno nurnuru-

ruan,

ma pai haan tupas ira ut na latlaat,

ma pai harwis tika mah ma diet ing diet tahu-

rus taar ta ira inabis na god.

⁵ Watong, nugu God, haleng

ira tamat na melmel na gingilaan na kinarup u gate gil.

Ira linge u ga pingit wara numehet,
 taie tikai bia na was mur habal taar taam.
 Ing bia iau gor ianga ma iau gor hinawas ta kaike
 ra linge,
 diet manga haleng saakit ta ing i tale bia ni
 hinawas urie.

6 Pau le sip bia da tun ira mangana hartabar tupas
 ugū.

Iesen u te papos ira talingagu.

Ira hartabar ing di tun no kidilona wawaguai
 bakut, ma ira hartabar wara kapkap se ira
 magingin sakena,
 pau le supi.

7 Io, ma iau ga tange bia, “Iau um ken. Iau te
 hanuat.

Di ga pakat hokaiken utagu narako tano num
 pakpakat.

8 Iau kanan taar bia ni gil haruatne no num sinisip,
 nugu God.

Ira num harkurai ken narako tano kaatigu.”

9 Iau hinhinawas palai tano takodasiana magin-
 gin narako tano tamat na kis hulungai.

Iau pai pagum bat ira palabulugu,
 hoing u nunure tar, Watong.

10 Iau pai suhe no num taktakodas narako tano
 kaatigu.

Iau iangianga tano num harhalon ma bia pai
 haruat bia da nurnur songa taam.

40:6: 1Sml 15:22; Nng 51:16-17; Ais 1:11; Jer 6:20; 7:22,23; Amo 5:22; Mai 6:6-8; Hb 10:5-7 **40:8:** Jn 4:34; Jer 31:33; 2Ko 3:3

40:10: Ap 20:20,27

- Iau pai suhe no num harmarsai ma no num tutun
 na magingin
 ta ira matmataan ta ira matanaabar tano
 tamat na kis hulungai.
- ¹¹ Waak bia nu palim dit leh no num harmarsai
 sukun iau, Watong.
 Na tahut bia no num sinisip ma ira num tutun
 na magingin na balbalaure haitne iau.
- ¹² Kanong warah, a saksakena ing i kalkalala bia
 da was, i luhutane iau.
 Ira nugu magingin sakena i te burung iau ma
 pai tale iau bia ni nanaas.
- Diet manga haleng saakit ta ira higu tano ulugu.
 Ma no kaatigu i te rurungo aram narako tagu.
- ¹³ Watong, na tahut bia nu guama wara halhalon
 iau.
 Watong, hanuat habir wara harharahut iau.
- ¹⁴ Iau sip bia diet ing diet wara bubu bing iau,
 da gil hahirhir diet ma diet na nguanguo.
 Iau sasaring bia diet bakut ing diet masmasingan
 no nugu sakena,
 diet na tahurus tapukus ma ra malahuan.
- ¹⁵ I tahut bia diet ing diet kukutur tagu,
 diet na malentakuane ira udiet malahuana
 tintalen.
- ¹⁶ Iesen diet bakut ing diet silsilihe ugu,
 i tahut bia diet na guama ma diet na laro taam.
 Diet ing diet kalak no num harhalon,
 i tahut bia diet na tangtange hatikane bia,
 “Da bul haut no Watong.”
- ¹⁷ Iesen kana iat iau tiga maris ma ra nugu mon

sunupi.

Io kaik, na bilai bia no Watong na lik leh iau.
 Augu no nugu harharahut ma no nugu Ut na
 Harhalon.
 Nugu God, waak u halis.

41

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na ninge: Devit ga pit iakan ra ninge na lotu.

¹ A haraidaan na kis ta nong i mon lilik uta diet ing taie udiet ta dadas.

No Watong na halon leh ie ta ira pakana bung na tinirih.

² No Watong na nes mur ie ma na balaure bat no uno nilon.

Na haidanei narako tano uno katon na pise ma pa na tar se tar ie ta ira sinisip ta ira uno ebar.

³ No Watong na balaure ie tano uno ula suuh na minaset

ma na halangalanga leh ie sukun no uno suuh na hinangul.

⁴ Iau ga tange, “Watong, nu marse iau.

Halangalanga iau, kanong iau ga gil ra sakena taar taam.”

⁵ Ira nugu ebar diet tange hagahe iau hoken:

“Na maat hunanges, ma hunanges mah no hinsana na pataam hatika?”

⁶ Ing tikai na hanuat wara nesnes iau,

na ianga harabota, ma no kaatine na lik hulungan ira nianga na harhuli.

Io, na hansur um naga hinawas hurbit.

7 Ira nugu ebar diet harmurungo tika wara utagu.
Diet liklik tar ira tinirih ing na haan tupas iau
ma diet tangtange,

8 “Tiga sakana minaset i te kap tar ie.
Pa na taman tut laah tano sibaan i noh taar
kaia.”

9 No nugu bilai na harwis mah nong iau nurnur
tana,
aie nong mir ga iaan tika,
ga raun haut no kakine tar tagu wara papaas
iau.

10 Iesen augu, Watong, marse iau.
Sal hatut iau waing iau nigi balu diet.

11 Iau nunure tar be u kanakana pane tar iau,
kanong ira nugu ebar diet pai petlaar iau.

12 U hatur hadadas iau kanong ta ira bilbilai ken i
kis taar tano balagu,
ma u hakisi iau tano num matmataan
hathatika.

13 A pirharlat tupas no Watong, no God ta Israel,
mekatiga laah menalua tano hamhaburen
tano ula hanuo tuk taar tano hauhawatine
ma pana le pataam.

Amen ma Amen.

42

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na ninge: ira bulumur ta Korah diet ga pit iakan ra ninge.

¹ Hoing ra dia i taaba ra karamena pane ra taah saal,

 huo mah, iau manga masingan pane ugu,
 God.

² Iau maruk pane God, pane no lilona God.

 Hunanges um iau ni haan ma ni harso mane
 God?

³ Ira polo na matagu i ngan bia agu nian
 ra kasakes ma ra bung,

ma kana ira tunotuno diet tangtange tagu tano
 kudulena bung,

“Ie he um no num God?”

⁴ Iau lik kawase tar kaiken ra linge
 ing iau tangtange hapuasne no balagu, ma i
 hoken.

Iau git hanahaan tika ma ira haleng.

 Iau git lulue no hinahaan uram tano hala tane
 God

ma ra kunup na gungunuama ma ra pirhakasing
 tika ma ira tamat na matanaibar diet mang-
 mangata haan ma ra kanakana.

⁵ Iau haianga habaling iau, “Wara bih no balagu i
 hung ma ra tapunuk?

 Wara bih no nugu lilik pai sangeh?

Kis nanahai ta God,

 kanong iau ni pirlat at baak ie,
 no nugu Ut na Harhalon ma no

6 nugu God.”

No balagu i tapunuk,
 io kaik, iau nigi lik leh ugu,
 merau Ioridaan,
 meram hono uluno no uladiah Hermon ma
 mekaia hono uladiah Misar.
7 No lamlamana i tataau no lamlamana
 narako tano tabirana ira sirsiroka.
 Ira num pakananoh ma ira tes i suarlup,
 diet te rarapus naliu tagu.

8 Ra kasakes no Watong i la tultule no uno harmar-sai.
 Ra bung iau ni inge auno tiga ninge,
 a sinasaring uram hono God tano nugu nilon.

9 Iau tange ta God no nugu Haatkis,
 “Warah u gom luban iau?
 Warah kaik iau nigi tur na sunuah
 ta ira ngunngutaan diet ing diet malok tagu
 diet ga ubal iau me?”

10 Ira surugu i kilingane ra tamat na ngunngutaan
 saakit
 ing diet ing diet malentakuane iau, diet tang-tange haliare iau.
 Diet tangtange tagu tano kudulena bung bakut bia,
 “Ie he um no num God?

11 Iau haianga habaling iau, “Wara bih no balagu i hung ma ra tapunuk?
 Wara bih no nugu lilik pai sangeh?
 Kis nanahai ta God,

kanong iau ni pirlat at baak ie,
no nugu Ut na Harhalon ma no nugu God.”

43

¹ God, hinawas palai utagu bia iau pai gil ta nironga,

ma tur harahut iau wara nianga taar ta ira haleng matanaibar ing diet pai mur ugu.

Halon iau sukun ira ut na harabota ma ira ut na sakena.

² God, augu no nugu dadas na subaan na bar-barahit.

Wara bih gu malok se iau?

Wara bih tunat iau ni tur ra sunuah,
kaik diet ing diet malentakuane iau, diet haliare iau?

³ Tule hawaat no num lulungo ma no num tutun bia dir na lue iau,

dir na lamus iau uram ra num halhaliana uladih,
ukaia hono subaan nong u la lalon kaia.

⁴ Io, iau ni haan ukaia hono suuh na tun hartabar ta God,

ma uram ho God aie no nugu gungunuama
ma no nugu kanakana.

Iau ni pirlat ugu ma ra haap,

God, nugu God.

⁵ Iau haianga habaling iau, “Wara bih no balagu i hung ma ra tapunuk?

Wara bih no nugu lilik pai sangeh?

Kis nanahai ta God tano uno bilai na harharahut,
kanong iau ni pirlat at baak ie,

no nugu Ut na Harhalon ma no nugu God.”

44

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na ninge: ira bulumur ta Korah diet ga pit iakan ra ninge.

- ¹ God, mehet te hadade ma ira talinga het,
ma ira hintubu het diet ga hinawase tar het
ta ira linge ing u ga gil ta ira nudiet pakana bung
nalua saakit.
- ² Ma no num dadas at, u ga pasak hasur se ira mes
na hunhuntunaan,
ma u ga hakisi ira hintubu het tano udiet pise.
U ga haliare ira mes na matanaiabar,
ma u ga manga hakisi timaan ira hintubu het.
- ³ Diet pai ga kap taman ma ira udiet wise na
hinarabu,
ma diet pai ga petlaar mah no hinarubu ma ra
nudiet dadas at.
Iesen no kata na limaam, no num baso mah,
ma no num madaraas nong ga sakate diet,
kanong u ga sip diet.
- ⁴ Augu no nugu King ma no nugu God,
nong i kure bia no huntunaan ta Iakop na
petlaar ira hinarabu ma ira nuhet ebar.
- ⁵ Mehet la paspasak pukus diet ma no num dadas.
Tano dadas tano hinsaam mehet papasuane
diet ing diet malentakuane het.
- ⁶ Iau pai nurnur tano nugu laplapot.

44:1: Lo 6:20; Het 6:13 **44:2:** Jos 3:10; Neh 9:24; KBk 15:17

44:3: Lo 4:37; 7:7,8; 8:17,18; 10:15; Jos 24:12 **44:6:** 1Sml 17:47

Iau pai petlaar ta hinarubu ma no nugu wise
na hinarubu at.

⁷ Iesen u la harharahut mehet, kaik het gila petlaar
wara hinarubu ma ira nuhet ebar.

U la hahirhir diet ing diet malentakuane het.

⁸ Tano kidilona bung bakut mehet latlaat tupas
ugu, God,
ma het na pirlat hatikane no hinsaam.

⁹ Iesen kaiken um u te malok se tar het ma u te bul
hasur het.

Ma pau la saksakate habaling um ira nuhet
matana ubane.

¹⁰ U ga gil mehet bia het na hesuo tapukus
menalua ra matmataan ta diet ing diet
harubu tika ma het,
ma diet ga kap leh ira numehet minsik wara
nudiet mon.

¹¹ U ga waak se tar het bia da kanam hakidilon het
hoing ira sipsip,
ma u ga bul harbasiene het nalamin ta ira mes
na hunhuntunaan.

¹² U ga suhurane hasiksik ira num matanaiabar.
Pau ga palim mataan diet.

¹³ U te gil diet ing diet lon tika ma het bia diet na
kukutur ta het.

Diet ing diet kis luhutane tar het, diet pa na
urur ta het ma diet na malentakuane het.

¹⁴ U te gil het bia da hasakit ta het nalamin ta ira
hunhuntunaan ta ira mes na hanuo.
Ira matanaiabar diet lawa ul tar ta het.

44:10: WkP 26:17; Jos 7:8,12 **44:11:** WkP 26:33; Lo 4:27

44:12: Lo 32:30; Het 2:14 **44:13:** Lo 28:37

- 15 Tano kidilona bung bakut iau palai bia diet
 hamarisne iau,
 ma a hirhir i te pulus no nugu matmataan
- 16 ta ira harangat ta diet ing diet kukutur ma diet
 ngangare iau,
 kanong ta ira nugu ebar ing diet taguro wara
 balbalu iau.
- 17 Kaiken bakut ga hanuat taar ta het,
 iesen mehet pai ga luban ugu,
 ma het pai lake no num kunubus.
- 18 Mehet pa ga lilik tatoahun taam.
 Mehet pa ga mur tiga mes na ngaas. Mehet
 murmur hani at no num ngaas.
- 19 Iesen u ga rigisane mehet ma u ga waak tar het
 nalamin ta ira paap rakaia,
 ma u ga pulus bakut het ma ra tamat na
 kankado saakit.
- 20 Ing bia mehet gate luban no hinsana no nume-
 het God,
 ma bia mehet gate sasaring tupas tiga mes na
 god,
- 21 God, u gor nes tupas leh ie,
 kanong u nunure tar ira nuhet lilik susuhai.
- 22 Iesen tano kidilona bung bakut di wara bubu
 bing het wara gaem.
 Di nes kilam het hoing ira sipsip di wara
 kutkut bing.
- 23 Watong, tangahun! Wara bih u kubaba?

44:19: Nng 51:8; Jer 9:11 **44:20:** Lo 6:14 **44:21:** Nng 139:1,2;
 Jer 17:10 **44:22:** Rm 8:36; Ais 53:7 **44:23:** Nng 7:6

Nu pada! Waak bia u malentakuane hatikane het.

²⁴ Wara biha u mun ta mehet,
ma uluban ira nuhet tamat na tapunuk ma ira
nuhet ngunngutaan?

²⁵ Di ga bul hasur tar het napu ra kaabus.
Ira palatamai het i patep taar tano pise.

²⁶ Tut hut ma nu harahut het.
Halon het kanong tano num harmarsai nong
pai la patpataam.

45

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na ninge: ing da inge iakan ra ninge, da mur no kaungana no ninge “Purpur.” Ira bulumur ta Korah diet ga pit iakan ra ninge na tinolen.

¹ Tiga bilai na nianga i haguama no kaatigu
ing iau was murmur ira nianga ing iau pakat
utano king.
No karamegu aie no linge na pinapakat tano
keskes na ut na pakpakat.

² Augu, u nanaas timaan ta ira tunaan bakut,
ma God gate kapal ira palabulum ma ra har-
marsai,
kanong gate haidane hatikane ugu.

³ Taline hadikdikit no num wise na hinarubu
ukaia ra binabatim, augu no dadas na tuno-
tuno.
Sigasigam ma ra melmel na minamarim.

4 Ma ira num minamar nu hilau laah ma tiga hos
bia u te petlaar wara bubu ira num ebar,
kanong ta ira burena ira tutun, no magingin
na kis matien, ma no takodasiana magin-
gin.

I tahut bia no kata na limaam na haminas ira
gingilaan ing pai a malmaliana.

5 I tahut bia ira num iaiaan na rumus na salok ira
kaati diet ira ebar tano king.

I tahut bia ira matanaiabar ta ira kantri diet
na puko napu ta ira kakim.

6 God,* no num kinkinis na harkurai na kis
hathatika.

No num takodasiana harkurai na kure no
num kingdom.

7 U sip no taktakodas ma u malentakuane no sak-
sakena.

Io kaik, God, aie no num God, i te hakisi haut
ugu naliu ta ira num harsakata

ing i gilamis ugu ma no wel na gungunuama.

8 Ira num sigasigam bakut i sangsangin kala mis-
misien ma ra lamara naas ma ra lamara
boiah.

Mekatiga ra ngasia diet ira watong ing di
hamar ma ra linge di gil ma ra lako na
wawaguai,

ira kinakel na ninge di ting mur, i haguama
ugu.

45:4: Sef 2:3 **45:5:** Nng 18:14 **45:6:** Hb 1:8,9 * **45:6:** I
haianga no king ta Israel. I kilam ie bia “God” kanong no king i
tur ra matmataan ta ira matanaiabar ta Israel hoing tiga malalar
ta God at. God no udiet lualua tutun, iesen no king no udiet lualua
nong God ga hatur ie wara gaie diet kai ra ula hanuo. I hoing bia
no king i kap no mauho ta God kai napu ra matmataan ta ira Israel.

- 9** Nalamin ta ira num wasire na hahin u suko diet,
ira nat na hahi diet ira king mah kaike.
Tano kata na limaam no kwin nong di hamar
ie ma ra gol me Opir.
- 10** Nat na hahigu, hadoda. Lilik timaan ma nu tar
talingaam.
Lik luban ira num matanaiabar ma ira hin-
sakaam.
- 11** No king i te ngalabo tano num bilai na mang-
mangis.
Taram ie kanong aie no num watong.
- 12** A hinistik me Taia na hanuat ma ra hartabar,
ma ira watong diet na silihe no num harkalak.
- 13** I melmel harsakit no nat na hahine no king
kenam narako tano uno hala.
Di hi tikane no uno sigasigam ma ra gol.
- 14** Di dungut matatarine ira kiniasine, io, di lamus
tar ie tano king.
Ira uno lala na bulahin na harsakata, diet mur
ie,
ma di lamus tar diet bakut taam.
- 15** Di lamus halaka diet ma ra gungunuama ma ra
larlaroo.
Diet haan laka tano ngasiana no king.
- 16** Ira natim tunaan diet na kap leh ira mauho ta
ira am sus.
Nu hatamat diet haruat ho ira king kaia ta ira
kaba hanuo bakut.
- 17** Iau ni gil no hinsaam bia diet bakut ing diet na
lon namur, diet pa na lik luban ie,

io kaik, ira kantri diet na pirlat ugu hathatika.

46

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na ninge: ira bulumur ta Korah diet ga pit iakan ra ninge ma diet ga murmur no kaungana no ninge “Ira Bulahin.”

¹ God aie no nudahat subaan na barbarahit ma no udahat baso.

Ma i la balbalaure haitne dahat ta ira bung na harangunngutaan.

² A linge bia be no ula hanuo na ruh ma ira uladih na puko taar narako tano tingena tes, iesen dahat pa na burut.

³ Huo mah ing bia no tes na wawaang ma na busbusain, ma ira uladih na ninir ing no tes i tut diet.

⁴ Tiga taah kana, ing ira auno katen taah na haguama no tamat na pise na hala ta God, no halhaliana taman ing aie Nong i Naliu Harsakit i la lalon kaia.

⁵ God i kis narakoman tana, io, pai tale bia na puko.

God na harahut ie ing no malaan na daras ie.

⁶ Ira huntunaan ing diet pai Judeia, diet tut na kamahar. Ira kingdom diet puko.

I raun no ingana ma no ula hanuo i pola bia.

⁷ No Watong Nong i Dadas Harsakit, i la kis tika taar ma dahat.

No God ta Iakop aie no udahat subaan na munmun.

⁸ Mai, ma muat na nes ira pakpasilai tano Watong ing i hamau taman tano ula hanuo.

⁹ Ila haphapataam ira rom ta ira katon bakut tano ula hanuo,
i la patpatum ira laplapot, i la warwarat ira rumus,
ma i la tuntun ira bahbahit ma ra iaah.

¹⁰ “Kis matien ma nu nunure bia iau God.
Da hatamat iau nalamin ta ira kantri.
Da hatamat iau kai tano ula hanuo.”

¹¹ No Watong Nong i Dadas Harsakit, i la kis tika taar ma dahat.

No God ta Iakop aie no udahat subaan na munmun.

47

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na ninge: ira bulumur ta Korah diet ga pit iakan ra ninge na lotu.

¹ Muat ira matanaibar ta ira kantri bakut, muat na pasapasar ma ira lima muat.

Ma muat na kup ma ra gungunuama uram ho God.

² No Watong Nong i Naliu Harsakit i haruat bia da rui,

aie no tamat na King tano ula hanuo bakut!

³ Ibul hasur ira mes na hunhuntunaan menapu ta dahat,

ma ira kaba matanaibar menapu ta ira kaki dahat.

⁴ Ga pilak no taman nong dahat te tinanei,
aie no melmel na linge ta Iakop nong God i sip
ie.

⁵ God i te hanut narakoman ra kunup na gun-
gunuama.
No Watong i te hanut nalamin ta ira kinakel
na tahur.

⁶ Inge pirharlat tupas God, inge pirharlat.
Inge pirharlat tupas no udahat King, inge
pirharlat.

⁷ Kanong warah, God aie no tamat na King tano ula
hanuo bakut.

Inge tupas ie ma tiga ninge na pirharlat.

⁸ God i kure ira kantri.
God i kis taar tano uno halhaliana kinkinis na
harkurai.

⁹ Ira lualua ta ira kantri diet kis hulungai
hoing bia diet ira matanaiabar tano God ta
Abaram.

Ira king tano ula hanuo diet gar ta God.
Di manga raun haut ie.

48

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na
ninge: ira bulumur ta Korah diet ga pit iakan ra
ninge na lotu.

¹ No Watong i manga tamat, ma i manga tale bia
da pirlat ie,
ram tano pise na hala tano nudahat God,
aram tano uno halhaliana uladih.

- 2** No uladih Saion i manga tamat ma i nanaas
timaan,
ma no ula hanuo bakut i guama tana.
Hoing no uluno no tamat na uladih Zapon*,
huo mah no uladih Saion,
no pise na hala tano Tamat na King.
- 3** God kenam narako ta ira subaan na barbarahit
tane Saion.
I te hamines ie bia aie at no hala na munmun
ta ira matanaiabar ta Saion.
- 4** Ing ira king diet ga tur tika,
ma ing diet ga hanhan tika wara hinarubu,
- 5** diet ga nes Saion ma diet ga manga karup saakit.
Ma diet ga hilau ma ra tamat na bunurut.
- 6** Kaik at mon diet ga dedar kaia
ma ra ngunngutaan hoing tiga hahin a bulu i
la papaas ie.
- 7** U ga haliare diet hoing ira tamat na mon me
Tasis.
Tiga dadaip meres hono kasakes i la tutut hut
mekaia ga puuh sale diet.
- 8** Het te hadade ma het te nes mah asa ing God ga
pakile
narako tano pise na hala tano Watong Nong i
Dadas Harsakit, no nudahat God,
ma i hoken: God na baligure hadadas
hatikanei.

* **48:2:** Di ga lik bia no uladih Zapon, aie no taman tano god Baal.
Io kaik, kaiken ra nianga i hamines bia God, aie no tamat na dadas
na god tutun, ma pataae bia ne Baal. **48:3:** Nng 46:7 **48:4:**
2Sml 10:6-19 **48:7:** 1Kng 10:22; Ese 27:25

- ⁹ God, narakoman tano num hala na lotu,
mehet liklik murmur no num harmarsai
nong pai la patpataam.
- ¹⁰ God, haruat ma no tamat na hinsaam,
ira tunotuno ta ira katon bakut tano ula
hanuo diet pirlat ugu.
No dadas na kata na limaam i hung ma ra
takodasiana magingin.
- ¹¹ Ira matanaibar ta Saion diet guama,
ma ira tamtaman ta Iudeia diet laro,
kanong ta ira num harkurai.
- ¹²⁻¹³ Kaia, muat na haan luhutane Saion.
Muat na lik murmur timaan ira uno taltalona
balo.
Muat na nes ma muat na was ira katon na bar-
barahit aram naliu ine,
naga tale bia muat na hinawase diet ing diet
na lon tano pakana bung namur.
- ¹⁴ Kanong iakan ra God aie no nudahat God
hathatika.
Aie na lue dahat kaiken ma ukaia mah hono
haphapataam.

49

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na
ninge: ira bulumur ta Korah diet ga pit iakan ra
ninge na lotu.

- ¹ Hadade ken, muat ira tunotuno.
Taram, muat ing muat lon ta iakan ra ula
hanuo,
- ² muat ira lualua ma muat ira malahahin,
muat ira watong ma muat ira maris mah.

- 3** No hagu na tange ira nianga na minminonas.
 Ira inga na nianga mekai ra kaatigu na tar
 palpalai.
- 4** Iau ni sa talingagu taar ta ira nianga na minmi-
 nonas.
 Ing ni ting no haap ni palas no kukuraina i
 susuhai taar tano nugu nianga.
- 5** Iau pa ni burut ing ira sakana pakana bung na
 hanuat,
 ma ing bia ira ut na harabota sakasaka diet na
 luhutane iau,
- 6** diet ing diet so nurnuruuan ta ira udiet tamat na
 bunbulaan
 ma diet latlaat ta ira udiet kinkinis na watong.
- 7** Taie tikai i tale bia na kul pukus no lon auno tiga
 mes,
 bia na tar kunkulaan ta God wara gaena.
- 8** No kunkulaan wara gaena tiga lon a tabi matana.
 Taie ta kunkulaan i haruat
- 9** bia na kul halon hathatikane habaling ie
 ma pa na nes no minaat.
- 10** Dahat bakut i tale bia dahat na nes ira ut na
 mintota diet na maat.
 Ira ba ma ira ngulo diet hiruo tiga mangaan
 mon
 ma diet waak kapis tar ira udiet minsik taar ta
 ira mes.
- 11** A ngasia diet hatika at um ira udiet midi,
 ma nudiet katon na kinkinis mah ta ira kaba
 pakana bung,

49:5: Nng 23:4; 27:1 **49:6:** Jop 31:24; Nng 52:7; Snd 11:28; Mk 10:24 **49:8:** Mt 16:26 **49:9:** Nng 16:10; 89:48 **49:10:** Sav 2:16,18,21; Lk 12:19-20

Ninge 49:12

ci

Ninge 49:18

sukmaal bia diet te hasur hinsa diet taar ta ira
kaba katon na pise.

12 No tunotuno ing bia auno mon tamat na bunbu-
laan, iesen pa na kis lawas,
i ngan hoing ira wawaguai di haliare.

13 Iakan aie no kunkulaan audiet ing diet so nur-
nruan baling at ta diet,
ma si mah ing diet murmur diet ma diet haut
leh ira udiet nianga.

14 Diet haruat hoing ra sipsip di te tagure tar wara
ures ra midi,
ma no minaat na iaiaan ta diet.
Ira ut na takodas diet na kure kaike ra tunotuno ra
malaan,
ing ira palatamai diet na marsang ares ra
midi
tapaka ta ira udiet melmel na hala.

15 Iesen God na kul pukus leh iau mares ra midi.
Tutun saakit, na lamus leh iau tupas ie.

16 Waak u ramramin ing bia tikai na hanuat wa-
tong,
ma bia no minarine no uno hala na tamtam
hanahaan,

17 kanong pana le kap tiga linge mei ing na maat,
ma no minamarine pa na hansur tika mei.

18 Ing ga lon taar, ga lik bia no uno kinkinis ga
manga bilai,
(ma a tutun bia di la pirpirlat ugu ing u pet-
laar),

49:14: Dan 7:18; Mal 4:3; 1Ko 6:2; Ni 2:26

49:15: Nng 16:10-11

49:16: Nng 37:7

49:17: 1Tm 6:7

19 iesen na kis tika ma ira luptamana menalua
 ing diet pa na nes habaling no palai tano
 kasakes.

20 Tikai auno mon tamat na bunbulaan ma taie ta
 palpalai tana,
 i ngan hoing ira wawaguai di haliare.

50

A ninge na lotu ta Asap.

1 God, no Watong nong i manga dadas saakit,
 i la iangianga ma i la taataau no ula hanuo
 merau tano tuntunut hut tano kasakes ures
 tano katon i la sungsuguh kaia.

2 Meram Saion, no katon nong i melmel saakit,
 God i la murmurarang mekaia.

3 No udahat God i hanuat, ma pa na hanuat
 kunkun.
 A iaah na iaiaan haan menalua tana,
 ma a tamat na baiangin na luhutane ie.

4 I tataau no mawe kenam naliu,
 ma no ula hanuo mah, waing naga kure ira
 uno matanaibar hoken:

5 “Lamus hulungen ukai ho iau ira nugu tunotuno
 ing diet te tar tutun ira udiet nilon tagu,
 diet ing diet ga gil tiga kunubus tika ma iau ma
 ra hartabar.”

6 Ma no mawe i hinawas palai bia God i takodas,
 kanong aie at no ut na gil harkurai.

- 7** “Ira nugu tunotuno, muat hadoda, ma iau ni ianga.
 Iau ni hinawas palai ta ira num saksakena,
 Israel.
 Iau God, no numuat God.
- 8** Iau pai la baboor muat ta ira numuat hartabar,
 bia ira numuat hartabar ing di la tuntun ing i
 la be kis taar menalua tagu.
- 9** Iesen iau pai sip tiga tumatena bulumakau,
 bia tiga meme mekaia ra ngasia diet,
- 10** kanong ira kaba rakaia tano malit, a nugu,
 ma ira bulumakau ta ira arip na tihtihingan
 mah.
- 11** Iau nunure ira kaba maan bakut ta ira uladih,
 ma ira wawaguai tano pitoka, a nugu mah.
- 12** Ing bia iau gor taburungan, iau pa gor hinawase
 muat,
 kanong no ula hanuo a nugu ie, ma ira linge
 bakut narako tana.
- 13** Iau pai la ienien ira uratine ira tumatena bu-
 lumakau
 ma iau pa ni mame mah ira de na meme.
- 14** Tar ra hartabar na tanga tahut uram ho God.
 Gil haruatne ira num kunubus uram ta Nong
 i Naliu Harsakit.
- 15** Ma nu tataau tupas iau tano pakana bung na
 harangunngutaan.
 Iau ni halon ugu, ma nu pirlat iau.”
- 16** Iesen ta ira ut na sakena, God i tange,
 “Wara biha nu tange mur ira nugu harkurai

- ma nu tange mah bia nu gil haruatne no nugu
kunubus?
- ¹⁷ U malentakuane ira nugu dadas na nianga,
ma u se ira nugu nianga menamur taam.
- ¹⁸ Ing u nas tiga ut na kikinau, u tur tika mei,
ma u lon tika ma ira ut na hilawa.
- ¹⁹ No haam i tange ira saksakena,
ma no karamem i hatahuat ra hinarabota.
- ²⁰ Hait at mon u la iangianga wara hagahe no
tasim,
ma u tange ira linge pai tutun tano natine no
pawasim tutun.
- ²¹ Kaiken ra linge u te pakile, ma iau kis kunkun
taar.
U lik bia iau at mon hoing augu.
Iesen iau ni boor ugu
ma ni tung ugu ra matmataan taam.
- ²² Lik murmur iakan, muat ing muat luban God,
iau kabi gisiane muat ma taie tikai wara
harharahut.
- ²³ Nong i tar ra hartabar na tanga tahut, i ru iau,
ma i tagure no ngaas waing iau nigi hamines
no harhalon ta God.”

51

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut
na ninge: Devit ga pit iakan ra ninge na lotu. I
hinhinawas utano pakana bung bia no tangesoot
Natan ga haan tupas Devit ing Devit gate noh tika
ma Batseba.

¹ God, marse iau

- haruat ma no num magingin na harkalak
tupas iau nong pai la patpataam.
- Ma haruat ma no num tamat na harmarsai,
kap se tano num lilik ira nugu magingin na
tabuna mur nianga.
- ² Gis ise ira nugu nironga
ma nu gulas ise ira nugu magingin sakena
tagu,
- ³ kanong iau nunure tar ira nugu magingin na
tabuna taram nianga,
ma ira nugu nironga i la be kis taar menalua
tagu.
- ⁴ Iau te gil nironga taar taam, taar taam sen mon,
ma iau te gil nironga ra matmataan taam,
kaik da hatutun ugu bia u takodas ing nu ianga
ma i takodas at mah ing u kure iau.
- ⁵ Tutun saakit, a ut na sakena iau ing di ga kaha
iau.
A ut na sakena iau mekaia laah ing no
pawasigu ga tianane leh iau.
- ⁶ Tutun saakit, u sip bia no tutun na kis aram
narakoman tagu.
A kai narako tagu tano katon i kis susuhai, u
hausur iau tano minmintot.
- ⁷ Kapal sare iau ta ira nugu magingin sakena, ma
iau nigi nanaas nunuhuan.
Gis iau, ma iau nigi manga ponpon saakit ta
ira sinow.
- ⁸ Iau sip bia ni hadada gungunuama ma ra larlaro.

51:2: Ais 1:16; Hb 9:14; 1Jn 1:7,9 **51:4:** 2Sml 12:13; Rm 3:4

51:5: Ep 2:3 **51:6:** Jop 38:36; Snd 2:6; Sav 2:26; Jm 1:5 **51:7:**
KBk 12:22; Nam 19:18; Hb 9:19; Ais 1:18

Ira sur ing u te rigis, iau sip bia diet na guama.

⁹ Suhe no num matmataan ta ira nugu
nironga

ma nu kap se tano num lilik ira nugu sakana
tintalen.

¹⁰ God, hatahuat aram narako tagu tiga bala i
gamgamatiен,

ma nu hasigarine aram tagu tiga lon i patpat-
uan.

¹¹ Waak u se hasur iau mekaia tano matmataan
taam

bia nu kap se no num Halhaliana Tanuo
mekai ho iau.

¹² Bul habaling no gungunuama tano num
harhalon taar tagu

ma nu sukal hadadas iau ma tiga mangana
lilik narakoman tagu nong i la kanakana
taar wara tartaram ugu.

¹³ Kaik, diet ing diet pai mur harkurai, iau ni
hausur diet uta ira num ngaas,

ma ira ut na sakena diet na tapukus taar taam.

¹⁴ God, halon iau sukun no nugu magingin na
harubu bingbing,

augu no God nong i la halhalanga iau,
ma no karamegu naga ingane no num tako-
dasiana magingin.

¹⁵ Watong, papos ira palabulugu,
ma no hagu na tange ra pirhakasing tupas
ugu.

¹⁶ Bia ing u gor guama ta ira hartabar, iau gor tar.

Iesen pau la kanakana ta ira hartabar di la tuntun.

¹⁷ No hartabar nong God i sip i hoken, bia no tunotuno i milo pane ira uno sakena.

God, pa nu malok se no tunotuno ing bia i tar no magingin na marmaris taam ta ira uno sakena ma i milo mah.

¹⁸ Tano num bilai na sinisip, gil hanunuhan Saion.

Hatur haut ira balo ta Ierusalem.

¹⁹ Kaik naga mon takodasiana hartabar, ma a mon hartabar ing di la tuntun hakidilon wara haguama ugu.

Kaik daga hartabar ma ra tumatena bulumakau tano num suuh na hartabar.

52

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na ninge: Devit ga pit iakan ra ninge. I hin hinawas utano pakana bung ing Doek me Edom gate haan tupas Sol, gaam hinawasei bia, “Devit i te haan tano hala tane Ahimelek.”

¹ Warah gu latlaat ta ira sakena, augu no tamat na lualua?

Warah gu latlaat tano kidilona bung bakut, augu nong a linge na hirhir ugu tano matmataan ta God?

² No karamem i pingit hawaat ra hauhagawai. I ngan hoing ra niani na resa, augu nong u la gilgil hinarabota.

- 3** U kalak no saksakena ma u malok se no bilbilai.
 U sip bia nu harabota ma pau manga tanga
 asa ing i takodas.
- 4** U sip ira kaba nianga na harangunngutaan,
 augu nong a ut na harabota augu!
- 5** Tutun saakit, God na bul hasur ugu ma na bu
 bing hatikane ugu.
 Na palim hadadas haut ugu ma na ras
 tapikane ugu tano num palpalih.
 Na ragatane haut ugu mekaia ra hanuo gar ta
 ira lilona.
- 6** Ira ut na takodas diet na nes ma diet na ram-
 ramin.
 Diet na kurus no ut na sakena ma diet na
 tange bia,
- 7** “Iakaiken um no tunotuno
 nong pai nes bia God aie no auno dadas na
 barbarahit,
 iesen ga so nurnuruan ta ira uno tamat na
 kinewa
 ma ga hatamat no uno kinkinis na watong ing
 git halhaliare ira mes!”
- 8** Iesen, iau hoing tiga ina olip i kubur nunuhuan
 ram tano hala ta God.
 Iau so hatikane tar no nugu nurnuruan tano
 tutun na harmarsai ta God nong pai la pat-
 pataam.
- 9** Iau ni pirlat ugu hathatika ta ira linge u gil tagu.
 Iau ni nanaho ma ra nurnuruan tano hin-
 saam kanong i bilai no hinsaam.

Iau ni pirlat no hinsaam ra matmataan ta diet
ing diet te tar tutun ira udiet nilon taam.

53

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut
na ninge: ing da inge iakan ra ninge, da mur no
kaungana no ninge “Mahalat”. Devit ga pit ie.

¹ No ulba i tange narako tano kaatine,
“Taie ta God.”

Ira udiet nilon i mapus sakasaka ma da miliguru-
ane ira udiet tintalen.
Taie tikai i gil no tahut.

² God i nanaas suur meram ra mawe
ta diet ing a tunotuno mon diet,
wara nesnes ing bia tikai i palai
ma bia tikai i sisilih uta God.

³ Diet bakut diet te siel wiis laah.
Diet tika bakut, diet te hanuat sakena.

Taie tikai pai gil no tahut,
taie tunat tikai.

⁴ Hohe, pai tale bia ira ut na gil nironga diet na
nunure tiga linge?

Diet ing diet harsirikane ira nugu matana-
iabar hoing tikai i ien beret,
ma diet pai la sasaring uram ho God.

⁵ Diet ke, nora ramramin i manga ubal diet,
ing ga taie ta linge bia da burte menalua.
God ga bul harbasiene ira suru diet, ing diet
ga harubu ma muat.

Muat ga gil hahirhir diet, kanong God ga malentakuane diet.

⁶ Maris, iau manga sip bia no harhalon ta ira Israel na hanuat me Saion!

Ing God na bul pukus habaling ira bilbilai taar ta ira uno matanaiabar,
i tahut bia ira bulumur te Iakop diet na guama. I bilai bia ira Israel diet na laro.

54

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na ninge: da ting ira mangana gita ing da inge iakan ra ninge. Devit ga pit iakan ra ninge. I hin hinawas utano pakana bung ing ira tunotuno me Zif diet gate haan tupas Sol, diet gaam tange, “Devit i mun taar nalamin ta mehet.”

¹ God, halon iau ma no hinsaam.

Hamines ma no num dadas bia iau pai gil tiga nironga.

² God, hadade ira nugu sinasaring.

Taram ira niangamekai ra hagu.

³ Ira wasire diet tut na hinarubu ma iau.

Ira nganggarina tunotuno ing diet malok ise God, diet silsilihe no nugu lon.

⁴ Tutun saakit bia God aie no nugu harharahut.

No Watong aie nong i la hatur hadadas tar iau.

⁵ Waak tar no saksakena na tapukus gasien baal taar ta diet ing diet tange hagahe iau.

Nu hatutun ing u te tange ma nu haliare diet.

- 6** Watong, tano nugu sinisip at, iau ni tar tiga
hartabar ukaia ho ugu.
Iau ni pirlat no hinsaam kanong i bilai.
- 7** Kanong warah, u te halangalanga iau sukun ira
nugu tinirih bakut,
ma ira matagu i te nes ira nugu ebar ing di bu
bing diet.

55

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na
ninge: da ting ira mangana gita ing da inge iakan
ra ninge. Devit ga pit ie.

- 1** God, taram ira nugu sinasaring.
Waak bia nu malok tano nugu sinasaring
marmaris.
- 2** Hadade iau ma nu balu iau.
Ira nugu lilik i hapurpuruan iau ma iau te
tapunuk
- 3** ta ira inga diet ira ebar,
ma ta ira mata diet ira ut na sakena ing diet
ngokngok dikdikit tagu,
kanong diet ubal iau ma ra ngunngutaan,
ma diet tange hagahe iau ma ira udiet ngal-
ngaluan.

- 4** No nugu lilik i haruburubu.
No bunurut na minaat i manga ubal iau.
- 5** A bunurut i haan tupas iau ma iau manga dedar.
A ramramin i sigam iau.
- 6** Iau ga tange bia, “Awai! Ing bia gor mon babagu
hoing ra bun,

- iau gor pupungo laah ma nigi sangeh.
- ⁷ Iau gor hilau laah utapaka
ma iau gor kis tano hanuo bia.
- ⁸ Iau gor habir ukatiga tiga subaan na barbarahit,
tapaka tano morohiluo ma no baiangin.”
- ⁹ Watong, nu hangunguo ira ut na sakena bia diet
na ianga lalawata,
kanong iau nes ra magingin na harhagawai
ma ra hargau kai tano pise na hala.
- ¹⁰ Ra kasakes ma ra bung diet haan kumaan hurbit
ta ira lar tano pise na hala.
A sakana tintalen ma ra purpuruan kenam
narako tana.
- ¹¹ A tintalen wara halhaliarai kenam narako tano
pise na hala.
A harabota ma ra harmang pai la patpataam
ta ira uno mansuk bakut.
- ¹² Ing bia tiga ebar gor sa sakana nianga taar tagu,
iau gor tale bia ni bala maat taar at mon.
Ing bia tiga sukagu gor tut na ngalngaluan ma iau,
iau gor tale bia ni mun tana.
- ¹³ Iesen augu mon nong u te gil kan ra linge, a
tunotuno augu hoing iau,
no nugu harwis tutun nong dar git lalon tika.
- ¹⁴ Ma augu ing dar git guguama tika
ing dar git hanahaan tika ma ra haleng tuno-
tuno tano hala ta God.
- ¹⁵ Iau sip bia no minaat na hakarup ira nugu ebar

ma diet na maat lilon,
kanong no saksakena i lalon nalamin ta diet.

16 Iesen iau tataau uram ho God
ma no Watong i halon iau.

17 Ra matarahien, ra malaan ma ra pokona
kasakes
iau suah puasa ma ra ngunngutaan
ma i hadade no ingagu.

18 A haleng diet tur mamate iau
iesen God i kul pukus iau ma iau pai hiruo
tano hinarubu di gil ie ma iau.

19 God, nong no uno kinkinis na harkurai i kis
hathatikai,
aie na hadade diet ma na hangungutaan diet,
diet ira tunotuno ing diet pa na kios ira udiet
magingin
ma diet pa na burte God.

20 Nong mir la lalon tika i tut na hinarubu ma ira
uno harwis.

I kutus no uno kunubus tika.

21 Ira uno nianga i namnamien hoing ra baata,
iesen no uno lon i sip hinarubu taar.
Ira uno katona nianga i manga ududuh ta ira
wel,
iesen kaike ra nianga i haruat ma ra wise i
taguro taar wara harkato.

22 Tar se ira num tinirih tano Watong
ma aie na hadadas ugu.

Pa na waak se ira ut na takodas bia diet na
puko.

23 Iesen augu, God, nu bul hasur ira ut na gil
 sakena
 ukaia narako tano lulur na minaat.
 Ira ut na hinarubu bingibing ma ira ut na hinarab-
 ota
 diet pa na lon lawas.

Iesen iau at, iau so nurnur taam.

56

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut
 na ninge: ing da inge iakan ra ninge, da mur
 no kaungana no ninge “Tiga Bun i Kis taar Kaia
 ra Daha i Tapaka.” Devit ga pit iakan ra ninge.
 I hin hinawas utano pakana bung ing ira Pilistia
 diet gate palim kawasei kaia ra taman Gat.

- 1 God, nu marse iau, kanong ira tunotuno diet
 paspasak hurbitane hani iau.
 Ta ira kaba bungbung diet sunang tartar wara
 hinarubu ma iau.
- 2 Ira ut na harabota diet pai sangeh wara ian-
 gianga huli iau tano kudulena bung bakut.
 Halengin diet harubu ma iau ma diet pai
 hirhir tunat ing diet gil huo.
- 3 Ing iau burut,
 iau ni nurnur taam.
- 4 God nong no uno nianga iau pirlat ie,
 ta iakano God iau nurnur. Iau pa ni burburut.
 Asa kaik ira tunotuno mon diet tale bia diet na
 gil tagu?
- 5 Tano kudulena bung diet ruru halilie ira nugu
 nianga.

- Diet la pingpingit wara hagahe iau.
- ⁶ Diet wawor kumaan tika, ma diet munmumuane iau.
 Huo diet nesnes mur timaan ira nugu hinahaan.
 I tut ira bala diet wara hapataam se no nugu lon.
- ⁷ Waak tunat u bale se diet bia diet na hilau sukun no harpidanau.
 God, narako tano num ngalngaluan, bul hasur ira kaba hunhuntunaan ta ira mes na hanuo.
- ⁸ Pakat kawase ira nugu tapunuk.
 Pintare leh ira luur na matagu tano num gingop.
 Tutun saakit, u te was bakut leh.
- ⁹ Ira nugu ebar diet na tahurus tapukus, ing ni tataau wara harharahut.
 Ta iakan iau ni nunure bia God i tur ma iau.
- ¹⁰ God, nong no uno nianga iau pirlat ie,
 no Watong, nong no uno nianga iau pirlat ie,
- ¹¹ io, ta iakano God iau nurnur. Iau pa ni burburut.
 Asa kaik ira tunotuno mon diet tale bia diet na gil tagu?
- ¹² God, iau tur taar tano nugu kunubus ukatiga ho ugu.
 Iau ni tar ira nugu hartabar na tanga tahut taar taam.
- ¹³ Kanong warah, u ga kap pukus leh iau ing iau ga wara minaat,
 ma ing iau ga harsomane iakano tinirih,
 waing nigi lon ra matmataan taam

kai tano madaraas nong i bulo sare ira nilon.

57

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na ninge: ing da inge iakan ra ninge, da mur no kaungana no ninge “Waak ra Halhaliarai.” Devit ga pit iakan ra ninge. I hin hinawas utano pakana bung ing ga hilau tane Sol uram ra matana haat.

¹ Marse iau, God, marse iau,
kanong no nugu nilon i la barahit taar taam.
Iau ni kap barbarahit tano ududuh ta ira
babaam,
tuk no halhaliarai na saakit.

² Iau tataau tupas God Nong i Naliu Harsakit.
Iau suah uram ho God nong i pakile haruatne
asa ing ga lik utagu.

³ I tule ra harharahut meram ra mawe ma i halon
iau.
I boor diet ing diet manga paspasak hani iau.
God i tule no uno harmarsai ma no uno tutun
na magingin.

⁴ Iau kenam nalamin ta ira laion.
Iau noh taar nalamin ta ira rakaia ing diet
manga taburungan,
ira tunotuno ing ira ngise diet hoing ra kusur
ma ra rumus,
ma a niani na wise ira karame diet.

⁵ God, da raun haut ugu naliu tano mawe.
ma i tahut bia no minamarim na burung no
ula hanuo bakut.

57:1: Nng 17:8; 63:7

57:4: Nng 35:17; 58:6; 59:7; Snd 12:18

57:5: Nng 108:1-5

- 6** Diet se bat iau ma tiga uben.
 Ira tinirih ga ubal iau.
 Diet ga kil tiga lulur tano nugu ngaas,
 iesen diet baling at, diet te puko suur taar
 tana.
- 7** No nugu nilon i tur dadas, God.
 No nugu nilon i tur dadas.
 Iau ni inge na pirharlat.
- 8** Nugu nilon, tangahun!
 Ira haap ma ira gita, muat kakel!
 Hokaiken, iau ni hangun no laar.
- 9** Watong, iau ni pirlat ugu nalamin ta ira hun-
 huntunaan ta ira mes na hanuo.
 Iau ni inge wara utaam nalamin ta ira tuno-
 tuno bakut,
- 10** kanong a tamat no num harmarsai.
 I haruat aram ra mawe.
 Ma no num tutun na magingin i hanut uram
 ra bahuto.
- 11** God, da raun haut ugu naliu tano mawe,
 ma i tahut bia no minamarim na burung no
 ula hanuo bakut.

58

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut
 na ninge: ing da inge iakan ra ninge, da mur no
 kaungana no ninge “Waak ra Halhaliarai.” Devit
 ga pit ie.

- 1** Muat ira lualua, muat lik bia i takodas ira nu-
 muat nianga?

Ira numuat harkurai i takodas nalamin ta ira tunotuno?

² Taie. Narako tano kaati muat, muat pingpingit ira harkurai pai takodas,
ma ira lima muat i helar tano ula hanuo bakut.

³ Mekaia laah di ga kaha diet, ira ut na sakena diet haan taltalur.

Meram laah tano lienat ta ira pawasi diet, diet mur leh at ira udiet lilik ma diet harabota.

⁴ Ira udiet sakana tintalen i haruat hoing no mal-malena gar na ha na sui,
ma hoing tiga kobra ing i malok bia na hadoda,

⁵ kaik pa naga hadade no kinkel tano tulaal tano ut na pinegil
sukmaal be nong i hus tulaal i manga keskes.

⁶ God, warat ira ngise diet mekaia ra ha diet!
Watong, ragatane ira lako diet ira laion!

⁷ Waak diet naga panim bia, hoing ira taah i la salsaal laah.
Ing diet sarat ira udiet laplapot, iau sip bia ira nudiet rumus na tabubur.

⁸ Na tahut bia diet na haruat ma ira garnahana no demdem i mamasa laah ing i hakakari haan,
ma bia diet na haruat ma tiga bo i baling ma pai nes no kasakes.

- 9** Menalua ma ira sosopen na hamaan no mamahien tano iaah i lulungo gasien,
God na sah se ira ut na sakena sukmaal bia diet lon taar at baak.
- 10** Ira ut na takodas diet na laro ing nu babalu wara gae diet.
Diet na papaas suguh ta ira de diet ira ut na sakena.
- 11** Ira tunotuno diet na tange,
“Tutun! A mon kunkulaan audiet ira ut na takodas.
Tutun! Tiga God kana nong i kure no ula hanuo.”

59

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na ninge: ing da inge iakan ra ninge, da mur no kaungana no ninge “Waak ra Halhaliarai.” Devit ga pit iakan ra ninge. I hin hinawas utano pakana bung ing Sol ga tule ari tunotuno wara munmunuane Devit aram ra uno hala wara bubu bing ie.

- 1** God, halon iau mekaia ta ira nugu ebar.
Balaure iau mekaia ta ing diet wara hinarubu ma iau.
- 2** Halon iau mekaia ta ira ut na gil nironga,
ma nu kap pas iau mekaia ta ira ut na hinarubu bingibing.
- 3** Nes baak! Diet mun kawase tar iau.
Ira ngangarina tunotuno diet ianga kumaan tika wara hanghagahe bia mon iau,

ma iau pai lake tiga harkurai ma taie mah
nugu ta sakana magingin, Watong.

⁴ Iau pai gil ta nironga, ma sen diet taguro wara
hinarubu ma iau.

Tut wara harharahut iau. Nanaas tano nugu
tamat na tinirih.

⁵ Watong God Nong u Dadas Harsakit, no God ta
ira Israel,

nu taman tut ma nu hapidanau ira kantri ing
diet pai Judeia.

Waak u marse ira sakana tunotuno ing diet
ianga timaan ma iau iesen diet wara ha-
gahe balik iau.

⁶ Diet ngangar ho ira paap ing diet tapukus ra
matarahien ruruk,
ma diet la hanahaan kumaan hurbit tano pise
na hala.

⁷ Nes asa diet maruane se ta ira ha diet.
A mon sakana nianga ta ira palabulu diet ho
ira wise na hinarubu,
ma diet tange bia, “Sige tikai i tale bia na
hadade dahat?”

⁸ Iesen augu, Watong, u kurus diet,
ma u hamalentak kaike ra kantri ing diet pai
Iudeia.

⁹ Augu no nugu dadas. Iau naanaas utaam.
God, augu no nugu subaan na munmun.

¹⁰ No nugu God i marse iau ma na hanuat ukai ho
iau.
Na bale iau bia nigi latlaat taar ta ira sukagu.

- 11** Iesen Watong, nuhet bahbahit, waak bia nu bu
bing diet.
 Ira nugu tunotuno diet kabi luban no linge u
ga gil ie.
 Tano num dadas bul hasur diet ma diet naga
goota bia haan um.
- 12** Bul diet bia no udiet latlaat na hakuni diet,
 kanong ta ira saksakena ta ira ha diet
 ma ta ira nianga ta ira palabulu diet.
 Diet la harabota ma diet la iangianga na
 harhuli,
- 13** io kaik, nu hapataam bakut diet tano num ngal-
 ngaluan.
 Nu hapataam bakut diet tuk diet na panim
 laah.
 Io kaik, no ula hanuo bakut na nunure bia
 God i harkurai ta ira Israel.
- 14** Diet ngangar ho ira paap ing diet tapukus ra
 matarahien ruruk,
 ma diet la hanahaan kumaan hurbit tano pise
 na hala.
- 15** Diet goota hurbit wara adiet ta nian,
 ma ing bia diet pai hahos diet la kup na
 sunuah.
- 16** Iesen iau ni inge utano num dadas.
 Ra malaan iau ni inge utano num harmarsai
 kanong augu no nugu subaan na munmun
 ma no nugu barbarahit tano pakana bung na
 purpuruan.

17 God, iau ni inge na pirharlat ukatiga ho ugu,
augu no nugu dadas.

Augu no nugu subaan na munmun ma no God
nong i la marmarse iau.

60

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na ninge: ing da inge iakan ra ninge, da mur no kaungana no ninge “No Puspupal tano Kunubus.” Devit ga pit iakan ra ninge wara tar harausur. I hin hinawas utano pakana bung ing ga harubu me Aram Naharaim ma ne Aram Zobah, ma Ioab ga tapukus ma ga bu bing ra sangahul ma iruo na arip na tunotuno me Edom kaia tano salil di kilam ie bia “Sol.”

1 God, u te malok se het ma u te bul hasur het.

U gate ngalngaluan. Kaiken um, kap pukus habaling leh mehet ukatiga ho ugu!

2 U te gune no pise ma u te habanga ie.

Hatakodas pukus ing i banga, kanong kana baak i gungunagune.

3 U te ubal ira num matanaiabar ma ira dadas na pakana bung.

U te hamamo het ma ra wain ing i gil het gi haan lakaleka.

4 Iesen uta diet ing diet ru ugu tika ma ra bunurut,
u te kute haut tiga hakilang waing diet naga
barahit kaia ta ira rumus.

5 Halon het ma no dadas na kata na limaam, ma
nu taram no nugu sinasaring,

waing mehet ing u manga sip het, mehet naga langalanga taar.

6 God i te ianga meram tano uno halhaliana sub-aan hoken:

“Iau te kap taman taar, kaik iau ni palau ira nugu matanaibar ma no taman Sekem ma ni hapupuo tar no salil Sukot ma ni tar ie ta diet.

7 No hanuo Gileat a nugui, ma no huntunaan Manase a nugu mah ie.

Epraim no nugu kukuha na hinarubu, ma Judeia no nugu hakilang na harkurai.

8 Moab aie no nugu tultulai wara gisgis ira kakigu.

Iau te se tar ira nugu pala lamaas na pinpaas ta Edom wara hamines bia iau te hahirhir ie.

Iau te barangang ing iau petlaar Pilstia.”

9 Sige na lamus halaka tar iau tano pise na hala nong i manga naliu ira uno lar?

Sige na lua tagu ukaia Edom?

10 Kanong warah, God, augu at u te malok se tar het,

ma pau hanahaan tika ma ira nuhet umri.

11 Tar ta harharahut wara turtur bat ira amehet suk,

kanong a linge bia mon ira harharahut gar na tunotuno.

12 Dahat na bul hasur ira adahat suk ma no harharahut ta God.

Aie at na papasuane hasur diet.

61

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na ninge: da ting ira mangana gita ing da inge iakan ra ninge. Devit ga pit ie.

¹ God, hadade no nugu tintaau.

Taram no nugu sinasaring.

² Mekai ra hauhawatine no ula hanuo iau tataau ugu.

Iau tataau ing iau malmalungo hanahaan.

Lamus iau taar tano ula habo nong i manga naliu tagu,

³ kanong iau la barbarahit taam kaia,

ma augu no nugu subaan na munmun mah nong i kalkalala ta ira nugu ebar.

⁴ Iau te manga masingan bia ni kis hatika narako tano num palpalih

ma bia ni mun menapu tano barbarahit ta ira babaam.

⁵ Kanong warah, u te hadade ira nugu kunubus, God,

ma u te hatinaan iau ma ira linge i haruat ma diet ing diet burte ugu.

⁶ Halawaas ira bunguno no nilon tano king.

Haut bia ira uno bulumur diet na nes baak ie.

⁷ Iau sasaring bia no uno kinkinis na harkurai na kis hathatikai taar tano matmataan ta God.

Tule no num harmarsai ma no num tutun na imagingin wara balbalaure bat ie.

8 Io, iau ni nanget na inga pirharlat ukaia hono hinsaam,
ma ni pet haruatne ira nugu kunubus tupas ugu ta ira kaba bungbung.

62

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na ninge: da inge iakan ra ninge na lotu haruat hoing Iedutan i sip. Devit ga pit ie.

1 No nugu lon i silihe tupas ra sinangeh kaia ho God sen mon.

No nugu harhalon i hanuat mekaia ho ie.

2 Aie sen mon no ula habo nong iau nes leh no nugu harhalon kaia.

Aie no nugu dadas na subaan na munmun, pa da le gune at iau.

3 Na haruat hunanges ma kana u iangianga huli tikai?

I tale bia muat bakut muat na se hasur ie napu?

Aie hoing tiga balo i ioh taar, ma hoing tiga wer pai dadas.

4 Diet manga sip tun taar bia diet na sun hapuko se ie

mekarama naliu ra uno tamat na kinkinis.

Diet guama pane ra harabota.

Diet haraidaan ma ira ha diet,

iesen meram narako ta ira bala diet, diet se ira nianga na halhaliarai.

5 Nugu lon, nu siliha sinangeh ta God sen mon.

Iau kis nanaho ma ra nurnuruan tano
harharahut i hanuat mekaia ho ie.

⁶ Aie sen mon no ula habo nong iau nes leh no
nugu harhalon kaia.

Aie no nugu dadas na subaan na munmun, pa
da gune at iau.

⁷ No nugu harhalon ma no bilai na hinsagu i
burena sen ta God.

Aie no nugu dadas na ula habo, no nugu katon
na barbarahit.

⁸ Matanaiabar diet, muat na so nurnur tana ta ira
kaba bungbung bakut.

Muat na hapuasne ira kaati muat taar tana,
kanong aie no nudahat katon na barbarahit.

⁹ Ira tunotuno, taie ta dadas ta diet.

Ira watong ma ira maris, a linge bia mon diet.
Ing bia da walar ira udiet tirtirih, a parahona
mon diet.

Diet bakut mon hoing di manasung.

¹⁰ Waak bia da nuruan no magingin na kap kuman
kinewa,

bia da tangarot ta ira linge di kinau.

I tale bia na tamtamat hanahaan ira num bunbu-
laan,

iesen waak u so tar no kaatim ta kaike ra linge.

¹¹ Tiga linge God i te tange,
ma airuo linge ing iau te hadade ma i hoken:
God, a dadasine augu.

¹² Watong, a ut na harmarsai ugu.

62:7: Nng 46:1 **62:8:** Ais 26:4 **62:9:** Nng 39:5; Ais 40:15,17

62:10: Mk 10:21-25; Lk 12:15; 1Tm 6:10 **62:11:** Ni 19:1 **62:12:**

Mt 16:27; Rm 2:6; 1Ko 3:8

Tutun saakit, nu kul tikatikai na tunotuno
haruat ma asa ing i te gil.

63

Devit ga pit iakan ra ninge na lotu ing ga kis aram
ra malubil kaia Judeia.

¹ God, augu no nugu God.

Iau manga silsilihe ugu.

Iau maruk pane augu,

ma no palatamaigu i masmasingan utaam,
hoing no pise i mamasa ma i te bangbunga
ing taie ta taah kaia.

² Iau te nes ugu kaia tano num halhaliana katon,
ma iau te mate no num dadas ma no mina-
marim.

³ No num harmarsai i manga bilai tano nilon,
kaik iau nigi pirlat ugu.

⁴ Iau ni pirlat ugu haruat ta ira bung ni lon ine,
ma iau ni raun ra limagu tano hinsaam.

⁵ Hoing bia iau ien bilai na nian, no nugu lon na
duuk huo.

No hagu na pirlat ugu ma ra ninge na gun-
gunuama.

⁶ Tano ula suhugu ing iau lik leh ugu,
iau liklik ugu tano kudulena bung bakut ra
bung,

⁷ kanong augu no nugu harharahut.

Iau inge tano ududuh ta ira airuo babaam.

⁸ Iau papalim dikdikit taar taam.
No dadas na kata na limaam i sukal hatur tar
iau.

⁹ Diet ing diet sisilih ta ngaas wara halhaliare iau,
diet na hansur ures napu tano tingena no
pise.

¹⁰ Da bing diet ma no wise na hinarubu
ma diet na hanuat nian ana paap rakaia.

¹¹ Iesen no king na guama ta God.

Diet bakut ing diet sasalim tano hinsa God,
diet na pirlat ie,
ma ira ha diet ira ut na harabota na tabanus.

64

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na
ninge: Devit ga pit iakan ra ninge na lotu.

¹ God, taram iau ing iau tange hapuasne no linge i
hatirih iau.

Balaure no nugu nilon ta ira linge ira nugu
ebar diet haburut iau bia diet na gil tagu.

² Suhe iau ta ira harpingit kumaan ta ira ut na
sakena,

ma suhe mah iau ta ira matanaiabar na ut na
gil nironga ing diet harharat.

³ Diet tes haiaan ira karame diet hoing ira wise,
ma diet tulus tar ira udiet nianga ho ira rumus
na harbing.

⁴ Diet laplapot mekaia ta ira katon na munmunua
taar tano tunotuno pai gil ta nironga.

Kaik at mon diet laplapot ukaia ho ie ma taie
ta bunurut ta diet.

⁵ Diet haragat harbasiane diet ta ira udiet lilik
wara gil sakena.

Diet iangianga wara suhsuhe ira udiet kuun,
 ma diet tange bia, "Sige i tale bia na nes leh
 kaike ra kuun?"

- ⁶ Diet pingit ira linge ing pai takodas ma diet tange,
 "Mehet te tagure tar tiga lilik ing i manga tale
 bia mehet na petlaar ie."
 A tutun bia ira lilik ma ira bala diet ira tuno-
 tuno i manga kangkonga.

- ⁷ Iesen God na lapot diet ma ra rumus.
 Kaik at mon God na bul hasur diet.
⁸ Na halilie ira udiet nianga tus ma na tahurus taar
 ta diet ma na haliare diet.
 Diet ing diet nes diet, diet na lawa ul tar ta diet.
⁹ Ira tunotuno bakut diet na burut,
 ma diet na hinawas palai ta ira pinapalim ta
 God,
 ma diet na lik murmur asa ing i te gil.
¹⁰ I tahut bia ira ut na takodas, bia diet na
 kanakana tano Watong,
 ma diet na barahit tana.
 I tahut bia diet ing ira kaati diet i gamgama-
 tien diet na pirlat ie.

65

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na
 ninge: Devit ga pit iakan ra ninge na lotu.

- ¹ God, a num ira pirharlat aram Saion.
 Mehet na pakile haruatne ira numehet
 kunubus ukatiga ho ugu.
² Augu nong u la hadada sinasaring,

ira tunotuno bakut diet na hanuat ukatiga ho
ugu.

³ Ing ira numehet magingin sakena ga manga ubal
mehet,
u ga lik luban se kaike ra numehet tintalen na
laka harkurai.

⁴ A haraidaan na kis ta diet ing u te gilamis leh ma
u te lam hutaten diet
bia diet na lon narako ta ira num katon na
lotu.

Mehet hung ma ira bilai na linge tano num hala,
iakano tamat na halhaliana hala na lotu.

⁵ U tutun wara balbalu mehet ma ra tamat na
pinapalim na harharahut,
God, no numehet Ut na Harhalon,
augu nong ira katon bakut tano ula hanuo tuk ta
ira ngus na tes bakut
diet so nurnuruan taam.

⁶ Augu at u ga huul ira uladih ma no num dadas
ing u ga papalim ma ra baso.

⁷ Augu nong u ga hamarur no nunungo tano tes,
no wawaang ta ira pakananoh,
ma ira tamat na purpuruan ta ira kantri.

⁸ Diet ing diet la lalon tapaka saakit taam diet
burte ira num dadas na gingilaan.
Mekatiga ing no laar i daras ie ma ing no
kasakes i suguh,
u tataau hawaat a ninge na gungunuama.

⁹ U balaure tar no pise ma u kapal ie.
U tabar no pise ma ra haleng nian saakit.

- Ira salsalin taah ta God i hung ma ra taah
 wara tar nian ta ira tunotuno,
 kanong u gate kure tar huo.
- ¹⁰ U la manga kapkapal ira lalong,
 ma u la ruprupsane ira kanaap.
 U la hamhamalusne no pise ma ra minmis na
 bata,
 ma u la haidane ira uno sinaso.
- ¹¹ No bilai na linge saakit nong u gil ta tiga tinahon,
 bia u hartabar ma ra haleng nian,
 ma bia nu haan uhe, ira nian i hung.
- ¹² Ira mamasina katon i hung ma ra bilai na huro,
 ma ira uladih diet sigasigam ma ra larlaro.
- ¹³ Ira huna sipsip diet banot bakut ira salil,
 ma ira nat na salil diet hung taar ma ra wit.
 Diet kup ma ra gungunuama ma diet inge.

66

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na ninge: a ninge, a ninge na lotu iakan.

- ¹ Muat kup ma ra gungunuama uram ho God, ira tunotuno bakut.
- ² Da inge utano minamarine no hinsana.
 Da tar ra tamat na pirharlat tana.
- ³ Tange ta God, “Pai a malmaliana ira num gingilaan!
 I manga tamat no num dadas,
 kaik ira num ebar diet rurungo pas ugu.
- ⁴ Ira tunotuno bakut diet la singsinga bukunkek taar taam.
 Diet inge ra pirharlat ukatiga ho ugu.
 Diet inge ra pirharlat ukatiga hono hinsaam.”

- 5** Mai, ma nu nas ing God i te pakile,
 ma nu nas mah bia pai malmaliana ira uno
 pinapalim wara gaena ira tunotuno!
- 6** Ga pukusane no tes i hanuat mamasina katon na
 pise.
 Diet ga haan balos no tes.
 Kaia, dahat na guama ta God.
- 7** I harkurai hathatikai ma no uno dadas.
 I nesnes murmur tar ira kantri.
 Waak bia ira ulpat diet iamiamul ie.
- 8** Muat ira matanaibar, muat na pirlat no nudahat God.
 Da hadade ira numuat kinakel na pirharlat
 uram ho ie.
- 9** I te hakabet dahat tano subaan na nilon,
 ma i te balaure dahat ma dahat pai surmala-gir.
- 10** Augu God, u te walar het.
 U te hagamgamati het hoing di la hagamgamati ra siliwa.
- 11** U ga lam hawaat tar mehet narako tano katon
 na harpidanau,
 ma u ga hapupusak tar mehet ma ra tinirih.
- 12** U ga waak tar ira tunotuno bia diet na papaas
 kora ta ira ulu mehet.
 Het ga haan kutus ra iaah ma ra taah,
 iesen u ga lamus hawaat het taar tano taman
 ing het na lon timaan kaia.

- 13** Iau ni hanuat ukai tano num tamat na hala na
lotu ma ra hartabar ing di la tuntun,
ma ni hatutun no nugu kunubus ukatiga ho
ugu,
- 14** ira kunubus ing no palabulugu ga hasasalim ma
no hagu ga tange,
ing iau ga kis taar ra ngunngutaan.
- 15** Iau ni hartabar ma ra tumtubuana wawaguai
ukatiga ho ugu,
ma tiga hartabar na tunaan na sipsip mah.
Iau ni hartabar ma ra tumatena bulumakau
ma ra meme.
- 16** Muat bakut ing muat ru God, muat mai, ma
muat na hadoda.
Iau ni hinawase muat ta ing i te gil wara
gaegu.
- 17** Iau ga tataau uram ho ie ma no hagu.
A pirharlat tupas ie ga kis tano karamegu.
- 18** Ing bia iau nig i hakabet ra magingin sakena
tano balagu,
no Watong pa gor hadade iau.
- 19** Iesen tutun saakit, God i te hadade,
ma i te taram no ingagu ing iau sasaring.
- 20** A pirharlat uram ho God,
nong pai malok se no nugu sinasaring,
ma pai rut bat no uno harmarsai tagu.

67

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut
na ninge: di ga pit iakan ra ninge bia da ting ira
mangana gita ing da ingei. A ninge na lotu iakan.

- ¹ God, marse mehet ma haidane mehet,
 ma nu gil no num matmataan bia na mu-
 rarang naliu ta mehet,
- ² waing ira num tintalen na hanuat palai tano ula
 hanuo,
 ma bia ira kantri diet na nunure no num
 harhalon.
- ³ God, na bilai bia ira matanaiabar diet na pirlat
 ugu.
 I tahut bia ira tunotuno bakut diet na pirlat
 ugu.
- ⁴ Ira matanaiabar ta ira kantri diet na laro ma diet
 na inge ma ra gungunuama,
 kanong u kure hatakodasne ira matanaiabar
 ma u lue ira kantri.
- ⁵ God, na bilai bia ira matanaiabar diet na pirlat
 ugu.
 I tahut bia ira tunotuno bakut diet na pirlat
 ugu.
- ⁶ Io, no pise na tar ira uno matukena nian,
 ma God, no udahat God, na haidane dahat.
- ⁷ God na haidane dahat,
 ma ira matanaiabar tano ula hanuo bakut
 diet na burtei ma diet na urur tana.

68

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na
 ninge: Devit ga pit iakan ra ninge. A ninge na lotu
 ie.

- ¹ Na bilai bia God na taman tut, ira uno ebar diet
 na hilau harbasia,

- ma ira ana suk diet na hilau tana.
- ² Hoing ra mis ing no dadaip i puuh ise,
na tahut bia nu puuh se mon diet.
Hoing ira kadel i pola menalua ra iaah,
na bilai bia ira ut na sakena diet na pataam
hatika ra matmataan ta God.
- ³ Iesen na tahut bia ira ut na takodas diet na laro
ma kanakana ra matmataan ta God,
ma bia diet na guama saakit.
- ⁴ Inge uram ho God, da inge ninge na pirharlat
tano hinsana.
Da pirhakasing nong i la kiskisi ira bahuto,
nong no hinsana ne Watong,
ma da laro menalua ra matmataan tana.
- ⁵ God nong iakenam narako tano uno halhaliana
katon na kinkinis,
a mama ie ta ing taie audiet ta tata, ma i la
balbalaure ira makosa.
- ⁶ God i la hakisi ira soi ta ira hatatamaan,
ma diet ing diet la kiskis tano hala na harpi-
danau, i lue hasur leh diet ma ra ninge,
iesen ira tabuna taram nianga, diet lon
narako ra mamasina hanuo.
- ⁷ God, ing u ga lamus hasur ira num matanaiabar,
ma u ga lulua haan nalamin tano hanuo bia,
- ⁸ no pise ga kunakunar,
no mawe ga hurange hasur ra bata
menalua ta God, aie nong me Sinai,
menalua ta God, aie no God ta Israel.
- ⁹ God, u ga tar ra tamat na bata.

68:2: Hos 13:3 **68:4:** Lo 33:26; KBk 3:14; 6:2,3 **68:5:** Lo 10:18

68:7: KBk 13:21 **68:8:** KBk 19:18; Het 5:4,5 **68:9:** WkP 26:4;
Lo 11:11

U ga hanunuhan no dakesuana katon na
pise nong a num tus ie.

10 God, ira num matanaiabar diet ga maren ukaia,
ma u ga tabar ira maris meram narako tano
num bilbilai.

11 No Watong ga tar ra nianga,
ma ra haleng saakit ira hahin ing diet ga
hinawas palai tana ma i hoken:

12 “Ira king ma ira udiet umri diet hilau rau-
rawaan,
ma ira hahin kaia na taman diet palau har-
basiane diet ma ira linge ira matana ubane
diet ga haan talur.

13 Ma diet mah ing diet ga mona taar,
diet ga kap ira bun di pulus ira baba diet ma
ra siliwa
ma ing ira hi diet i pilpilakas ma ra gol.”

14 Ing aie Nong i Dadas Harsakit ga pasak har-
basiane ira king kaia,
ga ngan hoing bia a sinow ga puko tano uladih
Salmon.

15 Ira uladih ta Basan i manga tamat.
Da kadape me tapaka.

16 Muat ira tamat na uladih me Basan, wara bih
muat nes haliare ma ra sakana bala
no uladih nong God ga gilamis leh ie bia na lon
tana?

A tutun, no Watong at na kis kaia hatikai.

17 Ira karis ta God a sangahul na arip ma ra arip na
arip.

No Watong i te hanuat meram Sinai,
uram narako tano uno halhaliana subaan na
lotu.

¹⁸ Ing u ga hanut uram naliu,
u ga lamus haleng na hiruo ing diet ga kis taar
ta ira udiet winwisaan,
ma u ga kap ra hartabar makaia ta ira tuno-
tuno.

Ira ulpat mah diet ga tar hartabar taam,
waing augu God, no nugu Watong, nugu kis
kaia.

¹⁹ A pirharlat tupas no Watong, aie God, no nuda-
hat Ut na Harhalon,
nong i la puspusak ira udahat tinirih ta ira
bungbung bakut.

²⁰ No nudahat God a God na harhalon ie.
No ngaas wara pas minaat i hanuat meram
hono Watong Kiskis.

²¹ Tutun saakit, God na parok ira ulu diet ira uno
ebar,
Na parok ira punare diet ing diet tur na gil
nironga.

²² No Watong i tange, “Iau ni lamus diet maram
Basan.

Iau ni lamus diet mekaia tano tingena no tes,

²³ waing muat ira nugu matanaibar, muat naga
singe ira kaki muat narako ta ira de diet ira
numuat ebar;

ma ira karamena ira numuat paap diet na
mom tumtubungur.”

- 24** God, di te nes um ira tunotuno ing u lamlamus
hani diet,
diet ing no nugu God, no nugu King, i lamus
hani diet uram narako tano uno halhaliana
katon na lotu.
- 25** Ira ut na ninge diet lulua haan. Menamur ta diet
ira ut na hus tulaal,
tika ma ira bulahin ing diet tingting ira tam-
borin.
- 26** Pirlat God narako tano tamat na kis hurlungai.
Pirlat no Watong, muat ira bulumur ta Iakop.
- 27** No nat na huntunaan ta Benjamin iakaikenam i
lulue hani diet.
Haleng saakit ira lualua ta Iuda kaia mah,
ma ira lualua ta Sebulon ma ira lualua ta
Naptali diet mur.
- 28** God, taguro ma ira num baso.
God, hamines ta mehet no num dadas hoing u
gate gil nalua.
- 29** Ira king diet na kap hawaat a num hartabar,
wara utano num tamat na hala na lotu aram
Ierusalem.
- 30** Boor ira matanaibar ta ira hunhuntunaan ta
ira mes na hanuo, diet hoing ira rakaia na
wawaguai nalamin ta ira putuputu
ma ira huna luhur na tumatena bulumakau
tika ma ira nati diet.
- I bilai bia diet na hanapu diet ma diet na hartabar
ma ra siliwa.
Pasak harbasiene ira kantri ing diet
kanakana wara hinarubu.
- 31** A mon tultulai na hanuat me Isip,

ma ira Itiopia diet na tar se hagasiaan ira
audiet hartabar uram ho God.

³² Muat na inge uram ho God, muat ira kingdom
tano ula hanuo.

Inge ra pirharlat uram hono Watong,

³³ uram ho nong i kisi tar ira bahuto aram ra mawe
nong menalua saakit,
aie nong i parparara ma ra tamat na dadas na
ingana.

³⁴ Hinawas palai tano dadas ta God,
aie nong i balaure Israel ma no uno tamat na
dadas,
aie nong no uno baso kenam ra mawe.

³⁵ God, a tamat na urur tupas ugu narako tano
num halhaliana katon na lotu.
No God ta Israel i la tartar ra dadas ma ra baso
ta ira uno matanaiabar.

A pirharlat tupas God.

69

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na
ninge: Devit ga pit iakan ra ninge ma ga murmur
no kaungana no ninge “Purpur.”¹

¹ God, halon iau,
kanong no taahit i te hanut haruat ma no
kadonagu.

² Iau ruh narako tano pesa
ing taie a nugu ta tiga linge bia ni tur kora ine.
Iau te hanuat taar narako ta ra lamlamana taah,
ma no taahit i te buluhane iau.

68:33: Lo 33:26; 1Kng 8:27

68:35: Lo 7:21

69:1: Jna 2:5

69:2: Jna 2:3

- 3** I te maalum ira tamaigu wara tintaa wara
gaiena harharahut,
ma no hasakit nagu i te mamasa.
I te tirih ira iruo matagu
ma kana iau nanaho tano nugu God.
- 4** Diet ing diet malentakuane iau, ma taie ta bu-
rena,
diet manga haleng ta ira higu tano ulugu.
Haleng diet miliguruane bia mon iau,
diet ing diet sisilih wara hagahe iau.
Diet sunang iau bia iau ni balu pukus ira linge iau
pai ga kinau.
- 5** God, u nunure tar ira nugu tintalen na ngulo.
Ira nugu nironga pai mun taar taam.
- 6** Watong, augu Nong u Dadas Harsakit,
i tahut bia diet ing diet nanaho utaam,
diet pa na hirhir wara gaiegu.
God ta ira Israel,
i tahut bia diet ing diet silsilike ugu,
pa da hamalahuan diet wara utagu.
- 7** Kanong warah, iau kahe ira sakana kukutur
wara gaiem,
ma ra hirhir i te pulus no nugu matmataan.
- 8** Ira tasigu diet harus ise iau,
ma iau hoing tiga wasire nalamin ta diet,
- 9** kanong i gaas no balagu pane no num hala,
ma ira sakana nianga ing diet tange haliare
ugu me, i soot iau.
- 10** Ing iau kis taar ma ra sunuah ma ra minilo,

di kukutur sakasaka tagu.

11 Ing iau sigam leh no sigasigam na tapunuk,
ira tunotuno diet hasakit tagu.

12 Diet ing diet la kis taar tano matanangaas huat
tano pise na hala, diet kukutur tagu,
ma ira ut na minom diet inge garen iau.

13 Iesen iau sasaring uram ho ugu, Watong,
tano pakana bung nu bale leh no nugu
sinasaring.

God, tano num tamat na harmarsai,
balu iau ma no num harhalon nong pana le
hasango iau.

14 Kap pukus iau ta ira pesa,
ma waak u bale tar iau bia ni ruh suur.

Halangalanga iau sukun diet ing diet malen-
takuane iau,
hoing u gor soh leh iau mekaia ra lamlamana
taah.

15 Waak u bale no taahit bia na buluhane iau,
bia ni konga kaia ra lamlamana,
ma bia no lulur na minaat na kanam iau.

16 Watong, taram pase iau meram narako ta ira
bilbilai tano num harkalak,
ma tano num tamat na harmarsai, talingane
iau.

17 Waak u suhe no num matmataan tano num
tultulai.

Nu taram habir iau, kanong iau kis taar ra
tinirih.

18 Hanuat hutet ma nu halon iau.
Kap pukus iau sukun ira nugu ebar.

- 19** U nunure tar ing di kukutur sakasaka tagu huo,
 ma bia di hamalahuan iau ma di hahirhir
 iau mah.
 Diet bakut ira nugu ebar diet tur taar ra mat-
 mataan taam.
- 20** Ira sakana kukutur i te haliare no nugu lon,
 kaik i maalum ira tamaigu.
 Iau nanaas bia tikai na marse iau, iesen taie ta tiga
 nong,
 ma bia tikai ing na hamaram iau, iesen iau pai
 nas leh tikai.
- 21** Diet bul ra malmalena linge ta ira agu nian,
 ma diet tabar iau ma ra manmanil na wain
 ing iau maruk.
- 22** Iau sip bia no suuh na nian nong i kis menalua
 ta diet na hanuat hoing tiga matana hinau.
 Iau sip bia iakano suuh na hanuat tiga dadas
 na binabalu wara hakuni balik diet.
- 23** Iau sasaring bia ira mata diet na kankado waing
 diet pa naga nanaas palai,
 ma bia ira tihi diet na pusuko hathatika.
- 24** Burange bus diet ma no num ngalngaluan.
 Bale no num nginanggar bia na kabit diet.
- 25** I tahut bia ira udiet taman na mau,
 ma bia pataie tikai na kis ta ira ngasia diet.
- 26** Kanong warah, diet la helar ta diet ing u
 hangungutaan diet,
 ma diet la iangianga ta ira ngunngutaan au-
 diet ing u hagahe diet.

69:20: Jer 23:9; Nng 142:4 **69:21:** Mt 27:34,48; Mk 15:23,36; Lk 23:36; Jn 19:28-30 **69:22:** Rm 11:9,10; 1Te 5:3 **69:23:** Ais 6:10
69:25: Mt 23:38; Lk 13:35; Ap 1:20 **69:26:** 2Sto 28:9; Sek 1:15

- 27** Tung diet ta ira udiet haleng na magingin sakena.
 Waak u bale diet bia diet na kap ta dahin tano num harhalon.
- 28** Da suge se ira hinsa diet tano pakpakat na nilon, ma pa da pakat tikane ira hinsa diet ma ira ut na takodas.
- 29** Iau kilingane ra ngunngutaan ma ra tinirih.
 God, iau sasaring bia no num harhalon na balaure bat iau.
- 30** Iau ni pirlat no hinsa God ra ninge, ma ing ni tanga tahut tana, ira nugu nianga na raun haut no hinsana.
- 31** Iakan na manga haguama no Watong, ma pataie bia tiga hartabar na bulumakau, ma pataie bia tiga tumatena bulumakau tika ma ira lakona ma ira kaskas na kakine.
- 32** Ira maris diet na nas ma diet na laro.
 Muat ing muat sisilih ta God, ira numuat lon na nunuhuan baling.
- 33** Kanong warah, no Watong i la tartaram ira sinasaring ta ira malahahin, ma pai la malmalentakuane ira uno matanaiabar di ga kubus tar diet ma ra winiwis.
- 34** I tahut bia no mawe ma no ula hanuo na pirlat ie, ma huo mah no tes ma ira linge bakut ing i lon narako tana.

- 35** Kanong warah, God na halon Ierusalem ma na hatur habaling ira pise na hala gar na Iudeia.
 Io, ira tunotuno diet na kis kaia ma diet na tinane leh ie.
- 36** Ira bulumur ta ira uno tultulai diet na rumahaal leh ie,
 ma diet ing diet sip no hinsana diet na kis kaia.

70

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na ninge: A ninge tane Devit. Tiga sinasaring.

- 1** God, habir wara halhalon iau.
 Watong, hanuat habir wara harharahut iau.
- 2** Iau sip bia diet ing diet wara bubu bing iau,
 da gil hahirhir diet ma diet na nguanguo.
 Iau sasaring bia diet bakut ing diet masmasingan
 no nugu sakena,
 diet na tahurus tapukus ma ra malahuan.
- 3** I tahut bia diet ing diet kukutur tagu,
 diet na hirhir ma diet na tahurus tapukus.
- 4** Iesen diet bakut ing diet silsilihe ugu,
 i tahut bia diet na guama ma diet na laro taam.
 Diet ing diet kalak no num harhalon,
 i tahut bia diet na tangtange hatikane bia, “Da
 bul haut God!”
- 5** Iesen kana iat iau tiga maris ma ra nugu mon
 sunupi.
 God, hanuat habir ukai ho iau.

Augu no nugu harharahut ma no nugu Ut na
 Harhalon.
 Watong, waak u halis.

71

- ¹ Watong, iau te barahit taam.
 Waak u bale bia da hahirhir iau.
- ² Kap pukus iau ma nu halangalanga iau haruat
 ma no num magingin takodas.
 Sa talingaam ukai ho iau ma nu halon iau.
- ³ Nu hanuat hoing no nugu haatkis wara bar-
 barahit,
 nong i tale bia ni hanahaan hait ukaia.
 Tar no nianga bia da halon iau,
 kanong augu no nugu haatkis ma no nugu
 dadas na subaan na munmun.
- ⁴ Nugu God, halon iau talur ira limana no ut na
 sakena,
 ma ta ira lapara luma diet ira ngarngarine ma
 ira ut na hanghagahai.
- ⁵ Watong Kiskis, iau la kis nanaho ma ra nurnu-
 ruan taam.
 Iau te balaraan taam mekatiga laah ing iau ga
 marawaan taar.
- ⁶ Mekaia laah di ga kap iau, iau ga soh lilik taar
 taam.
 U ga kap hawaat iau mekatiga ra balana no
 nugu makai.
 Iau ni pirlat ugu hathatikai.
- ⁷ Iau te hanuat tiga hakilang uta ira halengin,

kanong augu no nugu dadas ma no nugu bar-barahit.

⁸ No hagu i hung ma no num pirharlat,
ma i tange hapuasne no num minamar tano
bung bakut.

⁹ Waak u malok se iau ing iau ni patuana.

Waak u haan sukun iau ing ira nugu dadas na
pataam.

¹⁰ Ira nugu ebar diet tange bia diet wara hagahe
iau.

Diet ing diet nanaho wara bingbing iau, diet
wawor kumaan tika.

¹¹ Diet tange, “God i te haan talur ie.

Da hilau mur ie ma da palim kahei,
kanong taie tikai na harahut ie.”

¹² God, waak u taptapaka tagu.

Nugu God, hanuat gasien wara harharahut
iau.

¹³ Iau sip bia diet ing diet tung iau, diet na hirhir
ma diet na hiruo hatika laah.

Iau sip bia diet ing diet wara haliare iau, na
ubal diet ira nianga na hinasakit ma diet na
malahan.

¹⁴ Iesen iau balik, iau ni nanaho hatika ma ra
nurnuruuan taam,
ma no nugu pirharlat tupas ugu na tamtam
hanahaan.

¹⁵ Iau pai tale bia ni was bakut leh ira num tako-
dasiana magingin
ma ira num magingin na harhalon,

iesen iau ni hinawas palai uta kaike ra magin-gin tano kidilona bung.

16 Watong Kiskis, iau ni hanuat ma ni tange hapuasne ira num dadas na gingilaan.

Iau ni tange hapuasne ira num magingin takodas sen mon, ma pataie bia tano tak-takodas gar ta tiga mes.

17 God, tur leh mekatiga laah ing iau ga marawaan taar, u ga hausur iau,

ma tuk katin iau hinawas palai ta ira num tamat na gingilaan na kinarup ing i melmel saakit.

18 Ma ing mah iau patuana ma iau te ul hipala, God, waak u haan sukun iau,

tuk iau ni hinawase hapalaine tar ira bulumur tano num dadas,

ma utano num baso ta diet baak ing diet na hanuat.

19 God, no num takodasiana magingin i hanut muk uram ra mawe,

augu nong u te gil ra tamat na linge saakit. God, taie tikai i haruat ma augu.

20 U te gil iau bia ni kilingane ra haleng na tinirih ma ra ngunngutaan,

iesen nu ru timaan habaling no nugu lon.

Mekatiga ra balana no pise,
nu raun haut habaling iau.

21 Nu hatamat no hinsagu
ma nu habalaraan habaling iau.

22 Nugu God, iau ni pirlat ugu ma no haap,

71:17: Lo 4:5; 6:7; Nng 26:7; 40:5

71:18: Nng 22:31; 78:4,6

71:19: Lo 3:24

71:20: Hos 6:1,2

71:21: Ais 49:13

kanong u la gilgil haruatne ira num kunubus.
 Augu no Halhaliana me Israel,
 iau ni inga ninge na pirharlat tupas ugu ma
 no nugu gita.

- ²³ Ira palabulugu na kup ma ra gungunuama,
 ing iau ni inga pirharlat taar taam.
 Iau ni pirlat ugu ma no nugu nilon bakut
 kanong u te kul pukus leh iau.
- ²⁴ No karamegu na hinawas ta ira num tako-
 dasiana gingilaan tano kidilona bung,
 kanong diet ing diet ga wara hangungutaan
 iau,
 u te gil hahirhir ma u te hamalahuan diet.

72

A ninge ta Solomon.

- ¹ God, hausur no king, waing naga bul harkurai
 haruat ma no num lilik,
 ma bia na harkurai haruat ma no num tako-
 dasiana magingin.
- ² Na kure ira num matanaiabar ma ra magingin
 takodas.
 Ma na mur ira tutun na magingin ing na gil
 harkurai uta ira num matanaiabar ing ira
 mes di te helar ta diet.
- ³ Ira uladih diet na huai timaan bia ira num
 matanaiabar diet naga kap ra bilai na lon,
 ma ira nat na uladih diet na tar ira hunena no
 takodasiana magingin.
- ⁴ Ma nalamin ta ira matanaiabar, no king na tur
 harahut diet ing di hangungutaan diet,

ma na harahut ira nati diet ing diet mon
sunupi,
ma na paas hasur ira ut na hinelar.

- 5** Na tahut bia diet na ru ugu haruat ma ing no
kasakes ma no teka dir murarang baak
ta ira pakana bung hathatikai.
- 6** No king na haruat hoing no bata i pukpuko taar
tano katon na pise di te kato sare tar ie,
ma hoing ra mimis na bata i kapal no pise.
- 7** Ta ira uno pakana bung ira ut na takodas diet na
hatur kawase ra bilai na kinkinis saakit.
Ma ra bilai na nilon na kis hatika taar tuk bia
no teka na panim laah.
- 8** No king na harkurai ta ira kaba katon na pise
bakut nalamin ta ira tes,
ma mekaia ra Taah Iuperetis tuk taar tano
hauhawatine no ula hanuo.
- 9** Ira kaba hunhuntunaan mekaia ra hanuo bia,
diet na singa bukunkek menalua tana,
ma ira uno ebar diet na noh pampoba ma ra
tamat na urur.
- 10** Ira king me Tasis ma mekaia ta ira mugurlamin,
diet na tar hartabar tana.
Ira king me Arebia ma Seba,
diet na tabar ie ma ra hartabar mah.
- 11** Ira king bakut diet na singa bukunkek menalua
taña,
ma ira kantri bakut diet na taram ie.

72:5: Nng 72:17; 89:36,37

72:6: 2Sml 23:4

72:7: Ais 2:4

72:8: KBk 23:31; Sek 9:10

72:10: 1Kng 10:1; Ais 60:6

72:11:

Ais 49:23

- 12** Aie na halon ira maris ing diet na tataau tupas ie,
 diet at ing diet kilingana ngunngutaan ma taie tikai wara harharahut diet.
- 13** Na marse ira maris ma diet ing taie udiet ta dadas,
 ma na halon ira maris bia diet kabi maat.
- 14** Na halon diet sukun ra hinelar ma ra hal-haliarai,
 kanong ira udiet nilon a tabi matana ra mat-mataan tana.
- 15** Na tahut bia no king na lon lawas!
 Na bilai bia ira gol me Arebia da tar tana.
 Iau sip bia ira matanaibar diet na sasaring hait utana
 ma tano kidilona bung bakut bia diet na saring God bia na haidane ie.
- 16** Na tahut bia na mon halengin nian tano pise bakut,
 ma bia ira nat na uladih na hung me.
 Na bilai bia ira hunena ira daha na halengin hoing ira ina dahan me Lebanon,
 ma bia ira matanaibar ta ira pise na hala diet na haratamat hoing ra huro i kubur timaan ta ira katon na pise.
- 17** Na tahut bia da lik kawase hatikane tar no hinsana no king,
 ma bia da ru no hinsana haruat ma ing no kasakes i murarang baak.

Ninge 72:18

cli

Ninge 73:4

I tahut bia ira matanaibar ta ira kantri diet
na saring God bia na haidane diet ma no
haraidaan tano king.

Diet na nes kilam no king bia i te kap ra bilai
na kinkinis.

¹⁸ A pirharlat tupas God no Watong, no God ta
Israel,

nong aie sen mon i la gilgil ira tamat na gingi-
laan na kinarup ing i melmel saakit.

¹⁹ A pirharlat tupas no melmel na hinsana
hathatikai.

Na tahut bia no ula hanuo bakut na hung ma
no minarine.

Amen. Amen.

²⁰ Iakan i hapataam ira sinasaring ta Devit no
natine Jesi.

73

A ninge na lotu ta Asap.

¹ Tutun saakit, God i la tahtahut ma Israel.

I la bilbilai ma diet ing ira udiet nilon i gamga-
matien.

² Iesen iau balik, iau gor te surmalagir.

Hutet tunat bia iau gor puko,

³ kanong iau ga lilik sakasaka taar ta ira ut na
hariamul
ing iau ga nes ira tahut na kinkinis audiet ira
ut na sakena.

⁴ Diet pai hamaan ngunngutaan.

73:1: Nng 51:10

73:3: Nng 37:1,7; Snd 23:17

- Ira tamai diet i nunuhuan ma adiet tabi baso.
- ⁵ Diet langalanga sukun ira mangana tinirih ing
ira tunotuno i la kilkilingane.
- Ira purpuruan pai ubal diet hoing ira mes na
tunofuno.
- ⁶ Kaik huo, diet ruane ra latlaat hoing tiga biar,
ma no magingin na harhagawai i sigam diet.
- ⁷ Ira sakana tintalen i hanuat meram narako ta ira
bala diet.
- Ma ira sakana lilik i bureng suur meram ta ira
kaati diet.
- ⁸ Diet hasakit sakasaka ma diet harmang.
Ta ira udiet latlaat diet haramramin ira tuno-
tuno bia diet na hamarisne diet.
- ⁹ Ira udiet nianga na sa butbut i haan harbasia
tano ula hanuo
ma uram muk ra mawe.
- ¹⁰ Kaik huo, ira matanaiabar diet mur diet,
ma diet kanam bakut leh ira udiet nianga.
- ¹¹ Diet tange, “God pai tale bia na nunure leh ira
udahat gingilaan.
- Aie Nong i Naliu Harsakit, pa na nes tupas
leh.”
- ¹² Diet ira ut na sakena diet haruat hoken:
diet pai kilingane tiga tinirih, ma ira udiet
bunbulaan i tamtamatan hanahaan.
- ¹³ Tutun saakit, iau te balaure tar um no balagu
bia na gamgamatiem,
ma iau pai gil ta nironga, ma sen pataie ta
hunena tano nugu nilon.
- ¹⁴ Tano kidilonan bung bakut iau kap hinangul.

Ta ira kaba malaan iau kap harpidanau.

¹⁵ Ing bia iau gor tange kaike ra mangana nianga,
iau gor te lamus habato leh ira num matana-
iabar.

¹⁶ Ing iau ga walar bia ni palai ta kaiken ra linge
bakut,
i ga ubal iau

¹⁷ tuk iau ga laka tano halhaliana hala ta God.
Io, iau ga palai laah um bia na ngan hohe
namur ta ira ut na sakena.

¹⁸ A tutun saakit bia u bul tar diet tiga malmala-
giruana katon.

U se hasur diet wara halhaliare diet.

¹⁹ Habir saakit diet hiruo sakasaka.
Ira linge i haramramin diet i hapataam
hatikane diet.

²⁰ Hoing tiga tunotuno i luban se no barbarian ing
i pada,
io, Watong, ing nu tangahun, nu hunane diet
kanong diet na panim laah um.

²¹ Ing no balagu ga tapunuk
ma iau ga ngurungur,

²² iau ga ngulo ma iau pai ga palai.

Iau ga ngan hoing tiga wawaguai ra mat-
mataan taam.

²³ Iesen iau la tur tika taar at ma augu.

U palim tar no kata na limagu.

²⁴ U lue iau narakoman ta ira num sinisip,

ma namur um nu kap leh iau ma nu hatamat
no hinsagu.

²⁵ Sige mah um ing a nugu ie aram ra mawe? Augu
sen mon.

Ma taie tiga linge kai tano pise iau masingan
pane. Taie. Augu sen mon.

²⁶ I tale bia no palatamaigu na malmalungo ma na
puko no nugu lilik,
iesen God aie no dadas tano nugu lon ma no
pinlawegu hathatikai.

²⁷ Diet ing diet te haan tapaka taam, diet na hiruo.
U haliare bakut diet ing diet pai mur habaling
um ugu.

²⁸ Iesen utagu, i bilai bia iau tur hutet ta God.
Iau te nes kilam no Watong Kiskis bia aie no
nugu barbarahit.
Iau ni hinawas ta ira num gingilaan bakut.

74

A ninge ta Asap.

¹ God, wara bih u te malok se hatikane tar um het?
Wara bih no balaam i mis taar ta ira num
sipsip narako tano num longlong?

² Lik tar ira matanaibar u ga kul pukus diet nalua
saakit,
no huntunaan u tinane tar ie,
nong u ga halon leh ie sukun ira tinirih.
Lik tar no uladiah Saion, no taman u la kis taar
tana.

Ninge 74:3

clv

Ninge 74:11

- 3** Ira ebar diet gate hagahe bakut ira linge kai tano
hala na lotu.
Halilie pukus no num hinahaan ukai ta
kaiken ra halhaliarai gabe kis um.
- 4** Ira am suk diet barangang tano katon u git
haarso ma het kaia.
Diet hatur ira udiet hakilang kaia wara hamina-
nas bia diet te bul hasur het.
- 5** Diet tatalen hoing ira tunotuno diet baan taar ma
ra matau
wara burburuh tiga matana daha.
- 6** Ma ra matau ma ra haasok
diet ga lau warat hasiksik ira bilai na dahan
ga kasar ira balo me.
- 7** Diet ga hakarat no num hala na lotu ma i iaan
bakut.
Diet ga hamamagune no katon nong het git
lalotu tupas ugu kaia.
- 8** Narako ta ira bala diet, diet ga tange bia,
“Mehet na bu hasur hatikane diet.”
Diet ga tun bakut ira katon tano numehet
hanuo ing het git haarso ma God kaia.
- 9** Pau hamines ta dadas na hakilang ta mehet,
taie mah um ta tangesoot,
ma taie tikai ta het i nunure tar bia iakan ra
tinirih na haruat hunanges.
- 10** God, na haruat hunanges bia ira ebar diet na
kukutur taam?
Ma ira am suk diet na tange haliare hatikane
um no hinsaam?
- 11** Wara biha gu ras pukus leh no kata na limaam?

74:3: Ais 61:4

74:4: Nam 2:2

74:6: 1Kng 6:18,29,32,35

74:7: 2Kng 25:9

74:11: Kra 2:3

Palas leh ie mekaia ta ira kiniasim ma haliare diet.

12 Iesen, augu God, no nugu King menalua at.

U kap hawaat ra harhalon tano ula hanuo.

13 Augu kaik, u ga paleng harbasiene no tes ma no num dadas,

ma u ga parok mah ira uluno no tadaar kaia narako tano tes.

14 U ga pas parok no uluno no tamat na tadaar, ma u ga tar no pala tamaine ho ira nian adiet ira wawaguai tano mamasina hanuo.

15 U ga papos ira puat ma ira katen taah, ma u ga hamamasa ira taah tamat.

16 U la kurkure no kankado ma no madaraas mah. U ga hakisi no kasakes ma no teka.

17 U ga igah ira linge bakut tano ula hanuo.

U gil no pakana bung na kasakes ma no pakana bung na labur mah.

18 Watong, lik leh ing ira num ebar diet ga kukutur taam,

ma ira ulba na tunotuno diet ga tange haliare no hinsaam huo.

19 Ira num matanaibar, het haruat ma ira bun.

Taie um numehet ta dadas. Huo, waak u tar se ira numehet nilon taar ta ira rakaia na wawaguai.

Waak bia nu luban hatikane se ira nilon audit ira num matanaibar narako ta ira nudiet ngunngutaan ing di pakile ta diet.

20 Lik kawase no num kunubus,

74:13: KBk 14:21; Ais 51:9; Jer 51:34 **74:14:** Jop 41:1; Nng 104:26; Ais 27:1 **74:15:** KBk 14:21,22; 17:5,6; Nam 20:11; Jos 3:13

74:16: Stt 1:14-18 **74:17:** Lo 32:8; Ap 17:26; Stt 8:22 **74:20:**

Stt 17:7

kanong ira kankado na katon tano numehet
hanuo i hung ma ra haragawai.

21 Waak u bale leh ira tunotuno ing di ubal diet, bia
diet na tahurus tapukus ma ra hirhir.

Io, na tahut bia ira maris ma ira malahahin,
bia diet na pirlat ugu.

22 God, taman tut ma nu tur bat diet ing diet wara
hagahe ira linge u sip bia nu gil.

Lik leh ing ira ulba diet kukutur taam huo
tano kudulena bung.

23 Waak bia u lilik tatohun tano kunup na ha-
rangat ta ira am suk,
ma ta ira harat ta ira num ebar ing i kis hatika
taar.

75

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut
na ninge: ing da inge iakan ra ninge, da mur no
kaungana no ninge “Waak u Halhaliarai.” A ninge
na lotu ta Asap.

1 God, het tanga tahut taam,
het tanga tahut, kanong augu ken hutet.
Ira tunotuno diet hinawas ta ira num tamat
na melmel na gingilaan na kinarup.

2 U tange bia, “Iau puo ira pakana bung ing ira
linge na hanuat.

Iau at nong iau la kurkure ira matanaiabar
ma ra taktakodas.

3 Ing no ula hanuo ma ira uno matanaiabar diet
dedar,

- iau at nong iau sukal hadadas ie.
- ⁴ Iau tange tar ta ira ut na latlaat, ‘Waak muat ra latlaat,’
 ma ta ira ut na sakena, ‘Waak muat hamines ira amuat baso.
- ⁵ Waak muat hamines ira amuat baso uram ra ula mawe.
 Waak muat sa butbut huo.’ ”
- ⁶ Taie tikai merau tano kasakes i la pupuruk hut,
 bia meram tano kasakes i la sunsguh,
 bia merau ra hanuo bia, i tale bia na raun haut tiga tunotuno.
- ⁷ Iesen God aie nong i la harkurai taar.
 I bul hasur tikai ma i raun haut tiga mes.
- ⁸ Tiga gingop ie ke hono limana no Watong,
 ma i hung ma ira namnamien na wain.
 I burange se tar, ma ira ut na sakena tano ula hanuo diet na mame bakut.
- ⁹ Iesen iau balik, iau ni hinawas palai hathatikai.
 Iau ni inge na pirhakasing tupas no God tane Iakop.
- ¹⁰ Iau ni paas hasur ira baso adiet ira ut na sakena,
 iesen da hamines ira baso adiet ira ut na takodas.

76

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na ninge: da ting ira mangana gita ing da inge iakan ra ninge. Asap ga pit iakan ra ninge na lotu.

- ¹ Ares Iudeia diet nunure ne God.
 No hinsana i tamat saakit ares Israel.

75:7: Nng 147:6; Dan 2:21 **75:8:** Jop 21:20; Nng 60:3; Jer 25:15

75:10: Nng 92:10

- 2** No uno palpalih ie kenam Ierusalem.
No uno taman ie kenam Saion.
- 3** Kaia ga warat ira lulungo na rumus ing di lalapot
me,
ira babbahit ma ira wise, ma ira linge na
hinarubu.
- 4** No minamarim i murarang palai.
Mehet nas no num dadas ing u ga ubu ira num
ebar aram ra uladih.
- 5** Ira dadas na umri diet ga noh bia taar um,
diet ga kubaba saakit.
Ma taie tikai ta ira umri pa ga tale bia na
harubu baling um.
- 6** God ta Iakop, no mamahien ta ira num nianga na
harboor
ga harsomane ira hos ma ira umri diet kisi tar
ira hos, kaik diet te noh na minaat.
- 7** Augu sen mon nong da burte ugu.
Pai tale bia tikai na tur menalua taam ing u
ngalngaluan.
- 8** Meram ra ula mawe u ga hinawas tano harpi-
danau,
ma no ula hanuo ga burut ma ga kis matien,
- 9** ing augu, Watong, u ga taman tut wara gil harku-
rai
waing nugu halon diet bakut tano ula hanuo
ing di haliare diet.
- 10** A tutun bia ira tunotuno diet la ngangar wara
hinarubu, iesen i la hatahuat pirhakasing
tupas ugu.

Ma u la bulbul tikane diet ing diet pa ga hiruo.

11 I tahut bia muat na pakile haruatne ira numuat kunubus uram hono Watong no numuat God.

Ma i tahut bia ira mes na matanaibar ta ira hanuo hutet ta muat,
diet na kap hawaat ra hartabar uram ho Nong da burtei.

12 I kutus no lon na latlaat ta ira ut na gil harkurai.
Ira king tano ula hanuo diet burtei.

77

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na ninge: da inge iakan ra ninge na lotu haruat hoing Iedutan i sip. A ninge na lotu ta Asap.

1 Iau susuah tamat uram ho God.

Iau suah tupas God bia na taram iau.

2 Ing iau te kilingane ra tinirih iau la silsilihe no Watong.

Ra bung iau sasangaha taar, ma ira limagu pai maat,
ma iau malok bia da hamaram iau.

3 God, ing iau lik leh ugu, iau marmaris.

Ing iau lik murmur, ira tamaigu i maalum.

4 Ing pau harahut iau, pai tale bia iau ni kubaba.

No nugu lilik i haruburubu, kaik pai tale bia ni ianga.

5 Iau lik leh ira bung menalua,

ma ira tinahon menalua saakit.

6 Iau lik leh ira nugu ninge ra bung.

Iau lik murmur ma iau pai nunure no burena
kaiken ra tinirih.

7 “Hohe, no Watong na malok se hatikane iau?
Pa na hamines ta bilbilai baling at um?

8 Hohe, no uno harmarsai nong pana le pataam i
te takumut?
Ma pana le pakile haruatne habaling at um
ira uno kunubus?

9 Hohe, God i te lik luban se no uno harmarsai?
Ma tano uno ngalngaluan, na rahi pukus no
uno marmaris?”

10 Io, iau ga tange, “No nugu lon i tirih hoken:
iau pai nes habaling um no dadas ta Nong i
Naliu Harsakit hoing nalua.”

11 Iau ni lik leh ira magingin tano Watong.
Tutun, iau ni lik leh ira num dadas na gingi-
laan na kinarup menalua saakit.

12 Iau ni lilik uta ira num pinapalmi,
ma ni lik mur timaan leh ira num dadas na
gingilaan bakut.

13 God, ira num tintalen i halhaal.
Sige tiga god a tamat ie hoing no udahat God?

14 Augu no God nong ga pakile ira dadas na gingi-
laan na kinarup.
U ga hamines ira num dadas nalamin ta ira
matanaiabar.

15 U ga kul pukus ira num matanaiabar ma no
dadas na limaam,
diet kaike ira hintubu ne Iakop ma Iosep.

- 16** God, ira taah ga nes ugu.
 No taah ga nes ugu ma ga lel,
 ma no lamlamana tes ga gus.
- 17** Ira bahuto diet ga burange hasur ra taah,
 ma no mawe ga kakel ma ra parparara.
 Ira num rumus ga lulungo urau ma ures.
- 18** Ira num parparara di ga hadadei narakoman
 tano morohiluo,
 ma no num hile ga bulo sare no ula hanuo.
 No ula hanuo ga dedar ma ga gunagune.
- 19** U ga haan nalamin tano tes,
 ma ira num ngaas nalamin ta ira tamat na
 pakananoh,
 ma sen ira pinpaas na kakim pa di ga nes.
- 20** U ga lue ira num matanaiabar hoing tiga ut na
 balaura sipsip
 ta ira limane Moses ma Aaron.

78

A ninge ta Asap.

- 1** Ira nugu matanaiabar, i tahut bia muat na
 hadade ira nugu harausur.
 Muat na taram ira nianga na hagu.
- 2** Iau ni papos no hagu ma ira nianga harharuat.
 Ni hinawas ta ira linge menalua saakit ing
 dahat pai palai ine katin,
- 3** ira linge ing dahat gate hadade ma dahat gate
 nunure tar,
 ing ira hintubu dahat diet gate hinawase tar
 dahat ine.

⁴ Dahat pa na suhe kaike ta ira udiet bulumur.

Dahat na hinawase diet ing diet na lon namur ta ira pakpakilai tano Watong ing da pirlat ie urie,

iakano uno baso ma ira tamat na melmel na gingilaan na kinarup ing ga gil.

⁵ Ga hakisi ira harkurai utano huntunaan ta Iakop, ma ga tar harausur ta Israel.

Ga tange hadadas ta ira hintubu dahat bia diet na hausur ira nati diet uta kaiken ra ling,

⁶ waing diet ing diet na lon namur diet na nunure kaiken ra harkurai, ma ira nat na bulu mah ing pa di kaha baak diet, waing diet mah diet naga hapalaine ira nati diet.

⁷ Io kaik, diet naga so ira udiet nurnuruan ta God ma diet pa naga luban ira uno gingilaan, iesen diet na taram ira uno hartula.

⁸ Diet pa naga ngan ho ira hintubu diet, a tabuna taram nianga ma ra tunotuno na patnau diet, diet ing ira bala diet pa ga tutun uram ho God, ma ira udiet nilon pa ga tur dikdikit taar tana.

⁹ Ira tunaan tano huntunaan ta Epraim, diet ga palim laplapot taar, iesen diet ga tahurus tapukus tano bung na hinarubu.

78:4: KBk 12:26; 13:8,14; Lo 6:7; 11:19 **78:5:** Lo 4:9; 6:4-9;

78:7: Lo 4:2; 5:1,29; 6:12; Jos 22:5 **78:8:** 2Sto 30:7; KBk 32:9;

Lo 9:7,24; Het 2:19

- 10 Diet pa ga mur no kunubus ta God
 ma diet ga malok bia diet na lon mur ira uno
 harkurai.
- 11 Diet ga luban ira linge ga gil,
 ira tamat na melmel na gingilaan na kinarup
 ing ga haminas ta diet.
- 12 Ga gil ira dadas na gingilaan na kinarup ra
 matmataan ta ira hintubu dahat
 kaia tano taman Zoan narako tano hanuo Isip.
- 13 Ga paleng no tes ma gaam lam habalosne diet.
 Ga gil no taah, gaam tur kis hoing tiga balo.
- 14 Ga lamus diet ma no katona bahuto ra kasakes
 ma no murarang tano iaah tano kudulena
 bung ra bung.
- 15 Ga parok ira haat ram narako tano hanuo bia,
 ma ga tabar diet ma ra taah ing ga labon hono
 tes.
- 16 Ga tar no taah, gaam saal laah tano ula haat,
 ma ga saal suur ho ira taah saal.
- 17 Iesen kana at diet git gilgil ira sakana magingin
 tupas ie,
 ma ram narako ra hanuo bia, diet git patnau
 taar at ta Nong i Naliu Harsakit.
- 18 Diet ga sip at bia diet na walar God,
 ing diet ga manga saring ie utano nian diet ga
 manga kalak.
- 19 Diet ga ngurungur taar ta God, diet gaam tange,

78:10: Het 2:20; 2Kng 17:15; 18:12; Jer 32:23 **78:12:** KBk
 7:1–12:51; Ais 19:11 **78:13:** KBk 14:21; 15:8; Nng 74:13 **78:14:**
 KBk 13:21; 14:24 **78:15:** KBk 17:6; 1Ko 10:4 **78:16:** Nam
 20:8,10,11 **78:17:** Lo 9:22; Hb 3:16 **78:18:** KBk 17:6; Lo 6:16;
 1Ko 10:9 **78:19:** KBk 16:3; Nam 11:4; 20:3; 21:5

“I tale bia God na bul hawaat ta nian kai ra hanuo bia?

²⁰ Ing ga lawat no haat, no taah ga raronga suur,
hoing ira laman taah di hasapang.

Iesen i tale bia na tabar mah dahan ma ra nian?

I tale bia na tar ginama mah ta ira uno matanaiabar?”

²¹ Ing no Watong ga hadade diet, ga manga ngalngaluan.

No uno iaah ga lulungo suur taar tano huntunaan ta Iakop,

ma no uno kamahar ga hanuat tamat taar ta Israel,

²² kanong diet pa ga nurnur ta God
ma diet pa ga so no udiet nurnuruuan tana bia na halon diet.

²³ Ma sen ga tar tiga hartula uram naliu ra hurmauhuo

ma ga papos ira matanakalangar tano mawe.

²⁴ Ma ga hurange hasur ira mana ho ira bata taar ta ira matanaiabar wara ienien.

Ga tabar diet ma no pat na wit meram ra mawe.

²⁵ A tunotuno diet ga ien no beret adiet ira angelo.
Ga tar se a haleng na nian haruat ma ira udiet sinisip.

²⁶ Ga lapus ise no dadaip meram ra mawe makatiga ra kasakes i la tutut hut kaia,
ma ga lamus hawaat no taubar ma no uno baso.

- 27 Ga tule hasur ira ginama naliu ta diet ho ira kaabus,
 kaike ra haleng na maan haruat ho ira wana tano wasasar.
- 28 Diet ga puko suur nalamin ta diet,
 ma diet ga puko harbasia ta ira udiet palpalih.
- 29 Diet ga iaan tuk diet gaam hahos,
 kanong gate tabar diet ma ira linge diet ga manga kalak.
- 30 Diet pa ga bing baak no udiet tamat na sinisip tano nian,
 ma a nian baak kana ta ira ha diet,
- 31 ma no ngalngaluan ta God gaam hanuat taar ta diet.
 Ga bing diet ira adiet tabi bolbol nalamin ta diet,
 gaam kato hainoh ira subulo gar ta Israel.
- 32 Ga gil kaiken ra linge bakut, iesen kana at diet ga gilgil ira sakana magingin.
 Kaiken ra dadas na gingilaan na kinarup ga hanuat, iesen diet pa gale nurnur tana.
- 33 Huo, diet ga hasurum bia ira udiet bung na nilon,
 ma ira udiet tinahon ga pataam narako ra ramramin.
- 34 Ing bia God git bubu bing tari ta diet, diet git silsilihei.
 Diet git lilik pukus, diet gaam git nanaas tana ma ra tutun.

78:27: KBk 16:13 **78:29:** Nam 11:19,20 **78:31:** Nam 11:33,34

78:32: Nam 14:1-45; 16:1-50; 17:1-13; 14:11 **78:33:** Nam 14:29,35 **78:34:** Nam 21:7; Hos 5:15

- 35 Diet ga lik habaling leh bia God, aie no udiet
 Haatkis,
 ma bia ne God Nong i Naliu Harsakit, aie Nong
 i Kul Halangalanga diet.
- 36 Ma sen bia diet ga harababo ma ira ha diet,
 ma diet ga habatoi ma ira karame diet.
- 37 Ira udiet nilon pa ga tur dikdikit taar tana,
 ma diet pa ga murmur timaan no uno
 kunubus.
- 38 Ma sen bia ga harmarsai,
 ma ga lik luban se ira udiet magingin sakena,
 ma pa ga haliare diet.
- A haleng na pakaan ga palim kawase habaling no
 uno ngalngaluan,
 ma pa ga hatatik no uno kudulena nginangar.
- 39 Ga lik leh bia a tunotuno mon diet,
 hoing ra dipdip nong i pupuh saakit ma pa na
 tapukus baling.
- 40 Diet ga patnau hait taar tana aram narako tano
 hanuo bia,
 ma diet ga gil hatapunuk ie kaia.
- 41 Hait diet git walwalar God.
 Diet ga gil hangalngaluan no Halhaliana gar
 ta Israel.
- 42 Diet pa ga lik leh ira uno baso
 tano bung ing ga kul halangalanga leh diet
 sukun ira adiet suk,
- 43 ing ga haminas ira hakilang ma ira dadas na
 gingilaan na kinarup

78:35: Lo 32:4; KBk 15:13; Ais 41:14 **78:36:** KBk 24:7,8; 32:7,8

78:38: KBk 34:6; Nam 14:18-20; Ais 48:9 **78:40:** Hb 3:16

78:41: Nam 14:22; 1Kng 19:22; Nng 89:18 **78:42:** Het 8:34

78:43: KBk 4:21; 7:3

- kenam narakoman tano hanuo Zoan, narakoman tano taman Isip.
- 44 Ga pukusane ira audiet taah gaam hanuat de,
ma pa ga tale bia diet na mom kaia ta ira adiet taah.
- 45 Ga tule ira haleng na langa, diet gaam hurut
diet,
ma ra rokrok ing gaam haliare diet.
- 46 Ga tule tar ira ko ta ira audiet sinaso,
ma ira kubawa taar ta ira pakana ira udiet sinaso.
- 47 Ga tule a bata na ais, gaam haliare ira udiet ina
wain,
ma ga haliare ira udiet ina papus ma ra tamat
na madahon.
- 48 Ga tule tar mah a bata na ais taar ta ira udiet
bulumakau,
ma a hile ga bing ira udiet sipsip ma ira me.
- 49 Ga tule no uno mamahien na ngalngaluan ma
kamahar taar ta diet.
Ga malentakuane tunat diet, ma ga sip bia na
hagahe diet.
Ga tule tiga matana ubane na angelo wara
halhaliare diet.
- 50 Ga tagure tiga ngaas utano uno ngalngaluan,
ma pa ga hok tikai bia pa na maat.
Iesen ga tule tar no tamat na halhaliarai ta
diet.
- 51 Ga bing ira matana bulu na tunaan ta ira Isip,
diet ira luena nati diet ira subulo mekaia
narakoman ta ira udiet hala.

78:44: KBk 7:20; Nng 105:27-36

78:45: KBk 8:6,24

78:46:

1Kng 8:37; 10:14

78:47: KBk 9:23-25

78:48: KBk 9:19

78:49:

KBk 15:7

78:50: KBk 12:29,30

78:51: KBk 12:29

- 52 Iesen ga kap hasur ira uno matanaibar hoing
tiga huna sipsip,
ma ga lua ta diet nalamin tano hanuo bia.
- 53 Ga lue timaan diet waing diet pa na hiruo, ma
diet pa ga burut,
iesen no tes ga takap bus ira udiet ebar.
- 54 Hokaiken kaik, ga kap hawaat tar diet tano
gagena no uno halhaliana pise
uram ta ira uladih ing gate kap leh ma no kata
na limana.
- 55 Ga pasak hasur se baak ira huntunaan mekaia
ma ga palau ira uno matanaibar ma ira sub-
aan na pise wara audiet tus.
Ga hakisi timaan tar ira huntunaan me Israel
ta ira ngasia diet at.
- 56 Iesen diet ga walar God
ma diet ga patnau ta Nong i Naliu Harsakit,
ma diet pa ga mur ira uno harkurai.
- 57 Diet ga talingaan tapukus ma diet tur talur ie
hoing at mon ira hintubu diet.
Diet ga haruat ma tiga laplapot di poroi tar
mon mei.
- 58 Diet ga hangalngaluan ie ing diet ga lotu kaia ta
ira uladih.
Ga likilik taar ta diet ma ira udiet kaba
palimpuo.
- 59 Ing God ga hadade diet, ga manga ngalngaluan,
ma ga miliguruane tunat diet ira Israel.

78:52: KBk 15:22 **78:53:** KBk 14:19,20,27,28 **78:54:** KBk 15:17

78:55: Jos 11:16-23; 13:7; 23:4 **78:56:** Het 2:11-13 **78:57:** Ese
20:27,28; Hos 7:16 **78:58:** WkP 26:1,30; Lo 4:25; 32:16,21; Het
2:12; 1Kng 3:2; 14:9; 2Kng 16:4 **78:59:** Lo 1:34; 9:19; 32:19

- 60 Ga papook talur no hala na lotu kaia Sailoh,
 iakano palpalih nong ga luk ie nalamin ta ira
 tunotuno.
- 61 Ga bale tar ira udahat ebar bia diet na palim
 kawase no bokis na kunubus
 nong i hakilang no uno baso ma ira minarine.
- 62 Ga waak tar ira uno matanaibar bia diet na
 hiruo ta ira wise na hinarubu.
 Ga manga ngalngaluan taar ta ira uno tus.
- 63 A iaah ga tun bing ira audiet marawaan,
 ma ira udiet bulahin pa ga inge ta ninge na
 tinolen.
- 64 A wise na hinarubu ga ien ira udiet ut na pakila
 lotu,
 ma ira udiet makosa pa ga haruat bia diet na
 suah.
- 65 Kaik um, no Watong ga tangahun hoing tikai i
 kubaba taar,
 hoing tiga dadas na tunotuno i mama wain
 taar ma i malurau baling um.
- 66 Ga pasak pukus ira uno ebar
 ma ga hahirhir hatikane diet.
- 67 Io, ga was ise ira tunotuno ta Iosep,
 ma pa ga gilamis no huntunaan ta Epraim
 wara uno.
- 68 Iesen ga gilamis leh no huntunaan ta Iuda
 ma no uladih Saion, nong ga kalak ie.
- 69 Ga gil no halhaliana ngasiana bia na manga
 naliu,

78:60: Jos 18:1; 1Sml 4:11; Jer 7:12,14; 26:6 **78:61:** 1Sml 4:17

78:62: Het 20:21; 1Sml 4:10 **78:63:** Nam 11:1; 21:28 **78:64:**

1Sml 4:17; 22:18 **78:66:** 1Sml 5:6 **78:69:** 1Kng 6:1-38

haruat ma no ula hanuo nong ga hakisi tar ie
ma pa na pataam.

⁷⁰ I ga gilamis Devit no uno tultulai,
ma ga kap leh ie merau ra lip na sipsip.

⁷¹ Ga lamus leh ie mekaia hoing git balbalaure ira
sipsip
waing na balaure ira uno matanaiabar, diet
ira bulumur ta Iakop,
diet ira Israel, ira uno tus.

⁷² Ma Devit ga balaure diet ma ra takodasuana
bala.
Ga lamus diet ma ira keskes na limana.

79

A ninge na lotu ta Asap.

¹ God, ira matanaiabar ta ira kantri ing diet pai
Iudeia diet te laka tano num pise.

Diet te hamamagune no num halhaliana hala
na lotu,
ma diet te dure hasur Ierusalem ma kana i
noh haliara taar.

² Diet te waak kapis tar ira palatamai diet ira num
tultulai
waing na hanuat nian adiet ira maan tano
hurmauhuo,
ma ira tamtabe diet ing diet tar tutun ira udiet
nilon taam, bia a nian adiet ira rakaia.

³ Diet te hurange ira de diet haruat ma ra taah
tano kidilonia taman Ierusalem,
ma taie um tikai kaia bia na bus kaike ra
minaat.

- ⁴ Mehet haruat ma ra linge na tangtange hagahe
wara audiet ira matanaiabar ta ira hanuo
hutet ta mehet
ma hoing mah ra linge na hinasakit ma
hinelar wara udiet ira tunotuno diet kis
luhutane tar mehet.
- ⁵ Watong, na haruat um hunanges? U lik bia nu be
ngalngaluan hatika taar at um?
Na haruat hunanges no num bala mamahien
nong i iaiaan hoing ra iaah?
- ⁶ Hurange hasur tar no num tamat na nginan-
gahien naliu ta ira kantri ing diet pai la ruru
ugu.
Hurange hasur mah ie naliu ta ira matanaiabar
ing diet pai la tataau no hinsaam.
- ⁷ Kanong diet te kanam kidilon se Israel
ma diet te hagahe se mah no numehet taman
tus.
- ⁸ Waak u lik hararoot tar ta mehet ira sakana
magingin audiet ira hintubu mehet.
Mehet saring no num harmarsai be na hanuat
gasien wara harharahut mehet,
kanong mehet te kis taar narakoman ra tamat
na sunupi.
- ⁹ God, a numehet Ut na Harhalon, harahut mehet,
waing daga urur taam.
Kap leh mehet sukun diet ing diet haliare mehet,
ma lik luban se ira numehet magingin sak-
ena,
wara utano hinsaam.
- ¹⁰ Wara bih bia ira hunhuntunaan ta ira mes na
hanuo diet na tange,

- “Ie he no udiet God?”
 Mehet sip bia het na nes ing nu balu kaike ira
 kantri
 uta ira de diet ira num tultulai ing ga saal.
- ¹¹ Hadade diet ing diet kis taar ra tamat na harpi-
 danau ma diet susuah tupas ugu.
 Diet ing di te kure tar bia diet na maat,
 i tahut bia nu halon diet ma no dadas na
 limaam waing diet pa naga maat.
- ¹² Watong, ta ira tunotuno diet kis hutet ta mehet,
 nu balu pukus diet ta liman ma iruo na
 pakaan
 uta ira nianga na harhuli diet gate se tar taam.
- ¹³ Io, mehet no num matanaibar, ira sipsip
 narako tano num longlong,
 mehet na tanga tahut taam hathatikai.
 Ma ta ira tunotuno diet lon katin ma na hanahaan,
 diet na pirlat ugu.

80

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na
 ninge: ing da inge iakan ra ninge, da mur no kaun-
 gana no ninge “Ira Puspupal tano Kunubus.” A
 ninge na lotu ta Asap.

- ¹ Hadade mehet, augu no Ut na Harbalaurai ta
 Israel.
 Augu ing u lue Iosep hoing ra kaba sipsip.
 Augu ing u kis tano num kinkinis na king nalamin
 ta ira iruo kerubim, het saring ugu bia nu
 rarang

² nalua ta ira huntunaan na Epraim, Beniamin ma Manase.

Hamines ta mehet ira num dadas.

Mai, ma nu halon mehet.

³ God, nu hasigarine habaling het.

No matmataan taam na rarang naliu ta mehet,
waing mehet naga langalanga sukun ira nu-mehet tinirih.

⁴ Watong, augu no God Nong i Dadas Harsakit,
na haruat hunanges no num bala mamahien
taar ta ira sinasaring ta ira num matana-iabar?

⁵ U te tabar diet, ma diet iaan tika ma ra polo na mata diet.

U te hamamo diet ma ra tamat na polo na maata.

⁶ U te gil bia ira tunotuno diet kis hutet ta mehet,
diet na harubu pane ira numehet pise,

ma ira numehet ebar, diet kukutur ta mehet.

⁷ God Nong u Dadas Harsakit, nu hasigarine habaling het.

No matmataan taam na rarang naliu ta mehet,
waing mehet naga langalanga sukun ira nu-mehet tinirih.

⁸ U ga rau tiga ina wain ma Isip.

U ga pasak hasur ira huntunaan bakut ta ira nudiet pise ma u gaam so ie.

⁹ U ga sasare no pise utana,

80:3: Kra 5:21; Nam 6:25 **80:5:** Nng 42:3 **80:6:** Nng 44:13

80:8: Ais 5:1,2,7; Ese 17:6; Jos 13:6; 2Sto 20:7; Ap 7:45; Amo 9:15

80:9: KBk 23:28; Jos 24:12; Ais 5:2

- ma i ga mon boline ma i ga burung no pise.
- 10** No maguruh tana ga kasar ira uladih.
 Ira katena ga kasar ira tamat na taltalona
 daha.
- 11** Ira singarena i haan saakit ures na tes.
 Ira boline i haan tapaka saakit ukaia tano
 taah Iuperetis.
- 12** Warah u dure hasur no wer nong i la long bat
 tar ie,
 kaik diet ing diet hanahaan saakit ta iakano
 ra ngaas, diet gi dik ira hunena?
- 13** Ira bore maram ra tingena malit, diet haliarei,
 ma ira rakaia na wawaguai diet iaan tana.
- 14** God Nong u Dadas Harsakit, tapukus ukai ta
 mehet.
 Nanaas suur maram ra mawe ma nes het.
 Nes mur iakan ra ina wain.
- 15** No kata na limaam gate so no boline.
 Aie no bulu nong u te halon hatamat leh ie
 wara num at.
- 16** No num ina wain di te buruh ie, ma di te hakarat
 ie.
 Ira num matanaiabar diet hiruo na minaat
 kanong u gate boor diet.
- 17** I tahut bia nu hadadas no tunotuno i tur taar
 tano kata na limaam,
 iakano tunotuno nong u ga gilamis leh ie wara
 num at.
- 18** Io huo, mehet pa na tur talur ugu.
 Hanunuhuan mehet, ma mehet na tataau
 utano hinsaam.

19 Watong, augu no God Nong i Dadas Harsakit, nu hasigarine habaling het.
 No matmataan taam na rarang naliu ta mehet,
 waing mehet naga langalanga sukun ira nu-mehet tinirih.

81

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na ninge: da ting ira mangana gita me Get ing da inge iakan ra ninge. Asap ga pit ie.

1 Inge na gungunuama uram ho God no nudahat dadas.

Dahat na kup naliu uram tano God ta Iakop.

2 Da hatahun ira ninge, da ting ra tamborin, da ting mur ira kaungana ninge ma ra haap ma ra gita.

3 Da hus no tahir wara hakilang no sigar teka, ma ing no teka i kidilona mah, tano bung na lukara.

4 A dadas na nianga ta Israel bia dahat na gil huo. Aie tiga mangana harkurai tano God ta Iakop.

5 God ga bul hawaat ie hoing tiga harkurai uta ira Israel
 ing ga harubu ma ira Isip.

Iau hadade a ingana tikai ma iau pai nunure bia sige i iangianga, ma i tange,

6 “Iau ga kap se no tinirih ta ira kalkale diet.
 Iau ga lapus ise ira lima diet ta ira udiet tiri-huana kinakap mah.

- 7** Meram narako tano numuat purpuruan muat ga tataau, ma iau ga halon muat.
 Iau ga taram pase muat meram narakoman tano parparara.
 Iau ga walar muat tano taah kaia Meriba.
- 8** Muat ira nugu matanaiabar, muat na hadade, ma iau nigi hakatom muat.
 Muat ira Israel, maris, iau manga sip bia muat na taram iau!
- 9** Waak muat hakabet tiga god ta ira mes na huntunaan nalamin ta muat.
 Muat pa na lotu tupas tiga mes na god.
- 10** Iau no Watong, no numuat God,
 nong ga lamus hasur muat sukun Isip.
 Muat na manga panganga, ma nigi hahungi ira ha muat.
- 11** Iesen ira nugu matanaiabar diet pa ga taram iau.
 Ira Israel diet pa ga tale bia diet na hanapu diet tagu.
- 12** Io, iau ga waak se tar diet ta ira nudiet tintalen na patnau
 waing diet naga mur ira nudiet lilik at.
- 13** Bia ing ira nugu matanaiabar diet naga taram iau,
 ma bia ing Israel naga tale bia na mur ira nugu tintalen,
- 14** iau gor habir wara papaas hasur ira udiet ebar
 ma nigi bu ira adiet suk.

- 15** Bia diet ing diet malentakuane no Watong diet
gor hirhir ma ra bunurut tano matmataan
ta God,
ira nudiet harpidanau pa gor kis hatika taar.
16 Iesen iau gor tabar muat ma no bilai na wit
saakit,
ma muat gor hahos mah ma ra tiri na imara
mekaia hono haatkis.”

82

A ninge na lotu ta Asap.

- 1** God i lualua taar tano tamat na kinkinis hurlungai.
I tar no harkurai nalamin ta ira kaba god.*
- 2** Ma i tange, “Na haruat hunanges ing muat na
hok diet ing diet pai gil ira takodasuana
magingin,
ma haruat um hunanges bia muat na tur taar
tano palpal ta ira ut na sakena?
- 3** Muat na tur harahut ira maris ma ira tintana.
Muat na gil no magingin takodas ta ira maris
ma ira malahahin.
- 4** Muat na harahut ira mahiuhiu na tunotuno ma
diet ing diet mon sunupi.
Muat na halon diet sukun ira lima diet ira ut
na sakena.
- 5** Diet pai nunure ta linge,

81:16: Lo 32:13-14 **82:1:** Ais 3:13 * **82:1:** Ari diet lik bia
no kukuraina i hoken, bia ira tamat na king ta ira kantri diet ga
tange bia a god diet, ma a malalar hoken bia diet git kis hulungai aram
ra mawe ra matmataan ta God. Ma ari diet lik bia i ianga uta ira
god ing kaike ra kantri diet git lotu tupas, ma diet kis hulungai huo.

82:2: Lo 1:17; Snd 18:5 **82:3:** Lo 24:17 **82:5:** Jer 4:22; Ais 59:9

- diet pai palai ta tiga linge.
 Diet goota bia tano kankado.
 Ira burena bakut no ula hanuo i gunagune.
- ⁶ Iau ga tange, ‘A god muat.’
 Muat ira natine Nong i Naliu Harsakit.
- ⁷ Iesen muat na maat hoing ira tunotuno mon.
 Muat na puko suur hoing ira kaba lualua
 bakut.”
- ⁸ God, tur hut, ma nu kure no ula hanuo,
 kanong a num tus ira kantri bakut.

83

A ninge, a ninge na lotu ta Asap iakan.

- ¹ God, waak u kis matien.
 Waak u kis kunkun, God. Nu taman tut.
- ² Nes ira num ebar bia diet tut na kamahar,
 ma diet ing diet malentakuane ugu diet hata-
 mat habaling diet.
- ³ Diet keskes wara tangtange ira nianga kumaan
 uta diet ira num matanaibar,
 ma diet harpingit bia diet na hagahe diet ing
 u kalak tar.
- ⁴ Diet tange, “Mai, dahat gi haliare diet no kidilona
 huntunaan Israel,
 waing daga lik luban hatikane no hinsang
 Israel.”
- ⁵ Diet harpingit tika ma tiga lilik.
 Diet tur tika pane ugu,
- ⁶ diet me Edom ma ira Ismael,
 ira Moab, no huntunaan ta Hagar,

- 7** ira Gebal, ira Ammon, ma ira Amalek,
 no huntunaan ta Pilistia, ma ira matanaiabar
 me Taia.
- 8** Ma ira Asiria mah i te tur tika ma diet
 wara harharahut ira Ammon ma ira Amalek,
 ira iruo huntunaan na bulumur tane Lot.
- 9** Gil ta diet hoing u ga gil ta ira Midian,
 ma hoing u ga gil tane Sisera ma Jabin kaia
 tano taah Kison,
- 10** ing dir ga maat ares Endor.
 Ma ira palatamai diet ira udir umri ga
 marsang tano pise.
- 11** Bu bing ira udiet lualua hoing u ga gil ta Oreb
 ma Seeb,
 ma ira udiet kabinsit hoing u ga gil ta Seba ma
 Salmuna,
- 12** ing dal ga tange, “Dahat gi kap leh no bilai na
 pise tane God wara udahat.”
- 13** Nugu God, se harbasiante diet hoing ira kaabus,
 ma hoing ira pala wit no dadaip i puuh se tar.
- 14** Hoing ra iaah i iaan tano malit,
 bia hoing tiga karamena iaah i hakarat ira
 uladih,
- 15** io, pasak mur diet ma no num tamat na dadaip
 ma nu haramramin diet ma no num dadas na
 baiangin.
- 16** Watong, hamalahuan diet,
 waing ira tunotuno diet naga silihe ugu.

83:7: Jos 13:5; Ese 27:3,9; 1Sml 15:2; 4:1; 29:1; Amo 1:9 **83:8:**
 2Kng 15:19; Lo 2:9 **83:9:** Het 7:1-24; 4:7,15,21-24 **83:11:** Het
 7:25; 8:12,21 **83:13:** Ais 17:13

¹⁷ I tahut be diet naga hirhir ma diet naga tapunuk hathatika.

I tahut be diet na maat ma ra hartakun,
¹⁸ waing diet naga nunure be augu, nong no hin-saam no Watong,

bia augu sen mon Nong i Naliu Harsakit tano
 ula hanuo bakut.

84

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na ninge: da ting ira mangana gita me Get ing da inge iakan ra ninge. Ira bulumur ta Korah diet ga pit iakan ra ninge na lotu.

¹ Watong, Nong u Dadas Harsakit,

i maririsuan no num katon na kinkinis.

² Iau manga masingan bia ni kis narako tano tamat na hala na lotu tano Watong.

Ma no nugu nilon bakut iau tataau uram hono
 lilona God.

³ Watong, Nong u Dadas Harsakit, nugu King
 ma nugu God,

no maankapa balik i te silihe auno tiga hala,

ma no saliuliu mah i te gil no posine

waing naga pabang kaia hutet tano num suuh
 na tun hartabar.

⁴ A haraidaan na kis ta diet ing diet la kiskis tano
 num hala.

Diet la pirpirlat hatikane ugu.

⁵ A haraidaan na kis ta diet ing ira udiet dadas i
 hanuat meram ho ugu,

diet ing diet masmasingan wara hinahaan
uram Saion.

6 Ing diet saakit tano mamasina salil Baka,
i kikios gi hanuat a katon ta ira mataan taah.
Ma ira luena bata na halabon ira pup na taah.

7 Tano pakana bung diet hanahaan diet kap cigar
dadas,
tuk bia tikatikai na harapuasa ra matmataan
ta God aram Saion.

8 Watong, God Nong u Dadas Harsakit, taram no
nugu sinasaring.
God ta Iakop, hadade iau.

9 God, nu nes no king, no numehet bahbahit.
Nes kilam nong u ga gilamis leh ie, ma nu
haidanei.

10 Tiga bung narako tano num hala na lotu i manga
bilai
ta ing tiga arip na bung bia ni kis ta tiga mes
na subaan.
I manga bilai bia iau gor kobat tano hala na
lotu tano nugu God
ta ing iau gor lon narako ta ira hala ta ira ut na
sakena,

11 kanong no Watong God i hoing no kasakes ma a
bahbahit ie.
No Watong i la tartar ra harmarsai ma ra urur.
Taie ta bilai na linge bia no Watong pa na
tar ta ira tunotuno ing diet la murmur ra
takodasiana ngaas.

84:7: Ais 40:31; Lo 16:16 **84:9:** Stt 15:1; 1Sml 16:6; Nng 2:2

84:10: Nng 27:4 **84:11:** Ni 21:23

12 Watong, Nong u Dadas Harsakit,
a haraidaan na kis tano tunotuno nong i so no
uno nurnur taam.

85

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na
ninge: ira bulumur ta Korah diet ga pit iakan ra
ninge na lotu.

1 Watong, u ga hamines no num harmarsai tano
num taman.

U ga bul pukus no bilai na nilon ta ira Israel.

2 U ga lik luban ira tintalen ing pai takodas ta ira
num matanaiabar
ma u ga tuh burung ira udiet magingin sakena
bakut.

3 U ga bul kapis ira num nginangahien bakut
ma u ga tahurus sukun no num tamat na
ngalngaluan.

4 God, no numehet Ut na Harhalon, hasigarine
habaling mehet,
ma sangeh tano num nginangar taar ta het.

5 U lik tar bia nu ngalngaluan hatika taar ma
mehet?
U lik bia nu halawaas mah no am kamahar
taar ta ira bulumur?

6 A tutun saakit nu hasigarine habalin mehet,
waing ira num matanaiabar diet naga guama
taam.

7 Watong, hamines no num harmarsai nong pai la
patpataam ta mehet,
ma tabar mehet ma no num harhalon.

- ⁸ Iau ni taram ta ira linge God no Watong na tange,
 kanong i kukubus wara tar malum ta ira uno
 matanaiabar, diet ira uno tus.
 Iesen waak bia diet tapukus taar ta ira udiet
 magingin na sakbatbat.
- ⁹ Tutun saakit bia no uno harhalon i hutet ta diet
 ing diet urur tana,
 waing no uno minamar naga tale bia na kis
 narako tano udahat taman.
- ¹⁰ No harmarsai ma no tutun na magingin dir
 hanuat harso.
 A takodasuana magingin ma ra malum dir la
 kiskis tika.
- ¹¹ No tutun na magingin i puat puasamekai tano
 ula hanuo,
 ma no takodas na magingin i nanaas suur
 meram ra mawe.
- ¹² Masa, no Watong na tar ira bilbilai,
 ma no udahat pise na hatahuat ira hunena.
- ¹³ No takodas na magingin i la hanahaan menalua
 tano Watong
 ma i la tangtagure no uno ngaas na hinahaan.

86

A sinasaring tane Devit.

- ¹ Watong, nu hadade, ma nu balu iau,
 kanong a maris ma a malahahin iau.
- ² Nes mur no nugu nilon, kanong iau la murmur
 ugu.
 Augu no nugu God, halon no num tultulai
 nong i nurnur taam.

85:8: Hag 2:9; Sek 9:10 **85:9:** Sek 2:5; Jn 1:14 **85:11:** Ais 45:8

85:12: Jm 1:17; WkP 26:4; Ese 34:27

- 3** Watong, nu marse iau,
 kanong iau tataau uram ho ugu tano kidilona
 bung bakut.
- 4** Haguama no num tultulai,
 kanong iau raun haut no nugu nilon ukaia ho
 ugu, Watong.
- 5** Watong, a bilai ugu, ma u la liklik luban ira
 nironga.
 A tamat saakit no num harmarsai tupas diet
 ing diet tataau uram ho ugu.
- 6** Watong, hadade no nugu sinasaring.
 Taram no nugu tintaau wara gaiena harmar-
 sai.
- 7** Ta ira bung iau harsomane ra tinirih, iau ni
 tataau uram ho ugu,
 kanong nu taram pase leh iau.
- 8** Watong, taie tikai nalamin ta ira god i haruat ma
 augu.
 Ira udiet gingilaan pai haruat ma ira num.
- 9** Watong, ira matanaiabar ta ira kantri bakut ing
 u ga hakisi,
 diet na hanuat ma diet na lotu tupas ugu.
 Diet na hanuat ma diet na ru no hinsaam,
- 10** kanong augu u manga tamat saakit ma u gil ira
 tamat na gingilaan na kinarup ing i melmel
 saakit.
 Augu sen mon no God.

86:5: KBk 34:6; Neh 9:17; Jol 2:13; Jna 4:2 **86:8:** KBk 15:11; 2Sml
 7:22; 1Kng 8:23; Lo 3:24 **86:9:** Ais 66:23; Ni 15:4 **86:10:** Lo 6:4;
 32:39; Ais 44:6,8; Mk 12:29; 1Ko 8:4

- 11** Watong, hausur iau ta ira num tintalen,
 ma iau nigi haan narako tano num tutun na
 magingin.
- Tar tiga kapawena liklik tagu bia ni mur sen mon
 ugu,
 waing iau nigi ru no hinsaam.
- 12** Watong, nugu God, iau ni pirlat ugu ma no nugu
 nilon bakut.
 Iau ni hatamat no hinsaam hathatikai,
- 13** kanong no num harmarsai i manga tamat ukai
 tagu.
 U te halon iau mekaia tano tingena no midi.
- 14** God, ira ut na hariamul diet wara hinarubu ma
 iau.
 Tiga kaba holmatau dal wara bu bing iau,
 dal ing dal pai nes kilam ugu.
- 15** Iesen augu, Watong, a God nong i tar bia mon no
 uno harmarsai.
 Pau la ngalngaluan gasien, u manga sip
 mehet ma u hung ma ra tutun na magingin.
- 16** Tahurus ukai ho iau ma nu marse iau.
 Tar no num dadas tagu, no num tultulai.
 Halon iau kanong iau taram ugu hoing no
 pawasigu git gilgil huo.
- 17** Hamines tiga hakilang tagu uta ira num bilbilai,
 waing ira nugu ebar diet na nes ie ma diet na
 hirhir,
 kanong augu, Watong, u te harahut iau ma u
 te habalaraan iau.

87

Ira bulumur ta Korah diet ga pit iakan ra ninge. A ninge na lotu ie.

¹ God i te hakisi no uno pise na hala aram naliu tano halhaliana uladih.

² No Watong pai kalak ira mes na taman ta Israel hoing i manga kalak Ierusalem.

³ I tange ira bilai na linge saakit utaam, augu no pise na hala ta God.

⁴ God i tange, “Iau ni was halaka Isip ma Babilon nalamin ta diet ing diet nunure iau.

Ma uta ira matanaiabar meras Pilistia ma Taia ma Itiopia mah,
iau ni tange bia, ‘I hoing bia diet ira so taman me Ierusalem.’ ”

⁵ Io, da tange hoken uta Ierusalem:

“Iakanin ma iakan, diet ira huntunaan bakut ira uno,
ma Nong i Naliu Harsakit, aie at na hatur hadadas ie.”

⁶ Ing no Watong na pakat kahe ira hinsa diet ira huntunaan,
na tange bia, “Diet bakut ira so taman me Ierusalem.”

⁷ Tano pakana bung bia diet inge ma diet mangata,
diet na tange bia,
“Ierusalem, augu no burena ta ira nugu bilai na linge bakut.”

88

A ninge, a ninge na lotu iakan ta ira bulumur ta Korah. A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na ninge: ing da inge iakan ra ninge, da mur no kaungana no ninge “No Ngunngutaan ta ira Tinirih.” Heman tano huntunaan ta Esra ga pit iakan ra ninge.

- ¹ Watong, augu no God nong i halon iau,
iau suah taar taam ra kasakes ma ra bung.
- ² Iau sip bia no nugu sinasaring na hanuat tupas
ugu.
Hadade ira nugu sunuah.
- ³ Kanong warah, no nugu nilon i hung ma ra
tinirih
ma hutet iau ni maat laah.
- ⁴ Di was tikane iau ma diet ing diet wara hi-
naansur ures napu tano lulur na minaat.
Iau hoing tiga tunotuno taie auno ta dadas.
- ⁵ Di te waak se tar iau tika ma ira minaat.
Iau hoing ira hiruo diet noh taar ta ira midi
ing pau lik habal um diet,
ma diet te takutus talur no num harbalaurai.
- ⁶ U te bul iau narako tano lulur nong i manga
hansur ures napu
tano subaan nong i kankado harsakit.
- ⁷ No num ngalngaluan i manga ubal iau,
ma i te buluhane hasur tar iau hoing tikai a
pakananoh i takap bus ie.
- ⁸ U te kap talur tar iau ma ira nugu bilai na harwis,
ma u te gil iau bia diet na malentakuane iau.

No nilon na maris te wis iau ma pa ni pas ie.

⁹ Ira matagu i rawa ra sunuah.

Watong, iau tataau ukatiga ho ugu ta ira kaba bungbung.

Iau la saasangaha ukatiga ho ugu.

¹⁰ Hohe, u la hamines ira num tamat na melmel na gingilaan na kinarup ta ira minaat? Taie.

Diet ing diet te maat, diet na tut hut baal ma diet naga pirlat ugu? Taie.

¹¹ I tutun bia di hinawas palai utano num harmarsi narakoman ta ira midi,

bia di hinawas palai utano num tutun na mag-ingin tano subaan na harhagawai? Taie.

¹² Diet nunure tar mah ira num tamat na melmel na gingilaan na kinarup tano subaan na kankado? Taie.

Ma diet ing diet kis tano taman nong diet pai tale wara liklik leh tiga linge, diet nunure ira num takodasiana magingin? Taie.

¹³ Iesen iau suah ukatiga ho ugu wara harharahut, Watong.

Ra malaan no nugu sinasaring i hanuat taar taam.

¹⁴ Watong, wara bih bia u malok se iau ma u suhe no matmataan taam tagu?

¹⁵ Mekaia laah ing iau ga sigar bulu, iau ga kap ra tamat na ngunngutaan ma ga hutet bia ni maat.

Ira num harpidanau i te haramramin hagahe iau ma iau pai haruat me.

- 16** No num ngalngaluan i te sal bus iau.
 Ira num harpidanau i te haramramin haliare
 iau.
- 17** Tano kidilona bung bakut diet saal luhutane iau
 hoing tiga taahit,
 ma diet te salirane iau.
- 18** U te kap leh sukun iau ira nugu harwis ma diet
 ing iau la sip tar diet.
 No kankado um aie no nugu bilai na harwis.

89

Tiga ninge tane Etan tano huntunaan ta Esra.

- 1** Ta ira kaba bungbung tano nugu nilon iau ni inge
 utano tamat na harmarsai tano Watong.
 Iau ni hinawas palai ta ira tunotuno ing diet
 lon katin ma namur mah bia u la hatutun
 ing u tange.
- 2** Iau ni hinawas palai be no num harmarsai i la
 tur dikdikit taar ma pana le pataam,
 ma bia u te hatutun ing u tange hoing ira linge
 kenam ra mawe pai kikios.
- 3** U ga tange bia, “Iau te gil tiga kunubus tika ma
 nong iau te gilamis leh ie.
 Iau te kubus nianga taar ma Devit no nugu
 tultulai, iau gaam tange hoken:
- 4** ‘Iau ni hakisi hatikane tar no num huntunaan,
 ma iau ni hatur hadadas no num kinkinis na
 king ma pana le pataam.’ ”
- 5** Watong, ira angelo aram ra mawe diet pirlat
 ira num tamat na melmel na gingilaan na
 kinarup,

ma kaia tano udiet kis hulungai diet pirlat
mah ugu bia u hatutun ing u tange.

6 Kanong sige tikai aram ra mawe da hapupuo
tikanei ma no Watong?

Sige tikai nalamin ta ira angelo bakut ing i
haruat hoing no Watong?

7 Di manga ru God nalamin tano kis hulungai ta ira
angelo.

Aie nong da manga rui ta diet bakut ing diet
kis luhutane tar ie.

8 Watong, augu no God Nong i Dadas Harsakit, sige
nong i haruat ma ugu?

U manga dadas, Watong, ma u la hatutun ira
linge bakut ing u tange.

9 U kure mah no tes ing i gus.

Ing ira pakananoh i tut, u hamarur diet.

10 U ga pas rigis Rahap* hoing tikai di kato bing ie.
U ga pasak harbasiene ira ebar ma no dadas
na limaam.

11 A num no mawe ma a num mah no ula hanuo.
U ga hakisi no ula hanuo ma ira linge bakut
kenam narakoman tana.

12 U ga gil no ula hanuo bakut, hatahun leh
mekatiga hono kasakes i la tutut hut ures
hono kasakes i la sungsuguh.

No uladih Tabor ma no uladih Hermon dir la
inginge ma ra gungunuama tano hinsaam.

13 No limaam i hung taar ma ra baso.

89:10: Ais 30:7; 51:9 * **89:10: Rahap:** No hinsana tiga tamat na sui ares na tes ta ira pir menalua saakit, ma a malalar ie ta ira sakana magingin ma bia pataie ta malum ta ira nilon ta ira tunotuno. I tale bia i anganga uta Isip kaiken, no ebar ta Israel.

89:12: Het 4:6; Lo 3:8

A dadasine no limaam, no kata na limaam da
manga lat ie.

14 A takodasiana magingin ma ra tutun na harku-
rai dir ira burena no num kinkinis na king.

A harmarsai ma no tutun dir la hanahaan
nalua taam hoing ira num tultulai.

15 Watong, a haraidaan na kis ta diet ing diet te lasa
bia diet na pirlat ugu,
ma diet ing diet haan tano murarang tano
matmataan taam.

16 Diet guama tano hinsaam tano kudulena bung
bakut.
Diet kanakana tano num taktakodas.

17 Kanong augu no burena bia no udiet baso i
tamat saakit,
ma u guama bia nu tar ra tamat na dadas ta
mehet.

18 Tutun saakit, no nuhet bahbahit gar tano Wa-
tong ie.
No nuhet king gar tano Halhaliana God ta
Israel.

19 Tiga pakaan u ga ianga narako tiga barbarien,
u ga tange hoken ta diet ing diet la murmur
ugu:

“Iau te tar baso ta tiga umri.

Iau te raun haut tiga marawaan mekaia
nalamin ta ira matanaiabar.

20 Iau te silihe leh Devit, no nugu tultulai.

Iau te puk ie ma ira nugu wel ing i halhaal.

21 No limagu na harahut ie.

Tutun bia no limagu na hadadas ie.

- 22 Taie ta ebar na tale be na paas hasur ie.
 Taie tiga ut na sakena i tale bia na
 hangungutaan ie.
- 23 Iau ni bisang ira uno ebar ra matmataan tana
 ma ni bu hasur ing diet malentakuanei.
- 24 No nugu harmarsai nong pana le pataam na kis
 tika mei,
 ma iau ni tar ra tamat na dadas tana.
- 25 Iau ni hatamat no uno kingdom bia na harkurai
 hatahun laahmekai tano tes,
 tuk ta ira taman ing a mon taah saal.
- 26 Na tataau ukai ho iau, ‘Augu no ragu Sus,
 no nugu God, ma no nugu Haatkis nong i
 halon iau.’
- 27 Ma iau ni hatur ie hoing no nugu matana bulu,
 nong di manga raun haut ie naliu ta ira king
 bakut tano ula hanuo.
- 28 Iau ni tar no nugu harmarsai tana hathatika.
 Ma no nugu kunubus tika mei pana le
 pataam.
- 29 Iau ni hakisi hatikane tar no uno huntunaan.
 No uno kinkinis na king na kis hatika hoing
 no mawe i kis hatika taar.
- 30 “Ing bia ira natine, diet na waak kapis ira nugu
 harausur
 ma diet pa na mur ira nugu harkurai,
- 31 ma diet pa na mur ira nugu dadas na nianga
 ma diet pa na mur timaan ira nugu hartula,
- 32 io, iau ni hadakdak diet uta ira udiet sakana
 tintalen,

ma iau ni hadangat diet gaena ira nudiet
nironga.

³³ Iesen iau pa ni kap leh no nugu harmarsai talur
ie,

ma iau ni gil haruatne ing iau ga tange bia ni
gil.

³⁴ Iau pa ni kutus no nugu kunubus tika mei.
Iau pa ni kios asa ing iau gate tange.

³⁵ Tiga pakaan sen mon iau te sasalim ma no
halhaliana hinsagu, ma no nugu kunubus
na kis hatika taar.
Pa ni habato ne Devit.

³⁶ Iau te kukubus bia no uno huntunaan na kis
hatika taar,
ma bia no uno kinkinis na king na kis
hathatikai ra matmataan tagu hoing no
kasakes.

³⁷ Na tur hatika taar hoing no teka,
nong i la kiskis aram ra mawe wara hamines
bia iakan i tutun.”

³⁸ Iesen, Watong, u gate manga ngalngaluan taar
tano king nong u ga gilamis leh ie.

U te malok sei ma u te malentakuane mah ie.

³⁹ U te kutus no kunubus ma no num tultulai,
ma u te gil habilinge no uno balaparik na
lualua tano kaabus.

⁴⁰ U te papat hasur ira uno palpal na balo bakut,
ma u te dure hasur ira uno dadas na subaan
na barbarahit.

⁴¹ Diet bakut ing diet haan saakit, diet kikinau kaia
ho ie.

Sige ing diet kis hutaten tar ie, diet kukutur tana.

42 U te rauh haut no kata na limana ira uno ebar.
U te haguama ira ana suk bakut.

43 U te hurusane pukus no ngisena no uno wise,
ma pau le tur harahut ie tano tamat na hinarubu.

44 U te hapataam se tar ira uno minamar
ma u te se hasur no uno kinkinis na king ukaia ra pise.

45 U te puo hakumkum ira uno pakana bung na marawaan,
ma no hirhir i te pulus ie.

46 Watong, na haruat hunanges? Nu suhe hatikane no num matmataan?
Na haruat hunanges ing no num ngalngaluan na iaan hoing ra iaah?

47 Lik leh no nugu kumkumina nilon.
Taie ta burena kaik u gom hakisi ira tunotuno bakut.

48 A tunotuno sa nong na lon ma pa na nes no minaat?
I tale be na pas no dadas tano midi? Taie.

49 Watong, u la hatutun ing u tange, io kaik, ahe ira luena gingilaan i hamines no num harmarsai
nong u ga kubus taar ta Devit?

50 Watong, lik mur leh ing di ga kukutur tano num tultulai huo.
Lik leh ira nianga na harangat ta ira hunhuntaan ta ira mes na hanuo ing i manga ubal iau.

⁵¹ Watong, ira num ebar diet kukutur tano king
nong u ga gilamis leh ie.
Diet kukutur tana ta ira uno hinahaan bakut.

⁵² A pirharlat tupas no Watong hathatika!
Amen! Amen!

90

A sinasaring tane Moses no tunotuno gar tane God.

¹ Watong, augu no numehet subaan bia mehet git
lalon kaia,
tur leh ta ira hintubu mehet menalua ma tuk
katin.

² U gate kis bia God ugu, tur leh menalua, katin, ma
pa na pataam.
Ing ira uladih baak pa ga hanuat
ma pau ga bul hawaat baak no pise ma no ula
hanuo bakut,
u gate kis bia God ugu.

³ U kios ira tunotuno, diet gi hanuat kaabus baling,
ma u tange bia, “Muat na tapukus baal taar ra
kaabus, muat ing muat ira tunotuno mon.”

⁴ Kanong u la nes tar bia tiga arip na tinahon
i haruat mon ma tiga bung kaiken mon i
patpataam,
bia hoing tiga kumkumina pakana bung ra
bung.

⁵ U hanuat ho ira taahit ma u salirane se ira tuno-
tuno ukaia ra minaat.
Diet ngan mon hoing ira purpur i papalas ra
malaan.

- 6** A tutun bia i papalas ra malaan,
iesen ra matarahien mon na mahiawa ma na
maranga.
- 7** No num ngalngaluan i te hamalmalungo mehet
ma mehet ramramin tano am kamahar.
- 8** U te bul tar ira numehet nironga menalua taam,
ma ira numehet magingin susuhai pai mun
tano madaraas tano num matmataan.
- 9** Ira numehet bung na nilon pai pas no num
ngalngaluan.
Ira numehet tinahon na nilon i pataam ma ra
sunuah.
- 10** Ira punpuo ta ira numehet bung na nilon a
liman ma airuo na sangahul na tinahon,
bia a liman ma aitul na sangahul, ing bia a
numehet mon baso at baak.
Iesen kaikek ra bung i hung ma ira tinirih ma ra
tapunuk sen mon.
Kaike ra tinahon diet saakit gasien ma mehet
pupungo laah.
- 11** Sige tikai i nunure no dadas tano num ngal-
ngaluan?
No num nginangar i tamat saakit. I haruat
hoing i takodas bia da ru ugu.
- 12** Hausur mehet bia mehet na nes kilam bia ira
numehet bung na nilon pai talona,
waing mehet naga minonas.
- 13** Watong, waak um u manga ngalngaluan! Nu sal
halawaas ie haruat hunanges?

- Nu hamines ra marmaris ta ira num tultulai.
- ¹⁴ Hanunuhan mehet ra malaan ma no num
harmarsai nong pa na pataam
waing mehet naga inge na gungunuama ma
mehet naga laro ta ira numehet bung na
nilon bakut.
- ¹⁵ Haguama mehet ta ira bung haruat ma ing u ga
hangungut mehet ine,
ma haruat mah ma ira tinahon mehet ga nes
ira tinirih ine.
- ¹⁶ I tahut bia nu hamines ira num pinapalim tar ta
ira num tultulai,
ma nu hamines no num minamar ta ira nati
diet.
- ¹⁷ Watong, no numehet God, i tahut bia nu
kanakana ta mehet.
Nu tar ira hunena ira pinapalim na lima
mehet.
Masa! Nu tar ira hunena ira pinapalim na
lima mehet.

91

- ¹ Sige i la kiskis barahit ta Nong i Naliu Harsakit
na sangeh mah narako tano ududuh tano Wa-
tong Nong i Dadas Harsakit.
- ² Iau ni tange tano Watong, “Augu no nugu subaan
na munmun ma no nugu ut na harbalaurai.
Augu no nugu God. Iau so no nugu nurnuruuan
taam.”
- ³ Tutun saakit, God na halon ugu talur no kuun
tano ut na hakhakun

- ma sukun ira minaset ing i hatahuat minaat.
- ⁴ Hoing tiga huna kareka, God na pabong ugu,
 ma napu ta ira babana nu silihe ra harbalau-
 rai.
 I la hatutun ing i tange, ma iakano uno tin-
 talen na hanuat hoing ra num babbahit ma
 no balo wara balbalaure bat ugu.
- ⁵ Pa nu burte tiga linge na ramramin ing na hanuat
 ra bung,
 ma bia tiga rumus di lapotanei tano kasakes,
- ⁶ ma bia tiga tamat na minaset i hanuat tano
 kankado,
 ma bia tiga linge na haragahai ing na hal-
 haliarai tano tingena kasakes.
- ⁷ A arip diet na hiruo taar na gengan taam,
 ma a sangahul na arip diet na hiruo luhutane
 ugu,
 iesen iakan ra linge pa na hanuat hutet taam.
- ⁸ Nu nas tus mon ma ira iruo mataam
 no harpidanau ing na hanuat taar ta ira ut na
 sakena.
- ⁹ Ing bia u kilam no Watong Nong i Naliu Harsakit
 bia, “No nugu subaan na munmun,”
 ma bia i te hanuat no num katon na bar-
 barahit,
- ¹⁰ io, pataie ta saksakena na kap ugu
 ma taie mah ta linge na harhagahai na hanuat
 hutet tano num hala.
- ¹¹ Kanong warah, God na tule ira uno angelo wara
 utaam

- bia diet na balaure ugu ta ira num hinahaan
bakut.
- 12 Diet na palim hatur ugu ma ira lima diet,
waing pa nu sage ira kakim ra ula haat.
- 13 Nu paas bisang ira laion ma ira sui.
Nu papaas naliu ta ira tamat na laion ma ira
sakana sui.
- 14 No Watong i tange, “Iau ni halon ie kanong i
kalak iau.
Iau ni balaure bat ie kanong i nes kilam no
hinsagu.
- 15 Na tataau tupas iau ma iau ni taram ie.
Iau ni kis tika mei ta ira tinirih.
Iau ni halangalangai ma ni hatamat no hin-
sana.
- 16 Iau ni haguama ie kanong ni halawaas no uno
nilon.
Ma ni hamines no nugu harhalon tana.”

92

Tiga ninge na lotu. A ninge da inge tano Bung na Sinangeh.

- ¹ I bilai wara pirpirlat no Watong
ma wara inge garaan no hinsaam, augu Nong u
Naliu Harsakit.
- ² I bilai wara hinhinawas tano num harmarsai ra
malaan.
Ma ra bung mah, i bilai wara hinhinawas bia
u la hatutun ing u tange.
- ³ I bilai wara gilgil huo tano kinakel na gita nong a
sangahul ira sitiring tana
ma no maririsuan na kinakel tano haap.

- 4** Watong, u akanakana iau ma ira num gingilaan.
 Iau inge ma ra gungunuama ta ira pinapalim ta ira limaam.
- 5** Watong, a tamat saakit ira linge u gil,
 ira num lilik i manga naliu saakit tunat!
- 6** No babawaruana tunotuno pa na mintate,
 ma no ngulo pa na nunure iakan ma i hoken:
- 7** ira sakana tunotuno diet kubur hut hoing ra huro,
 ma diet bakut ira ut na sakena diet pai sakaan supi ta linge,
 iesen nu haliare hatikane at diet.
- 8** Iesen, augu, Watong, da raun haut ugu hathatika.
- 9** Watong, tutun saakit bia ira num ebar diet na pataam,
 ma diet bakut ira ut na gil sakena, nu pasak harbasiane diet.
- 10** U te hadadas iau hoing tiga rakaia na bulumakau.
 U te hurange bus iau ma ra wel na gungunuama.
- 11** Ira airuo matagu te nes ing u bul hasur ira sukagu.
 Ma ira iruo talingagu te hadade no sunuah ta ira ut na sakena ing diet wara hinarubu ma iau.
- 12** Ira ut na takodas diet na nunuhuan hoing tiga ina lamaas.

Diet na kubur hoing tiga dadas na talona ina
daha me Lebanon.

¹³ Diet hoing ira ina daha di so tar aram tano hala
tano Watong.

Diet na nunuhuan tano ngasiana no udahat
God.

¹⁴ Hoing ira ina daha, diet na huai at baak ing bia
diet te tuarena um.

Diet na nunuhuan ma diet na sigarine at baak.

¹⁵ Io kaik, diet na tangtange bia, “No Watong i
takodas.

Aie no nugu Haatkis, ma taie tiga saksakena
tana.”

93

¹ No Watong i kap taman taar ma i sigasigam taar
ma ra tamat na minamarine.

No Watong i sigasigam taar ma ra tamat na
minamarine
ma i baan taar ma ra baso.

No Watong i te hakisi hadikdikit no ula hanuo,
ma pai tale bia na gunagune.

² U ga hakisi hadikdikit tar no num kinkinis na
king nalua saakit.

U gabe lon menalua tano haburen ta ira
pakanan bung.

³ Watong, no tes i te tut,
i te raun haut no ingana.

Ira pakananoh diet te tut harmuri.

⁴ No Watong nam naliu i dadas,

i dadas saakit tano wawaang ing no tes i
suarlup,
i dadas saakit tano rarapus na tes.

- ⁵ Watong, ira num harkurai i tur dikdikit taar.
No num hala i maamar hatika taar ma ira
num halhaliana magingin.

94

- ¹ Watong, augu no God nong i la balbalu ira sakena.
God, augu nong u la balbalu ira sakena, ha-
puasne no num magingin na gil harkurai.
- ² Augu no ut na gil harkurai tano ula hanuo, tut
hut!
Balu pukus ira ut na tangarot haruat ma ira
udiet tintalen.
- ³ Na haruat um hunanges no kanakana audiet ira
ut na sakena?
Watong, na haruat um hunanges?
- ⁴ Diet tange hawaat ira nianga na tangarot.
Diet bakut ira ut na gil sakena diet hung ma ra
latlaat.
- ⁵ Watong, diet paas hasur ira num matanaiabar.
Diet ubal ira num tus.
- ⁶ Diet ubu bing ira makosa ma ira wasire.
Diet bu bing bia ira tintana.
- ⁷ Diet tange bia, “No Watong pai la nes tar.
No God ta Iakop pai nuang leh.”

93:5: Nng 19:7; 29:2 **94:1:** Lo 32:35; Ais 35:4; Nah 1:2; Rm 12:19

94:5: Ais 3:15 **94:6:** Ais 10:2 **94:7:** Nng 10:11

Ninge 94:8

cciv

Ninge 94:16

- 8** Muat ira ngulo nalamin ta ira matanaiabar, muat hadoda timaan.
Muat ira ba, hunanges um muat na mintot?
- 9** U lik bia nong ga bul ira talingaam, pai la hadoda?
U lik bia nong ga pakile ira mataam, pai la nanaas?
- 10** U lik bia iakanong i la hapanpador ira kantri, pa na hapidanau ugu?
U lik bia iakanong i la hausur tunotuno, pai minonas?
- 11** No Watong i nunure ira lilik ta ira tunotuno.
I nunure tar bia a kumkumine ira udiet lilik.
- 12** Watong, a haraidaan na kis tano tunotuno nong u hapanpador ie.
I daan mah ing u hausur ie ma ira num harkurai.
- 13** U tar sinangeh tana ta ira uno bung na tinirih,
tuk u kil tiga lulur wara gaie diet ira ut na sakena.
- 14** Kanong warah, no Watong pana le harus ise ira uno matanaiabar.
Pai tale tunat bia na tar tihine ta ira uno tus.
- 15** Ma na hanuat baling bia nong i gil harkurai na papalim ma ra takodasiana magingin,
ma diet ing ira kaati diet i gamgamatiен diet na mur kaike ra harkurai.
- 16** Sige na tur laah utagu wara hinarubu ma ira ut na sakena?

Sige na tur tano nugu subaan wara hinarubu
ma ira ut na gil nironga?

- 17** Ing bia no Watong pa gor harahut iau,
hoken um ma iau gor te noh kunkun taar ra
minaat.
- 18** Ing iau tange bia, “No kakigu i malmalagir,”
Watong, no num harmarsai i sukal haut tar
iau.
- 19** Ing bia no nginaraau ma ra bunurut i tamat
narako tagu,
no num harhabalaraan i tar gungunuama
tagu.
- 20** Hohe, I tale bia tiga ut na gil harkurai na tur tika
ma ugu ing bia i kure hagahe bia mon ira
tunotuno,
ma i kap hawaat ra tapunuk ta diet ma ira uno
harkurai?
- 21** Diet tur tika wara hanghagahe ira ut na takodas
ma wara timtibe bingbing diet ing diet pai gil
ta ronga.
- 22** Iesen no Watong te hanuat no nugu dadas na
katon na munmun,
ma no nugu God te hanuat no nugu haatkis
nong ni barahit tana.
- 23** God na balu pukus diet uta ira udiet magingin
sakena
ma na haliare diet wara gaena ira udiet
nironga.
No Watong, no udahat God, na haliare diet.

95

- ¹ Mai, dahat gi inge ma ra gungunuama tano Watong,
 dahat gi kup ma ra pirhakasing tupas no udahat Haatkis na harhalon.
- ² I bilai bia dahat na haan tupas ie ma dahat na tanga tahut saakit uram ho ie,
 ma dahat na pirlat nabanei ma ra ninge.
- ³ Kanong warah, no Watong aie no tamat na God,
 no tamat na King saakit ta ira god bakut.
- ⁴ No ula hanuo bakut i kis taar tano limana,
 hatahun leh ta ira salil tuk ta ira uluno ira uladih auno.
- ⁵ Auno no tes, kanong aie nong ga gil ie,
 ma ira iruo limana ga huul no pise.
- ⁶ Mai, dahat gi siantudu ma ra urur wara lotu tupas ie,
 dahat gi singa bukunkek menalua tano Watong nong ga pakile dahat,
- ⁷ kanong aie no udahat God,
 ma dahat ira matanaibar ing i la nesnes mur,
 ira matanaibar menapu tano uno harbalau- rai.

Ing bia muat hadade no ingana katin,

- ⁸ waak muat hadadas ira bala muat hoing muat ga gil aram Meriba,
 ma hoing muat ga gil ta iakano ra bung aram Masa tano hanuo bia.

- ⁹ Ira hintubu muat diet ga manga walar iau kaia,
sukmaal bia diet ga nes ira nugu gingilaan
tupas diet.
- ¹⁰ Ga haruat ma ra ihat na sangahul na tinahon
iau ga ngalngaluan taar ta kaike ra matana-
iabar.
Ma iau ga tange bia, “Ira bala diet iakanong ra
matanaiabar i la hanhan talur iau,
ma diet pai palai tano mangana ngaas iau sip
bia diet na mur.”
- ¹¹ Io kaik, iau ga ngalngaluan, iau gaam hasasalim
bia,
“Diet pana le tale tunat bia diet na sola tano
nugu sinangeh.”

96

- ¹ Inge tiga sigar ninge tupas no Watong.
I tahut bia muat tano ula hanuo bakut, muat
na inge tupas no Watong.
- ² Inge tupas no Watong, pirlat no hinsana.
Hinawas palai tano uno harhalon ta ira kaba
bungbung.
- ³ Tange hapalaine no minamarine nalamin ta ira
kantri,
ma ira uno tamat na gingilaan na kinarup ing
i melmel saakit nalamin ta ira matanaiabar
bakut.
- ⁴ Kanong warah, no Watong i tamat saakit ma i
takodas bia dahat na manga pirlat ie.
Da manga rui ta ira god bakut,

- 5** kanong ira god bakut ta ira mes na kantri, a
palimpuo mon diet,
iesen no Watong ga pakile no mawe.
- 6** No Watong i hung ma ra minamar ma no hinsana
i tamat,
ma kaia ra uno halhaliana katon no Watong i
dadas ma i melmel saakit.
- 7** Muat ira kaba kantri, i bilai bia muat na nes
kilam no Watong.
Muat na nes kilam no Watong bia auno mon
minamar ma bia i dadas.
- 8** Muat na tar tano Watong ira urur i haruat ma no
hinsana.
Muat na kap hawaat tiga hartabar ma muat
na laka ta ira subaan tano uno tamat na
hala na lotu.
- 9** Muat na lotu tupas no Watong ra matmataan
tano uno halhaliana kinkinis nong i manga
melmel harsakit.
Muat tano ula hanuo bakut, muat na dedar ra
matmataan tana.
- 10** I tahut bia muat na hinawas nalamin ta ira
kantri bia, “No Watong i kap taman taar.”
No ula hanuo i kis dikdikit taar. Pai tale bia na
gunagune.
No Watong na kure ira matanaibar bakut ma
ra takodasiana harkurai.
- 11** I tahut bia no mawe na guama ma no ula hanuo
na laro mah.
No tes ma ira linge nam tano balana, muat na
wawaang.

- 12** Ira lalong ma ira linge nam narako ta diet,
diet na kanakana.
 Io, ma ira daha tano malit diet na inge um ma ra
gungunuama.
- 13** Diet na inge ra matmataan tano Watong,
kanong i wara hinanuat.
 Na hanuat wara kurkure no ula hanuo.
 Na kure no ula hanuo ma no takodasiana magin-
gin.
 Na kure ira matanaiabar bakut ma ra tutun
na magingin.

97

- 1** No Watong i kap taman taar. I tahut bia no ula
hanuo na laro,
ma ira haleng na mugurlamin diet na guama.
- 2** A bahuto ma ra tamat na kankado i kis luhutanei.
 Auno no dadas wara kurkure ira tunotuno,
ma i kure diet ma ra takodasiana magingin.
- 3** No iaah i la lulua haan tana
 ma i la tuntun haliare ira ana suk ta ira kaba
palpal bakut.
- 4** No uno hile i bulosare no ula hanuo.
 No ula hanuo i nes ma i dedar.
- 5** Ira uladiah diet pola hoing ira kadel ra matmataan
 tano Watong.
 Aie no Watong tano ula hanuo bakut.
- 6** No mawe i hinawas palai tano uno takodasiana
 magingin,

96:12: Ais 55:12,13; 44:23 **96:13:** Ni 19:11 **97:1:** Ais 42:10,12

97:2: KBk 19:9; Lo 4:11 **97:3:** Mal 4:1; Hb 12:29 **97:4:** KBk
 19:16 **97:5:** Amo 9:5; Mai 1:4 **97:6:** Nng 19:1; Ais 40:5; 66:18

ma ira matanaibar bakut diet nes no minar-
ine.

7 Diet bakut ing diet lotu tupas ma diet latlaat ta ira
palimpuo, no Watong i la hahirhir diet.

Muat ira god bakut, i tahut bia muat na singa
bukunkek menalua tana.

8 Watong, ira matanaibar ta Saion diet hadade
ma diet guama,

ma ira tamtaman ta Iudeia diet laro,
kanong ta ira num harkurai.

9 Kanong warah, Watong, augu Nong u Naliu
Harsakit tano ula hanuo bakut,

ma di raun haut ugu naliu ta ira god bakut.

10 Diet ing diet sip no Watong, i tahut bia diet na
malentakuane ira sakana magingin.

I balauare bat diet ing diet te tar tutun ira udiet
nilon tana

ma i halon diet mekaia ta ira lima diet ira ut
na sakena.

11 No Watong i tar ra madaraas ta diet ira ut na
takodas

ma ra gungunuama ta diet ing ira kaati diet i
gamgamatiem.

12 Muat ing muat takodas, i tahut bia muat na
guama tano Watong,

ma muat na pirlat no halhaliana hinsana.

98

Tiga ninge na lotu.

- ¹ Inge tiga sigar ninge tupas no Watong,
 kanong i te gil ira tamat na gingilaan na ki-
 narup ing i melmel saakit.
 No halhaliana kata na limana te hatahuat no uno
 harhalon.
- ² No Watong i te hinawas palai tano uno harhalon,
 ma i te hapuasne no uno takodasiana magin-
 gin taar ta ira hunhuntunaan ta ira mes na
 hanuo.
- ³ God i te lik leh no uno kunubus bia na tar har-
 marsai ta ira Israel, ma bia na hatutun ing
 ga tange ta diet.
 Ira katon bakut tano ula hanuo diet te nes no
 harhalon tano udahat God.
- ⁴ Muat tano ula hanuo bakut, muat na kup ma ra
 gungunuama tupas no Watong.
 Muat na inge hatamat ira ninge na pirhakas-
 ing.
- ⁵ Ting no haap uram hono Watong.
 Pirlat ie ma no haap ma ra kinkel na ninge.
- ⁶ Hus ira tulaal ma ra tahir.
 Kup ma ra gungunuama tupas no Watong, no
 King.
- ⁷ I tahut bia no tes na wawaang, ma ira linge mah
 kenam narako tana,
 no ula hanuo mah, ma ira linge ing diet lon
 narako tana.
- ⁸ I tahut bia ira taah diet na pasapasar,
 ma ira uladiah diet na inge tika ma ra gun-
 gunuama.

9 Diet na inge ra matmataan tano Watong,
 kanong i te hutet bia na hanuat wara kurkure
 no ula hanuo.
 Auno no dadas wara kurkure no ula hanuo, ma na
 harkurai ma ra takodasiana magingin.
 Na bul ira takodasiana harkurai wara gaie ira
 matanaiabar bakut.

99

1 No Watong i kap taman taar.
 I tahut bia ira kantri diet na dedar.
 I la kis taar tano uno kinkinis na king nalamin ta
 ira iruo kerubim.
 I tahut bia no ula hanuo na ninir.
2 No Watong, a tamat ie aram Saion,
 ma di raun haut ie naliu ta ira kantri bakut.
3 I tahut bia diet na pirlat ma diet na ru no tamat
 na hinsaam.
 God a halhalianai.

4 A tamat ira dadas tano King, ma i la sipsip ira
 takodasiana magingin.
 U te hakisi ira harkurai ing i takodas wara
 gaie ira matanaiabar bakut.
 U te gil ira linge i bilai ma i takodas kai Israel.

5 I tahut bia muat na raun no Watong, no udahat
 God,
 ma muat na siantudu kaia ra pinpaas na
 kakine.
 God a halhalianai.

6 Moses ma Aaron dir airuo ut na pakila lotu
nalamin ta ira uno mes na ut na pakila lotu,
ma Samuel tikai ta diet ing diet git tataau
tupas ie.

Dal git tataau uram hono Watong
ma git balbalu dal.

7 Ga ianga suur meram narako tano bahuto.
Ira Israel diet ga mur ira uno harkurai ma ira
uno hartula ing ga tar ta diet.

8 Watong, no numehet God,
u git balbalu diet.

U ga hamines ta diet bia augu no God nong i la
liklik luban ira udiet sakena,
iesen bia u ga hapidanau mah diet ing diet ga
pakile ira nironga.

9 Da raun no Watong no udahat God
ma da lotu kaia hono uno halhaliana uladih,
kanong no Watong, no udahat God, a hal-
halianai.

100

Tiga ning na lotu wara tangtange tahut tupas
God.

1 Muat tano ula hanuo bakut, i tahut bia muat na
inge ma ra gungunuama tupas no Watong.

2 Muat na lotu tupas no Watong ma ra larlaro.
Muat na haan tupas ie ma ra ning na gun-
gunuama.

³ I tahut bia muat na nunure kilam bia no Watong at, aie no God.

Aie nong ga pakile dahat, ma auno dahat.
Auno matanaiabar dahat, ira sipsip ing i la balbalaure.

⁴ I tahut bia muat na laka ta ira matanangaas tano uno hala na lotu ma ra magingin na tanga tahut,

ma muat na sola tano uno hanuo na lotu ma ra pirharlat.

Muat na tanga tahut saakit tana ma muat na pirlat no hinsana.

⁵ Kanong warah, no Watong i bilai ma no uno harmarsai i kis hathatika.

I la hatutun ing i tange, ma iakan ra magingin na tur hathatika ta ira tunotuno ing diet lon katin ma namur mah.

101

Devit ga pit iakan ra ninge na lotu.

¹ Iau ni inge garaan no num harmarsai ma no num dadas wara gil harkurai ma ra takodasiana tintalen.

Watong, iau ni inga ninge na pirharlat tupas ugu.

² Iau ni harbalaurai timaan wara murmur tiga mangana lon bia taie tikai pa na tale bia na tung soot iau tana.

Hunanges nu haan tupas iau?

Iau ni mur a mangana lon aram tano nugu hala
 mah bia taie tikai pa na tale bia na tung soot
 iau tana.

³ Iau pa ni hok leh tiga sakana tintalen ukai ho iau.

Iau malentakuane ira tintalen ta diet ing diet haan
 talur ugu.

Iau pa ni patep ta diet.

⁴ Ira tunotuno ing diet siel laah tano num ngaas,
 diet na tapaka tagu.

Iau ni tur talur ira sakana tintalen.

⁵ Iau ni sakbat nong i tangtange kuman ira bis na
 nianga wara haliare nong i la kis harue tar
 ie.

Iau pai tale bia ni hok tar tikai ing i tangarot ma i
 nes hatamat ie.

⁶ Iau ni nes mur diet akai Israel ing diet tar tutun
 ira udiet nilon taam, diet naga lon tika ma
 iau.

Nong i mur tiga mangana lon bia taie tikai pa na
 tale bia na tung soot ie tana, iau ni bale leh
 ie bia na harahut iau.

⁷ Taie tiga ut na habato lamus tunotuno na lon
 tano nugu hala.

Taie tiga ut na harabota na tur ra matmataan
 tagu.

⁸ Ta ira kaba malaan iau ni hapataam ira ut na
 sakena akai Israel.

Iau ni tule ise ira ut na gil sakena meram tano
pise na hala tano Watong.

102

Tiga sinasaring ta tiga tunotuno a tinirih i ubal
ie. I maalum ira tamaine ma i suah uram tano
Watong uta ira uno purpuruan.

¹ Watong, taram ira nugu sinasaring.

Haut leh no nugu sunuah wara gaena
harharahut bia na haan tupas ugu.

² Waak u suhsuhe no matmataan taam tagu
tano pakana bung bia iau kis taar ra tinirih.

Sa talingaam ukai ho iau.

Tano pakana bung iau tataau, taram hagasi-
aan iau.

³ Ira bungugu i patpataam bia hoing ra mis.

Ira surugu i iaiaan hoing ira lakit na iaah.

⁴ Di te papasuane no nugu lon ma i te mahiawa
hoing ra huro.

Iau luban um bia ni ien ira agu nian.

⁵ Iau kinkin ma no tinirih ma iau suah.

Iau te sur sen um.

⁶ Iau ngan hoing tiga kurkur ma ra hanuo bia,
hoing tiga kurkur aram ra mahol na taman.

⁷ Iau noh taar ma iau pai kubaba.

Iau te ngan hoing tiga maan aie sen i kis taar
naliu tiga ula hala.

⁸ Tano kidilona bung bakut, ira nugu ebar diet
mang iau.

Diet ing diet kukutur tagu, diet kilam no hinsagu wara timtibe haliare ira mes.

⁹ Iau ien tahuna iaah hoing ra agu nian,
ma iau mame ira agu taah tika ma ra luur na matagu,

¹⁰ kanong tano num tamat na ngalngaluan.
Hokaiken um, u te kap haut iau ma u te gulumane se iau.

¹¹ Ira bungugu i panim gasien hoing ira ududuh na melsur.
Iau mahiawa hanahaan hoing ira huro.

¹² Iesen augu, Watong, no num kinkinis na harkurai pana le pataam.

Ira bulumur ing diet na lon namur, diet na lik kawase tar no hinhinawas utaam.

¹³ Nu tut hut ma nu marse no pise na hala Saion,
kanong a pakana bung wara hamines no bal-aam tana.

No bung u ga pilak hanalue tar i te hanuat.

¹⁴ Kanong warah, ira num tultulai diet manga kalak ira haat ta ira uno balo.

Ma ira kut na haat ta ira balo i tamadure taar,
i hatatik ira bala diet bia na marmaris.

¹⁵ Ira kantri diet na urur tano hinsana no Watong,
ma ira tamat na ut na gil harkurai bakut diet na ru no minamarim,

¹⁶ kanong no Watong na hatut habaling ira balo ta Saion

ma na harapuasa ma ira minamarine.

¹⁷ Na taram ira maris,
ma pa na malok se ira udiet sinasaring.

- 18 I tahut bia da pakat kaiken ra nianga ta ira bulumur ing pa di kaha baak diet,
 bia diet ing diet pai tahuat baak diet na pirlat no Watong.
- 19 Da hinawase diet bia no Watong ga nanaas suur
 meram tano uno halhaliana katon.
 Meram ra mawe ga nes bakut tar no ula hanuo,
- 20 wara hadade ira kunup na ngunngutaan ta diet
 ing diet ga kis taar ra hala na harpidanau,
 ma wara palpalas ise diet ing di ga tibe bingbing tar diet wara minaat.
- 21 Io, da hinawas palai tano hinsana no Watong ram Saion
 ma da pirlat ie aram Ierusalem
- 22 ing ira matanaiabar ma ira kingdom
 diet na kis hurlungai wara lotu tupas no Watong.
- 23 Ing a sigar tunotuno baak iau, no Watong i hapataam no nugu dadas.
 I puo hakumkum no nugu nilon.
- 24 Io huo, iau tange bia, “Nugu God, waak baak u kutus kotne no nugu nilon.
 U lon hathatika.
- 25 Mekaia tano hamhaburen u ga hakisi no ula hanuo,
 ma u ga gil no mawe ma ira limaam tus.
- 26 No mawe ma no ula hanuo dir na panim iesen u kis taar at.
 Dir na tutuarain ho ira maal.

Nu kios dir hoing da kios ise ira lawalawa,
ma da se dir.

²⁷ Ma sen bia augu, pau la kikios
ma no num nilon pa na pataam.

²⁸ Ira nati mehet ira num tultulai diet na lon ra
matmataan taam,
ma ira nudiet bulumur diet na barahit taam.

103

Devit ga pit iakan ra ninge.

¹ I tahut bia iau ni pirlat no Watong ma no nugu
kidilona nilon.

Ma i bilai bia iau ni pirlat no halhaliana hin-
sana ma no balagu bakut mah.

² I tahut bia iau ni pirlat no Watong ma no nugu
kidilona nilon,

ma iau ni lik kawase ira uno haraidaan bakut.

³ Aie nong i la liklik luban se ira num magingin
sakena bakut
ma i la halangalanga ugu ta ira num minaset
bakut.

⁴ Aie nong i kul pukus leh no num lon bia kabu
haan taar tano minaat
ma i haidane ugu ma no uno harmarsai ma i
manga kalak ugu.

⁵ Aie nong i banot ira num masmasingan ma ira
bilai na linge,
kaik nugu hanuat baling hoing tiga
marawaan ma nugu dadas hoing tiga
malaba.

⁶ No Watong auno no dadas wara bul ira tako-
dasiana harkurai

wara harharahut ira tunotuno ing di ubal diet.

- 7** Ga hapuasne tar ira uno tintalen taar ta Moses,
ma ira uno gingilaan taar ta ira matanaibar
me Israel.
- 8** No Watong i tar bia mon no uno harmarsai,
i matien wara ngalngaluan, ma i hung ma tiga
mangana harmarsai nong pana le pataam.
- 9** Pai tale bia na hartutung hait,
ma pai tale bia na lik hatikane tar no uno
ngalngaluan.
- 10** Pai la hapidanau het haruat ma ira nuhet mag-
ingin sakena
ma pai balu pukus het haruat ma ira numehet
sakana tintalen.
- 11** Kanong warah, hoing no mawe i naliu saakit
tano pise,
no uno harmarsai i manga tamat mah taar ta
diet ing diet ru ie.
- 12** Hoing i tapaka merau hono kasakes i la tutut hut
mekaia ukai hono kasakes i la sungsugh
kaia,
io huo, i kap ise ira nudahat magingin sakena
tapaka saakit talur dahat.
- 13** Hoing tiga tata i la marmarse ira natine,
huo mah no Watong i la marmarse diet ing
diet ru ie,
- 14** kanong i nunure tar ing dahat ga tahuat huo,
ma i lik leh bia a kaabus mon dahat.

- 15** Ma dahat ira tunotuno, ira udahat bung na nilon
i haruat ma ra huro.
Dahat kubur nunuhuan hoing tiga purpur.
- 16** Iesen no dadaip i puuhisei,
ma no katon nong ga kubur kaia pai nes ha-
balin um ie.
- 17** Iesen no harmarsai tano Watong tupas diet ing
diet ru ie i kis hathatikai,
ma ira uno takodasiana magingin i kis hatika
taar ta ira udiet bulumur.
- 18** I kis hatika taar ta diet ing diet mur no uno
kunubus,
diet at ing diet lik kawase tar ira uno hartula
ma diet gil haruatne.
- 19** No Watong i te hakisi no uno kinkinis na king
aram ra mawe,
ma no ula hanuo bakut i kis menapu tano uno
harkurai.
- 20** Muat ira uno angelo, i tahut bia muat na pirlat
no Watong,
muat at ira ut na baso ing muat gil haruatne
ira uno nianga
ma muat la murmur asa ing i tange.
- 21** Muat bakut ira uno umri kenam ra mawe, muat
na pirlat no Watong,
muat at ira uno tultulai ing muat la gilgil
haruatne ira uno sinisip.
- 22** I bilai bia ira uno pakpakilai bakut
ta ira kaba katon bakut tano uno harbalaurai,
diet na pirlat no Watong.

103:15: Ais 40:6,7; 1Pt 1:24; Jm 1:10,11**103:17:** KBk 20:6**103:18:** Lo 7:9**103:19:** Dan 4:17,25**103:20:** Hb 1:14**103:21:** 1Kng 22:19; Lk 2:13

I tahut bia iau ni pirlat no Watong ma no nugu kidilona nilon.

104

¹ I tahut bia iau ni pirlat no Watong ma no nugu kidilona nilon.

Watong, no nugu God, u manga tamat saakit.
U sigasigam taar ma ira mangana minamarim.

² I la sulu taar ma ra lulungo hoing no uno maal.
I sarat palase no mawe hoing tikai i se hakukuh tiga palpalih ma tiga sel.

³ Ma i salur ira kip tano uno hala ta ira bahuto na bata aram ra mawe.
I gil ira bahuto haruat ma no uno karis,
ma i kis kora tano dadaip ma no dadaip i kap hawaat ie hoing bia a mon babana.

⁴ I gil ira dadaip ma diet hanuat auno ut na kap nianga,
ma ira karamena iaah auno tultulai.

⁵ Ga hakisi no ula hanuo tano burena iat.
Pai tale tunat bia da riu ie.

⁶ U ga pulus no ula hanuo ma ra lamlamana tes hoing ra maal,
ma no tes ga kasar bakut ira uladiah.

⁷ Iesen ing u ga boor no tes, ga hilau laah.
Ing no tes ga hadade no num parparara, ga saal habir laah.

⁸ Ga saal bus ira uladiah,
ma ga saal suur ta ira salil

104:2: Dan 7:9 **104:3:** Amo 9:6 **104:4:** Hb 1:7; 2Kng 2:11;

6:17 **104:5:** Jop 38:4 **104:6:** Stt 1:2

ukatiga ta ira katon u gate bul wara uno.

9 U ga bul no wasasar ma pai tale bia no tes na balos ie,
ma pai tale bia no tes na kasar bakut habaling no ula hanuo.

10 I tule ira taah i saal suur mekaia ta ira puat ukaia ta ira salil.

Ira taah i saal nalamin ta ira uladih.

11 Ira puat i tar taah ta ira rakaia na wawaguai bakut tano pitoka.

Ira rakaia na donki diet mom ma diet pai maruk baling.

12 Ira maan tano hur mauho diet gil ira posi diet hutet ta ira taah,

ma diet inge naliu ta ira katena daha.

13 I la kapkapal ira uladih ma ra taah meram naliu tano uno hala,

ma no ula hanuo i hung ma ira hunena ira uno pinapalim.

14 I gil ira huro bia na kubur wara adiet ira bulumakau,

ma i gil ira nian na saso ma ira pat na daha waing ira tunotuno diet naga so

wara hatahuat ta nian tano ula pise

15 ma ira wain mah nong i haguama ira udiet nilon,

ma ira wel mah nong i hanunuhuan ira udiet matmataan,

ma ira beret mah nong i tar dadas ta ira udiet nilon.

- 16 Ira ina daha tano Watong, diet mame ra tamat na taah,
kaike ra tamat na ina daha saakit me Lebanon ing ga so.
- 17 Ira maan diet gil ira posi diet kaia,
ma ira pos na kau mah kenam naliu ra talona ina daha.
- 18 Ira tamat na uladiah audiet taman ira rakaia na me,
ma ira tamat na haat a taman na munmun udiet ira kanga.
- 19 No hintagolapit a hakilang ie tiga sigar teka,
ma no kasakes i nunure bia hunanges na suguh.
- 20 U tule hawaat no kankado gi hanuat bung,
ma ira wawaguai meram ra malit diet lul.
- 21 Ira laion diet nganggar wara adiet tari,
ma diet sisilih ta ira adiet nian meram ho God.
- 22 No kasakes i pupuruk ma diet haan tapukus
wara ninahon matien ta ira udiet matana haat.
- 23 Io, ira tunotuno diet haan taar um ta ira udiet pinapalim,
ma diet pai sangeh tuk gi matarahien.
- 24 Watong, u te gil ira haleng na mangana linge saakit!
U ga gil diet bakut ma no num minminonas.
No ula hanuo i hung ma ira num hakhakisi.
- 25 No tes i manga tamat ma i kangkonga,

ma i hung ma ira hakhakisi ing pai tale bia da
 was diet,
 kaike ira lilona linge, ira tamat ma ira hansik
 mah.

26 Kaia ira sip i hilau urau ma ures,
 ma ira tamat na kirip saakit mah ing u ga gil
 diet wara minamagu kaia.

27 Kaiken bakut diet nahnahe ugu
 bia nu tabar diet ma ira adiet nian haruat ma
 ira udiet sunupi.

28 Ing u tabar diet,
 diet kap leh.
 Ing u papos no limaam,
 diet hahos ta ira bilai na nian bakut.

29 Ing u suhe no num matmataan,
 diet ramramin.

Ing u kap se no mansungu diet,
 diet maat ma diet hanuat kaabus baling.

30 Bia ing u tule no Tanuaam, i hatahuat diet,
 ma u hasigarine no ninaas tano ula hanuo.

31 I bilai bia no minamarine no Watong na kis
 hathatika.
 Ma i bilai mah bia no Watong na guama ta ira
 uno pinapalim.

32 Aie nong i nes no ula hanuo ma no ula hanuo i
 dedar.
 Ma aie mah nong i sigire ira uladuh, ma a mis
 i tut.

³³ Iau ni inginge uram tano Watong ta ira bung
tano nugu nilon bakut.

Iau ni inginge na pirharlat uram tano nugu
God ta ira kaba bungbung ing iau lon taar
at baak.

³⁴ Iau sip bia no nugu ninge na haguamai.

Iau at, iau ni laro tano Watong.

³⁵ Iesen i bilai bia ira ut na sakena diet na panim
laah tano ula hanuo,
ma na taie baling ta ut na gil nironga.

I tahut bia iau ni pirlat no Watong ma no nugu
kidilona nilon.

Pirlat no Watong.

105

¹ I tahut bia muat na tanga tahut tano Watong.
Tataau no hinsana.

Hapalaine ta ira kaba kantri ira uno pina-
palim.

² Inge uram ho ie, inge na pirharlat uram ho ie.
Hinawas palai ta ira uno tamat na melmel na
gingilaan na kinarup.

³ Lat no halhaliana hinsana.
I bilai bia ira bala diet ing diet silsilihe no
Watong na guama.

⁴ Nanaas tano Watong ma no uno dadas.
Sisilih tano Watong ta ira pakana bung bakut.

⁵⁻⁶ Muat ira hintubune Abaram, no uno tultulai,
muat ira bulumur tane Iakop ing no Watong
gate gilamis,

i tahut bia muat na lik leh ira uno tamat na melmel
 na gingilaan na kinarup
 ma ira dadas na pinapalim na kinarup ing ga
 gil,
 ma ira harkurai mah ing ga bul tar.

7 Aie no Watong, no nudahat God.

Ira uno harkurai a kanik tano ula hanuo
 bakut.

8 I lik kawase tar no uno kunubus hathatika.

Iakano nianga nong ga tar ie na kis wara gaie
 diet ira bulumur ing diet na lon baak ta
 haleng na arip na tinahon namur.

9 I lik tar iakano kunubus nong ga gil ie ma
 Abaram,
 iakano nianga nong ga gil mah ie ta Aisak tika
 ma no uno sinsalim.

10 Ga hadadas ie ukatiga hone Iakop hoing tiga
 harkurai.

Ga gil ie tika ma Israel hoing tiga kunubus
 nong pa na pataam,

11 gaam tange bia, “Iau ni tar no pise Kenan taam,
 ma ira num bulumur diet na tinanei.”

12 Ing diet pa ga haleng,
 ma a bar nong mon diet ma ra wasire diet
 narakoman tano taman Kenan,

13 diet ga haan hurbit nalamin ta ira mes na hun-
 huntunaan,
 ma diet ga haan mekaia tiga kingdom ukatiga
 tiga mes.

105:8: Lk 1:72; Lo 7:9 **105:9:** Stt 12:7; 17:2,8; 22:16-18; 26:3; Ga
 3:17 **105:10:** Stt 28:13-15 **105:11:** Stt 13:15; 15:18; Jos 23:4

105:12: Stt 34:30; 23:4; Hb 11:9

- 14** No Watong pa ga bale leh tiga huntunaan bia na
paas hasur diet,
ma ga boor ira king wara gaie diet, gaam
tange bia,
- 15** “Waak muat ra singsigire ira nugu matanaiabar
ing iau ga pilak diet,
ma waak muat hagahe ira nugu tangesoot.”
- 16** No Watong ga tar ra tamat na taburungan tano
pise,
ma ira adiet nian bakut ga pataam.
- 17** Iesen ga tule hanalue tiga tunotuno urau Isip,
ne Iosep, nong di ga suhurane hoing tiga tul-
tulai.
- 18** Ga ngungut ira kakine ing di ga kubus kawase,
ma diet ga kuta sen tano kadonana,
- 19** tuk taar bia ira linge ing ga hinawas nalua urie
ga hanuat tutun.
Ing no nianga tano Watong ga hanuat tutun,
ga hamines bia Iosep pai la harabota.
- 20** No king me Isip ga hartula ma di ga palas iseい.
Aie nong i kure bakut ira matanaiabar kaia ga
halangalanga sei.
- 21** No king ga bul ie bia na balaure no ngasiana,
ma ga kure bakut no hanuo tano king.
- 22** Ga tar mah no dadas tana bia na pir ira uno ut
na harkurai haruat ma no uno sinisip
ma bia na hausur ira uno tamat na tultulai ma
ra mintota.

- 23** Namur ne Israel ga haan laka Isip.
 Iakop ga lon hoing tiga wasire kaia ra taman
 ta Haam.
- 24** No Watong ga manga hapuar ira uno matana-
 iabar.
 Ga gil diet bia diet ga haleng saakit, kaik ira
 udiet ebar diet pa ga tale wara papaas hasur
 diet.
- 25** Ga hurusane ira bala diet ira Isip wara malen-
 takuane se ira uno matanaibar,
 ma wara harpingit kumaan pane ira uno tul-
 tulai.
- 26** Ga tule Moses, no uno tultulai,
 ma ne Aaron mah nong gate gilamis ie.
- 27** Dir ga gil ra dadas na hakilang nalamin ta ira
 Isip.
 Dir ga pakile ira tamat na gingilaan na ki-
 narup kaia ra taman ta Haam.
- 28** Ga tule no kankado, gaam kasar bakut no
 taman,
 kanong diet pa ga taram ira uno nianga.
- 29** Ga pukusane ira udiet taah gaam hanuat hoing
 ra de,
 ma ga huni bing ira udiet kirip.
- 30** No udiet taman ga hung ma ra rokrok,
 ma diet ga karuas hut uram ta ira suuh na
 ninahon ta ira udiet ut na gil harkurai.
- 31** Ga ianga ma haleng na langa saakit ga hanuat,
 ma ra nolnol mah ga hung tano hanuo bakut.

105:23: Stt 46:6 **105:24:** KBk 1:7-10 **105:26:** KBk 3:10; 4:12,14

105:28: KBk 10:21,22 **105:29:** KBk 7:20,21 **105:30:** KBk 8:3,6

105:31: KBk 8:16-21

- 32 Ga pukusane no bata, gom hanuat hoing ra haat
 na ais,
 gaam puko tano hanuo bakut tika ma ra hile.
- 33 Ga haliare ira hinau na wain ma ira ina papus,
 ma ga lagas ira daha tano udiet hanuo.
- 34 Ga ianga, ma ra kubawa ma ra ko diet ga hanuat,
 ma pai ga tale bia da was diet.
- 35 Diet ga ien ira linge ing ga nunuhuan taar ta ira
 udiet lalong,
 ma diet ga ien bakut ira udiet sinaso tano pise.
- 36 Namur ga bu bing bakut ira matana bulu na
 tunaan tano udiet taman,
 kaike ra luena bulu ing ira adiet sus ga manga
 kalak diet.
- 37 Ga lamus hasur ira Israel merau Isip, ma diet ga
 kap haleng siliwa ma ra gol,
 ma ta ira udiet hunhuntunaan bakut taie ta
 tiga huntunaan ga puko laah.
- 38 Ira Isip diet ga manga guama ing diet ga haan
 laah,
 kanong warah no tamat na bunurut uta ira
 Israel gate sigam diet.
- 39 God ga palase tiga bahuto wara kaskasar ira uno
 matanaibar
 ma tiga iaah wara bulbulo sare diet ra bung.
- 40 Diet ga sasaring, ma ga tule hawaat ira nam-
 namien na maan wara adiet,
 ma ga tabar hahos diet ma ra beret maram ra
 mawe.

- 41** Ga papos no haat ma ra taah ga bureng suur.
Ga saal hoing tiga taah tano mamasina hanuo.
- 42** Kanong warah, God ga lik tar no uno halhaliana
kunubus
nong ga tar ie ta Abaram, no uno tultulai.
- 43** Ga lamus hasur ira uno matanaibar ma ra
gungunuama.
Diet ing gate gilamis diet, ma diet ga hansur
ma ra kunup na kanakana.
- 44** Ga tabar diet ma ira pise audiet ira mes na
huntunaan,
waing diet na rumahaal ta ira linge ing ira
mes diet gate mangason pane,
- 45** waing diet naga taram ira uno hartula
ma diet naga mur ira uno harkurai.

Pirlat no Watong.

106

1 Pirlat no Watong

- Tanga tahut tano Watong, kanong a bilai ie.
No uno harmarsai i kis hathatika.
- 2** Sige i tale bia na hinawas ta ira dadas na pinaplim tano Watong,
bia i tale bia na tar ira pirharlat bakut ing i takodas bia da pirlat ie me?
- 3** A haraidaan na kis ta diet ing diet mur ira tako-dasiana harkurai,

diet ing diet la gilgil haitne ira takodasiana
magingin.

4 Watong, lik leh iau ing nu harahut ira num
matanaiabar.

Mai, nu taho mah iau ing u halon diet huo,

5 waing iau nigi nes ira bilai na kinkinis audiet ing
u gate gilamis diet,

ma waing iau nigi guama mah tika ma no
num huntunaan

ma nigi kis tika ma ira num tus wara pirpirlat
ugu.

6 Mehet gate gil magingin sakena hoing ira hin-
tubu mehet diet ga gil.

Mehet gate gil nironga ma mehet ga tatalen
sakasaka.

7 Ing ira hintubu mehet diet ga kis taar Isip,
diet pa ga lik mur ira num dadas na pinapalim
na kinarup.

Diet pa ga lik kawase ira num tamat na harmarsai
ing u ga hamhamines ta diet,
ma diet ga patnau taam kaia tano Dardarana
Tes.

8 Iesen no Watong ga halon diet wara gaiena no
hinsana,
waing naga hamines hapalaine no uno tamat
na dadas.

9 Ga boor no Dardarana Tes ma ga mamasasa.
Ga lue diet nalamin ta ira iruo palpal na tes
hoing bia tiga mamasina hanuo ie.

- 10** Ga halon leh diet sukun ira lima diet ing diet ga malentakuane diet.
 Ga halangalanga pukus leh diet sukun ira lima diet ira nudiet ebar.
- 11** No tes ga kasar ira nudiet ebar
 ma pa ga waak tar tikai ta diet bia na lon.
- 12** Io, diet ga nurnur um ta ira uno kunubus
 ma diet ga inge ira ninge na pirharlat tupas ie.
- 13** Iesen diet ga luban hagasiaan ira linge ing gate pakile
 ma diet pa ga nanaho wara utano uno bilai na lilik na harharahut.
- 14** Aram ra hanuo bia diet ga ngurungur wara adiet ta nian
 ma diet ga walar God kaia.
- 15** Kaik, ga tabar diet ma ira linge ing diet ga saring,
 isen ga tule tiga sakana minaset ukaia ho diet.
- 16** Tano subaan diet ga sangeh taar tana, diet ga bala ngungut taar ta Moses
 ma Aaron mah, no halhaliana tultulai tano Watong.
- 17** No pise ga tamapapos ma ga kanam ne Datan
 ma ga bus no kabaan tane Abiram.
- 18** Tiga iaah ga lulungo nalamin ta diet ing diet ga murmur dir.
 No karamena iaah ga ien ira ut na gil sakena.
- 19** Kaia hono uladiah Sinai diet ga gil puan tiga

106:10: KBk 14:27-30 **106:12:** KBk 14:31; 15:1-21 **106:13:**
 KBk 15:24; 16:2; 17:2 **106:14:** Nam 11:4; 1Ko 10:6,9 **106:15:**
 Nam 11:31 **106:16:** Nam 16:1-3 **106:17:** Nam 16:32,35
106:19: KBk 32:4

palimpuo hoing tiga sigar bulumakau,
 ma diet ga lotu tupas no palimpuo di ga pak-
 ilei ma ra gol.

20 No udiet God nong a tamat na minamarine, diet
 ga kios ie

ma tiga palimpuo tiga tumatena bulumakau
 nong i la ienien huro.

21 Diet ga lik luban no God nong ga halon diet,
 aie nong gate gil ira tamat na linge saakit arau
 Isip.

22 Diet ga lik luban ira uno dadas na pinapalim na
 kinarup kaia tano pise ta Haam
 ma ira gingilaan ing pai a malmaliana kaia
 tano Dardarana Tes.

23 Io, God ga tange bia na haliare diet.
 Iesen Moses, nong God gate gilamis leh ie,
 ga tur nalamin ta ira matanaibar ma God
 wara turtur bat no uno tamat na ngalngaluan
 bia pa naga haliare diet.

24 Io, diet ga miliguruane no bilai na pise.
 Diet pa ga nurnur tano uno kunubus.

25 Diet ga ngurungur narako ta ira nudiet palpalih
 ma diet pa ga mur ira nianga tano Watong.

26 Kaik, gaam hasasalim taar ta diet
 bia na bu bing diet kaia tano hanuo bia,

27 ma na bu bing ira udiet bulumur kaia ta ira
 taman ta ira mes na kantri

106:20: Jer 2:11; Rm 1:23 **106:21:** Lo 10:21 **106:23:** KBk
 32:10-14; Lo 9:14,25-29 **106:24:** Nam 14:31; Lo 1:32; 9:23; Hb
 3:19 **106:25:** Nam 14:2; Lo 1:27 **106:26:** Nam 14:28-35; Hb
 3:11 **106:27:** Lo 4:27; WkP 26:33

ma na tule harbasiane diet nalamin ta ira hanuo tapaka.

28 Diet ga mur ira mes wara lalotu tupas Baal nong me Peor

ma diet ga ien ira hartabar di ga tus tar ta ira minaat na god.

29 Diet ga hangalngaluan God ma kaike ra udiet sakana magingin,

ma tiga hinangul ga hanuat nalamin ta diet.

30 Iesen Pinias ga tur naliu ma ga tur bat no udiet sakana magingin,

ma no hinangul ga marur.

31 Ma God ga was leh iakano linge nong Pinias ga gil ie hoing i haruat bia Pinias i takodas ra matmataan tana,

gaam tange bia iakan ra nesnes kilam na kis hathatika taar wara gaiena ira uno bulumur namur.

32 Diet ga gil hangalngaluan God aram ra taah Meriba,

kaik a tinirih ga haan tupas Moses.

33 Diet ga patnau tano Tanuo tane God,

ma a nianga na singsingit ga hansur tano hane Moses.

34 Diet pa ga haliare ira mes na hunhuntunaan hoing God ga tule diet bia diet na gil,

35 iesen diet ga goota tika ma kaike ra hunhuntu-naan ta ira mes na hanuo,

ma diet ga kap leh ira udiet tintalen.

- 36 Diet ga lotu tupas ira udiet palimpuo,
 ma kaike ra palimpuo ga hakuni diet.
- 37 Diet ga hartabar ma ira nati diet tunaan
 ma ira nat na hi diet taar ta ira sakana tanuo.
- 38 Ira nati diet pa ga gil ta sakena,
 iesen diet ga kut bing diet ma ira de diet ga
 saal.
 Ma diet ga tabar se ira palimpuo me Kenan ma
 diet,
 ma ira de diet ga habilinge no pise ra mat-
 mataan ta God.
- 39 Diet ga habilinge habalin at diet ma ira linge diet
 ga pakile.
 Ira udiet tintalen ga haruat ma ira hilawa ing
 diet ga lotu tupas ira palimpuo huo.
- 40 Io kaik, God ga ngalngaluan taar ta ira uno
 matanaibar
 ma ga malentakuane ira uno tus.
- 41 Ga tar se diet taar ta ira lima diet ira hunhuntu-
 naan ta ira mes na hanuo
 ma ira adiet suk ga kure diet.
- 42 Ira udiet ebar ga helar ta diet
 ma diet ga paas hasur mah diet.
- 43 Haleng pakaan no Watong ga halon diet sukun
 ira udiet ebar,
 iesen diet ga patnau taar at
 ma diet ga hiruaan pane ira udiet magingin
 sakena.

106:36: Het 2:12; Lo 7:16 **106:37:** Lo 12:31; 32:17; 2Kng 17:17;
 1Ko 10:20 **106:39:** Het 2:17; Ese 20:18 **106:40:** Het 2:14
106:41: Het 2:14; Neh 9:27 **106:42:** Het 4:3; 10:12 **106:43:**
 Het 2:16-18

- 44** Iesen ga nas tar ira udiet tinirih
ma ga hadade ira udiet sunuah.
- 45** Ga lik leh no uno kunubus wara gaie diet,
ma ga mahu no balana murmur no uno tamat
na harmarsai.
- 46** Ga gil ira tunotuno ing diet ga palim kawase tar
diet
bia diet na marse diet.
- 47** Watong, no numehet God, halon pukus mehet,
ma nu lam hulhulungan habalin mehet
sukun ira mes na kantri,
waing het naga tanga tahut uram hono hal-
haliana hinsaam
ma het naga lat ugu ma ira numehet pirharlat
tupas ugu.
- 48** A pirhakasing tupas no Watong, no God ta Is-
rael,
mekatiga laah menalua tano hamhaburen
tano ula hanuo tuk taar tano hauhawatine
ma pana le pataam.
I bilai bia ira matanaiabar bakut diet na tange,
“Amen!”

Pirlat no Watong.

107

- 1** Tanga tahut tano Watong, kanong a bilai ie.
No uno harmarsai i kis hathatika.
- 2** I tahut bia diet ing no Watong gate kul halan-
galanga leh diet, diet na tange huo.

Ma diet ing ga kul halangalanga leh diet
sukun no limana ira udiet ebar, diet na
tange mah huo,

³ ma diet mah ing ga lamus hulungan diet mekaia
ta ira kaba pise,
mekaia hono katon ing no kasakes i la tutut
hut kaia, ma mekaia i la sungsuguh, ma ira
katon na pise merau ma ira katon na pise
meras.

⁴ Ari ta diet ga rara narako tano mamasina hanuo
bia.

Diet pa ga nes leh ta ngaas ukaia tiga pise na
hala bia diet gor kis kaia.

⁵ Diet ga taburungan ma diet ga maruk,
ma diet ga wara minaat tunat.

⁶ Io, diet ga suah taar tano Watong ma ira udiet
tinirih,
ma ga halon diet sukun ira udiet ngun-
ngutaan.

⁷ Ga lamus diet tiga takodasiana ngaas
ukaia tiga pise na hala bia diet gor kis kaia.

⁸ I bilai bia diet na tanga tahut tupas no Wa-
tong utano uno harmarsai nong pai la pat-
pataam
ma uta ira uno tamat na melmel na gingilaan
na kinarup mah wara gaiena ira tunotuno,
⁹ kanong i la hamamo diet ing diet maruk,
ma diet ing diet taburungan, i la tamtabar
hahos diet ma ra bilai na linge.

¹⁰ Ari diet ga kis taar narako ra kankado nong i

- haruat ma no kankado na minaat,
 diet at ing diet ga kis narako ra hala na harpidanau ma diet ga kilingane ra ngunngutaan
 ta ira sen di ga kubus kawase diet me,
- 11** kanong diet gate patnau tar ta ira nianga ta God
 ma diet gate taklain tano nianga na harpir
 auno Nong i Naliu Harsakit.
- 12** Io, ga hapanpador diet ma ra dadas na pinapalim ing ga manga ubal diet.
 Diet ga puko ma taie tikai bia na harahut diet.
- 13** Io, diet ga suah taar tano Watong ma ira udiet
 tinirih,
 ma ga halon leh diet sukun ira udiet ngunngutaan.
- 14** Ga kap hasur diet tano kankado nong i haruat
 ma no kankado na minaat
 ma ga rapat ise tar ira sen di ga kubus kawase
 diet me.
- 15** I bilai bia diet na tanga tahut tupas no Watong utano uno harmarsai nong pai la patpataam
 ma uta ira uno tamat na melmel na gingilaan
 na kinarup mah wara gaiena ira tunotuno,
- 16** kanong i la parparok hasur ira matanangaas na
 baras
 ma i la durdure hasur ira dadas na balo tano
 hala na harpidanau.
- 17** Ari diet ga hanuat ulba ta ira udiet magingin na
 patnau
 ma ira tinirih diet ga kilingane i burena ta ira
 udiet magingin sakena.

- 18 Diet ga miliguruane ira nian bakut
ma diet ga hutet bia diet na maat.
- 19 Io, diet ga suah taar tano Watong ma ira udiet
tinirih,
ma ga halon leh diet sukun ira udiet ngun-
ngutaan.
- 20 Ga tule se no uno nianga ma ga halangalanga
diet sukun ira minaset.
Ga hutet bia diet na maat iesen ga halon diet.
- 21 I bilai bia diet na tanga tahut tupas no Wa-
tong utano uno harmarsai nong pai la pat-
pataam
ma uta ira uno tamat na melmel na gingilaan
na kinarup mah wara gaiena ira tunotuno.
- 22 I bilai bia diet na tun hartabar wara tangtanga
tahut tana,
ma diet na hinawas ta ira uno gingilaan ma ra
ninge na gungunuama.
- 23 Ari diet ga kawas ta ira sip ures na tingaan tes.
Diet ga haan hurbit tano lamlamana tes wara
suhurane ira linge.
- 24 Diet ga nes ira pinapalim tano Watong,
kaike ra uno tamat na gingilaan na kinarup
aram ra tingena lamana,
- 25 kanong ga ianga ma ga hatut tiga baiangin
nong ga tatik haut ira pakananoh uram naliu.
- 26 Ira pakananoh ga kap haut ira sip uram muk
naliu ma ga se hasur diet ures napu saakit.
Ta iakano sakana tes ira taan tes diet ga ram-
ramin.
- 27 Diet ga talau ma diet ga puko hoing ira tunotuno

- diet mom.
 Diet pa ga tale bia diet na petlaar tiga linge ma
 ira udiet keskes na lilik.
- 28 Io, diet ga suah taar tano Watong ma ira udiet
 tinirih,
 ma ga halon leh diet sukun ira udiet ngun-
 ngutaan.
- 29 Ga hamarur no baiangin gaam pupuh matien.
 Ira pakananoh tano tes mah ga noh matien.
- 30 Diet ga laro ing no tes ga malile,
 ma no Watong ga lue diet taar ta ira katon diet
 ga sip bia diet na barahit kaia.
- 31 I bilai bia diet na tanga tahut tupas no Wa-
 tong utano uno harmarsai nong pai la pat-
 pataam
 ma uta ira uno tamat na melmel na gingilaan
 na kinarup mah wara gaiena ira tunotuno.
- 32 Io huo, i bilai bia diet na hatamat ie nalamin
 tano kis hulungai ta ira matanaiabar
 ma i tahut bia diet na pirlat ie narako tano
 kinkinis tika ta ira patuana kabinsit.
- 33 Ga pukusane ira taah gaam hanuat tiga ma-
 masina hanuo,
 ma ira taah saal mah gaam ngan ho ira ma-
 masina salil.
- 34 Ga pukusane ira pise na nian gaam hanuat
 hoing ira marakon na pise,
 i burena ta ira saksakena udiet ing diet ga lon
 kaia.
- 35 Ga pukusane no mamasina hanuo bia, gaam
 hung ma ira laman taah,

ma ira pise ing ga mamasa gaam hanuat taah
saal.

36 Ga lamus tar diet ing diet ga taburungan bia diet
na lon kaia,
ma diet ga hatur tiga pise na hala bia diet na
kis kaia.

37 Diet ga rup no pise ma diet ga so ira adiet nian
ma ira hinau na wain.
Diet ga kil ra haleng na nian ma diet ga dik ira
haleng na hunena wain.

38 Ga haidane diet, gaam haleng saakit ira nati
diet,
ma ira udiet bulumakau ma ira udiet sipsip ga
hanuat halengin mah.

39 Io, namur um, no winawas ta ira nati diet ga
hansur ma diet ga hanuat malahahin
ing ira hanghagawai ma ira tinirih ma ra
tapunuk ga ubal diet.

40 Aie nong i la milmiliguruane ira lualua,
ga gil diet bia diet ga goota hurbit narako tiga
hanuo bia, a hanuo ing taie ta ngaas na
hinahaan tana.

41 Iesen ga halon ira maris sukun ira udiet hinan-
gul
ma ga hatamat no winawas ta ira nati diet,
diet gaam hanuat ho ira haleng na sipsip
saakit.

42 Ira ut na takodas diet nes ma diet guama,
iesen ira ut na sakena bakut diet banus ira ha
diet.

107:37: 1Kng 19:29; Amo 9:14

107:38: Stt 12:2; 17:20; KBk 1:7;

Lo 1:10; 7:14

107:39: 2Kng 10:32; Ese 29:15

107:41: 1Sml 2:8

107:42: Rm 3:19

43 Sige nong i mintot, i bilai bia na kap usurane
kaiken ra linge
ma na lik mur timaan no tamat na harmarsai
tano Watong.

108

Devit ga pit iakan ra ninge. A ninge na lotu ie.

1 God, no balagu i patpatuan.

Iau ni inge na pirharlat ma no nugu nilon
bakut.

2 Ira haap ma ira gita, muat kakel!

Hokaiken, iau ni hangun no laar.

3 Watong, iau ni pirlat ugu nalamin ta ira hun-
huntunaan ta ira mes na hanuo.

Iau ni inge wara utaam nalamin ta ira tuno-
tuno bakut,

4 kanong a tamat no num harmarsai, i manga
naliu tano mawe.

Ma no num tutun na magingin i hanut uram
ra bahuto.

5 God, da raun haut ugu naliu tano mawe,
ma i tahut bia no minamarim na burung no
ula hanuo bakut.

6 Halon het ma no dadas na kata na limaam, ma
nu taram no nugu sinasaring,
waing mehet ing u manga sip het, mehet naga
langalanga taar.

7 God i te ianga meram tano uno halhaliana sub-
aan hoken:
“Iau te kap taman taar, kaik iau ni palau ira
nugu matanaibar ma no taman Sekem

- ma ni hapupuo no salil Sukot ma ni tar ie ta diet.
- ⁸ No hanuo Gileat a nugui, ma no huntunaan Manase a nugu mah ie.
 Epraim no nugu kukuha na hinarubu,
 ma Iudeia no nugu hakilang na harkurai.
- ⁹ Moab aie no nugu tultulai wara gisgis ira kakigu.
 Iau te se tar ira nugu pala lamaas na pinpaas ta Edom wara hamines bia iau te hahirhir ie.
 Iau te barangang ing iau petlaar Pilistia."
- ¹⁰ Sige na lamus halaka tar iau tano pise na hala nong i manga naliu ira uno lar?
 Sige na lua tagu ukaia Edom?
- ¹¹ Kanong warah, God, augu at u te malok se tar het,
 ma pau hanahaan tika ma ira nuhet umri.
- ¹² Tar ta harharahut wara turtur bat ira amehet suk,
 kanong a linge bia mon ira harharahut gar na tunotuno.
- ¹³ Dahat na bul hasur ira adahat suk ma no harharahut ta God.
 Aie at na papasuane hasur diet.

109

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na ninge: Devit ga pit iakan ra ninge na lotu.

- ¹ God, iau pirlat ugu.
 Waak um u kis kunkun taar,

- ² kanong ira sakana tunotuno ma ira ut na harabota diet te papos ira ha diet wara tangtange haliare iau.
Diet harabota taar utagu.
- ³ Diet tur luhutane iau ma diet se ira milmilikuan na nianga.
Diet ubu bia mon iau ma taie ta burena.
- ⁴ Diet balu pukus ira nugu harmarsai ma ra nianga na hartutung,
iesen iau tiga tunotuno na sinasaring.
- ⁵ Diet balu iau ma ra saksakena uta ira nugu bilbilai,
ma ra milmiliguruan na magingin mah uta ira nugu harmarsai.
- ⁶ Pilak tiga sakana tunotuno wara tangtange haliare no nugu ebar.
Bale tiga ut na hartutung bia na tur kaia tano kata na limana wara tungtung ie.
- ⁷ Ing bia na tur ra harkurai, bale bia da tung soot ie,
ma nes kilam ira uno sinasaring bia a sakena.
- ⁸ I tahut bia pa na lon lawas,
ma bia tiga mes mah na kap no uno subaan na lualua.
- ⁹ Iau sip bia ira natine na taie adiet ta sus
ma bia no uno hahin na makosa.
- ¹⁰ I tahut bia ira natine diet na maris sokopi ma diet na goota hurbit wara saring mangana linge wara harharahut diet.

Iau sip bia da pasak hasur se diet ta ira pangaho na ngasia diet.

- 11** Ma bia iakan ra tunotuno ga saring leh tiga linge, ma pai balu pukus, iau sip bia da palim bakut leh ira uno linge, ma bia ira wasire mah diet na kap leh um ira hunena ira uno mangason wara udiet.
- 12** I tahut bia taie tikai pa na marsei, ma waak bia tikai na malisane ira natine ing taie adiet ta sus.
- 13** Bale bia ira uno bulumur diet na maat bakut, ma bia ira tunotuno ing diet na lon namur, diet na lik luban diet.
- 14** Iau sip bia no Watong na lik kawase ira magin-gin sakena ta ira hintubuno, ma bia pa na suge se mah ira nironga tano pawasine.
- 15** I tahut bia ira udiet magingin sakena pa na panim laah meram ho God, ma bia pa da lik habaling um diet kai ra ula hanuo.
- 16** Iau sip huo kanong pa gale lik tunat bia na gil ta bilbilai, iesen ga helar ta ira maris, ma ira malahahin ma diet ing diet lon ma ra tapunuk, bia na bu bing diet.
- 17** Git sip bia na huli ira tunotuno.
Io, i tahut bia no hunena ira uno nianga na harhuli na hanuat taar tana.
Pa ga guama bia na tar ta haraidaan.

Io, i tahut bia ira haraidaan na tapaka um tana.

18 Git se ira nianga na harhuli ta ira kaba bung-bung hoing git singsigam ira kiniasine huo.

Ira nianga na harhuli git laklaka tano tamaine hoing ra taah

ma uram ta ira suruno mah hoing ra wel.

19 Io, i tahut bia kaike ra nianga na harhuli na kakarat dikdikit tana hoing ra sigasigam, ma hoing ra taltalin mah di wis hatikane tar ie mei.

20 I tahut bia kaiken ra linge na hanuat ho ira kunkulaan meram hono Watong taar ta diet ing diet tung iau,
diet at ing diet ianga sakasaka taar tagu.

21 Iesen augu, Watong Kiskis,
gil ira bilai na linge taar tagu waing daga urur taam.

Halon iau, kanong no num harmarsai i tahut.

22 Kanong warah, iau tiga maris ma a nugu mon sunupi,
ma iau manga tapunuk sakasaka.

23 Iau pataam hanahaan ho ira ududuh na kasakes tano matarahien.

Di sabakane se iau ho ira kubawa.

24 Ira buku na kakigu i maalum kanong iau milo.
Iau siro ma iau kangkang.

25 Diet ing diet tung iau, diet miliguruane iau.
Ing diet nas iau, diet lawe ira ulu diet.

- 26 Watong, no nugu God, harahut iau.
 Halon iau haruat ma no num harmarsai.
- 27 Hamines ta diet bia diet na nunure bia no li-
 maam i te pakile iakan,
 ma bia augu at, Watong, u te gil ie.
- 28 I tale bia diet na ianga na harhuli, iesen augu,
 nu haidane iau.
 Ing diet na tut na hinarubu ma iau, diet na
 hirhir,
 iesen no num tultulai na guama.
- 29 Diet ing diet tung iau, diet na manga malahuan,
 ma diet na pupulus ma ra hirhir hoing ira
 maal.
- 30 Iau ni manga pirhakasing no Watong ma no
 hagu.
 Iau ni pirlat ie nalamin tano tamat na
 matanaiabar,
- 31 kanong i la tur taar tano kata na limana nong
 auno mon sunupi,
 wara kapkap pukus no uno nilon talur diet
 ing diet kurei bia da bu bing ie.

110

Devit ga pit iakan ra ning na lotu.

- ¹ No Watong ga tange ta nagu Watong:
 “Nu kap no tamat na kinkinis kai tano kata na
 limagu,
 tuk iau ni bul hasur ira num hiruo napu, hoing
 tiga linge na bul kakim!”

109:28: 2Sml 16:11,12 **109:29:** Nng 35:26 **109:30:** Nng 35:18

109:31: Nng 16:8 **110:1:** Mt 22:44; Mk 12:36; Lk 20:42,43; Ap 2:34,35; Hb 1:13; Ep 1:20; Kl 3:1; 1Ko 15:25

- 2** No Watong na hakari no num dadas na harkurai
meram Saion.
Nu kis na harkurai nalamin ta diet ira num
ebar.
- 3** Ira num matanaiabar diet na kanan wara
harharahut ugu
tano num bung na hinarubu.
Ira num sigasigam i halhaal,
ma no num dadas na hanuat nunuhuan ta
ira kaba bungbung hoing no ruur i puko ra
malaan.
- 4** No Watong i te hasasalim,
ma pa na kios no uno lilik, gaam tange hoken:
“No num pinapalim na lamus tunotuno tupas iau
na tur hatikai,
haruat tano pinapalim na lamus tunotuno tupas
iau ing Melkisedek ga gilgil.”
- 5** No Watong ie kaike i tur tika ma ugu wara
hadadas ugu.
Na paas gisiane ira king tano bunguno no uno
ngalngaluan.
- 6** Na hapidanau ira hunhuntunaan ta ira mes na
hanuo, na bul hung ira minaat,
ma na paas gisiane ira ut na harkurai tano ula
hanuo bakut.
- 7** Na mom tano taah i saal tano gagena ngaas.
Io kaik, na kap dadas wara petlaar no hi-
narubu.

111

¹ Pirlat no Watong.

Iau ni pirhakasing no Watong ma no nugu
 nilon bakut
 aram tano tamat na kis hulungai ta ira ut na
 takodas.

² A tamat saakit ira pinapalim tano Watong.

Diet ing diet kanakana ta kaike ra pakpakilai,
 diet la liklik murmur ira uno pinapalim.

³ Ira uno gingilaan i manga melmel saakit,
 ma ira uno takodasiana magingin na kis
 hatika.

⁴ I te hanakamaan leh dahat uta ira uno tamat na
 pinapalim na kinarup.

No Watong, a ut na harmarsai ie, ma i la
 marse bakut tar dahat.

⁵ I tabar diet ing diet burtei ma ira adiet nian.
 I lik hatikane tar no uno kunubus.

⁶ I te tar se tar ira pise gar na mes na huntunaan
 taar ta ira uno matanaibar.

Io huo, i te haminas no dadas ta ira uno
 pinapalim taar ta diet.

⁷ Ira pinapalim na limana i takodas ma i hatutun
 ing i tange.

Ira uno hartula bakut i tale bia da so nurnu-
 ruan ine.

⁸ Kaike ra hartula diet tur dikdikit hatika taar,
 ma da mur diet ma ra tutun na takodasiana
 magingin.

⁹ I ga kul halangalanga ira uno matanaibar.

Ninge 111:10

ccli

Ninge 112:6

I ga hatur hatikane tar no uno kunubus tika
ma diet.

No hinsana i halhaal ma da lat nabanei.

¹⁰ No urur tano Watong aie no burena ta ira min-
minonas.

Diet bakut ing diet mur ira uno hartula, ira
udiet lilik i manga palai.

Da tar ra pirharlat hathatikai uram ho ie.

112

¹ Pirlat no Watong.

A haraidaan na kis tano tunotuno nong i
burte no Watong,
aie nong i manga kanakana mah ta ira uno
hartula.

² Ira natine diet na dadasina tunotuno ta ira tam-
taman.

Ma ira ut na takodas ta iakan ra pakana bung,
diet na kap ra haraidaan.

³ No uno hala i hung ma ra haleng kinewa saakit,
ma ira uno takodasiana magingin i kis hatika
taar.

⁴ A lulungo i bulo sare no kankado wara gaena no
ut na takodas.

Iakano tunotuno, a ut na harmarsai ie ma i la
gilgil ira bilbilai.

⁵ A tahut na hanuat taar ta nong i marse nong i
saring ie, ma i manga tabar ie,
ma i pakile mah ira uno pinapalim ma ra
taktakodas.

⁶ Pai tale tunat bia da gunei.

111:10: Jop 28:28; Snd 1:7; 9:10; Sav 12:13

112:5: Nng 37:21

112:6: Nng 15:5

- Da lik kawase hathatikane no ut na takodas.
⁷ Pa na burut bia na seer ta sakana hin hinawas.
 I tur dadas taar kanong i so tar no uno nurnu-
 ruan tano Watong.
- ⁸ I balaraan taar ma pa na burut
 tuk bia na paas hasur ira uno ebar.
- ⁹ I te tabar harbasi ane ira maris,
 ma ira uno takodasiana magingin i kis hatika
 taar.
 No hinsana na tamat ma diet na urur tana.
- ¹⁰ No ut na sakena na nas kaiken ma na ngangar.
 Na hatagiris ira ngisena ma na panim laah.
 Ira masmasingan tano ut na sakena pa na
 hanuat tutun.

113

¹ Pirlat no Watong.

- Muat ira tultulai tano Watong, muat na pirlat
 ie.
 Pirlat no hinsana no Watong.
- ² Da pirlat no hinsana no Watong,
 kaiken ma namur ma pa na pataam.
- ³ Da pirlat no hinsana no Watong merau laah
 hoing no kasakes i la tutut hut kaia
 tuk taar ares hoing i la sungsuguh kaia.
- ⁴ No Watong i manga tamat naliu ta ira kaba kantri
 bakut,
 ma no minamarine i naliu saakit tano mawe.

- ⁵ Taie tikai i haruat hoing no Watong, no nudahat God,
nong i la kis taar aram naliu saakit,
- ⁶ ma i la tuntudu suur wara nasnas
no mawe ma no ula hanuo.
- ⁷ I raun haut no maris mekaia ra kaabus
ma i tatik haut no malahahin sukun ira
tahuna iaah.
- ⁸ I hakisi tikane ie ma ira tamat na lualua,
kaike ira lualua ta ira uno matanaiabar.
- ⁹ I haguama no hinkaho ing na kapis bulu,
ma na hakisi timaan ie huo narako tano
ngasiana.

Pirlat no Watong.

114

- ¹ Israel ga hansur ma Isip.
Iakano huntunaan mon tane Iakop diet ga
hansur huo meras ta ira matanaiabar a mes
ira udiet nianga.
- ² Io, Iudeia ga hanuat no halhaliana taman ta God,
ma i la harkurai taar kaia Israel.
- ³ No Dardarana Tes ga nanaas ma ga hilau laah,
ma no Taah Ioridaan ga saal tapukus.
- ⁴ Ira tamat na uladiah diet ga karkaruas ho ira
tumatena sipsip,
ma ira nat na uladiah hoing ra nat na sipsip.
- ⁵ Dardarana Tes, warah bih gu hilau laah?

- Taah Ioridaan, u saal tapukus warah mah?
- ⁶ Muat ira tamat na uladih, warah bih muat karkaruas ho ira tumatena sipsip,
ma muat ira nat na uladih, ho ira nat na sipsip?
- ⁷ Augu no ula hanuo, dedar ra matmataan tano Watong,
kaia tano matmataan tano God tane Iakop,
- ⁸ aie nong ga kios no haat bia na hanuat pup na taah,
ma no malaapar mah bia na hanuat taah i la pupuat.

115

- ¹ Watong, da nes kilam bia a num no minamar,
ma taie tunat bia a numehet ie,
kanong u la marmarse mehet ma u la hatutun
ing u tange.
- ² Wara biha bia ira hunhuntunaan ta ira mes na hanuo diet tange bia,
“Ie he no udiet God?”
- ³ No udahat God ie kenam ra mawe.
I la gilgil ira linge haruat ma no uno sinisip.
- ⁴ Iesen ira udiet palimpuo di gil ma ra siliwa ma ra gol,
ma a lima na tunotuno mon i gil.
- ⁵ A mon ha diet, iesen diet pai haruat bia diet na ianga.
A mon mata diet, iesen diet pai nanaas.

114:8: KBk 17:6; Nam 20:11

115:1: Ais 48:11; Ese 36:22

115:2: Nng 79:10

115:3: Dan 4:35

19:18; Ais 37:19

115:4: Jer 10:3-5; 2Kng

Ninge 115:6

cclv

Ninge 115:14

- 6 A mon talinga diet, iesen diet pai haruat bia diet na hadoda.
A mon ngarngaro diet, iesen diet pa na huhurana linge.
- 7 A mon lima diet, iesen diet pai haruat bia diet na hamaan ta linge.
A mon kaki diet, iesen diet pa na haan.
Pai tale bia tiga kinakel na hansur ta ira adiet kabalakor.
- 8 Sige diet ing diet pakile kaiken ra palimpuo, diet na haruat mah huo,
ma huo mah ta diet ing diet so nurnuruan ta diet.
- 9 Muat ira Israel, i tahut bia muat na so nurnuruan tano Watong.
Aie no numuat harharahut ma bahbahit.
- 10 Muat tano huntunaan ta Aaron, i tahut bia muat na so nurnuruan tano Watong.
Aie no numuat harharahut ma bahbahit.
- 11 Muat ing muat burte no Watong, i tahut bia muat na so nurnuruan tana.
Aie no numuat harharahut ma bahbahit.
- 12 No Watong i la lik tar dahat ma na haidane dahat.
Na haidane ira matanaiabar ta Israel,
ma na haidane ira ut na pakila lotu, diet ira bulumur ta Aaron.
- 13 Na haidane diet ing diet burte no Watong,
diet ira hansik ma diet ira tamat mah huo.
- 14 I bilai bia no Watong na hapuar muat,

bia muat tika ma ira nati muat, muat na kapis
bulu.

¹⁵ I bilai bia no Watong nong ga hakisi no mawe
ma no ula hanuo,
na haidane muat.

¹⁶ No mawe a gar tano Watong ie,
iesen no ula hanuo, i te tar se tar ie ta ira
tunotuno.

¹⁷ Taie bia ira minaat diet na pirlat no Watong,
diet ing diet hansur ures tano hanuo bia diet
na noh kunkun mon kaia.

¹⁸ Iesen dahat kaik, dahat na pirhakasing no Wa-
tong,
kaiken ma namur ma pa na pataam.

Pirlat no Watong.

116

¹ Iau kalak no Watong, kanong ga hadade no in-
gagu.

Ga hadade no nugu sunuah wara gaiena har-
marsai.

² Iau ni tataau ie ta ira nugu bung na nilon bakut,
kanong ga sa talingana ukai ho iau.

³ No minaat ga wiwisane iau,
ma no ngunngutaan na minaat ga pulus iau.
A tinirih ma ra marmaris ga ubal iau.

⁴ Io, iau ga tataau um tupas no Watong hoken:
“Watong, halon iau!”

⁵ No Watong i marse dahat ma a takodasianai.

- No udahat God i hamines no balana ta dahat.
6 No Watong i balaure diet ing diet pai tale bia diet
 na harahut habaling at diet.
 Ing iau ga wara hiniruo sakasaka, ga halon
 iau.
- 7** I tale bia ni kis matien balin,
 kanong no Watong i te gil ra bilai tagu.
- 8** Watong, u te halangalanga iau sukun ra minaat,
 u te ros ise ira luur na matagu,
 ma u te balaure iau bia iau kabi tuke ira
 kakigu,
- 9** waing iau ni haan ra matmataan tano Watong
 kai ra taman audiet ira lilona.
- 10** Iau ga nurnur, kaik iau gaam tange,
 “A tamat na tinirih te ubal tar iau.”
- 11** Iau ga burut, kaik iau gaam tange bia,
 “Ira tunotuno bakut, a ut na harabota diet.”
- 12** Iau ni balu no Watong
 uta ira uno bilbilai ukai ho iau hohe?
- 13** Iau ni raun haut no gingop nong a hakilang ie
 tano uno harhalon
 ma iau ni tataau tupas no Watong.
- 14** Iau ni pakile haruatne ira nugu kunubus taar
 tano Watong
 kaia ra matmataan ta ira uno matanaibar
 bakut.
- 15** Ing tiga tunotuno nong i mur timaan God i maat,
 a tamat na linge ra matmataan tano Watong.

- 16** Watong, tutun saakit bia a num tultulai iau.
 Iau no num tultulai, hoing no pawasigu mah
 huo.
 U te palas ise iau sukun ira nugu winwisaan.
- 17** Iau ni tar tiga hartabar wara tanga tahut saakit
 taam
 ma iau ni tataau tupas no Watong.
- 18** Iau ni pakile haruatne ira nugu kunubus taar
 tano Watong
 kaia ra matmataan ta ira uno matanaiabar
 bakut,
- 19** aram narako tano ngasiana no Watong
 aram Ierusalem.
- Pirlat no Watong.

117

- 1** Pirlat no Watong, muat ira kantri bakut.
 Muat ira matanaiabar bakut, muat na
 pirhakasing ie,
- 2** kanong a tamat saakit no uno harmarsai tupas
 dahat,
 ma no uno magingin wara hatutun ing i tange
 na kis hathatika.

Pirlat no Watong.

118

- 1** Tanga tahut tano Watong, kanong a bilai ie.
 No uno harmarsai i kis hathatika.

116:17: WkP 7:12 **116:18:** Nng 116:14 **117:1:** Rm 15:11
117:2: Nng 100:5; 146:6 **118:1:** Jer 33:11; 2Sto 5:13; 7:3; Nng
 100:5; 136:1-26

- ² I tahut bia Israel na tange bia,
 “No uno harmarsai i kis hathatika.”
- ³ I tahut bia no huntunaan ta Aaron na tange bia,
 “No uno harmarsai i kis hathatika.”
- ⁴ I tahut bia diet ing diet burte no Watong diet na
 tange bia,
 “No uno harmarsai i kis hathatika.”
- ⁵ Ing a tamat na tinirih ga ubal iau, iau ga suah
 tupas no Watong,
 ma ga taram iau, gaam halangalanga iau.
- ⁶ No Watong ie ken tika ma iau. Iau pa ni burut.
 Asa ing i tale bia ira tunotuno diet na gil tagu?
- ⁷ No Watong ie ken tika ma iau. Aie no nugu ut na
 harharahut.
 Iau ni nanaas ma ra latlaat taar ta diet ing diet
 malentakuane iau.
- ⁸ Bia da barahit narakoman tano Watong, iakano
 i manga bilai
 tano magingin na so nurnuruan ta tiga tuno-
 tuno.
- ⁹ Bia da barahit narakoman tano Watong, iakano
 i manga bilai
 tano magingin na so nurnuruan ta ira tamat
 na lualua.
- ¹⁰ Ira matanaiabar ta ira kantri ing diet ga malen-
 takuane iau, diet ga tur luhutane iau,
 iesen iau ga haliare diet ma no dadas tano
 Watong.
- ¹¹ Diet ga tur luhutane iau ta ira katon bakut,

iesen iau ga haliare diet ma no dadas tano
Watong.

¹² Diet ga hung luhutane iau hoing ra kamasoosar,
iesen diet ga maat laah hoing ra marangina
huro i la iaiaan gasien.

Iau ga haliare diet ma no dadas tano Watong.

¹³ Di ga harubu dadas ma iau ma iau ga wara
punuko,
iesen no Watong ga harahut iau.

¹⁴ No Watong aie no nugu dadas ma no suruno no
nugu ninge.

I te hanuat no nugu Ut na Harhalon.

¹⁵ A kunup na gungunuama tika ma ra barangang
kenam narako ta ira hala ta ira ut na tako-
das.

No kata na limana no Watong i te gil ra dadas
na gingilaan!

¹⁶ No Watong i te raun haut no kata na limana.
No kata na limana no Watong i te gil ra dadas
na gingilaan!

¹⁷ Iau pa ni maat, iesen bia iau ni lon,
ma iau ni hinawas palai ta ing no Watong i te
gil.

¹⁸ No Watong i te tar ra dadas na harpidanau tagu,
iesen pai bale tar iau bia ni maat.

¹⁹ Papos tar tagu no matanangaas uta ira ut na
takodas.

Iau ni haan laka ma ni tanga tahut tano Wa-
tong.

- 20 Iakan no matanangaas tano Watong.
 Ira ut na takodas diet na laka kaia.
- 21 Iau ni tanga tahut taam, kanong u ga taram iau.
 U te hanuat nugu Ut na Harhalon.
- 22 No haat nong ira ut na pakila hala diet ga malok
 sei, kanong diet ga lik bia a linge bia ie,
 i nanaas taar bia aie balik um no dadas na
 burena tano hala bakut.
- 23 No Watong at ga gil hokaiken
 ma i manga bilai saakit bia dahat na nas ie.
- 24 Katin no bung no Watong i te bul ie.
 Dahat na kup ma ra gungunuama tana.
- 25 Watong, mehet saring ugu bia nu halon mehet.
 Watong, mehet saring ugu bia nu harahut
 mehet waing het naga hatur kawase ira
 bilbilai.
- 26 A haraidaan na kis ta nong i hanuat wara gilgil
 haruatne ira sinisip gar tano Watong!
 Meram tano hala na lotu tano Watong mehet
 haidane muat.
- 27 No Watong, aie no God,
 ma i te murarang naliu ta dahat.
 Muat na hatahun no lukara ma ra katena daha ta
 ira lima muat,
 ma muat na haan tupas no alta.
- 28 Augu no nugu God, ma iau ni tanga tahut taam.
 Augu no nugu God, ma iau ni raun haut no
 hinsaam.

118:22: Mt 21:42; Mk 12:10,11; Lk 20:17; Ap 4:11; Ep 2:20; 1Pt 2:7 **118:26:** Mt 21:9; 23:39; Mk 11:9; Lk 13:35; 19:38; Jn 12:13

118:27: 1Pt 2:9

29 Tanga tahut tano Watong, kanong a bilai ie.
No uno harmarsai i kis hathatika.

119*

*Alep**

- 1** A haraidaan na kis ta diet ing taie ta da saksakena
ta ira udiet tintalen,
diet at ing diet la hanahaan haruat ma ira
harkurai[†] tano Watong.
- 2** A haraidaan na kis ta diet ing diet pakile haru-
atne ira uno harpir,
diet at ing diet sisilih tano Watong ma no udiet
kidilonia lon.
- 3** Diet pai gil ta nironga.
Diet lon mur ira tintalen tano Watong.
- 4** U te bul hadadas ira num nianga na harakatom
bia da mur timaan bakut.
- 5** Iau manga sip bia i tale bia ni tur dit
wara murmur timaan ira num dadas na
harkurai.
- 6** Io huo, iau pa ni hirhir
ing iau liklik timaan ta ira num hartula.
- 7** Meram narako tunat tagu iau ni pirlat ugu
ing iau harausur ta ira takodasiana ula harku-
rai.

* **119::** No leta tano alfabet ta ira Hibru. Ma ira buturkus ta tiga katon di ga hatahun ma tiga leta sen mon. † **119:1:** Ta iakan ra katon 119, a liman ma iruo na nianga na Hibru ing no Tok Pisin na pukusane ma “lo” sen mon. Iesen kaike ra liman ma iruo na subana nianga pai haruat harsakit, kaik het te pukusane diet tikatikai ma tiga mes na nianga na Patpatar, ma i hoken: torah = harkurai; ‘edot = harpir; piqod = harakatom; choq = dadas na harkurai; mitsvah = hartula; mishpat = ula harkurai. **119:2:** Lo 6:5; 10:12-13;
11:13-15 **119:3:** 1Jn 3:9; 5:18 **119:4:** Lo 4:13

⁸ Iau ni mur ira num dadas na harkurai.
Waak ugu ra turtur talur hasakitne iau.

Bet

⁹ Tiga marawaan na tale bia na balaure ira uno tintalen hohe, kaik no uno nilon naga takodas?
Na tahut bia na lon murmur ira num nianga.

¹⁰ Iau silihe ugu ma no nugu kidilona lon.
Waak u bale tar iau bia ni rara laah ta ira num hartula.

¹¹ Iau te suhe no num nianga narakoman tano balagu,
kaik iau pa nigi gil tiga sakena taar taam.

¹² Watong, a pirhakasing tupas ugu.
Hausur iau ta ira num dadas na harkurai.

¹³ Ma ira palabulugu iau hinawas palai
ta ira ula harkurai bakut ing ga hansur tano haam.

¹⁴ Iau kanakana wara murmur ira num harpir
hoing tikai i guama ta ira uno halengin kinewa.

¹⁵ Iau lik murmur ira num nianga na harakatom
ma iau lilik timaan ta ira num tintalen.

¹⁶ Iau manga guama ta ira num dadas na harkurai.
Iau pa ni lik luban se ira num nianga.

Gimel

¹⁷ Gil ta bilbilai tagu, no num tultulai,
ma iau nigi lon ma iau ni mur ira num nianga.

¹⁸ Papos ira matagu waing iau nigi nes
ira bilai na linge saakit kenam narakoman ta
ira num harkurai.

¹⁹ Iau tiga wasire tano ula hanuo.

Waak u suhe ira num hartula bia iau pai tale
bia ni nes.

- 20** No kaatigu i manga mur tunat
ira num ula harkurai ta ira kaba bungbung.
- 21** U la baboor ira ut na latlaat,
diet at ing diet la hanahaan talur ira num
nianga na harakatom, ma diet na kap ra
harpidanau.
- 22** Waak u haut leh ira tunotuno bia diet na tange
hagahe iau ma diet na kukutur sakasaka
tagu,
kanong iau la pakpakile haruatne ira num
harpir.
- 23** Ira tamat na lualua diet kis tika wara tangtange
hagahe iau,
iesen iau, no num tultulai, iau ni lik murmur
timaan ira num dadas na harkurai.
- 24** Ira num harpir i la hakanakana iau.
Kaike ra harpir i la tartar a bilai na harausur
tagu.

Dalet

- 25** Di te paas hasur iau taar tano kaabus.
Halon iau haruat ma no num nianga.
- 26** Iau ga tange hapuasne ira nugu mangana tin-
talen, ma u te taram iau.
Hausur iau ta ira num dadas na harkurai.
- 27** Hapalaine iau uta ira ngaas ta ira num nianga
na harakatom,
waing nigi lik murmur ira num bilai na gingi-
laan harsakit.
- 28** A tapunuk i te ubal tar iau.
Hadadas iau haruat ma no num nianga.
- 29** Kap se no tintalen na hinarabota tagu,
ma hamines no num harmarsai ing nu tar ira
num harkurai tagu.

- 30 Iau te pilak leh ira tutun na tintalen.
 Iau te bul ira num ula harkurai menalua tagu
 bia ni mur haruatne.
- 31 Watong, iau la palpalim hadadas tar ta ira num
 harpir.
 Waak u bale bia da hahirhir iau.
- 32 Iau ni hilau mur ira num hartula,
 kanong nu hapalaine timaan no nugu lilik.
- He*
- 33 Watong, hausur iau wara murmur ira num
 dadas na harkurai,
 ma iau pa ni sanggeh wara tartaram kaike ra
 nianga.
- 34 Tar palpalai tagu waing nigi taram ira num
 harkurai
 ma ni mur timaan ma no nugu nilon bakut.
- 35 Lue iau tano ngaas ta ira num hartula,
 kanong kaia iau ni silihe ira gungunuama.
- 36 Hurusane no balagu tupas ira num harpir,
 ma waak bia ukatiga hono magingin na gu-
 mut.
- 37 Kap se ira matagu ta ira linge ing a linge bia
 mon.
 Balaure timaan no nugu nilon haruat ma no
 num nianga.
- 38 Hatutun ira nianga u ga kukubus taar tagu, no
 num tultulai,
 waing daga burte ugu.
- 39 Kap se tar ira nianga na kukutur tupas iau ing
 iau hirhir ine,
 kanong ira num ula harkurai, a bilai at diet.

⁴⁰ Tutun saakit, no kaatigu i la murmur ira num nianga na harakatom.

Balaure bat no nugu lon ma ira num tutun na imagingin.

Waw

⁴¹ Watong, iau sasaring bia no num harmarsai nong paila patpataam na hanuat taar tagu, io huo, nu halon iau haruat ma ing u ga kukubus taar huo.

⁴² Io, iau ni tale bia ni balu sige nong na tange hagahe iau,
kanong iau nurnur tano num nianga.

⁴³ Bale iau bia ni hinawas palai utano num tutun na nianga,
kanong iau kis nanaho ta ira bilbilai ta ira num ula harkurai.

⁴⁴ Io, iau ni murmur hatikane ira num harkurai,
katin, namur, ma pana le pataam.

⁴⁵ Ma iau ni langalanga timaan,
kanong iau te silihe leh ira num nianga na harakatom.

⁴⁶ Ma iau ni hinawas ta ira num harpir menalua ta ira king
ma pa da hahirhir iau.

⁴⁷ Io, iau guama ta ira num hartula,
kaike ra hartula ing iau kalak.

⁴⁸ Ma iau raun haut ira iruo limagu ukatiga ho ira num hartula ing iau sip,
ma iau la liklik murmur ira num dadas na harkurai.

Zayin

- 49 Lik leh no num nianga u ga kubus ie tika ma iau,
 no num tultulai,
 kanong u te lue iau bia ni kis nanaho ta ira
 bilbilai ta ira num nianga.
- 50 No lingi i habalaraan iau tano nugu ngun-
 ngutaan i hoken,
 bia no num nianga na kunubus i bal Aure bat
 tar no nugu lon.
- 51 Ira ut na latlaat diet manga hasakit sakasaka
 tagu,
 iesen iau pa ni haan talur ira num harkurai.
- 52 Watong, iau lik kawase ira num ula harkurai u
 ga bul tar nalua saakit,
 ma diet habaraam iau.
- 53 No ngalngaluan i manga tamat tagu kanong ta
 ira ut na sakena,
 diet ing diet te waak kapis ira num harkurai.
- 54 Iau la inginge uta ira num dadas na harkurai
 ta ira katon iau la hanahaan ukaia.
- 55 Watong, ra bung iau lik kahe no hinsaam,
 ma iau la murmur ira num harkurai.
- 56 No nugu mangana magingin i hoken,
 bia iau la tartaram ira num nianga na
 harakatom.

Het

- 57 Watong, augu no pinlawegu.
 Iau te kukubus be iau ni mur ira num nianga.
- 58 Iau te silihe ira num haraidaan ma no nugu
 nilon bakut.
 Marse iau haruat ma no num nianga na
 kunubus.

119:50: Rm 15:4 **119:53:** KBk 32:19; Esr 9:3; Neh 13:25**119:55:** Ais 26:9; Ap 16:25 **119:57:** Nng 16:5; Kra 3:24

- 59 Iau te lik murmur ira nugu magingin
 ma iau te tapukus taar ta ira num harpir.
- 60 Iau ni habir ma pa ni halis
 wara murmur ira num hartula.
- 61 Bia ira ut na sakena diet na kubus iau ma ra
 hinau,
 iau pa ni lik luban ira num harkurai.
- 62 Iau tangahun ra tingena bung wara tanga tahut
 saakit taam
 uta ira num takodasiana ula harkurai.
- 63 Iau tiga harwis ta diet bakut ing diet ru ugu,
 ma ta diet ing diet mur ira num nianga na
 harakatom.
- 64 Watong, no ula hanuo i hung ma no num har-
 marsai.
 Hausur iau ta ira num dadas na harkurai.
- Tet*
- 65 Watong, u te gil ra tahut taar tagu, no num
 tultulai,
 haruat ma no num nianga.
- 66 Hausur iau ra mintota ma ra bilai na minmi-
 nonas,
 kanong iau nurnur ta ira num hartula.
- 67 Ing iau pa ga harsomane baak ra tamat na
 tinirih, iau ga haan talur ugu,
 iesen kaiken um iau mur ira num nianga.
- 68 A tahut ugu, ma ira linge u gil i bilai.
 Hausur iau ta ira num dadas na harkurai.
- 69 Ira ut na latlaat diet te tange ra haleng na bis na
 nianga utagu,
 iesen iau taram ira num harkurai ma no nugu
 kudulena lon.
- 70 Ira ulu diet i tabanot,

iesen iau guama ta ira num harkurai.

71 Ing iau ga harsomane ra tamat na tinirih, ga bilai tagu,

kanong ga hausur iau ta ira num dadas na harkurai.

72 Iau nes kilam tano nugu lon bia ira harkurai
meram tano haam i manga tirih
ta ira arip na subana siliwa ma ra gol.

Yod

73 Ira lumaam ga gil iau ma ga hakisi iau.

Hapalaine iau waing nigi harausur ta ira num hartula.

74 Iau sip bia diet ing diet ru ugu, diet na guama
ing diet nes iau,
kanong iau kis nanaho ta ira bilbilai tano num nianga.

75 Watong, iau nunure bia i takodas ira num ula harkurai,
ma bia narako tano tutun na magingin u te hangungutaan iau.

76 Bale tar no num harmarsai nong pai la pat-pataam bia na habaraam iau,
haruat ma ing u ga kukubus taar tagu, no num tultulai.

77 Marse iau waing iau nigi lon,
kanong iau kanakana ta ira num harkurai.

78 Hahirhir ira ut na latlaat kanong diet tung iau
ma ra harabota na nianga,
iesen iau ni lik mur ira num nianga na harakatom.

79 Diet ing diet ru ugu, iau sip bia diet na haan tapukus ukai ho iau,

diet at ing diet palai ta ira num harpir.

80 Iau sip bia no balagu na bilai harsakit, naga
haruat ma ira num dadas na harkurai,
waing iau pa nigi kaha hirhir.

Kap

81 No nugu lon i te maalum ing iau kis kawase no
num harhalon,
iesen iau kis nanaho ta ira bilbilai tano num
nianga.

82 Ira matagu i te manga tirih wara ninaas bia nu
gil haruatne ira num nianga na kunubus.
Iau tange hoken, “Hunanges um nu
habaraam iau?”

83 Tutun bia iau haruat hoing tiga gingop ing di gil
ma ra pala bulumakau ing a mis i te rang
hagahe tar,
iesen iau pai lik luban ira num dadas na
harkurai.

84 Iau, no num tultulai, iau ni kis nanaho haruat
hunanges?
Hunanges kaik nu bul no num ula harkurai
wara hapidanau diet ing diet helar tagu?

85 Ira ut na latlaat diet te kil hasur no pise wara
hakuni iau.
Diet pai lon mur ira num harkurai.

86 I haruat bia da so nurnuruan ta ira num hartula.
Harahut iau, kanong ira tunotuno diet helar
tagu ma ira bis na nianga.

87 Dahir ma diet gar te hapataam se tar iau mekai
ra ula hanuo,
iesen iau pa ga waak se tar ira num nianga na
harakatom.

88 Balaure bat no nugu lon haruat ma ira num
harmarsai,
waing iau nigi mur ira kaba harpir mekaia
tano haam.

Lamed

89 Watong, ira num nianga na kis hathatika.
I tur dadas aram ra mawe.

90 No num tutun na magingin na haan taar ta ira
tunotuno ing diet lon katin ma namur mah.
U ga hakisi no ula hanuo, ma i kis hatika taar.

91 Ira num ula harkurai i kis taar tuk katin,
kanong ira linge bakut i la tartaram ugu.

92 Ing bia ira num harkurai pa naga haguama iau,
iau gor te maat ma ira nugu ngunngutaan.

93 Iau pa ni lik luban ira num nianga na
harakatom,
kanong ta kaike ra nianga na harakatom u te
balaure no nugu lon.

94 Halon iau, kanong a num iau.

Iau te silihe leh ira num nianga na harakatom.

95 Ira ut na sakena diet nanaho wara haliare iau,
iesen iau ni lik mur ira num harpir.

96 Iau nes bia a mon patpataam ta ira linge bakut,
iesen ta ira num hartula, taie ta patpataam
ine.

Mem

97 Iau la manga kalak tar no num harkurai!

Iau lik mur ie tano kidilona bung bakut.

98 Ira num hartula diet gil iau bia ni manga mintot
ta ira nugu ebar,
kanong kan ra nianga na harakatom i la kis
hatika taar ma iau.

- 99 Iau manga minonas ta ira nugu ut na harausur,
kanong iau la liklik murmur ira num harpir.
- 100 Iau manga palai ta mehet ma ira patuana,
kanong iau la tartaram ira num nianga na
harakatom.
- 101 Iau pas ira sakana ngaas
waing iau nigi mur ira num nianga.
- 102 Iau pai haan talur ira num ula harkurai,
kanong augu at u te hausur iau.
- 103 Ira num nianga i namien ududuh!
I manga namnamien ta ira tiri na imara akai
ra hagu!
- 104 Iau kap ra palpalaimekai ta ira num nianga na
harakatom,
io kaik, iau malentakuane ira ngaas ing pai
tutun.

Nun

- 105 No num nianga a laam ie ta ira iruo kakigu,
ma ra lulungo ie tano nugu ngaas.
- 106 Iau te sasalim ma iau ni gil haruatnei,
bia iau ni mur ira num takodasiana ula
harkurai.
- 107 Watong, i te manga ubal iau ra haleng tinirih.
Balaure bat no nugu lon haruat ma no num
nianga.
- 108 Watong, nu haut leh ira pirhakasing tano hagu
ing iau kanakana bia ni tar taam,
ma nu hausur iau ta ira num ula harkurai.
- 109 I tutun bia iau la taguro taar bia ni hiruo, nigi
maat,
iesen iau pa ni lik luban ira num harkurai.

110 Ira ut na sakena diet te kapis tar tiga kuun wara
utagu,
iesen iau pai rara sukun ira num nianga na
harakatom.

111 Iau ni kap usurane hatikane ira num harpir.
A sape na kaatigu at diet.

112 Iau te bul no nugu lilik wara gilgil haruatne ira
num dadas na harkurai hathatikai
tuk bia ni maat.

Samek

113 Iau malentakuane diet ira liliklumet na tuno-
tuno,
iesen iau sip tar ira num harkurai.

114 Augu no nugu subaan na munmun, ma no
nugu bahbahit.

Iau kis nanaho ta ira bilbilai tano num nianga.

115 Muat ira ut na sakena, muat na haan talur iau,
waing iau nigi mur ira hartula tano nugu God.

116 Balaure timaan iau haruat ma no num nianga,
waing iau nigi lon.

Ma waak u bale iau bia ni malahuan ta ira
linge iau kawasei ma ra nurnur.

117 Hatatol iau waing iau nigi kap no harhalon
huo,
ma nigi manga lik hatikane ira num dadas na
harkurai.

118 U malok se diet bakut ing diet tamapas laah
talur ira num dadas na harkurai,
kanong diet lamus habato ira tunotuno ma ira
udiet hinarabota.

119 U te waak se ira ut na sakena bakut tano ula
hanuo hoing di gope se ira bilinge ing i
booka ta ira siliwa ing di tun ie.

Io kaik, iau sip ira num harpir.

- 120 No palatamaigu i dedar ma ra bunurut wara
 utaam,
 ma iau ru ira num ula harkurai.
Ayin

- 121 Iau te gil ing i takodas ma i tutun.

Waak u bale se tar iau ta ira ut na haraubaal.

- 122 Hatutun bia iau, no num tultulai, ni kap ira
 bilbilai.

Waak u bale tar ira dadas na ulpat bia diet na
 ubal iau.

- 123 Ira matagu i tirih ing iau nanaas tano num
 harhalon
 ma ta ira num gingilaan haruat ma no num
 takodasiana kunubus.

- 124 Papalim narako tagu, no num tultulai, haruat
 ma no num harmarsai,

ma hausur iau ta ira num dadas na harkurai.

- 125 Iau no num tultulai. Hapalaine no nugu lilik
 waing iau ni palai ta ira num harpir.

- 126 Watong, no pakana bung kaiken um bia nu tut
 ma nu pakile ira num pinapalim,
 kanong di te kutus ira num harkurai.

- 127 Io kaik, iau kalak ira num hartula.

No nugu sinisip uta kaike ra hartula i tamat ta
 dir ma ra gol, a gol at mah ing a tabi matana.

- 128 Io kaik, iau nes kilam bia ira num nianga na
 harakatom bakut i takodas,
 ma iau malentakuane ira kaba ngaas na hi-
 narabota.

Pe

- 129 A bilai saakit ira num harpir,
 io huo, iau la tartaram diet.

- 130 No tamtamapapos ta ira num nianga i tar lungo.
I tar palpalai ta ira bawine.
- 131 Iau panganga ma iau mehmeh,
kanong iau masingane ira num hartula.
- 132 Talingane iau ma nu marse iau,
hoing u la gilgil ta diet ing diet kalak no hin-saam.
- 133 Hadadas ira nugu hinahaan haruat ma ira num nianga na kunubus.
Ma waak u bale iau bia ni kis ra henai no dadas ta tiga magingin sakena.
- 134 Halangalanga iau sukun ira haraubaal ta ira tunotuno
waing iau nigi mur ira num nianga na harakatom.
- 135 Bale bia no matmataan taam na murarang naliu tagu, no num tultulai,
ma nu hausur iau ta ira num dadas na harkurai.
- 136 Ira polo na matagu i manga saal suur ta ira matagu,
kanong pa di mur ira num harkurai.
- Tsade*
- 137 Watong, a takodasiana ugu,
ma ira num ula harkurai i takodas.
- 138 Ira harpir ing u te tar, i takodas,
ma i tale bia da so nurnuruan ta diet.
- 139 No balagu i manga mamahien
kanong ira nugu ebar diet lilik tatohun ta ira num nianga.
- 140 Di te walar tar no num nianga na kunubus ma

119:130: Snd 6:23; Nng 19:7 **119:133:** Rm 6:12 **119:135:** Nam 6:25 **119:137:** Esr 9:15; Neh 9:33; Jer 12:1; Kra 1:18 **119:138:** Nng 19:7-9 **119:140:** Nng 19:8

di te nes bia i bilai harsakit,
io kaik, iau no num tultulai, iau la sip tar ie.

141 A tutun bia a tunotuno bia mon iau ma di
mikiane iau,
iesen iau pai lik luban ira num nianga na
harakatom.

142 Ira num takodasiana magingin i la kis hatika
taar
ma ira num harkurai i tutun.

143 A tinirih ma ra tapunuk i te haan tupas iau,
iesen iau la kanakana taar ta ira num hartula.

144 Ira num harpir i la takodas hatika taar.
Hapalaine no nugu lilik waing iau nigi lon.

Qop

145 Iau tataau ma no nugu kidilona lon. Balu iau,
Watong.

Iau ni taram ira num dadas na harkurai.

146 Iau tataau ukatiga ho ugu. Halon pukus iau
ma iau ni mur ira num harpir.

147 Iau tut ra malabungbung ma iau suah wara
harharahut.

Iau kis nanaho ta ira bilbilai ta ira num ni-
angga.

148 Iau pai la hapulo ira iruo matagu tutun at ra
bung,
waing iau nigi lik murmur ira num nianga na
kunubus.

149 Hadade no ingagu haruat ma no num harmar-
sai.

Watong, balaure bat no nugu lon haruat ma
ira num ula harkurai.

150 Diet um ken hutet ing diet pingit saksakena,
iesen diet tapaka taar ta ira num harkurai.

151 Watong, augu at ken hutet,

ma ira num hartula i tutun.

- 152 Nalua saakit iau ga harausur ta ira num harpir
bia u gate hakisi hatikane tar diet.

Res

- 153 Nes ira nugu ngunngutaan ma halon iau,
kanong iau pai lik luban ira num harkurai.
- 154 Tur harahut iau ma nu halangalanga ise iau.
Balaure bat no nugu lon haruat ma no num
nianga na kunubus.
- 155 No harhalon i tapaka ta ira ut na sakena,
kanong diet pai silihe tupas ira num dadas na
harkurai.
- 156 Watong, no num harmarsai i manga tamat.
Balaure bat no nugu lon haruat ma ira num
ula harkurai.
- 157 Haleng ira sukagu ing diet hahelar tagu.
Iesen iau pai tahurus talur ira num harpir.
- 158 Iau nes ira ut na harababo ma iau mikiane diet,
kanong diet pai mur ira num nianga.
- 159 Nes bia iau kalak ira num nianga na
harakatom.
Watong, balaure bat no nugu lon haruat ma
no num harmarsai.
- 160 No burena ira num nianga bakut a tutun.
Ira num takodasiana ula harkurai bakut i la
kis hatika taar.

Sin ma Shin

- 161 Ira lualua diet helar bia mon tagu ma taie ta
burena,
iesen iau dedar ma urur tano num nianga.
- 162 Iau guama ta ira num nianga na kunubus

hoing tikai i paas hasur no uno ebar ma i kap
leh ira uno haleng na minsik.

163 Iau malentakuane ma iau malok se no magin-
gin na harabota

iesen iau kalak no num harkurai.

164 Iau pirlat ugu ra liman ma airuo na pakaan tiga
bung

kanong ta ira num takodasiana ula harkurai.

165 A tamat na malum saakit na kis ta diet ing diet
kalak no num harkurai,
ma taie ta linge na hapuko diet.

166 Watong, iau nanaho tano num harhalon,
ma iau la gilgil haruatne ira num hartula.

167 Iau mur ira num harpir,
ma iau manga kalak diet.

168 Iau mur haruatne ira num nianga na
harakatom ma ira num harpir,
kanong warah, ira nugu tintalen u nunure
bakut tar.

Taw

169 Watong, bale leh no nugu sunuah bia na haan
tupas ugu.

Tar no palpai tagu haruat ma ira num ni-
ang.

170 Bale leh no nugu sinasaring bia na hanuat taar
taam.

Halon iau haruat ma no num nianga na
kunubus.

171 No palabulugu na hung ma ra pirhakasing,
kanong u la hauhausur iau ta ira num dadas
na harkurai.

172 No karamegu na inge garaan ira num nianga,

- kanong ira num hartula a takodasiana.
- ¹⁷³ Bale tar no limaam bia na taguro wara
harharahut iau,
kanong iau te pilak leh ira num nianga na
harakatom.
- ¹⁷⁴ No kaatigu i la murmur no num harhalon,
Watong,
ma iau kanakana ta ira num harkurai.
- ¹⁷⁵ Bale leh iau bia ni lon waing iau nigi pirlat ugu,
ma bale ira num ula harkurai bia diet na
harahut iau.
- ¹⁷⁶ Iau te rara hoing tiga sipsip i te panim.
Silihe iau, no num tultulai,
kanong iau pai lik luban ira num hartula.

120

A ninge utano hinahaan uram Ierusalem.

- ¹ Ta ira nugu tinirih iau ga tataau uram tano
Watong
ma ga taram iau.
- ² Watong, halon iau sukun ira ut na harabota
ma ira ina bis.
- ³ No Watong na gil ra sa ta muat ira ut na harab-
ota?
A tamat na harpidanau sa bia na ubal muat
mei?
- ⁴ Na hapidanau muat ma ira rumus gar na umri
ing i manga iaiaan
tika ma ra kalangaruan na kukurto na
kuhule.
- ⁵ Maris tagu, i hoing bia iau gaar goota ares Mesek
ing i tapaka saakit,

bia iau gaar kis longai ta ira palpalih arau
Kedar!

⁶ Iau te lon lawas
nalamin ta diet ing diet malentakuane ra
malum.

⁷ A tunotuno na malum iau,
iesen ing iau la iangianga, diet sip wara hi-
narubu.

121

A ninge utano hinahaan uram Ierusalem.

¹ Iau nanaas uram ta ira uladih.
No nugu harharahut na hanuat meh?

² No nugu harharahut i hanuat mekaia tano Wa-
tong
nong ga hakisi no mawe ma no ula hanuo.

³ Pa na bale ira kakim bia na malmalagir wara
punuko.

Aie nong i nes mur tar ugu pa na sumsumela.

⁴ Tutun saakit, aie nong i nes mur tar ira Israel
pa na sumsumela ma pa na kubaba mah.

⁵ No Watong i la nesnes mur ugu.

No Watong aie no ududuh tano kata na li-
maam.

⁶ No kasakes pa na rang hagahe ugu tano tingena
kasakes,
ma bia no teka mah tano bung.

⁷ No Watong na balaure bat ugu ta ira saksakena
bakut.

Na nes mur no num lon.

121:1: Ais 40:9 **121:5:** Ais 25:4 **121:6:** Nng 91:5; Ais 49:10

121:7: Nng 91:10-12

- ⁸ No Watong na nes mur ugu tano num hinaan
laah ma no num hinanuat mah,
kaiken ma namur ma pa na pataam.

122

A ninge utano hinahaan uram Ierusalem. Devit ga pit ie.

- ¹ Iau ga guama ing di ga tange tagu bia,
“Dahat gi haan ukatiga tano hala na lotu tano
Watong.”
- ² Ira kaki dahat i tur taar um
narako tano matanangaas laka ta Ierusalem.
- ³ Di ga gil Ierusalem hoing tiga tamat na pise na
hala
ing ira uno hala diet tur hutet tika.
- ⁴ Ira huntunaan diet la haan hanut ukaia,
diet at ira huntunaan tano Watong,
wara pirpirlat no hinsana no Watong
haruat ma no harkurai nong gate tar ta Israel.
- ⁵ Kaia ira kinkinis wara gil harkurai i la tur taar,
kaike ira kinkinis na harkurai at tano huntu-
naan ta Devit.
- ⁶ Sasaring utano malum ta Ierusalem hoken:
“Sige ing diet kalak ugu, iau sip bia diet na lon
timaan.
- ⁷ Na tahut bia na mon malum narako ta ira num
balo
ma ra harbalaurai timaan mah.”
- ⁸ Iau ni tange tiga nianga ta Ierusalem wara
gaiena ira tasigu ma ira nugu harwis,

ma i hoken, “A malum na kis taam.”

⁹ Iau ni silihe ira bilbilai ta Ierusalem
wara gaiena no hala na lotu tano Watong, no
udahat God.

123

A ninge utano hinahaan uram Ierusalem.

¹ Iau raun ira matagu ukatiga ho ugu,
ukaia ho ugu ing no num kinkinis na harkurai
i kis aram ra mawe.

² Hoing ira mata diet ira tultulai diet la nesnes
tar no limana no udiet tamat wara gaiena
harharahut,
ma hoing ira matana no tultulai na hahin i
la nesnes tar no limana no uno tamat wara
gaiena harharahut mah,

huo mah ira mata dahat na nanaas taar uram tano
Watong no udahat God,
tuk na haminas no uno harmarsai taar ta
dahat.

³ Marse mehet, Watong, marse mehet,
kanong di te manga ubal mehet ma ira sakana
kukutur.

⁴ Ira watong ing taie ta tinirih ta ira udiet nilon,
diet te manga ubal ira numehet nilon ma ira
nianga na hinasakit,
ma ira ut na latlaat diet te manga ubal mehet
ma ira udiet sakana kukutur.

124

A ninge utano hinahaan uram Ierusalem. Devit ga
pit ie.

122:9: Est 10:3 **123:1:** Nng 2:4; 11:4 **123:2:** Mal 1:6; Nng
25:15 **123:4:** Neh 2:19; 4:4

- 1** “Gor ngan hohe ing bia no Watong pa gate tur
wara harharahut dahat?”
Na tahut bia Israel na tange habaling hoken:
- 2** “Gor ngan hohe ing bia no Watong pa gate tur
wara harharahut dahat
tano pakana bung ing ira tunotuno diet ga tut
na hinarubu ma dahat?
- 3** Io, diet gor kanam halilon dahat
tano pakana bung ing diet ga bala mamahien
ma ra tamat na ngalngaluan taar ta dahat.
- 4** No taahit gor kanam dahat,
ma no taah gor burung dahat.
- 5** No tektek gor salirane dahat.”
- 6** A pirharlat tupas no Watong,
nong pai le bale dahat bia da sapak dahat ma
ira ngise diet.
- 7** Dahat te langalanga haruat ma ra maan i tamala-
pus laah tano kuun, a uno no ut na hakuni
maan.
No kuun i te tamarapat, ma dahat te lan-
galanga sukun ie.
- 8** No udahat harharahut ie ke tano Watong,
nong ga hakisi no mawe ma no ula hanuo.

125

A ninge utano hinahaan uram Ierusalem.

- 1** Diet ing diet nurnur tano Watong, diet haruat ma
no uladih Saion,
nong pai tale bia da gunei, iesen i la tur hatika
taar.
- 2** Hoing ira uladih i la tur luhutane tar Ierusalem,

124:3: Nng 35:25; Snd 1:12 **124:6:** Nng 27:2; Snd 30:14 **124:7:**

Hb 11:34 **125:1:** Nng 46:5

io, no Watong i la tur luhutane tar ira uno
matanaiabar,
kaiken ma namur ma pa na pataam.

³ Ira ut na sakena diet pa na harkurai tano pise di
gate kutus tar ie taar ta ira ut na takodas,
bia ira ut na takodas diet kabi gil sakena ma
ira lima diet.

⁴ Watong, gil ra bilai ta diet ing diet bilai.
Gil bilai ta diet ing ira kaati diet i gamgama-
tien.

⁵ Iesen diet ing diet tahurus taar ta ira magingin
pai takodas,
no Watong na kap se diet tika ma ira ut na gil
sakena.

A malum na kis tika ma Israel.

126

A ninge utano hinahaan uram Ierusalem.

¹ Ing no Watong ga kap pukus dahat ira karabus
uram Saion,
dahat ga haruat ma ira tunotuno diet bariane
ra bilai na barbarien.

² Dahat ga manga kurus ma ira ha dahat,
ma dahat ga inge ma ra tamat na gun-
gunuama ma ira karame dahat.

Io, di ga hinawas harbasia ta ira mes na kantri,
“No Watong te gil ra tamat na linge wara
udiet.”

³ A tutun, no Watong te gil ra tamat na linge wara
udahat,
ma dahat hung ma ra gungunuama.

- ⁴ Watong, nu hanunuhan habaling ira numehet
nilon haruat ma ing mehet ga lon taar huo
nalua,
hoing ira taah i saal ma i hanunuhan ira
mamasina hanuo.
- ⁵ Diet ing diet saso ma ra sunuah,
diet na dik no hunena ma ra ninge na gun-
gunuama.
- ⁶ Sige nong i hanahaan haan ma ra sunuah,
ma i kapkap hani ira pat na daha wara saso,
na tapukus ma ra ninge na gungunuama
ma na kapkap hani ira hunena daha ing i te
matuko.

127

A ninge utano hinahaan uram Ierusalem.
Solomon ga pit ie.

- ¹ Ing bia no Watong pai gil no hala,
a linge bia ira pinapalim ta diet ing diet gil
iakano hala.
Ing bia no Watong pai balaure tar no pise na hala,
a linge bia mon no pinapalim ta diet ing diet
balaure bat no pise na hala ta ira ebar.
- ² Taie ta kukuraina tunat bia nu pada ra mal-
abungbung
ma pau kubaba tuk ra tingena bung,
ma bia nugu dadas ra pinapalim raam,
kanong no Watong i la tartar kunubaba ta diet
ing i la kalak tar diet.
- ³ Ira nat na bulu a hartabar maram tano Watong.
A haraidaan diet maram ho ie.

- ⁴ Hoing ra rumus tano limana no umri,
 diet haruat huo ira nat na bulu ta tiga tunaan
 ing ga marawaan taar.
- ⁵ A haraidaan na kis tano tunotuno i halengin ira
 uno rumus huo.
 Pa da hahirhir diet ing diet na hargau ma ira
 uno ebar tano subaan na harkurai.*

128

A ninge utano hinahaan uram Ierusalem.

- ¹ A haraidaan na kis ta diet ing diet burte no
 Watong,
 diet ing mah diet lon mur ira uno tintalen.
- ² Nu ien ira hunena ira num mangason.
 A haraidaan ma ra bilbilai na haan tupas ugu.
- ³ No num hahin na haruat ma tiga ina wain i
 manga huai narako tano num hala.
 Ira natim diet na haruat ma ra tiwesine ira
 olip diet kis luhutane no num suuh na nian.
- ⁴ A haraidaan na kis huo tano tunotuno
 nong i burte no Watong.
- ⁵ I tahut bia no Watong na haidane ugu maram
 Saion.
 I tahut bia nu nes no bilbilai ta Ierusalem
 ta ira num kaba bungbung na nilon,
- ⁶ ma bia i tale mah bia nu lon taar, nugu nes ira
 tubum.

A malum na kis tika ma Israel.

127:4: Nng 112:2 **127:5:** Nng 128:2,3; Stt 34:20 * **127:5:** No
kukuraina bia ira natine no tunotuno diet na tur bat ira hartutung
ta ira ebar tano adiet sus. **128:2:** Ais 3:10; Ep 6:3 **128:3:** Nng
144:12 **128:5:** Nng 20:2 **128:6:** Snd 17:6

129

A ninge utano hinahaan uram Ierusalem.

1 “Di gate helar tagu ing iau ga marawaan taar tuk taar kaiken.”

Na tahut bia Israel na tange habaling hoken:

2 “Di gate helar tagu ing iau ga marawaan taar tuk taar kaiken.”

Iesen diet pai ga petlaar bia diet na paas hasur iau.

3 Di ga hadangat haliare iau

hoing bia ira ut na tintol diet te rup no pise.

4 Iesen no Watong i takodas.

I te kut palas ise iau tano winiwis ta ira ut na sakena.”

5 Iau sasaring bia i tale bia da pasak pukus diet ing diet malentakuane Saion,

ma bia diet na haan laah um ma ra hirhir.

6 Iau sasaring bia diet na haruat ma ra huro naliu tano ula hala

ing no kasakes na se hamarangai ma pa na kubur.

7 Pa taie tikai i tale bia na hahungi no limana ma tari,

ma bia na ru tikane ma na pise tiga pok.

8 Ma taie tikai nong na haan saakit na tale bia na tange bia,

“No Watong na haidane ugu!

Mehet haidane ugu tano hinsana no Watong.”

130

A ninge utano hinahaan uram Ierusalem.

- 1** Watong, iau suah tupas ugu ing iau manga tapunuk.
- 2** Watong, hadade no ingagu.
Sa talingaam tano nugu tintaau wara gaiena harmarsai.
- 3** Watong, ing bia kana u pakat kawase tar ira magingin sakena,
Watong, sige i tale bia na papas tano num harkurai?
- 4** Iesen no num magingin wara liklik luban ira numehet magingin sakena,
bia mehet na ru ugu.
- 5** Iau nanaho utano Watong. Masa, no nugu kidilona nilon i nanaho utana,
ma narako tano uno nianga iau so no nugu nurnuruan.
- 6** Iau nanaho utano Watong.
Ma no nugu magingin na nanahai huo i manga tamat saakit ta ira ut na harbalaurai tano pise na hala ing diet nahnahe no malaan.
Masa, i manga tamat saakit ta ira ut na harbalaurai ing diet nahnahe no malaan.
- 7** Ira Israel, muat na kis nanaho ma ra nurnuruan tano Watong,
kanong no uno harmarsai pa na pataam,
ma ira pakana bung bakut i kis taguro taar wara kapkap pukus muat.
- 8** Aie at na kul halangalanga Israel
sukun ira udiet magingin sakena bakut.

131

A ninge utano hinahaan uram Ierusalem. Devit ga pit ie.

- ¹ Watong, iau pai latlaat,
 ma iau pai la nas hatamat tar iau.
 Iau pai la madung taar ma ira linge tamat,
 bia ira linge i kalkalala bia iau ni nunure.
- ² Iesen iau te hamarur ma iau te hamatien no nugu lon.
 Hoing tiga bulu di te hatabunei wara sunus i
 kis matien taar at ma no pawasine,
 no nugu lon i haruat huo aram narakoman tagu.

- ³ Ira Israel, muat na kis nanaho ma ra nurnuruuan tano Watong
 kaiken ma namur ma pa na pataam.

132

A ninge utano hinahaan uram Ierusalem.

- ¹ Watong, lik leh ira tinirih ing ga ubal Devit.
 Lik leh kaike wara gaiena at.

- ² Ga tange tiga sinsalim uram hono Watong
 ma ga pakile tiga kunubus taar tano Dadas na
 God tane Iakop, ma i hoken:
- ³ “Iau pa ni laka tano nugu hala
 bia ni haan taar tano nugu suuh na ninahon,
- ⁴ ma iau pa ni haut leh bia ira iruo pala matagu dir na tirih,
 ma pa ni kubaba,
- ⁵ tuk bia ni silihe tar tiga katon bia no Watong,

131:1: Jer 45:5; Rm 12:16; Jop 42:3; Nng 139:6

132:1: 1Sto 22:14

132:5: 1Kng 8:17; 1Sto 22:7; Ap 7:46

no Dadas na God tane Iakop, i tale bia na kis kaia.”

- 6** Aram Betlehem het ga seer no nianga utano bokis na kunubus,
ma het ga haan tupas ie aram tano hanuo hutet tano taman Kiriat-Jearim.
- 7** Dahat ga tange bia, “Dahat gi haan uram hono katon i la kiskis kaia.
Dahat gi lotu kaia ra pinpaas na kakine*.”
- 8** Watong, taman tut, ma nu mai ukai hono subaan nugu kis hatika kaia,
ma nu hanuat tika ma no bokis na kunubus nong i hakilang no num baso.
- 9** I bilai bia ira num ut na pakila lotu diet na gil hatikane ira magingin takodas,
ma bia diet ing diet te tar tutun ira udiet nilon taam, bia diet na inge ma ra gungunuama.
- 10** Wara gaiene Devit no num tultulai,
waak u malmalok se no king nong u gate gilamis ie.
- 11** No Watong ga sasalim taar tane Devit,
a tutun na sinsalim ie nong pa na kutus ie, ma i hoken:
“Tikai ta ira num bulumur tus
iau ni bul ie tano num kinkinis na king.
- 12** Ing bia ira num bulumur diet na mur haruatne no nugu kunubus

132:6: 1Sml 17:12; 7:1 **132:7:** 1Sto 28:2 * **132:7:** A malalar bia no Watong ga kis aram naliu tano bokis na kunubus gaam papaas kora tano bokis. **132:8:** Nam 10:35; 2Sto 6:41 **132:10:** Nng 2:2

132:11: Nng 89:3,4; 2Sml 7:12-16; 1Sto 17:11-14; Ap 2:30

ma ira harkurai ing iau ni hausur diet ine,
 io, ira udiet bulumur diet na kis hathatiikai
 tano num kinkinis na king.”

- ¹³ Kanong warah, God i te gilamis Saion,
 ma i te sip bia auno taman na kinkinis um ie,
¹⁴ hoing ga tange, “No taman iakan ing iau ni kis
 hatika tana.
 Iau ni kis kaiakai kanong iau manga sip huo.
¹⁵ Iau ni idane Saion ma ra haleng na hartabar.
 Ira uno maris na tunotuno iau ni tabar hahos
 diet ma ra nian.
¹⁶ Ira uno ut na pakila lotu diet na hamines no
 nugu harhalon,
 ma diet ing diet te tar tutun ira udiet
 nilon tagu, diet na inge hatika ma ra
 gungunuama.
¹⁷ Iau ni hatamat no dadas wara gil harkurai tane
 Devit kai,
 ma iau ni tagure nong iau te gilamis ie hoing
 tiga laam i lulungo.
¹⁸ Iau ni manga hamalahuan ira uno ebar,
 iesen no uno kinkinis na king na bilai ma na
 tur dadas.”

133

A ninge utano hinahaan uram Ierusalem. Devit ga pit ie.

- ¹ Ai, i manga tahut ma da guama tunat
 ing ira haratasin diet lon tika timaan!
² I haruat ho ira wel a tabi matana di burange
 aram tano ulune Aaron,

ma i saal suur tano tabe
 ukaia napu taar tano kadonana ma no uno
 sigasigam.

³ I haruat hoing ira rur maram hono uladih Hermon
 i puko taar tano mamasina uladih Saion ma i hanunuhuan ie,
 kanong no Watong ga tange hadadas bia no uno haraidaan na kis taar kaia,
 a haraidaan na nilon hathatika.

134

A ninge utano hinahaan uram Ierusalem.

- ¹ Muat na pirlat no Watong, muat bakut ira tultulai tano Watong
 ing muat gil no pinapalim na harharahut ra bung aram tano ngasiana no Watong.
² Muat na raun haut ira lima muat uram tano hala i halhaar
 ma muat na pirlat no Watong.
³ I bilai bia no Watong, aie nong ga hakisi no mawe
 ma no ula hanuo,
 na idane muat meram Saion.

135

¹ Da pirlat no Watong.

Da pirlat no hinsana no Watong.

- Muat ira tultulai tano Watong, muat na pirlat ie,
² muat ing muat tur aram tano ngasiana no Watong,

aram narako tunat tano hala tano udahat
God.

3 Muat na pirlat no Watong kanong no Watong i
tahut.

Muat na inga pirhakasing tano hinsana,
kanong i bilai.

4 Kanong warah, God i te gilamis Iakop waing
auno tus ie,
ma dahat ira Israel hoing no bilai na pin-
lawena.

5 Iau nunure bia no udahat Watong i manga tamat,
ma bia i tamat saakit ta ira god bakut.

6 No Watong i la gilgil ira kaba linge i guama ine,
aram ra tingena mawe ma akai ra ula pise,
ares na tes ma aram na lamana mah.

7 I pakile ira bahuto bia na tut meram tano
hauhawatine no ula hanuo.

I la tultule ra hile tika ma ra bata
ma i la kapkap hasur no dadaip meram ta ira
uno hala na bunbulaan.

8 Ga bing ira matana bulu na tunaan ta ira Isip,
dietet ira matana bulu ta ira tunotuno ma ira
luena kinakaha ta ira wawaguai mah.

9 Ares Isip mah ga tule ira hakilang ma ira dadas
na gingilaan na kinarup
taar tano udiet king ma ira uno tultulai bakut.

10 Ga haliare ra haleng na kantri
ma ga bu bing ira dadas na king.

135:4: Lo 7:6; 10:15; KBk 19:5; 1Pt 2:9 **135:5:** Nng 97:9 **135:7:**

Jop 38:25,26

135:8: KBk 12:12

135:9: KBk 7:10; Lo 6:22

135:10: Nam 21:24

- 11** Ga bu bing Sihon, no king ta ira Amor,
 ma Og, no king me Basan,
 ma ira king bakut me Kenan mah.
- 12** Ma i ga tar se ira udiet pise taar ta Israel
 bia ira uno matanaiabar diet na tinane leh.
- 13** Watong, no hinsaam na tur hatika taar ma pa na
 pataam.
 Watong, ira bulumur ing diet na lon na-
 mur, diet na lik kawase tar no hin hinawas
 utaam.
- 14** Kanong warah, no Watong na tar tiga
 takodasiana harkurai wara gaiena ira uno
 matanaiabar,
 ma na marse ira uno tultulai huo.
- 15** Di te pakile ira palimpuo ta ira mes na kantri ma
 ra siliwa ma ra gol.
 A lumana tunotuno mon ga gil diet.
- 16** A mon ha diet, iesen pai tale bia diet na ianga.
 A mon mata diet, iesen diet pai tale bia diet na
 nanaas.
- 17** A mon talinga diet, iesen diet pai tale bia diet na
 hadoda.
 Taie mah ta mansungu diet ta ira ha diet.
- 18** Diet ing diet gil kaike ra palimpuo, diet na
 haruat hoing kaike ra palimpuo,
 ma huo mah diet ing diet na so nurnuruuan ta
 diet.
- 19** Muat ira huntunaan ta Israel, muat na pirlat no
 Watong.

135:11: Nam 21:21-26; Lo 29:7; Nam 21:33-35; Jos 12:7-24**135:12:** Lo 29:8 **135:13:** KBk 3:15 **135:15:** Nng 115:4-8**135:19:** Nng 115:9

Muat ira ut na pakila lotu tano huntunaan ta Aaron, muat na pirlat no Watong.

²⁰ Muat tano huntunaan tane Lewi, muat na pirlat no Watong.

Muat ing muat ru ie, muat na pirlat no Watong.

²¹ A pirharlat tupas no Watong meram Saion.

A pirharlat tupas ie nong i la kis taar aram Ierusalem.

Da pirlat no Watong.

136

¹ Muat na tanga tahut tano Watong, kanong a bilai ie.

No uno harmarsai i kis hathatika.

² Tanga tahut ta God nong i tamat ta ira kaba god bakut.

No uno harmarsai i kis hathatika.

³ Tanga tahut tano Watong nong i tamat ta ira kaba watong bakut.

No uno harmarsai i kis hathatika.

⁴ Aie sen mon i la gilgil ira tamat na pinapalim na kinarup.

No uno harmarsai i kis hathatika.

⁵ Aie nong ga gil no mawe ta ira uno minminton at.

No uno harmarsai i kis hathatika.

⁶ Aie nong ga palase no pise aram naliu ta ira taah.

No uno harmarsai i kis hathatika.

⁷ Aie nong ga gil ira tamat na lulungo.

136:1: Nng 107:1; 118:1-4; Jer 33:11; 1Sto 16:41; 2Sto 20:21

136:2: Lo 10:17 **136:4:** Lo 6:22 **136:5:** Snd 3:19 **136:6:** Stt

1:2,6,9 **136:7:** Stt 1:14-18

No uno harmarsai i kis hathatika.

8 No kasakes i la kurkure no bung na kasakes.

No uno harmarsai i kis hathatika.

9 No teka ma ira tiding diet la kurkure no bung.

No uno harmarsai i kis hathatika.

10 Aie nong ga bu bing ira matana bulu na tunaan ta ira Isip.

No uno harmarsai i kis hathatika.

11 Ma ga lamus hasur ira Israel merau nalamin ta diet ira Isip.

No uno harmarsai i kis hathatika.

12 Ga lamus hasur diet ma no dadas na limana.

No uno harmarsai i kis hathatika.

13 Aie nong ga paleng no Dardarana Tes nalamin.

No uno harmarsai i kis hathatika.

14 Ma ga lamus ira Israel nalamin ta ira iruo palpal na tes.

No uno harmarsai i kis hathatika.

15 Iesen ga hakango no king me Isip ma ira uno matana ubane tano Dardarana Tes.

No uno harmarsai i kis hathatika.

16 Aie nong ga lua ta ira uno matanaibar nalamin tano hanuo bia.

No uno harmarsai i kis hathatika.

17 Aie nong ga kato bing ira tamat na king.

No uno harmarsai i kis hathatika.

18 Ma ga bu bing ira dadas na king.

No uno harmarsai i kis hathatika.

19 Ga bu bing Sihon, no king audiet ira Amor.

No uno harmarsai i kis hathatika.

- 20** Ma ga bu bing Og, no king me Basan.
No uno harmarsai i kis hathatika.
- 21** Ma i ga tar se ira udiet pise ta ira uno matana-
 iabar bia diet na tinane leh.
No uno harmarsai i kis hathatika.
- 22** A haratinan ie taar tano uno tultulai Israel.
No uno harmarsai i kis hathatika.
- 23** Aie nong pa ga lik luban dahat ing dahat ga kis
 na maris.
No uno harmarsai i kis hathatika.
- 24** Ma ga halangalanga dahat sukun ira udahat
 ebar.
No uno harmarsai i kis hathatika.
- 25** Ma i la tamtabar ira tunotuno ma ira wawaguai
 bakut ma ra nian.
No uno harmarsai i kis hathatika.
- 26** Muat na tanga tahut tano God nong i kis taar
 aram ra mawe.
No uno harmarsai i kis hathatika.

137

- 1** Dahat ga kis taar ta ira gagen taah me Babilon ma
 dahat ga suah
 ing dahat ga lik leh Saion.
- 2** Dahat ga sakire ira udahat haap
 kaia ta ira katena sera,
- 3** kanong diet ing diet ga palim kahe dahat, diet ga
 tange hadadas bia dahat na inge kaia.

136:20: Nam 21:33-35 **136:21:** Jos 12:1 **136:22:** Ais 44:1; 45:4

136:24: Het 6:9; Neh 9:28 **136:26:** Stt 24:3,7 **137:1:** Ese 1:1,3;

Neh 1:4 **137:2:** Ais 44:4; Ese 26:13 **137:3:** Nng 80:6

Diet ga kukutur ta dahat, diet gaam hatitis
dahat bia dahat na inge ira ninge na gun-
gunuama.

Diet ga tange bia, “Muat na inge tiga ninge uta
Saion ta mehet!”

⁴ Dahat na inge ira ninge tano Watong hohe
ma dahat kana tiga mes na taman?

⁵ Ierusalem, bia iau ni luban ugu,
i bilai bia no kata na limagu na luban bia na
ting habaling no haap hohe.

⁶ Ierusalem, ing bia iau ni luban ugu,
ma ing bia iau pai hatamat ugu naliu ta ira
mes na linge ing i haguama iau,
i bilai bia no karamegu na kumkum ing iau pa
ni tale bia ni inge baling.

⁷ Watong, lik tar asa ing ira Idom diet ga gil
tano bung di ga dure hasur Ierusalem.

Diet ga kakonga bia, “Dure hasur ie!
Dure hasur ie ures muk ta ira burena!”

⁸ Babilon, u kis taguro taar um wara hiniruo.
A haraidaan na kis ta nong na balu pukus tar
taam
haruat ma ira linge u ga gil tar ta mehet.

⁹ A haraidaan na kis ta nong na palim kawase ira
num nat na bulu
ma na se rigisane diet taar ta ira ula haat.

137:4: 2Sto 29:27; Neh 12:46 **137:5:** Ais 65:11 **137:6:** Ese 3:26; Neh 2:3 **137:7:** Kra 4:21; Ese 25:12-14; 35:2; Amo 1:11; Oba 1:10-14 **137:8:** Ais 13:1-22; 47:1-15; Jer 50:1-46; 51:1-64; Ni 18:6
137:9: 1Kng 8:12; Nah 3:10

138

Devit ga pit iakan ra ninge.

- 1** Watong, iau ni pirlat ugu ma no nugu nilon bakut.
Iau ni inge ira num pirharlat ra matmataan ta diet ira kaba god.*
- 2** Iau ni tudu ma urur menalua tano num halhaliana hala na lotu
ma ni pirlat no hinsaam
utano num harmarsai ma no num tutun na magingin,
kanong u te hatamat no hinsaam ma no num nianga na kunubus
naliu ta ira linge bakut.
- 3** Ing iau ga tataau, u ga taram iau.
U ga hadadas ma u ga habalaraan iau.
- 4** Watong, i bilai bia ira king bakut tano ula hanuo
diet na pirlat ugu
ing diet na hadade ira nianga mekaia tano haam.
- 5** I bilai bia diet na inge garaan ira gingilaan tano Watong,
kanong no minarine no Watong i tamat.
- 6** A tutun bia no Watong ie kenam naliu, iesen i la nes mur tar at ira maris.
iesen ira ut na latlaat, i nunure mon diet mekaia tapaka ta ing i la kis taar kaia.

138:1: Nng 95:3; 97:7 * **138:1:** Ari diet lik bia no kukuraina i hoken, bia ira tamat na king ta ira kantri diet ga tange bia a god diet ma a malalar hoken bia diet kis hulungai aram ra mawe ra matmataan ta God. Ma ari diet lik bia i ianga uta ira god ing kaike ra kantri diet git lotu tupas, ma diet kis hulungai huo. **138:2:**

1Kng 8:29 **138:6:** Jm 4:6; 1Pt 5:5

- 7** A tutun bia iau haan narako ra tinirih,
iesen u balaure bat tar at no nugu lon.
U tur bat ira ngalngaluan ta ira nugu ebar ma ira
iruo limaam.
U kap pukus iau ma no dadas na kata na
limaam.
- 8** No Watong na pakile haruatne asa ing ga lik
utagu.
Watong, no num harmarsai na kis hathatika.
Waak u waak kapis ira pinapalim ing ira iruo
limaam dir te hatahun tar.

139

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na
ninge: Devit ga pit iakan ra ninge na lotu.

- 1** Watong, u te nes salok iau
ma u nunure tar iau.
2 U nunure tar ing iau la kiskis napu ma ing iau la
tutut naliu.
U palai ta ira nugu lilik meram tapaka.
- 3** U tikane timaan iau ing iau tur leh ira nugu
hinahaan tuk taar iau kubaba baling,
ma u la manga madaraas taar ta ira nugu
kaba tintalen.
- 4** Ing mah bia iau pai tange baak tiga nianga,
Watong, u te la nunure bakut tar bia asa ing
iau ni tange.
- 5** U wis luhutane iau menamur ma menalua mah.
U te palim bus iau ma no limaam.
- 6** Kaike ra minminonas i manga sakit asa ing iau
nunure.
I manga kalkalala tagu.

- 7** Uhe kaik i tale bia ni haan talur no Tanuaam?
Ahe kaik i tale bia ni hilau pas ugu?
- 8** Ing bia iau gor hanhut uram ra mawe, augu kaike.
Ing bia iau gor palase no kubegu kaia tano subaan na minaat, augu kaike.
- 9** Ing bia iau gor pupungo hut tika ma no madaraas na laar,
ma ing bia iau gor kis ares tapaka saakit tano tes ing no kasakes i la sungsuguh kaia,
- 10** kaia mah no limaam na lue iau,
ma no dadas na kata na limaam na palim hadikdikit tar iau.
- 11** Ing bia iau tange, “Tutun saakit, no kankado na suhe iau
ma no madaraas na hanuat kankado tano bung ma na luhutane iau,”
- 12** io, no kankado mah pa na hanuat rawarawa taam,
ma no kankado ra bung na rarang hoing ra kasakes,
kanong no kankado i ngan hoing ra palai taam.
- 13** Kanong warah, u ga gil hawaat ira sumsubaan narakoman tagu.
U ga hii iau narako tano balana no pawasigu.
- 14** Iau pirlat ugu, kanong warah u gate gil iau ma ra gingilaan nong a mangaan at ie ma nong i tale bia da urur tana.
I manga bilai saakit ira num pinapalim,
ma iau nunure timaan at huo.

- 15 Ira surugu pai ga susuhai taam
ing u ga gil kuman iau.
Ing u ga hii iau aram narakoman tano balana
no pawasigu,
- 16 ira iruo mataam ga nes no palatamaigu ing pa
di ga kaha baak iau.
Ira bung bakut u ga puo tar wara utagu,
u ga pakat kawase tar narakoman ta ira num
pakpaket,
mekarawa bia tikai ta kaike ra bung pa ga
hanuat baak.
- 17 God, tano nugu ninanaas, ira num lilik i melmel
ma a tabi matana!
Bia da bul tikane i manga haleng saakit.
- 18 Bia iau nigi was diet, ira udiet winawas gor sakit
ira pat na wana.
Ing iau tangahun, iau kis tika taar at ma ugu.
- 19 Maris, God, bia nugu bu bing se um ira ut na
sakena!
Muat haan talur iau, muat ira ut na hinarubu
bingibing.
- 20 Diet la tangtange ira sakana linge utaam.
Ira num ebar diet kilam bia mon no hinsaam
ma taie ta urur tana.
- 21 Watong, hohe, iau pai malok ta diet ing diet
malok taam?
Ma iau pai malentakuane sige ing diet tur
huat wara bulbul hasur ugu?
- 22 Iau manga malentakuane tunat diet, ma iau pai
sip diet ta dahin.

139:15: Jop 10:8-10; Sav 11:5 **139:16:** Jop 14:5 **139:18:** Nng 40:5 **139:19:** Ais 11:4; Nng 6:8 **139:20:** Jt 1:15; KBk 20:7
139:21: 2Sto 19:2; Nng 26:5

Diet te hanuat bia a nugu ebar diet.

- ²³ God, nas salok iau. Nunure no balagu bakut.
 Iau kalar dahin baak, iesen walar iau waing
 nugu palai ta ira nugu lilik.
- ²⁴ Nas ing bia ta mon magingin narako tagu i
 hatahuat ngunngutaan,
 ma lue iau ta ira tintalen ing na kis hathatikai.

140

A nianga tupas no tunotuno nong i kure ira ut na
 ninge: Devit ga pit iakan ra ninge na lotu.

- ¹ Watong, halangalanga iau sukun ira ut na sak-
 ena.
 Tur bat iau sukun ira ut na halhaliarai
- ² ing diet pingit wara gil saksakena narakoman ta
 ira bala diet
 ma diet hatut rom ta ira kaba bungbung.
- ³ Diet haiaan ira karame diet hoing tiga moraan.
 No malmalena gar na ha na sui ie ke ta ira
 palabulu diet.
- ⁴ Watong, balaure iau sukun ira lima diet ira ut na
 sakena.
 Tur bat iau sukun ira ut na halhaliarai
 ing diet harpingit kumaan wara hakuni ira
 kakigu.
- ⁵ Ira ut na latlaat diet te suhe tar tiga kuun wara
 utagu.
 Diet te hatudu ira udiet kuun murmur no
 nugu ngaas,
 ma diet te kapis bat iau ma ira udiet kuun.

139:23: Jop 31:6; Snd 17:3; Jer 11:20; 1Te 2:4 **139:24:** Nng 16:11

140:2: Snd 6:14; Ais 59:4 **140:3:** Rm 3:13; Jm 3:8 **140:5:** Nng
 35:7

- 6** Iau tange tano Watong bia, “Augu no nugu God.
 Watong, hadade no nugu tintaa wara gaiena
 harmarsai.
- 7** Watong Kiskis, no nugu dadas na Ut na Harhalon,
 u ga hakukuh bat no ulugu tano bung na
 hinarubu.
- 8** Watong, waak u bale leh ira sinisip ta ira ut na
 sakena.
 Waak u bale leh ira udiet harpingit kumaan
 bia na hanuat tutun, diet kabi latlaat.
- 9** Iau saring bia nu balu pukus diet ing diet tur
 luhutane iau
 ma ira tamat na tinirih ira ha diet gate tange
 hawaat.
- 10** Iau saring bia ira kalkalangaruan na haat na
 puko suur taar ta diet,
 ma bia da se halaka diet uram tano iaah,
 bia uram narako ta ira pikai na lulur, diet pa
 naga taman tut hut baal.
- 11** Iau saring bia ira ut na hartutung bisbis diet pa
 na lon timaan kai tano pise,
 ma bia a saksakena na bing ira ut na hal-
 haliarai.
- 12** Iau nunure be no Watong i balaure bat ira maris
 ing diet tur ra harkurai
 ma i la harharahut ira malahahin bia pa da
 kure hagahe diet.
- 13** Tutun saakit bia ira ut na takodas diet na pirlat
 no hinsaam.
 Diet na lon ra matmataan taam.

141

Devit ga pit iakan ra ninge na lotu.

¹ Watong, iau tataau ukatiga ho ugu. Hanuat gasien ukai ho iau.

Hadade no ingagu ing iau ni tataau ugu.

² I tahut bia no nugu sinasaring na haan uram ho ugu hoing ra mis i manga huhur kala mismisien.

I tahut bia ing ni raun haut ira limagu, na ngan hoing no hartabar nong di gil ie uram ho ugu ra matarahien.

³ Watong, balaure no hagu.

Nes mur ira palabulugu.

⁴ Waak u balbale leh iau bia ni kalak ira sakena, iau kabi gil ira saksakena tika ma ira tunotuno ing diet pakile ira sakana purpuruan.

Waak u bale leh iau bia ni ien mah ira adiet namnamien na nian.

⁵ I tahut bia tiga takodasiana tunotuno na pasar iau. Na ngan hoing ra harmarsai.

I tahut bia na boor iau huo. Na ngan hoing ra bilai na wel tano ulugu.

No ulugu pa na malok sei,
kanong iau la saasaring baak bia nu balu pukus
ira gingilaan ta ira ut na sakena.

⁶ Ing da se hasur ira udiet lualua meram naliu ta
ira ula habo,
ira ut na sakena diet na nunure kilam bia ira
nianga iau gate tange a bilai.

- ⁷ Diet na tange, “Hoing tikai i rurup ma i rupukane
haut ira haat tano pise,
huo mah, ira suru dahati te noh harbasia taar
ing pa di ga bus.”
- ⁸ Iesen ira matagu i la kis dikdikit taar at taam,
Watong Kiskis.
Iau ni barahit taam. Waak u tar se iau ukaia
ra minaat.
- ⁹ Balaure timaan iau, bia iau kabi taaba ta ira udiet
kuun ing diet te hatudu tar wara utagu.
Balaure bat iau ta ira kuun ing ira ut na
hangat gaia diet te kapis tar.
- ¹⁰ Iau sasaring bia ira ut na sakena diet na taaba
baling tar ta ira udiet kuun,
iesen bale tar iau bia nigi haan pas kaike ra
kuun.

142

Devit ga pit iakan ra ninge. I hin hinawas utano
pakana bung ing Devit ga kis narako tano matana
haat. A sinasaring ie.

- ¹ Iau manga suah uram hono Watong.
Iau raun haut no ingagu uram hono Watong
wara gaena harmarsai.
- ² Iau burange hasur ira nugu bala ngungut uram
ho ie.
Iau hinawasei ta ira nugu tinirih.
- ³ Ing bia no nugu nilon i maalum,
augu iaat u nunure tar no nugu ngaas na
hinahaan.
Kaia tano ngaas nong iau mur ie,

di te suhe tar tiga kuun wara utagu.

⁴ Nanaas ukai hono kata na limagu ma nu nes
bia taie tikai pai lik bia na harahut iau.

Taie nugu ta barbarahit.

Taie tikai pai balaure tar no nugu nilon.

⁵ Watong, iau suah ukaia ho ugu.

Iau tange, "Augu no nugu barbarahit.

Augu no pinlawegu kai ra taman audiet ira
lilona.

⁶ Hadade no nugu sunuah, kanong iau manga
tapunuk.

Halon leh iau sukun diet ing diet paspasak
hani iau,

kanong diet manga dadas tagu.

⁷ Halangalanga iau sukun no nugu harpidanau,
waing iau nigi pirlat no hinsaam.

Io kaik, ira ut na takodas diet na hanuat
luhutane iau

kanong utano bilbilai u te gil ie tagu.

143

Devit ga pit iakan ra ning na lotu.

¹ Watong, hadade no nugu sinasaring.

Hatarame no nugu tintaa wara gaiena har-
marsai.

Haruat ma no num tutun na magingin ma
no num takodasiana magingin, mai, nugu
harahut iau.

² Waak u kure iau, no num tultulai,
kanong taie tikai ken i lon i takodas ra mat-
mataan taam.

142:4: Nng 31:11; 88:8,18 **142:5:** Nng 91:2,9 **142:6:** Nng 18:17

142:7: Nng 146:7 **143:2:** Rm 3:10,20; Ga 2:16

³ No nugu ebar i paspasak iau,
i paas guluane iau taar tano pise.

I gil iau huo bia iau ni lon tano kankado
hoing diet ing diet gabe maat.

⁴ Io, no nugu nilon i maalum.
Iau manga tapunuk.

⁵ Iau lik leh ira bung menalua saakit.
Iau lik murmur bakut leh ira num pinapalim
ma iau lik timaan ira linge ing ira iruo limaam
dir gate gil.

⁶ Iau sasangaha ukatiga ho ugu.
Iau maruk pane ugu hoing tiga mamasina
katon na pise i maruk pana taah.

⁷ Watong, taram hagasiaan iau.
Iau hamaan bia no nugu nilon i wara pat-pataam.

Waak u suhe no matmataan taam tagu,
iau kabi ngan hoing diet ing diet hansur ures
napu tano lulur na minaat.

⁸ I tahut bia ra malaan nu hinawase iau utano num
harmarsai nong pai la patpataam,
kanong iau te so no nugu nurnuruuan taam.

Hamines no ngaas nong i tale bia ni mur ie,
kanong utaam at, iau raun no nugu nilon.

⁹ Watong, halon iau sukun ira nugu ebar,
kanong iau mun narako taam.

¹⁰ Hausur iau wara gilgil ira num sinisip
kanong augu no nugu God.

I tahut be no bilai na Tanuaam na lue iau ta tiga
mangana ngaas waing pa ni laleka ma nigi
surmalagir.

¹¹ Watong, balaure bat no nugu nilon waing daga
urur taam.

Lamus leh iau sukun ra tinirih haruat ma ira
num takodasiana magingin.

¹² Hamarur ira nugu ebar haruat ma no num
harmarsai nong pai la patpataam.

Haliare bakut diet ing diet tut na hinarubu ma
iau,
kanong iau no num tultulai.

144

Devit ga pit iakan ra ninge.

¹ A pirharlat tupas no Watong, no nugu Haatkis,
nong i hausur ira iruo limagu wara kap rom
ma ira kaskas na limagu wara hinarubu mah.

² Aie no nugu God na harmarsai ma no nugu
subaan na munmun,
no nugu dadas na balo ma no nugu Ut na
Harhalon.

Aie no nugu bahbahit nong iau la barbarahit
taar tana,
ma aie nong i paas hasur ira matanaibar ma
i bul diet napu tano nugu harkurai.

³ Watong, asa tunat ira tunotuno, kaik u nes mur
mehet? A linge bia mon mehet.

Wara bih u lik tar mehet ira tunotuno?

⁴ Ira tunotuno diet ngan hoing tiga pakana man-
manasung mon.

Ira udiet bungbung na nilon na pataam
gasien hoing tiga ududuh i hakakari habir
laah.

5 Watong, bul harbasiane no num mawe, ma nu
hansur.

Sigire ira uladih waing diet naga mis.

6 Tule hasur no hile ma nu pasak harbasiane ira
ebar.

Lalapot ma ira num rumus, diet naga hilau.

7 Sasangaha suur maram naliu.

Halangalanga iau ma nu halon iau sukun ira
lima diet ira wasire ing pai Israel diet,
diet ing diet hoing ra dadas na taahit.

8 Ira ha diet i hung ma ra harabota,
ma diet sasalim bia diet tange no tutun iesen
diet harabota.

9 God, iau ni inge tiga sigar ninge ukatiga ho ugu.
Iau ni ting tiga haap nong a sangahul ira
sitiring tana ma iau ni inge ukatiga ho ugu.

10 Augu nong u la harubu sare ira king,
ma u halon Devit no num tultulai sukun no
wise na hinarubu bingibing.

11 Halangalanga iau ma nu halon iau sukun ira
lima diet ira wasire ing pai Israel diet.

Ira ha diet i hung ma ra harabota,
ma diet sasalim bia diet tange no tutun iesen
diet harabota.

- ¹² Io kaik, ira nuhet bulu na tunaan ing diet na marawaan, diet na ngan hoing ra daha di balaure ma i kubur timaan,
ma ira nuhet hinasik diet na ngan hoing ra kasong di takas wara hamar no hala tano king.
- ¹³ Ira nuhet suuh na bul nian na hung ma ira mangana nian.
Ira nuhet sippip diet na manga kakaha,
ma diet na kaha sangahul na arip ta ira nuhet katon na pise.
- ¹⁴ Da hapusak ira nuhet bulumakau ma ra tamat na kinakap na nian.
Ira ebar diet pa na papat halaka tiga balo tano nuhet pise na hala,
ma ira matanaiabar diet pa na suah ma ra bunurut ta ira ngaas kenam narako.
- ¹⁵ A haraidaan na kis ta ira matanaiabar ing kaike ra linge i hanuat tutun ta diet.
A haraidaan na kis ta ira tunotuno ing no udiet God aie no Watong.

145

A ninge na pirhakasing. Devit ga pit iakan ra ninge na lotu.

¹ Nugu God no King, iau ni raun ugu,
ma iau ni pirlat no hinsaam hathatika.

² Ta ira kaba bungbung iau ni pirlat ugu,
ma ni lat no hinsaam hathatika.

³ No Watong i tamat saakit ma i bilai bia da pirlat

- nabanei.
 No uno tamtamat i kalala bia tikai na nunure
 timaan ie.
- ⁴ Ira tunotuno ing diet lon katin, diet na hinawase
 diet ing diet na lon mah namur bia ira num
 pinapalim i tamat saakit.
 Diet na hinawas palai ta ira num dadas na
 pinapalim.
- ⁵ Diet na hinawas ta ira melmel na minamarine no
 num dadas,
 ma iau ni lik murmur ira num bilai na pina-
 palim.
- ⁶ Diet na hinawas ta ira dadas ta ira num gingilaan
 bia pai a malmaliana,
 ma iau ni hinawas palai bia u tamat saakit.
- ⁷ Diet na hakilang no num tamat na bilbilai,
 ma diet na inge na gungunuama utano num
 taktakodas.
- ⁸ No Watong a ut na harmarsai ie ma i la marmarse
 ira tunotuno bakut.
 Pai la ngalngaluan habir ma i hung ma ra
 harmarsai nong pana le pataam.
- ⁹ No Watong i la bilbilai ma ira tunotuno bakut,
 ma i la marse tar ira linge bakut ing ga hakisi.
- ¹⁰ Watong, ira kaba linge bakut ing u ga gil, diet na
 pirlat ugu.
 Diet ing diet te tar tutun ira udiet nilon taam,
 diet na raun no hinsaam.
- ¹¹ Diet na hinawas tano minamarine no num king-
 dom
 ma diet na hinawas tano num dadas,

12 waing ira tunotuno bakut diet naga nunure ira
 num dadas na gingilaan
 ma ira melmel na minamarine no num king-
 dom.

13 No num kingdom pana le pataam,
 ma no num kinkinis na harkurai na tur hatika
 ta ira tunotuno ing diet na lon ta ira kaba
 pakana bung.

No Watong i tutun ta ira uno kunubus
 ma i la marse tar ira linge bakut ing ga hakisi.

14 No Watong i hatur hadadas diet ing diet puko
 ma i raun haut diet ing diet kis tudu ma ra
 tapunuk.

15 Ira mata diet bakut i la nes tar ugu,
 ma u la tamtabar diet ma ra nian tano pakana
 bung na nian at.

16 U papos no limaam
 ma u banot ira masmasingan audiet ira lilona
 linge bakut.

17 No Watong i takodas ta ira uno magingin bakut
 ma no uno harmarsai i la kis taar ta diet bakut
 ing i ga hakisi.

18 No Watong i hutet ta diet ing diet tataau tupas
 ie,
 ta diet at ing diet tataau ie ma ra tutun.

19 I la banbanot ira masmasingan udiet ing diet
 burtei.
 I hadade mah ira udiet sunuah ma i halon
 diet.

- ²⁰ No Watong i la nesnes mur diet ing diet sip ie,
iesen na haliare ira ut na sakena bakut.
²¹ No hagu na pirlat no Watong ma ra pirhakasing.
I tahut bia ira tunotuno bakut tano ula
hanuo diet na pirlat no halhaliana hinsana
hathatika.

146

¹ Da pirlat no Watong.

- I tahut bia iau ni pirlat no Watong ma no nugu
kidilona nilon.
² Iau ni pirlat no Watong ta ira kaba bungbung
tano nugu nilon.
Iau ni pirhakasing no nugu God ing iau lon
taar at baak.
- ³ Waak muat so ira numuat nurnur ta ira tamat na
lualua.
A tunotuno mon diet, ma diet pai tale bia diet
na halon muat.
⁴ Ing ira tanua diet na haan talur diet, diet na
tapukus baal taar tano pise.
Ta iakanra bung at ira udiet nianga na
harpingit na linge bia.
- ⁵ A haraidaan na kis ta nong no uno harharahut
no God tane Iakop,
ma ing mah no uno nurnuruan i kis taar tano
Watong, no uno God,
⁶ nong ga hakisi no mawe ma no ula hanuo,
no tes mah ma ira linge bakut kenam narako
ta dal.

Aie no Watong nong i gil haruatne
hathatikane ira uno kunubus.

⁷ I la harharahut ira tunotuno ing di ubal diet bia
pa da kure hagahe diet,

ma i tabar diet ing diet taburungan.

No Watong i halangalanga ira tunotuno ta ira
hala na harpidanau.

⁸ No Watong i papos ira mata diet ira pulo.

No Watong i raun haut diet ing diet kis tudu
ma ra tapunuk.

No Watong i sip ira ut na takodas.

⁹ No Watong i nes mur ira wasire.

I balauure timaan ira tintana ma ira makosa,
iesen i habosbos ira lilik ta ira ut na sakena.

¹⁰ No Watong i harkurai hathatika.

Muat ira matanaibar ta Saion, no numuat
God na harkurai ta ira tunotuno bakut ing
diet na lon ta ira kaba pakana bung.

Da pirlat no Watong.

147

¹ Da pirlat no Watong.

I bilai saakit at bia da pirlat no udahat God ma ra
ninge.

Da kap ta gungunuama ing da tar no
pirhakasing nong i takodas bia da tar tana.

² No Watong i hatur habaling Ierusalem.

I lamus hulungan ira Israel ing diet gate kis
tapaka hoing ra karabus.

³ I hamaram diet ing diet tapunuk,
ma i pulus timaan ira udiet unien.

⁴ I te lik tar bia aise tiding bakut na pakile,
ma i te pas bakut tar ira hinsa diet.

⁵ A tamat saakit no udahat Watong ma no uno
dadas i manga tamat.

Pai tale bia da was no uno minmintot kanong
i tamat saakit.

⁶ No Watong i sukal haut diet ing di helar ta diet,
iesen i se hasur ira ut na sakena taar tano pise.

⁷ Dahat na tanga tahut tano Watong ma ra ninge.
Da ting no gita uram hono udahat God.

⁸ I kasar no mawe ma ra bahuto.
I tabar no ula hanuo ma ra bata
ma i gil no pitoka gi kubur ta ira uladih.

⁹ I tabar ira bulumakau ma ra nian
ma ira nat na maan mah ing diet na tataau.

¹⁰ No uno gungunuama pai iakaike tano dadas ta
ira hos,
huo mah, ira dadas ta ira umri pai haguama
ie.

¹¹ No Watong i guama ta diet ing diet burtei,
diet at ing diet bul ira udiet nurnuruan tano
uno harmarsai nong pa na pataam.

¹² Muat me Ierusalem, i tahut bia muat na
pirhakasing no Watong.

Masa, muat me Saion, muat na pirlat no nu-muat God.

13 Kanong warah, i hadadas ira matanangaas ta ira balo tano numuat pise na hala,
ma i haidane muat ing muat kis kaia ta iakano pise na hala.

14 I bale no malum tano numuat katon na pise bakut,
ma i tabar hahos muat ma ra bilai na wit.

15 I tule se ira uno nianga ukai hono ula hanuo
ma asa ing i tange i hilau gasien.

16 I palase no sinow hoing tiga pupulus
ma i se harbasiene ira ais taar tano pise hoing
ra tahuna iaah.

17 I se hasur ira uno bata na ais hoing ra pat na wana.

Sige i tale be na petlaar no tamat na madohon
i tule sei?

18 I tule no uno nianga ma ira ais i pola.
I puuh hatatik ira dadaip ma ira taah i saal.

19 I te hamines ira uno nianga tano huntunaan
tane Iakop.

I te tar kaike ra hartula ma ira uno harkurai
taar ta diet ira Israel.

20 Pai gil baak huo ta ira mes na hunhuntunaan.
Diet pai nunure ira uno harkurai.

Da pirlat no Watong.

147:13: Neh 3:3; 7:3 **147:16:** Jop 38:29 **147:17:** Jop 37:9,10

147:19: Mal 4:4 **147:20:** Lo 4:7,8,32-34; Rm 3:1,2

148

¹ Da pirlat no Watong.

I tahut bia muat na pirlat no Watong meram ra mawe.

Muat na pirlat ie kenam naliu saakit.

² Muat ira uno angelo bakut, muat na pirlat ie.

Muat bakut ira uno umri kenam ra mawe,
muat na pirlat ie.

³ Kasakes ma teka, mur na pirlat ie.

Muat bakut ira tiding ing muat lulungo, muat na pirlat ie.

⁴ No mawe aram naliu saakit, i tahut bia nu pirlat ie.

Muat ira taah kenam naliu tano mawe, muat na pirlat ie.

⁵ I tahut bia kaiken ra linge diet na pirlat no hinsana no Watong,

kanong ga tula nianga ma diet ga tahuat.

⁶ Gate hakisi hatikane tar diet ta ira udiet sumsubaan.

Ga tar tiga harkurai huo nong pai tale bia na panim laah.

⁷ I tahut bia a pirhakasingmekai ra ula hanuo na haan tupas no Watong.

Ira tamat na kirip tano tes diet na pirlat ie, ma no lamlamana tes bakut mah huo.

⁸ Huo mah no hile ma ra bata na ais, sinow ma ra bahuto,

ira tamat na dadaip ing diet mur ira uno nianga,

- ⁹ ira tamat na uladih ma ira nat na uladih bakut,
 ira daha ing i la huhuai wara ienien ma ira
 tamat na ina daha saakit mah,
¹⁰ ira rakaia na wawaguai ma ira lasana
 wawaguai bakut,
 ira wawaguai ing diet kaikaiau ma ira maan
 ing diet la pupungo,
¹¹ ira king tano ula hanuo ma ira kantri bakut,
 ira tamat na lualua ma ira mes na ut na gil
 harkurai bakut tano ula hanuo,
¹² ira marawaan ma ira bulahin,
 ira takana ma ira nat na bulu.
- ¹³ I tahut bia diet na pirlat no hinsana no Watong,
 kanong no hinsana sen mon nong di raun ie.
 No tamat na minamarine i manga lua tano ula
 hanuo ma no mawe.
- ¹⁴ I te tar dadas ta ira uno matanaibar,
 kaik diet ing diet te tar tutun ira udiet nilon
 tana diet na pirlat ie,
 diet at ira Israel, no huntunaan nong i manga
 hutet tana.

Da pirlat no Watong.

149

- ¹ Da pirlat no Watong.

Da inge tiga sigar ninge tupas no Watong.
 Da inge na pirharlat tupas ie nalamin tano kis
 hurlungai ta diet ing diet te tar tutun ira
 udiet nilon tana.

- ² I tahut bia ira Israel diet na guama ta nong ga hakisi diet.
 I tahut bia ira matanaiabar me Saion diet na laro tano udiet King.
- ³ Diet na pirlat no hinsana ma ra minangata,
 ma diet na gil ira bilai na kinkel tupas ie ma ra kudu ma ra haap,
- ⁴ kanong no Watong i manga guama pane ira uno matanaiabar.
 Diet ing di helar ta diet, i hamar diet ma ra harhalon.
- ⁵ Ira tunotuno ing diet te tar tutun ira udiet nilon tana, i tahut bia diet na guama bia i te hamar diet huo.
 I tahut bia diet na inge na kanakana ing diet noh kora taar ta ira udiet suuh.
- ⁶ I tahut bia ira pirhakasing tupas God na kis taar ta ira ha diet
 ma bia tiga wise ing i iaan ira airuo palpal na kis taar mah ta ira lima diet
- ⁷ wara balbalu ira sakena ta ira kantri ing pai Israel diet
 ma wara hapidanau diet,
- ⁸ ma wara kumkubus dit ira udiet king ma ra dadas na winwisaan
 ma ira udiet lualua ma ra sen mah,
- ⁹ ma wara gil haruatne no ula harkurai God gate pakat tar uta kaike ra mes na kantri.
 Bia kaiken ra linge na hanuat tutun huo, a tamat na urur na haan tupas diet ing diet te tar tutun ira udiet nilon ta God.

Da pirlat no Watong.

150

¹ Da pirlat no Watong.

A pirhakasing tupas God aram narako tano uno
hala na lotu.

A pirhakasing tupas ie aram ra mawe ing i
hamines no uno dadas.

² Da pirlat ie ta ira uno dadas na gingilaan.

Da pirlat ie kanong i manga tamat saakit.

³ Da pirlat ie ma no kinkel tano tahir.

Da pirlat ie ma ra haap ma ra gita.

⁴ Da pirlat ie ma ra kudu ma ra minangata.

Da pirlat ie ma tiga mangana gita ma ra tulaal.

⁵ Da pirlat ie ma ra pala karkar.

Da pirlat ie ma ra tamat na kinkel ta ira pala
karkar.

⁶ Ira linge bakut ing diet manmanasung,
i tahut bia diet na pirlat no Watong.

Da pirlat no Watong.

**No Sigar Kunubus tika ma Ira Ning na Lotu
The New Testament and Psalms in the Patpatar
Language of Papua New Guinea
Nupela Testamen long tokples Patpatar long Niugini**

copyright © 1997-2018 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Patpatar

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2022-03-02

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Mar 2025 from source files dated 31 Aug 2023

a885abfa-6b1b-567d-9172-7b094c98e8c3